

مُحْمَّدُ الْمُسْعُدِي

الْأَعْمَالُ الْكَاملَةُ

الْمُحَمَّدُ الْأَوَّلُ

وزارَةُ التَّفَافَةِ وَالشَّبَابِ وَالرَّفِيْعَةِ

مُحْمَّدُ الْمُسْعُدِي

الْكِتَابُ الْكَامِلُ

مُحْمَّدُ الْمُسْعِدِي

الْأَعْمَالُ الْكَامِلَةُ

الْمُحَمَّدُ الْأَذْقَلُ

جَمْعٌ وَتَقْدِيمٌ وَبِيَابِلِيُّوْغَرَافِيَا

مُحَمَّدُ طَرْسَنَةُ

وزارَةُ التَّفَاقُّهِ وَالشَّبَابِ وَالرَّفِيْعَةِ

الإنجاز :

دارُ الْجَهُودِ لِلتَّقْتِيمِ - قَوْصُونُ

عنوان الكتاب : الأعمال الكاملة

تأليف : محمود المسудى

جمع وتقديم وبيبليوغرافيا : محمود طرشونة

الناشر : دار الجنوب للنشر

إشراف : وزارة الثقافة والشباب والترفيه

سلسلة "أمهات الكتب"

التنضيد الإلكتروني : حسناء طرشونة

الإخراج : المكتب الفني لدار الجنوب للنشر

تصميم الغلاف : المكتب الفني لدار الجنوب للنشر

المطبعة : معامل الطباعة "فينزي"

الطبع : ديسمبر 2002

التسفير : "السباق" قصر السعيد

الخطوط : طارق عبيد

الرسوم : الرسوم : حاتم المكى

ارداد العنتر

حدث أبو هريرة قال : الزبير التركي

من أيام عمران : الهادي التركي

يغون شيل

الزن د رو دي

رنبراندت

جان ديفيل

© - جميع الحقوق محفوظة - ديسمبر 2002.

ISBN 9973-844-19-X

تقديم لـ الفنون والآداب في الظرف السياسي وزير الثقافة والشباب والترفيه

تصدرُ هذه الأعمال الكاملة للأديب الكبير الأستاذ محمود المسعدي في سلسلة "أمهات الكتب" بتوجيهه كريم من سيادة رئيس الجمهورية التونسية إثر الاحتفال باليوم الوطني للثقافة 2001⁽¹⁾.

ولأول مرّة منذ إنشاء هذه السلسلة تتعطف وزارة الثقافة والشباب والترفيه على جمع أعمال أديب تونسي وهو بعدُ على قيد الحياة - أطال الله في عمر أديبنا الكبير - لتقدّمها إلى الأجيال الجديدة أمنوذجاً للأدب التونسي الذي استطاع أن يجتمعَ بين التراث والمعاصرة جمْعَ تاليفٍ وانسجامٍ. فحققَ بذلك المعادلة التي قصر عن تحقيقها العديد من الأدباء والمفكّرين.

ا- صدر منها حتى الآن :

- ديوان أغاني الحياة لأبي القاسم الشابي. 1997. 190 ص.
- مقدمة أقوم المساlik في معرفة أحوال المالك لخير الدين التونسي. 1998. 332 ص.
- نفاس المؤلف في الموسيقى التونسية. 1998. 358 ص.
- إتحاف أهل الزمان لأحمد بن أبي الضياف (مدحيل بنثيلرس). 1999. 5 أجزاء. 1854 ص.
- الأعمال الكاملة للطاهر الحداد. 1999. 4 أجزاء. 1132 ص.
- الزعيم الشيخ عبد العزيز الشعالي وإشكالية فكره السياسي. 2001. 680 ص.

ولا بد للقارئ أن يلمس في هذه الأعمال قدرة أديبنا الكبير على بلوغ ذرٍ فكرية وتعبيرية بُكْرٌ، كانت قد أمدَّتْ شجرة الأدب العربي بِنُسخٍ مختلفة ودفعَتْهُ إلى ارتياح آفاق جمالية جديدة.

لقد اغترف الأستاذ المسعدي من بئر الذاكرة، فاستدعي الخبر، واستحضر الحكاية، واستعار جلال الأساليب القديمة، لكنه ، في الوقت ذاته، أنصَّتَ إلى إيقاع العصر، وأفصح عن أسئلته الوجودية والاجتماعية الكُبرى.

كان أديبنا الكبير محمود المسعدي كاتباً مُبدعاً ومناضلاً عنيداً وناقداً حصيفاً ومنظراً بارعاً في شؤون الحياة والوجود والمصير والمعاد... وكلها جوانبٌ بوأت الأستاذ محمود المسعدي أرفع المراتب وأرقى المناصب في تونس وخارجها، وأكسَّبتْ أدبه ذيوعاً وانتشاراً كبيرين سواء من خلال لغته الأصلية أو من خلال لغات أخرى.

إن غايتنا من وراء السلسلة التي بعثنا الكشفُ عن مكامن الخصوصية والثراء في أدبنا التونسي ، فبذلك الخصوصية وهذا الثراء نستطيع أن نُسهم في الثقافة الإنسانية ونرفدها ببطاقات روحية جديدة.

وما أعمال المسعدي إلا أنموذجٌ لهذه المساهمة ، لهذا الرَّفَد الجميل.

ظاهرة المسعودي

يعتبر الأستاذ محمود المسعودي من أهمّ أعلام الأدب العربي الحديث. فمؤلفاته تتميز بقوة الإيحاء وعمق التفكير وأصالة الفن. وأدبه ثري بالمعاني والصور إذ التقت فيه المعاناة الفكرية والصنعة الفنية. فجاء أدبا راقيا يدعو القارئ إلى المساهمة بوجданه وفكره في سير أعماق النفس البشرية وأشواقها وأهوائها.

وقد ركّز أدبه على بعض قضايا الإنسان كالحياة والموت، والإرادة والحرية، والمسؤولية والخلق، والحس والفعل، والإيمان والزمان وغيرها من المشاكل التي تحير وجود الإنسان وتختّه دوماً على البحث عن ذاته وإمكاناتها وحدودها.

وتحورت هذه المؤلفات بالخصوص حول الإرادة البشرية وتفجيرها الطاقات الكامنة في الإنسان. فالإرادة هي التي تحرك الأبطال وتدفعهم إلى الخلق والتجاوز والتحدي. ومن الطبيعي أن يصطدم هؤلاء الأشخاص بعراقب وصعوبات فيتصرون ويفشلون، لكن الفشل لا يتوجّع فقط جهودهم، فهو ليس إلا مرحلة تفضي بهم إلى تجديد التجربة وإلى الأمل في الفوز الكبير. وقد توقف عديد النقاد عند مرحلة الفشل فحكموا على هذا الأدب بأنه أدب انهزمي ومتشائم، وهو في الحقيقة أدب العزيمة والفعل والنضال المتجدد.

ومن النقاد من يرى أيضاً أن مؤلفات الأستاذ المسعدي مغلقة من حيث الأسلوب، وأن فهمها يستعصي على كثير من القراء، وكل ما في الأمر أن المؤلف رفض الركون إلى السهولة والمروءة فأتقن كتابته وقدم نصوصاً باحثة عن فصيح اللفظ -مع الإعراض عن حوشيه- ومتمنية بصور موحية تثير في النفس كوابي الأشجان. وهذا هو الفن الأصيل: يتجاوز المبتذل من الكلام، ويسمى إلى إحكام الصنعة وإلى الجودة.

وهناك من يرى أن القضايا التي أثارها المؤلف في كتبه لا تمت إلى المجتمع بصلة، وأنها قضايا ما ورائية ومثالية. والحقيقة أن المشاكل الاجتماعية المعاصرة لزمن التأليف حاضرة في هذه الكتب ولكن ليس بصفة مباشرة وصريرة إنما يمكن استشفافها إذا ما ربطت بظروف تونس والعالم العربي عامة بين الحرين وهي الفترة التي كتب فيها المسعدي جل مؤلفاته.

وي يكن الاستعانة كذلك بنشاط المؤلف في الحقل النقابي والسياسي لفهم كثير من أبعاد مؤلفاته. فكلها تدعوا إلى شحذ العزائم والتوق إلى الانعتاق من جميع القيود التي تكبل الإنسان. ولذلك اعتبرنا هذا الأدب إنسانياً ورائداً ومريداً.

ومؤلفات المسعدي صنفان : إبداع ونقد. نشر أربعة كتب من الصنف الأول وكتابين من الثاني. ولا شك أن المؤلفات الإبداعية هي الأصل وأنّ الفصول النقدية والبحوث الأكاديمية نوع من التنظير يلقي على الإنتاج الأدبي أضواء كاشفة.

وأول تلك الكتب من حيث تاريخ التأليف هو حديث أبو هريرة قال... الذي يعود تأليفه إلى سنة 1939، يليه كتاب السد الذي ألف في

نفس الفترة تقريباً ولم يتأخر عنهم مولد النسيان إلاّ بسنوات قليلة أضاف فيها قصي المسافر والسنديباد والطهارة. ثم توقف الإنتاج الإبداعي أو كاد وترك المكان لنشاط من صنف آخر يتمثل في تحرير افتتاحيات مجلة "المباحث" التي كان رئيس تحريرها، وفي فصول أخرى ومحاضرات جمعت في كتاب تصالياً لكتاب المنشور سنة 1979. أمّا الكتاب الأخير فهو بحث بالفرنسية قد يعود تاريخ تأليفه إلى المرحلة الأولى وهو بعنوان الإيقاع في السجع العربي نشر لأول مرّة سنة 1982. ثم نشر مترجمًا إلى العربية سنة 1996.

وقد ظننا الكاتب انقطع عن الكتابة بسبب مشاغل سياسية ومسؤوليات حكومية وزيراً لل التربية طيلة عشر سنوات ثم وزيراً للثقافة ثم رئيساً لمجلس النواب فضلاً عن أنشطة موازية في المكتب التنفيذي المنظمي اليونسكو والألكسو وبعض الجامعات العربية.

إلاّ أننا عندما بحثنا في وثائقه المخزونة اكتشفنا نصوصاً متفرقة مخطوطه يذكر فيها اسم عمران ودانية، وكان الأستاذ المسудى نشر خمسة فصول من 1954 إلى 1981 هي على التوالي "يوم القطيعة" و"يوم القحط" و"حديث الضحية" و"حديث الصمت" و"يوم الكفاره والرحمة" جعلها حلقات من كتاب بعنوان من أيام عمران. فضمنها النصوص المخطوطة إلى المطبوعة بلغت ثلاثين فصلاً ركّبنا منها حسب منطق سردي متناسق كتاب من أيام عمران وضمنه كذلك "تأملات" تجاوز عددها المائة حكمة تخلّى فيها وجه جديد للأستاذ المسعدى هو وجه الحكيم في الحادية والتسعين من عمره.

وهذه القصة تحسيم لبحث عمران ودانية عن حقيقة الوجود، وتعبير عن قلق دائم وترحال لا ينـي بين قمم الجبال وضفاف الأودية وأعمق

البحار. وقد حلّلها الأستاذ توفيق بكار تحليلًا معمقاً يقوم على المقارنة بين شخصية عمران وشخصية سابقيه غيلان وأبي هريرة ومدين والسنديباد ختمه بقوله : "فَلِمَا قرأتُ قصّةَ مثلها لوعةٍ هوى وعذابٍ تسأَلُ، وفيها من البيان آياتٍ، وفي التشكيل افتنانٍ. فِقْرٌ قِصَارٌ سِرَاعٌ تَقْفَرُ بِنَا قَفْزاً مِنْ موقفٍ إلى موقفٍ، ومن حالٍ إلى حالٍ، تارةً بالقصصٍ وتارةً بالحوارِ" *"أيام"* كاحاديث أبي هريرة ، ومشاهد كفصول السدّ، وحسنٌ وعقلٌ، وحقيقةٌ وخیالٌ، فلسفةٌ وأدبٌ. هي الفكر قد صار فناً، قصيدة ذات مقاطعٍ من خير الشعر المشور. نصٌّ بدعةٍ بإيمضاء كاتبٍ من الأكابر^{١١}.

وبهذا الكتاب صارت له في الإبداع كتب أربعة وهي النقد والبحث العلمي كتابان اثنان. وهذا كلّ ما نشر محمود المسعودي من كتب. وإذا قورن بكتاب آخرين ينتجون في نفس الفترة عشرات المؤلفات فهو يعتبر مُقللاً. ولكن متى كان الإكثار مقياس الجودة والأصالة؟ فربّ شاعر ذاع صيته في الآفاق بقصيدة واحدة وربّما بيت واحد، وربّ كاتب لم ينشر أكثر من كتاب واحد، ومع ذلك فكتابه ذاك يعتبر علامة بارزة في تاريخ الأدب. ومؤلفات المسعودي القليلة هي من هذا الصنف. فهي في نظرنا أحد منعرجات الأدب العربي الحديث إذ لها من الإشعاع والتأثير ما جعل منها مدرسة أدبية لها أتباعها ومریدوها، هي مدرسة الرواية الذهنية التي توظف الأشكال السردية التراثية وتستعمل التقنيات الحديثة في الكتابة الروائية.

وقد دفعتنا جودة هذه الكتب إلى الاهتمام بكلّ ما ألف وقال: دراسات ومحاضرات، وأحاديث لصحف و مجلات، ومقدمات لكتب

1- عمران في مرآة إيجوته أو فن التنويع في قصة الإنسان، قراءة في قصة "من أيام عمران"، ص 27.

شتى، فرأينا بإيعاز من وزارة الثقافة أن يجمع "أعماله الكاملة". ففوجئنا أنّ من عُدّ في عداد المقلّين قاربت مؤلفاته الألّفى صحفة فحرصنا على توثيقها وتحقيقها، فكان هذا الكتاب.

وإنّ أدبا إنسانيا كهذا، البالغ أرقى درجات الفنّ لجدير بالتكريم والتحميد، وقد نال كاتبه الصنف الأكبير من وسامي الاستقلال والجمهورية وجائزة الزعيم بورقيبة لسنة 1979 ووسام الاستحقاق الثقافي وجائزة الألكسو وغيرها.

وقد كتب عنه ما يفوق الثلاثين من الكتب والرسائل الجامعية فضلا عن عشرات المقالات، وترجمت آثاره إلى الفرنسية والاسبانية والهولندية وغيرها. وقد رأينا أن ثبتها جيّعا في ما سميّناه "مكتبة المسудى"، وأن نذيل بها هذا المجلد الأوّل فضلا عن تعريف مفصل بأنشطته. ولا يكاد يعرف في المشرق العربي من الأدباء التونسيين غير الشابي والمسудى رغم كلّ المحاولات التي قمنا ونقوم بها للتعرّيف بآخرين. وما تكريمنا له هذا اليوم إلا مساهمة أخرى في التنويع بأصالة فنان عرف كيف يعبر عن أعماق قضايا الإنسان ومنزلته في الكون وتوجهه إلى الحرية وإرادة الفعل والخلود والإطلاق في أسلوب يذكر بعمالة النثر العربي وأساطين الشعر.

ولهذه الأسباب وغيرها تعلىّت أصوات في المدّة الأخيرة تطالب بترشيحه إلى جائزة نوبل. ونحن نساند تلك الأصوات لأنّ من نالها من الغربيين والأفارقة والأمريكيين اللاتينيين لا يفوق إنتاجهم كما وكيفا.

واعترافا بالجميل يسعدنا أن ننوه بكلّ من ساعدنا على جمع هذه المؤلفات والدراسات ونخصّ بالذكر:

- وزارة الثقافة التي أوعزت إلينا بهذا المشروع الرائد.
- أسرة الأستاذ محمود المسудى وخاصة السيدة درة بوزيد التي أمدّتنا بعض المقالات الصحفية.
- مؤسسة الإذاعة والتلفزة التونسية التي سلمتنا مشكورة بعض التسجيلات الإذاعية والتلفزيّة.
- الأستاذ توفيق بكار والأستاذ محمد فرج الشاذلي والباحث كمال الرياحي الذين نبهونا إلى جملة من النصوص الهامة.
- والصديق عبد الوهاب الدّخلي الذي اهتم بترجمات أدب المسودى إلى اللغات الأجنبية.

محمود طرشونة

التعريف بمحكم المسعدي

ولد محمود المسعدي بتازركة من ولاية نابل في 28 جانفي 1911. وحرص والده الذي كان يشتغل عدلا على تلقينه القرآن منذ الصغر فأرسله إلى كتاب القرية فحفظ نصيبا وافرا قبل أن يزاول تعلمه الابتدائي بالفرع الصادقي بالعاصمة من سنة 1921 إلى 1926. ولا يخفى ما للقرآن من أثر عميق في أسلوب المسعدي وتصوراته الذهنية والفكرية التي زادتها آثار الأدباء العرب القدماء وكتب المفكرين المسلمين تعميقا. وقد ستحت فرصة التعرّف عليهم بالمعهد الصادقي الذي زاول فيه تعلمه الثانوي من سنة 1926 إلى 1932 وأحرز به على دبلوم انتهاء الدراسات والجزء الأول من البكالوريا. ثم التحق بمعهد كارنو فتحصل منه على الجزء الثاني من البكالوريا سنة 1933.

ودفعه التعطّش إلى المعرفة والسعى إلى تعميق اطلاعه على التراث العربي والثقافة الغربية إلى السفر إلى باريس والانخراط منذ سنة 1933 في سلك طلبة كلية الآداب بجامعة الصربون، فتخرّج منها في اختصاص اللغة والأداب العربية بشهادات الإجازة (1936) والدراسات العليا (1946) والتيريز (1947). وسجّل موضوع دكتوراه دولة يتركّب من أطروحة رئيسية حول "مدرسة أبي نواس الشعرية" وأطروحة تكميلية حول "الإيقاع في السجع العربي" نشرها في تونس سنة 1981.

واضطرّته ظروف الحرب العالمية الثانية إلى البقاء في تونس منذ حصوله على الإجازة في الأدب العربي، فدّرس بمعهد كارنو من سنة 1936 إلى 1938 ثم بالمعهد الصادقي من سنة 1938 إلى 1946 كأستاذ مجاز ومن 1947 إلى 1948 كأستاذ مبرّز. وانتدبه مركز الدراسات الإسلامية بجامعة باريس للتدرّيس منذ بحاجة في مناظرة التبريز إلى سنة 1952 لكن دون أن ينقطع عن التدرّيس في تونس وبالتحديد في معهد الدراسات العليا الذي كلف أيضاً بإدارة قسم الإجازة في الأدب العربي به من سنة 1948 إلى 1955.

وهذا النشاط المكثّف في ميدان التعليم العالي في تلك الفترة التي كانت أخصب فترات إنتاجه الأدبي لم يمنعه من الاهتمام بشؤون وطنه الرازح تحت نير الاستعمار الفرنسي.

فقد ناضل في صفوف الحزب الحر الدستوري التونسي منذ سنة 1933 وكلّف في نطاق حركة التحرير الوطني بشؤون التعليم وانضمَّ إلى الحركة النقابية وانتخب رئيساً للجامعة القومية لنقابات التعليم وأميناً عاماً مساعداً للاتحاد العام التونسي للشغل منذ تأسيسه سنة 1948 إلى سنة 1954 وكذلك عضواً باللجنة التنفيذية للأمانة المهنية العالمية للتعليم (1951-1955). وقد أبعده السلط الاستعمارية بسبب نشاطه السياسي والنقابي إلى الجنوب التونسي يوم 6 ديسمبر 1952 أي غداة اغتيال الزعيم النقابي فرحات حشاد، وبقي في المنفى إلى ماي 1953 ثم شارك كعضو في الوفد التونسي في المفاوضات التونسية الفرنسية التي أفضت إلى الاستقلال الداخلي سنة 1955. وبحدر الإشارة في مجال الحديث عن نشاطه السياسي إلى مشاركته بعد الاستقلال في الوفد التونسي لدى الأمم المتحدة في دورتي 1956 و1957 وإلى انتخابه عضواً بمجلس الأمة منذ سنة 1959 إلى 1981 ثم رئيساً له من 1981 إلى 1986 فضلاً عن نشاطه الحكومي.

فقد حافظ الأستاذ محمود المسудى بعد الاستقلال على اهتمامه بشؤون التعليم والتربية فعيّن مديرًا للتعليم الثانوى بوزارة المعارف من سنة 1955 إلى سنة 1958 عُيّنَ إثرها متفقّداً عاماً للتعليم الثانوى، فعرف عن كثب مشاكل التعليم بتونس وواكب تطويره وتونسته، وذلك ما أهلّه إلى تحمل مسؤولية إصلاحه والتخطيط لعميمه وزير التربية القومية، فشغل هذا المنصب طيلة عشرة كاملة (1958-1968) أعدّ فيها مشروع "الإصلاح التربوي" وسهر على تفديه. ويعتبر هذا الإصلاح أول تصور تربوي وطني بتونس المستقلة، كما أعدّ "التخطيط العشري للتدریس" الذي كانت غايته تحقيق تعليم الابتدائي خلال عشر سنوات والتنمية المتৎقة للتعليم الثانوى والجامعة. ويعتبر هذا المخطط أول مخطط منهجي للتنمية التربوية يتحقق في بلد إفريقي مستقل. وكان هذا التخطيط فيما بعد أحد أسس "المخطط القومي التونسي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية" الذي أعدّ خلال سنتي 1961 و 1962.

وتجدر الإشارة إلى أنّ الأستاذ محمود المسودي قد أنشأ في الفترة التي قضتها وزيراً للتربية القومية نواة الجامعة التونسية منذ سنة 1960 وأصدر قانونها الأساسي وأحدث كلياتها ومعاهدها العليا المختصة ومراكز البحوث التابعة لها.

ثم تحول اهتمامه إلى النشاط الثقافي إثر توليه وزارة الشؤون الثقافية من سنة 1973 إلى 1976. ومن أهمّ ما أجزه في تلك الفترة تأسيسه لمجلة "الحياة الثقافية" التي تصدرها الوزارة منذ 1975. ورغم اختلاف الظروف فكان الأستاذ المسودي أراد بها بعثاً جديداً لمجلة "المباحث" التي ترأس تحريرها من 1944 إلى 1948.

والواقع أنّ الأستاذ المسудى لم يكن حين تولّيه وزارة الشؤون الثقافية غريباً عن دنيا الثقافة إذ كانت له أنشطة مكثفة في منظمتي اليونسكو الدولية والالكسو العربية منذ 1958.

فقد تولّى رئاسة اللجنة الوطنية التونسية لليونسكو ورئاسة الوفد التونسي للمؤتمر العام هذه المنظمة من 1958 إلى 1968 ثم من 1973 إلى 1976.

وبرز في صلب المنظمة بآرائه الداعية إلى تصور ثقافة عالمية تستفيد منها الدول المتقدمة ودول العالم الثالث على حد سواء. فتوّج نشاطه بانتخابه عضواً بالمجلس التنفيذي للفترة الممتدة بين 1974 و 1978 ثم جدّد انتخابه للفترة الممتدة بين 1980 و 1985.

وفي هذا النطاق عُين عضواً استشارياً بالمعهد الدولي لتحطيم التربية التابع لمنظمة اليونسكو لمدة أربع سنوات وعضو لجنة الصياغة ومدير أحد أجزاء كتاب حول "مختلف مظاهر الحضارة الإسلامية" الذي كلف مؤتمر اليونسكو المدير العام بإعداده. وقد تحسّم نشاطه الثقافي الدولي في دراسة حررّها بصفته إحدى الشخصيات العالمية السبع الذين طلب المدير العام لليونسكو رأيهم في موضوع "إلى أين تسير التربية؟" استعمل وثيقة أساسية قدمت للجنة العلمية لتنمية التربية التي ترأسها السيد إدقار فور (Edgar Faure) سنة 1972 وكان جواب الأستاذ المسудى في دراسة ضافية بعنوان "التربية اليوم وغداً" استعملت في كتابين أحدهما اللجنة بعنوان "تعلم كيف تكون" و "التربية في تحول". وفي نفس المجال الثقافي الدولي كتب الأستاذ المسудى دراسة مطولة بعنوان "التنمية الثقافية في المنطقة الثقافية للدول العربية" وهي تمثل فصلاً من كتاب لليونسكو عن المناطق الثقافية الست في العالم. وهذه الدراسة علاقة بالمهام التي كلفته بها

المنظمة كخبير لدى عدة دول عربية تتعلق بحالة تطورها الثقافي (فييري - مارس 1979).

فمكتبه خبرته من المشاركة في عضوية العديد من اللجان التابعة لليونسكو وبالخصوص :

- لجنة خبراء الثقافة العربية (مقرر)

- لجنة الخبراء المكلفين بتقييم المراكز الجماعية لليونسكو في الشرق الأوسط.

- لجنة الخبراء لإنشاء جامعة دولية.

- لجنة الخبراء حول وضعية الفنان.

أما في نطاق المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم فقد شارك منذ سنة 1979 في عضوية :

- لجنة الحكماء للثقافة العربية

- لجنة صياغة الموسوعة العربية الكبرى.

- مجمع اللغة العربية بالأردن سنة 1980.

ولعلنا لهذه الأنشطة المكثفة في ميدان السياسة الوطنية والثقافة القومية والدولية نفهم أسباب اقتصار الأستاذ المسعودي على عدد محدود من المؤلفات القصصية.

فقد لاحظ العديد من النقاد أن الآثار القصصية التي اشتهر بها ألغت جمعها بين 1939 و 1945 وأن المسعودي لم ينتج منذ ذلك التاريخ آثارا أدبية في مستوى تلك الكتب من الناحية الفنية.

فهذه الأنشطة السياسية والمهنية والثقافية قد شغلته عن التفرّغ للأدب إذ يحتاج ابتكار آثار فنية إلى كثير من التزوّي والتجويد، ففضل الانسياق

إلى تيار الأحداث للتأثير فيها بصفة مباشرة بالممارسة الفعلية عوض الاقتصار على التصور والتنظير.

فالتأمل في الأنشطة المذكورة يلاحظ أن كل نشاط يفضي إلى آخر مع شيء من التصعيد. فقد قضى في مبادرة التعليم ما يقارب العشرين سنة من (1939 إلى 1955) تحول إثرها إلى إدارته ثم إلى التفكير في إصلاحه والتخطيط لتعديمه (من 1956 إلى 1968). وهو في المرحلة الأولى قد واكب حركة التحرير الوطني بنشاط سياسي ونقابي بينما صار في الثانية مسؤولاً حكومياً. وفي نفس هذه المرحلة الثانية اهتم بشؤون الثقافة الدولية رئيساً للجنة القومية لليونسكو تحول إثرها في السبعينات إلى مبادرة الشؤون الثقافية بتونس وزيراً للثقافة والمساهمة في أعمال منظمة اليونسكو عضواً بمجلسها التنفيذي.

ولمختلف هذه الأنشطة نال الصنف الأكبر من وسام الاستقلال والصنف الأكبر من وسام الجمهورية ووسام الاستحقاق الثقافي وجائزة الرئيس لسنة 1979 وجوائز وطنية ودولية أخرى ...

وإن حركة دائمة كهذه من شأنها أن تعمق تجربة الإنسان الوجودية وتؤهله لخلق قطع فنية متميزة بغزاره الإلهام وإتقان الفن لو أمكنه التفرغ له. ألم يقل غيلان : "الحياة وظيفة الإنسان في القصة وال歇م مَدَاهَا"؟ ألم يردد قول أسفاف : "لا تكون الطريق طرِيقاً حتى تكون بلا نهاية"؟ ...

محمود طرشونة

السُّكُون

هذا كتاب أردته صدقًا لا يختلف معه وجه الحقيقة في الوحدة والسر، عن وجهها في الجماعة والعَلَن. كتبته في عهد انفراد وتأمِّل، وامتحنته بعد العِشرة والعمل مع الناس سنوات، فلم أُفهِ في جوهره تنكِّر لي، ولا أنكرتُ منه. فأخر جته على علاّته.

وبعد، فهو كتاب إيمان يسع من الحيرة أقصاهما، ومن الشكّ أقصاه.

وهو كتاب إيمان بالإنسان، لأنَّه كتاب الفناء في الخلق، في
الله...
الله...

سبتمبر 1955

المؤلف

الاهداء

إلى روح المرحوم فرحتات حشاد
أخوةً وفاءً "لإنسان"

.م

الأَشْخَاص

مِيمُونَةٌ : امرأة.

غَيْلَانٌ : رجلٌ، كائن زائف.

مَيَارٍ : خيالٌ وظيفٌ وحبٌّ وجمالٌ.

بَغْلٌ ذَكَرٌ.

ذَئْبٌ ذُو عُوَاءٍ.

أَطِيافٌ وَهَوَافِ.

وَوَادٍ وَجَبَلٌ.

الفاتحة

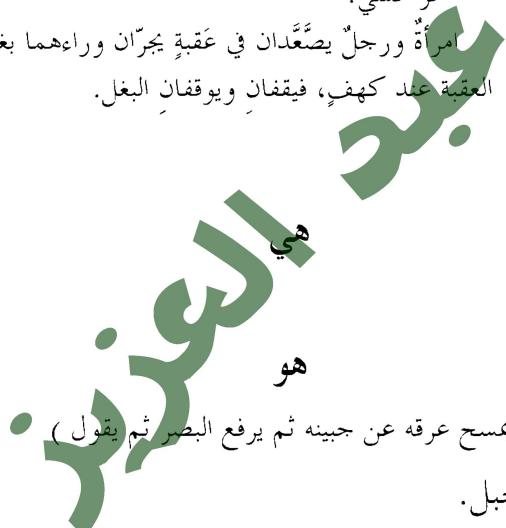
« ليس الشعر في أن تقول كلّ شيء،
بل هو في أن تُحلِّم النَّفْسَ بِكُلِّ شيء »

(سانت بوف - Sainte-Beuve)

المنظر الأول

على منحدر جبل أخْشَبَ غليظ حزين، نباته كالإبر وأرضه
ظماءٌ، وغباره كثير وسماؤه صفراء.
آخر عشيّ.

امرأةٌ ورجلٌ يصعدان في عقبةٍ يجرآن وراءهما بغلًا، فتنتهي
العقبة عند كهفٍ، فيقفاران ويوقفان البغل.



انظر الجبل.

قد نظرت الجبل.

هي

فماذا سمعت ؟

هو
المنظورات لا تسمع. المنظورات تُرى أو لا تُرى.

هي

(ترفع بصرها وتنظر طويلاً ثم تقول)

فماذا رأيت ؟

هو

إنني أرى جبلاً. فِيم السؤال ؟

هي

إنه جبلٌ... وليس بجبل.

هو

إنه جبل وليس بجبل !... ما هذا المنطقُ الجديد ؟

هي

منطقُ الجبال يصغر عندها الإنسان.

هو

هو هذا عبٰث لسانكِ قد عاد إليك.

هي

أَلَا نخطّ عن البغل ؟

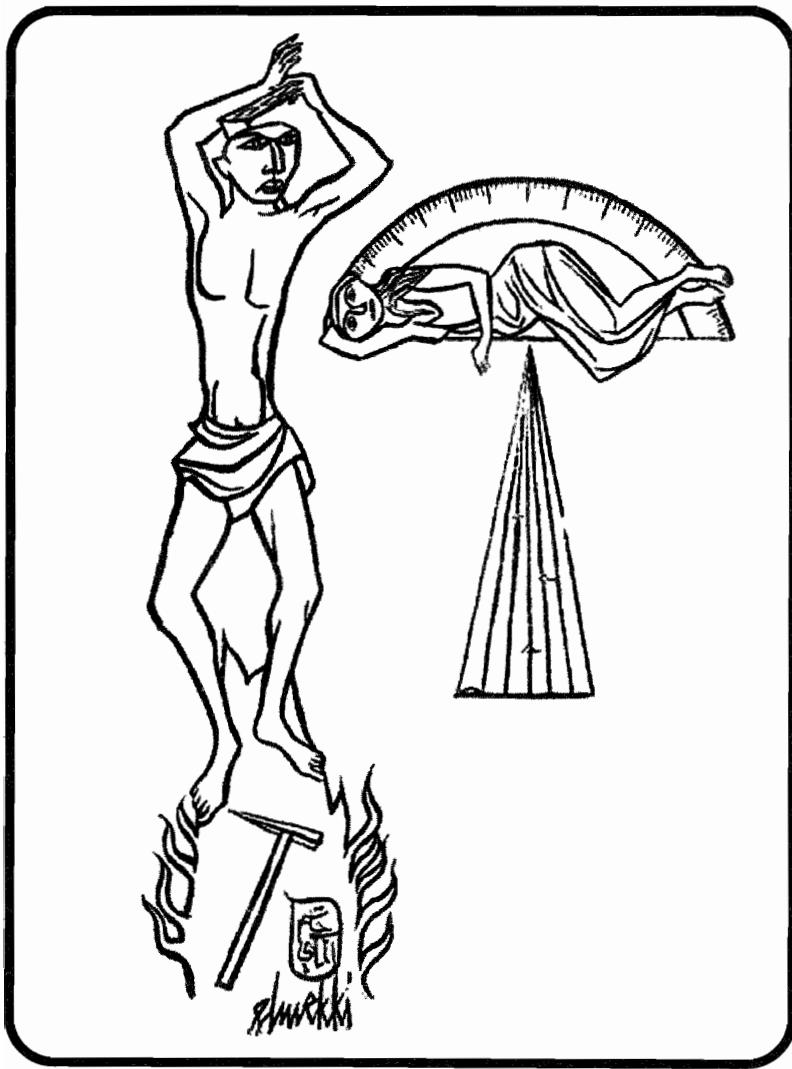
يقبلان على البغل يريدان أن يخطّ عنه فإذا هو أيضاً رافع

رأسه كالناظر إلى الجبل.

هو

(للبغل)

أَوْ أنت أيضاً ؟



رسم : حاتم المكي

... فقد نزلنا بالخيال وحللنا بما كنّا نتمتّى ...

هي

لا يا غيلان. إنما أنْ ثُقل الظَّهَرُ فامتدَّ العنق وارتَقَ الرأس. كذا
الدواب جمِيعاً إِذَا انقضَ الحَمْلُ ظهرَها...
وَكَذَا العِبَاد.

غيلان

تعَيِّنِينِ؟

هي

الصلَاةُ والدُّعَاءُ. تُنْقِضُ الأَعْبَاءُ ظَهُورَ العِبَادِ، فَامتدَّ الْأَعْنَاقُ
وَتَرْتَقُ الْأَبْصَارُ وَالرُّؤُوسُ، وَتَكُونُ الصَّلَاةُ وَيَكُونُ الدُّعَاءُ...

(تَبَسَّمْ)

وَأَنْتَ إِلَهُ الْبَغْلِ. بَلْ انْظُرْ إِلَيْهِ يَدْعُوكَ. أَفَلَا تَفْهَمُ الْأَدْعِيَةَ
الصَّامَاتَةَ؟

تُقْبَلُ عَلَى الْبَغْلِ تَحْطَّ عَنْهُ وَيُسْعَدُهَا غَيْلَانُ. فَيَحْطَّانُ عَنْهُ
خِيمَةً وأُوتَادًا وَخُرْجًا بِالْمَتَاعِ كَمَتَاعِ الْمَسَافِرِ، وَيَلْقِيَانَ ذَلِكَ
كَلَهُ عَلَى الْأَرْضِ، ثُمَّ تَجْلِسُ هِيَ عَلَى حَزْمَةِ أُوتَادٍ. وَتَمَدَّ يَدَهَا
فَتَتَنَاهُ دَلْوًا فِي جَمْلَةِ الْمَتَاعِ، وَتَجْعَلُ تَبْثُثُ بِهَا، وَهِيَ مَطْرَقَةٌ
سَاكِنَةٌ. وَيَجْلِسُ غَيْلَانُ وَيُطْرِقُ أَيْضًا وَيَقْنِي الْبَغْلَ عَلَى رَأْسِيهِما
وَاقْفَأُ مَطْرَقاً...

ثُمَّ تَتَكَلَّمُ هِيَ فَتَقُولُ :

هي

هَا قَدْ وَصَلَنَا يَا غَيْلَانَ.

غيَلان

نعم. لقد وصلنا وانقطع الرحيل.

هي

ولكُنَا وصلنا يا غيَلان آخرَ عشِّيْ. انظرِ الشمْس تغْرب.

ينظر إلى الأفق الغربي أمامه كأن الشمس فيه هبٌ من نار.
ويمسك عن الكلام، كأنما أصابه كلامها في الأحشاء، ساعةً
ثم يقول :

غيَلان

ومع ذلك فقد نزلنا بالخيال وحلَّلنا بما كُنَا نتمنَّى، وانتصبنا وقرَّ
القرار... .

(تهمَ بالكلام فتقول ويوميء بيده)

لا. لا تقولي شيئاً. فإنك ستقولين إنك تكرهين معنويَ النُّزُول.
أو تقولين إنه ليس أكذب من هذا القرار.

هي

لا، يا غيَلان. ما همَ لسانِي بشيءٍ من هذا. إنما أردت أن
أقول : حلول الدُّود بالثمرة، فالثمرة إلى التعفن والفساد.

غيَلان

تقولين يا ميمونة خطأً عظيماً. لأن الخيال لا يؤكَل.

ميمونة

قد يكون قولك الحق... بل هو الحق. نعم. الخيال لا يدود ولا

يُؤْكَل. الخيال آكلٌ أكول جَرَاف. يأكلنا نحن. الخيال من أَكَلَة
البشر.

غيلان

لِتَحْعِلُهُ ثَرَّةً مِنْ أَكَلَةِ لَحْمِ الْبَشَرِ يَأْكُلُهَا الدَّوْدُ وَتَأْكُلُنَا أَكَلَ
الْمَهْوُمُ. هَلْ تَدْرِينَ مَا تَعْنِينَ؟

ميمونة

نعم يا غيلان حبيبي. هو ما قلت : إن الخيال آكلك وأنت
أكله. فعلٌ واحد وزمانٌ واحد... ولكنني لا أدرى أيّكما يريد
الانتقام من الآخر ولا أعرف لماذا. فهو يسكنك ويُلْحِّ إلى حد
الإضمار، وأنت ترِيه وتملؤه شحمةً كحروف أ়صْحِيَّة. ولا أعلم
ما تريدان. إنكما بغلان حَرُونَان.

غيلان

قد تكون بغلين حرونين، ولكنّا مع ذلك صديقان. ولا يريد
أحدنا بالآخر شرّاً. ولن يأكلني ولن يأكله. بل سندعوك معاً حتى
تُؤْمِنِي...

ميمونة

أُوْمِنُ بماذا؟ إن كان إيماناً بالمرمر الصلب والخطّ المطلق وعود
الحياة اليابس، فقد آمنتُ منذ زمنٍ طويلاً.

غيلان

لا يا مَيْمُونَة. بل الكفر بالنوميس والحدود والعراقيل، وإنكارُ

العجز والاسلام، ونفيُ العدم هو الإيمان بالفعل ... وأماما خطوطك
المطلقة، ومرْمِرَك الصَّلب، وحساباتك، وما استبَدَّ عليك من
سجون النفس والقوَّة والعقل، فسنجعلها دُخاناً نرسله في السماء
إِرْسَالَ المدْخُن دوائرَ تذهب هباءً، ظريفةً خفيفةً كعينيك زرقاء... .

(يهتف هاتف في صوت غريب لا إنس ولا جان)

الهاتف

تدعوا ماذا إلى ماذا ؟
إلى أيّ إيمان ؟
آيمانك بنا ؟
أم إيماننا بك ؟
قلُّ، قل لنا يا هذا ؟
تدعوا ماذا إلى ماذا ؟

(ثم يسكت فيهتف هاتف ثان بصوت كصوت الأول ولهمجة استهزاء :)

أنا الإنسان...
مادام الجُدُّ
مادام الجَهَدُ
ما اشتدَّ العزُّم
وليدُ النفسِ
وليد النارُ
لا أبالي...
سواءٌ عندي مالي

إلى النعيم
إلى الجحيم
إلى العذاب
إلى الشّواب
لا أبالي...
أنا إِلَّا إِنْسَانٌ.

(يتناطر غيلان وميمونة)

غيلان

إنني أسمع هاتفاً.

ميمونة

وإنني أسمع ما تسمع.

(يتضاحكان)

إِنَّهُ وَحْيٌ وَإِنَّا نَبِيَّانٌ.

غيلان

أوْ هُوَ آلَةٌ سَيَبْتَدِعُهَا النَّاسُ يَوْمًا وَيَسْمُونَهَا الْمَذِيَاعُ أَوْ الْهَاتِفُ.

(يهتف هاتف ثالث :)

من فوق الجبلُ
أشْرَفْ عَلَى الْوَهَدِ
أَطْلَقَ الْبَصَرَ
ثُمَّ اخْرُجَ مِنَ الْوَادِي
إِلَى وَهْدِ الْقَدْرِ.

هو كشفٌ، إنه هو السرابُ
يخرق الأرضَ نوافذُ
يفتح الأبوابُ
يُفسحُ الأفقَ عليك
يُغري بالذهابُ
لكنِ القحط والنارُ
من ورائهِ
ولظمى حرّ الأوّارُ
تحتَ مائةً.
نارٌ منصبةٌ
وخصمٌ فوادُ
فلا تعرض للربَّةِ
ولا تقرب الوادِ
 فهي صيهودٌ
ورعدٌ رعدودٌ
وفلقٌ جلمودٌ
ذاتُ الرواعد الربَّةِ
فادع ذاتُ الرواعدُ
وسبيح لصاهباءً.

(تسكت الهواتف)

ميمونة

ما صاهبٍ يا غيلان؟

غيلان

لا أدرِي. أسلَى الْهَاتِفَ.

ميمونة

أيَّهَا الْهَاتِفَ، ما صاهبٍ؟

الْهَاتِفَ

لا تحرّي. قومي الاسم. هو بالمدّ، لا بالقصر.

ميمونة

قد أصلحت : صاهباء. فما صاهباء؟

(تعود المواتف في صوت رخيم تتغنى :)

إنها قرنٌ طويلٌ

قرن ثور، قرن فيل.

هللَهَا هللَهَا.

سبّحت صاهباء.

تحسُّم الأصوات شيئاً فشيئاً فتبرز أطيافاً، كأحلام النائم
في ليلة صيف خفافاً، فيدور بها الرقص حولهما طوافاً.

ربَّةِ الْيُبَسِ.

ربَّةِ الْقَحْطِ.

تسكن الجبالُ

الصخرةُ الرَّبَّهُ
هَلْهَبَا هَلْهَبَا.
سُبْحَتْ صَاهِبَاءُ.

(تذوب الأطياف كتراب السراب)

ميمونة

أرأيتَ يا غيلان. الماء إثمٌ وسيئة.

غيلان

هذه الأطياف لطيفة. إني لأجِد ريح عود وندّ. لعلَّهم يتظهرون
بالعود لِنَلَّا يقربوا الماء.

ميمونة

لا يا غيلان. إنهم يتظهرون بالنور. بالشمس. بالقيظ. بالنار.

غيلان

لا أرى المغتسلَ بالنار طاهراً.

ميمونة

هي الألفاظ تغرك. إنهم لا يغسلون بل يتظهرون.

غيلان

المحترق غير المتظاهر. إني أراهم فحماً.

ميمونة

ليس أطهر مّن احترق فصفته النار.

غيلان

ما غنَّت هذه الأطيافُ الهواتفُ؟ ما ترِّين يا ميمونة؟

ميمونة

هي ألسِنَة نبِيِّ القومِ.

(بعد توقف قصير)

هل جُلتَ فيهم؟

غيلان

ما ذَهَبت نفسي إلى شيءٍ من ذلك. وما هَمَّيَّ منهم؟ - إنما ذَهَبت في الوادي فانحدرت فيه، ورأيت الهاوية يغور في غَيْبَها ماءُ العين... وقام السُّدُّ إلى عيني. سيكون جميلاً رائعاً بديعاً إذا ما بننته يا ميمونة.

ميمونة

دع سَدَّك المستقبل وحديّه، فإنه لا يلحقك رجالك وبناؤوك إلا غداً.

غيلان

ألكِ حديث خيرٌ منه؟

ميمونة

نعم، خير وأروع وأهول. للقبيلة نبِيِّ.

غيلان

نحن هنا كَادِم وحواء وقد تخلصنا من وُشاة الجنة وفضوليّي

الملائكة وعيون الآلهة. ولسنا في حاجة إلى الأنبياء. إنما تُرسَل الأنبياء إلى ولدِنَا من بعْدِنَا.

ميمونة

ليس أكره إليّ من تشبيهنا بآدم وحواء، وليسَتْ ولادة البشرية من شأننا. ألا تنسى البدء والخلق؟ اسمعْ حديثَ القوم ونبيهم فهم أهُمُّ عليك...

غيلان

إذن اسمع... ولستُ بآدم ولستُ بحواء. هاتي حديثك.

ميمونة

ذهبت منذ ساعة في القبيلة فسِرْتُ وجُلت. فكأنَّ الوادي وادي البرُّص أو وادي الجدام. وإنّما كنت أنا البرصاء. فإنه لم يقربُني أحدٌ ولا مسْتَنِي منهم يد ولا دنا مني كلام. فكأنّي أحول في شُرُود. وكانت أجسادَ القوم متوتّرة كجهد الفارّ من سجنه... ومع ذلك فقد سرتُ فيهم حتى كدت أن أخرج عن آخر بيوتهم. فانا عند آخر بيت إذ رأيت جارية. وكانت رأتنا عند وصولنا إلى القبيلة وكانت هناك مستلقيةً على ظهر صفَّاة إلى الشمس. وسألتها فقالت إنها تتطهّر. وكانت لا تكاد تكون مُعْصِراً ولكنّي رأيتها مُفْتَحَة إلى الشمس قائمة النهد رخوةً كالذائب لذَّة. وهي التي حدثتني عن صاحبَيَّاء والنبيّ. وأرْتُني الرَّبَّة هناك على رأس الجبل. ولكنّي نظرت فلم أر شيئاً فقلت : لا أرى ربَّة ولا ربَّا،

فقالت : لا بدَّ من عشرة أَيَّام صِياماً عن الماء لتحتَّد عينك و تستقيم لها الرؤية . فقلت : لست بناقة حتى أصبر عن الماء هذه المدَّة . و يئسَت من رؤية صاحبَاء .

غيلان

والنبيّ ؟

ميمونة

لم أَرَه كَمَا أَنِي لم أَرِ الرَّبَّة . وإنما قالت لي الجارية : لو رأَيْتَه ! .. إن له جلداً أَغْبَرَ اللُّونَ قد شُدَّ عَلَى عِيدَانِ عَظَامِه كَالدَّلُو تُمَطَّ شَدِيداً . ووصفتُه لي حتى تصوَّرَ النَّبِيّ لعيْنِي كَطْبَلَ مُدَّ جَلْدِه مَدَّا شَدِيداً . ولكنَّها زادت فَقَالَتْ : لَم يَرَ النَّاسُ أَشَدَّ هَزَالاً مِنْهُ . فأفْسَدَتْ عَلَيَّ تَشْبِيهَه بِالْطَّبْلِ ، لأنَّه لم يَرَ النَّاسُ وَلَا ثُلُبَ الْحَكَايَةَ أَشَدَّ مِنَ الطَّبُولِ سَمِّنَا وَلَا أَضْخَمَ مِنْهَا جَثَةً .

غيلان

وماذا يقول القوم عن السدّ وعنِّي ؟

ميمونة

ما أَقْلَ صَرَرَكَ ! وكيف أَعْلَم ما في نُفُوسِ الصُّمِّ الْبُكْمِ ؟ إن شئتَ أن تعرَفَ رأيَهُم في سُدُّكَ فاصْبِرْ حتى تُنْطِقُهُمْ صَاحِبَاء . أمَّا الآن فلا لسان غير لسان نَبِيِّهِمْ . وقد حدثتني الجارية عن النَّبِيِّ ولسانِه ، وأنَّه كثيَرَ الأصوات لَا تُحْصِي هُوَ اتْفَهُ . وقَالَتْ : ولسان النَّبِيِّ وأصواتِه رَحْمَة . لأنَّها تنذر كُلَّ حَيٍّ بما قُضِيَ لَه مِنْ شَأْنٍ في

حياته وترسم له حَدَّه. ثم قالت : فلتصلّي يا هذه لألسنة النبي وأصواته. ولم أصلّ لنبيٍ ولا لسان، ولكننا سمعنا الساعة يا غيلان أصواته... وإنني لأراها تُنذر...

غيلان

إن كان إنذاراً، فلِمْ جاء في ما سمعنا من الرّطانة؟

ميمونة

(هازئة)

لو جعلت مدرسة لتعلّم الآلة البيان؟

غيلان

إنهم يخشون إن تكلّموا لغة البشر أن ينفتح لنا في ألوهيتهم فُصِيبَ شَقَا. فهم يفضلون أن يترجم عنهم الأنبياء...

(يطرق ساعة ثم يقول :)

لكن دُعْنا.

ميمونة

ما تقول يا غيلان؟

غيلان

(محتداً فجأة)

أقول إن أهل هذا الوادي قد سرقوا للوهاد سرَابها، ولبسوا هزَالَهم كما تلبس الخَلْع السلطانية، واتّخذنوا لساناً لنبيَّهم كثيراً كألسنة السعالى، وخشعوا لربَّةِ حافية وقالوا : العطش والقطط،

وليتَّفِ الماء. يحسُّون أنهم وحدهم يقايسون الظمآن والييس والقطط، ويحبُّونها ويتحذرون أرواحهم منها. ولكنني أنا أيضاً أحبُّها وأقاسيها... وإنما هم قومٌ أفعمتْ نفوسهم مياه كاذبة، ورطوبة كاذبة، وسماء كاذبة. وإن نفوسهم لنفوسٍ باطلة الكيان كاذبة. فرُّوا من الفعل عجزاً وبطلانَ نفس. بل انظري هذه العين البديعة تنفجر عن جنب الجبل، كيف تركوها منذ آلاف السنين تذهب فتغور مياهها وحياتها في الهاوية. منقطع الوادي. وانظري مياه المطر لا تسخُّ إلا على الجبل، كيف تركوها منذ آلاف السنين تسيل فتنحدر فتلحق مياه العين فتذهب فتغور في الهاوية. منقطع الوادي. ولم يخطر لهم ببال أن يقيموا سداً فوق الهاوية فيحبسوا ماء العين ومياه المطر والجبل... وإنني لأرى سدي بين يديّ وأرى المحاري وأرى الأنابيب متعددة فوق الهاوية حسراً حديداً يهزاً من الهاوية متدافعاً إلى الوهاد. وإنني لأرى المياه متدفقة غالبة قاهرة، تتدافع إليك تدفع المتمنّى يُزف إليك بنفسه. ول يكن الخلقُ ولتكثّر الولادة! هذه الأرض المتجمدة المغرب كالعجوز الفاجرة، لا جبنَها ماء، فأملاًّ بطنها فآخرجنَ حياة. وسترينهما يا ميمونة يومئذ، وسترينهما معرضين عن صاهباء والشمس والقطط، ينبدونها في العراء. وسترين الجارية يومئذ يقوم نهادها شهوة تتبرّج للماء، ويشملها الماء ولا تنفتح لشمس. وسترينهما يطرحون شمسهم في مياه السدّ الغامرة الماء. ويذهب الماء بصاهباء وقططها ونبيّها...

ميمونة

قد سمعتُ كلاماً ككلام الأصوات الهوائف. أو أَعْدْتُك يا
غيلان؟

غيلان

أَمَا تلك فلا أرى لها غير بائع بِيَغَوااتٍ يُتاجِرُ بها.

ميمونة

إِنِّي أَرَاهَا تَنذِرُ يا غيلان...

تملك ميمونة حواطِرُها، ويعملك غيلان الفَكْرُ في سدَّه،
ويَنْعَزُلُ عنها وَتَنْعَزُلُ عنه...
ويَخْتَرُ فوق رأسِيهما طائرٌ غَرِيبٌ فِيمَرَ سريعاً أَسْوَدَ، فَلَا
يَطْرَفَانْ فَيَعُودُ فِيمَرُ فَوقَ رأسِيهما سريعاً أَسْوَدَ. هَامَةٌ
أَوْ صَدِى... .

ميمونة

(مقتضى)

أَلَا نَدْخُلُ الْخِيمَةَ؟ إِنَّه لَيْسُ أَكْرَهَ إِلَيْيَّ مِنْ طَلَائِعِ اللَّيْلِ الطَّيْورِ
الْمُمْتَلَئَةِ ظَلَاماً.

غيلان

الْخِيمَةَ؟ لَا بُدَّ مِنْ ضَرْبِهَا قَبْلَ دُخُولِهَا... أَتَرِينَ يَا ميمونة
التَّشَاؤُمَّ وَالْطَّيْرَةَ؟

ميمونة

(بصوت خافت ونفسها إلى غير ما تقول)

التشاؤم والطيرة ؟

(تقوم وئداً وتقصد إلى الخيمة تريد أن تضر بها)

غيلان

لا بدّ أن تكون انقلبت الأصوات الهواتف طائراً أو كأن طيور هذا الجبل إذا ماتت لا تعفن ولا تفسد، بل تحفّ وتبيس كالقديد. ويُتخذ منها لأمثالنا كالفالفزّاعات تنصب في الزَّرع.

يقوم غيلان. فيعود الطائر ويرُّ أمامه ويصبح صيحة ثقيلة سوداء كالوحْل. فيضربه ضربةٌ تطرّحه على الأرض. ويضحك الطائر. ويغمّ الدنيا شيءٌ من الظلام قليل كالغيبة أو كالبُحَّة.

غيلان

دعى يا ميمونة الخيمة.

(يهم بالانصراف)

ميمونة

إلى أين ؟

غيلان

نطلب فرحةً وفسحةً.

يذهبان فيبقى البغل وحده. ثم يخرج بعد ساعة من وراء حجرة حمراء حيّة طويلة غبراء، فتتشّى ساعةً حول الطائر مطروحاً وتحفّ حفيقاً. ثم تنشب فيه أنياها، ثم تذهب به تهُّرُّه. وُيسمع عواءُ ذئب ثلاثة طويّلات كالتحبيب. ثم إذا وقع

أقدام قومٍ فادمين كضرب الطليل يرجّ الأرضَ رجًا. كالجيش العظيم وليسوا جيشاً.. ويرهف البغل أذنيه. وتُنصبُ ظلمات الليل....

المنظر الثاني

يدخل جماعةٌ من الرهبان قَوْمَة صاهِبَاء. في خشوع ذُلُّ
ومشية قهقري. ستةٌ وفيهم مشعلٌ وسابعهم طَبل. ثم ستةٌ
وسابعهم إناء ماء. مشتملون بيرانيسَ أسباط، وليس يaldo
منهم إِلَّارؤوس ناثة كالعنطل وقد نبتَ في قللها خصالٌ
من شعر سوداء، مرسلة كضفائر النساء. وسالت منها اللَّحَى
غزيرةً كثيفة شعاء. أوئلَك قَوْمَة صاهِبَاء، وسدنةُ بيت النار
والماء. يدخلون فيظنُّ البَغْل أنه المسقَى ولكتَهم يجعلون الماء أمام
الكهف وسط الفناء. ويستدironن حوله، وعين البَغْل مشتهية
ناظرَة حيري. يتدئ الترتيل ويتدئ الدعاء. وتقوم الغوغاء.

فتسرير المويانع :

سَحْرُ ماء الْهَبَاء.
سُبْحَتْ صاهِبَاء
هَلْهَبَا هَلْهَبَاء
سُبْحَتْ صاهِبَاء

ثم تسرع وتشتد، والأصوات تختَد، والأعناق تمتَد، والطبل
يهدهد. دُعاءً في رطانة، وكلام بعيد المعنى :

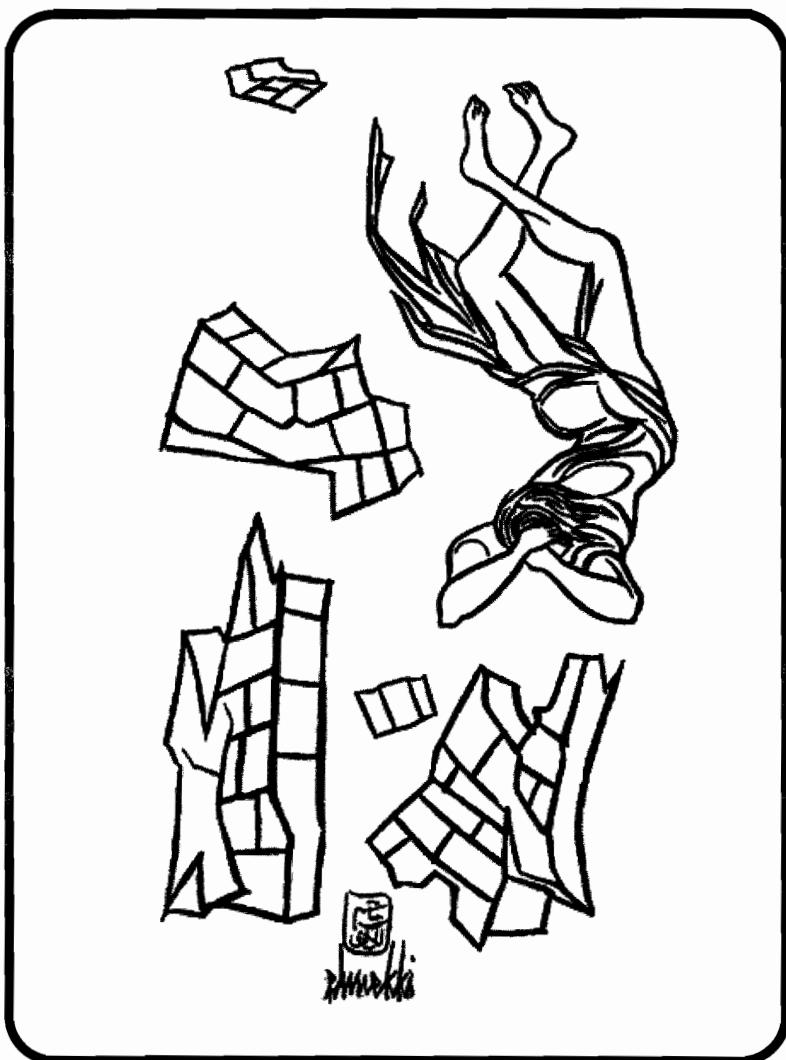
بِضَّوْءِ غَمَرٍ	ضَمَّ وَحْ قَنْدِرٌ
رَمَالِ الدُّمَاحِ	سَهْ يَدْ يَشَرِّ
كَهِيبَ الْمَرَدَّ	شِ ضَاضَا عَمِيدَّ
بَطْ خَرِ الْكِرَاجِ	تُمَ فَرْ طُرَرَدْ
لِرْفَضِ قَدِيمٍ	لِكَيْفِ بَأْرَمْ
لِدَافِ الجَرَاجِ	لِمَاضِ طَغَمْ
وَقَافِ مُغِيلٍ	هِيمْرِ ضَخِيلٍ
بَكْسَفِ الرَّمَاحِ	يُنْبَرِي الدَّغَيلٍ
وَدَوفِ الْرِيَاحِ	فَهَاتِ الصَّانِدِي
وَسَخْطِ الضَّرَاجِ	بِجُبْبَءِ الرُّؤِيَّدِي

يسكتون فينفِلُ الطبل ويقوم صوت صاحبه كالزبانية :

سِحْرُ مَاءِ الْهَبَاءُ
سُبْحَتْ صَاهِبَهُاءُ
هَلْهَبَا هَلْهَبَاءُ
سُبْحَتْ صَاهِبَهُاءُ

فيجيُونه في صوت هممَة :

وَاسْتَدِ الدُّسَدْ	هَدْهِدِ الْهَدَدْ
وَاصْعَقَ الْرَّاجِ	وَانْقُضَ الْمَدْ



رسم : حاتم المكي

... لقد رأيت أمراً بديعاً عظيماً ومفزعاً هائلاً ليس
فوقه هول ...

ويعودُ إلٰى طبلهِ يُرِّعِدهُ، والى صوتهِ يرسله سريعاً ضحماً
شديداً، يشئي كموجة غisch :

صغ	اب الـ	وادم
وصخـر	صـلـادـم	
ظـنـونـي	غـافـقـ	مـدـرـا دـافـقـ
كـعـفـرـ الجـلـاهـمـ		بـرـكـمـ الضـنـاهـمـ
فـضـوـيـ غـافـقـ		غـمـيـمـا دـافـقـ

ويَمِسُ الصلاةَ والدُعاءَ مثُلُ اللَّهُبِ، وَتَحرّكُ الرِّيحُ وَتَخْفُقُ
وَتَقْوِيمُ الْبَرَانِيسَ فَتَهُزُّ، وَتَأْخُذُ فِي رِقْصٍ وَإِيقَاعٍ، وَرَعْدٌ
وَإِرْجَاعٌ. حَوَافُّ خَيْلٍ وَوَقْعُ جُمُوحٍ، كَقَسْوَةُ الصَّخْرِ أَوْ شِدَّةُ
الرُّوحِ، وَتَعْلَى الصِّيَحَاتِ بِـ :
"هَلَهَا هَلَبَاءٌ سَبَّحَتْ صَاهِبَاءٌ"

وَتَنْقِبُضُ الْوِجْهُ، وَتَنْتَشِرُ الشَّعَافُ كَالظَّلَمَاتِ، وَتَجْعَلُ
الْبَرَانِيسَ تُغَرِّبُلُ وَتُرْحِي، رَفِيفَ "الطَّائِرِ الْمِيمُونِ"، كَأَنَّهَا
سَرَابٌ مَجْنُونٌ.. وَيَقُولُ الْبَغْلُ :

البغل

عواءُ الذئابِ يُسْتَجَابُ أم لا يُسْتَجَابُ؟ سَأْسَأُلْ غِيلَانَ رَبِّيِ.
لَكِنْ أَذَابَ؟ أم أَطْيَافُ خَالِيِ العَصُورِ في تِيهِ العَذَابِ؟
أم كَلَابٌ؟ أم صَخْرٌ وَأَمْوَاجٌ وَاضْطَرَابٌ؟

وَلَا يَهُمُ الرَّهَبَانَ مَا تَقُولُ الْبَغَالُ. فَهُمْ فِي شَدَّةِ الْغَيْظِ
وَعَنْفَوَانِ اللَّهُبِ. يَضْرِبونَ الصَّدُورَ وَيُحْنُونَ الظَّهُورَ. وَالْبَطْلُ
يُدَمِّرُ، وَأَصْوَاتُهُمْ تُهَلَّهَبُ وَتُهَمَّمُ. يَدْعُونَ صَاهِبَاءَ. يَسْأَلُونَ

للماء النار، وللسّود الدّمار، وليدي غيلان أَنْ تُتَبَّأْ. ولا تبطئ
بالإِجابةِ صاحبَاءِ، فيحرق ماء الإناءِ، وتصاعد رُوحه، فإذا
حَفِيفٌ، وجوهرٌ نَارٌ لطيفٌ، كعین الآل حَفِيفٌ. فتسكن
البرانيس ويختفت الطّبل، ويركعون لصَاحبَاءِ، وتتباطئ
الأصوات ويهمسون حَمْداً :

أَكِيلُ تُرَابٍ	مَرُوتُ عَذَابٍ
مِنْ مُفْتَاهَةٍ	عَلَى قَوْسٍ قَابٍ
عَلَيْهِ بَرَاحٌ	رَمُوضُ مَطَاحٍ
فِي دُوْفَفَاهَةٍ	وَسَبْعُ رَصَاحٍ

ثم يقومون ويتحرّك الطبل سبعاً في مثل ارتعاد العريّد، ثم
يختمون بالهمس :

رُقوفُ الصَّابِ	كِسَفْطُ الْغُرَبِ
فَانِي الْدِيَاحِ	
يَنْبُو وَيَنْكَبِ	مُنْطَاهَةِ الصَّابِ
غَادِي الْجَرَاحِ	
يَا طَالِبَ الرَّبِّ	يَا هِلْهَلَ الْهَبِ
هَذِي الْقِرَاحِ	

ثم يخرجون ستة وسبعين طبل. ثم ستة وسبعين نعيق
البغل. ويتركون إِناءَ الماءِ، تخفق عليه روح الماء صافية زرقاء.

ويقى دوىٌ "هلهباء هلهباء" معلقاً بعدهم في الهواء
كدخان بخور، ساعةً. ثم تسكن الأرضُ والسماء، فإذا ليلةٌ
لينة رزينة ملأى ، كحمل حسناً حبلى، وشفق كالفجر
وشفة الليل عذبة، ونوم كالدهر يفعم الليلة، وخلوٌ كالنجم
والنجم نعمة.

ولا يعود غيلان وميمونة إلا وقد ذهب من الليل....

المنظر الثالث

بناء الكهف وقد بدت فيه الخيمة مضروبة. الساعة أول الفجر، وقد انتشرت أشعة نورية في سماء رطيبة كالعجين، ولاحظ الصخور والحجارة لينة ورديّة. تخرج ميمونة من الخيمة في مبذل كسكب الماء رقيق شفاف، وتجلس على صخرة أمام الخيمة. ثم يخرج غيلان بعدها.

ميمونة

(ناظرة إلى السماء والفجر)

هذا الفجر يا غilan، وهذا النور كأشهى الطعام.

ينظر غilan إلى السماء والفجر ولا يقول شيئاً، ثم يجلس قرب ميمونة وينظر إلى الأفق الشرقيّ.

ميمونة

لقد رأيت الليلة رؤيا.

غilan

« يا أبت إني رأيت أحد عشر كوكباً والشمس والقمر رأيتهما لي ساجدين »

ميمونة

لا يا غيلان. ليس هذا.

غيلان

كنت أحسب أنك نسيت كل توراة وقرآن وانجيل. أمْ ترَين من طريف المزاح التشبُّه في الفجر بالأنبياء أبناء الأنبياء؟ هم يرون الرؤى ليُلْقَوْا في الجبّ ويكون لهم شأن مع امرأة العزيز فيصيروا أنبياء. أمّا أنت؟ - الفجر ساعة جدّ تكره المزاح.

ميمونة

ليس بمزاح.

غيلان

لكن ما شأني وذاك وما الداعي إلى التبكيّر بذكره؟ أنا لا أعتبر الرؤيا.

ميمونة

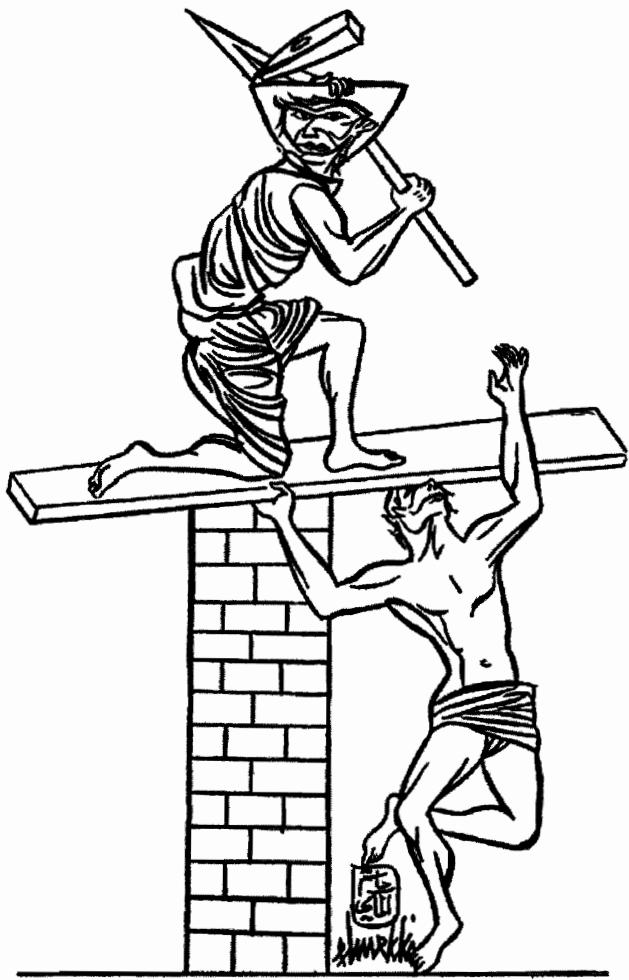
لأنه حتّّ أنني رأيت رؤيا...

غيلان

هذه البلاد ما أكثر الأحلام بها والأرواح! وما أكثر الأصوات والأنبياء! دعينا يا ميمونة، ولننتظر أصحابنا، فإنهم عما قليل بارزون من أثناء الأرض طالعون مع الشمس من الأفق.

ميمونة

... ولأنني لم أرك في رؤيائي يا غيلان.



رسم : حاتم المكي

... جعلت من الأيدي والعزائم والسواعد والقلوب صوافير
وفؤوساً ومعاويلاً. وغلبت الصخر بالصخر ...

غيلان

إذن فما همّي من رؤياك ميمونة؟ أدخلها في قرآن أو إنجيل
أو بيعيها نبيّ القوم.

ميمونة

ما همّي من رؤياي إلا خلوها منك...
كأنك تخاف أن أقصّ عليك رؤياي؟

غيلان

(هاماً بالقيام)

إن كان لا بدّ أن تقصّيها، فهل لك أن أدعو الأصوات الهوائف
تسمع إليك.

ميمونة

أنْ تسمع الأصواتُ أمرٌ عجَابٌ. ادْعُ نَرَ.

غيلان

.....

يريد غيلان أن يدعو إلا أنه لا يخرج من فيه صوت، وما
هي إلا حركة المنادي يُفرغ صدره ويمتلئ حلقه ولا يكون
تصويت.

ميمونة

مالك؟ ألا تدعو الأصوات؟

غيلان

(متخيّراً مضطرب النفس)

لم أقدر على التصويت. أنا دyi ويتحرّك الصوت في حلقي ثم
كأنّ شاربًا يشرب الصوت على فمي.
(يحاول ثانيةً أن ينادي)

هل سمعت شيئاً يا ميمونة؟

صوت هاتف

إنك العاجز. إنك العجز.
(يرتعد غيلان ويقفز)

ميمونة

لا يا غيلان، ما سمعتك ولا استطعت النداء. وإنما سمعتُ
الهاتف. فاذكر يا غيلان قول الحسناء عابدة الشمس : " ولسان
النبي وأصواته رحمة. لأنها تنذر كلّ حيٍ بما قُضي له من شأن في
حياته وترسم له حدّه ".
هذا يا غيلان أول الحدّ.

غيلان

(في شيء من الحدّة)

ليس في الحدود والعراقيل حدّ واحد ولا عِقال واحد يعجز عن
كسره العزم. قُصّي روياك ميمونة...

ويزيد فيقول : " وأما الأصوات الهوائف ونبيها وصاحباؤها
فليها لعنة الإنسان ". إلا أن الصوت يموت ويبدأ في
حلقه، أو يموت في صدره، فلا تسمع لعنته.

... عَحْلِي، قُصِّي رؤيَاك.

ميمونة

إِنِّي رأَيْتَ السَّدَّ.

رَأَيْتَهُ أَوْلَى رَؤْيَتِي عَنْ بَعْدِ، فَإِذَا هُوَ قَطْعَةٌ مِّنَ الْبَيْاضِ الْمُتَينِ،
مَتَعَالٌ عَظِيمٌ وَقَائِمٌ مُسْتَقِيمٌ، كَالْمَجَرَّةِ فِي كَبْدِ السَّمَاءِ.

ثُمَّ دُفِعْتُ إِلَيْهِ حَتَّى قَامَ فِي وَجْهِي، وَعُلِّقْتُ فَوْقَ الْهَاوِيَّةِ مَغِيْضِ
الْمَاءِ. فَنَظَرْتُ وَيَلَّا شَدِيدًا وَهَوْلًا. وَرَأَيْتَ الْمَاءَ غَائِرًا فِي الْهَاوِيَّةِ،
أَصْوَاتًا مُشْتَبِكَةً كَأَنَّهَا أَصْوَاتُ الْهَاوِيَّةِ، وَاقِعًا فِيهَا كَالْخَلْمُ أَوْ الْخَيَالُ
أَوِ الْأَمْنِيَّةِ تَقْعِدُ فِي الْأَبْدِ فَتَغْيِضُ فِيهِ... وَلَا يَرُدُّهُ السَّدَّ. وَلَا يَحْبِسُ
مِنْهُ شَيْئًا...

غِيلان

(هَازِئًا)

وَهَذَا أَفْضَلُ مَا يُمْكِنُ أَنْ يَصِيبَ سَدًا : أَنْ يَكُونَ سَدًا وَلَا يَحْبِسُ
الْمَاءَ.

ميمونة

... وَلَمْ يَكُنْ السَّدَّ مِنْ حَجَارَةٍ وَحْدَدِيدٍ، وَلَا مِنْ جَصٍّ وَطِينٍ...

تَتَوَقَّفُ ميمونة كالمترددة في الأمر تقول أَمْ لَا تقول،
أَوْ كالفازعة لحظةً ثُمَّ تقول بلهجة مُتَشَدَّدة :

لَقَدْ رَأَيْتَ أَمْرًا بَدِيعًا عَظِيمًا وَمُفْزِعًا هَائِلًا لَيْسَ فَوْقَهُ هُولٌ.
رَأَيْتَ سَدًا مِنْ جَمَاجِمِ مُوتَى قَدْ رُصِّفَتْ أَكْمَلَ تَرْصِيفٍ...

غيلان

(هازئاً أو جاداً)

منذ القِدَم كان الموتُ الكمالَ يا ميمونة : كمالَ الترصيف
والترتيب. كمالَ النظام. وإنما التشويش في الحيّ وفي الحياة.

ميمونة

... ورأيت الماءَ جاريا من الجمامجم سائلاً من ثقاب العيون
منصباً من غيران الأفواه والمناخر كالمخاط أو كالغراء... ولم أر
هولاً أهول من بقبة تلك المياه في جمامجم الموتى. وصرختُ روعاً:
"يا غيلان أغثني". فأجابني هاتف يقول : "تدعينه ولما تُوافنا
جمجمته". ثم انصبَّ علىَ شيءٍ ثقيلٍ قذرٍ مثل الكابوس، فدكّني
دَكَّاً، وصحتُ صيحات الفزع والألم. ثم إذا الجبلُ أمامي يتحرك
ومتدُّ يداه، فيدفع الجمامجم دفعاً دُويّاً. وإذا الجمامجم تنفلق في شبه
الصيحة وتنفرق، وتتطايرُ كقصف الرعد يفترضُ سماءً بُكراً. وإذا
الجبل يتقدّم نحوه وشعوره عليه تخفق أشجاراً شهباء. وإذا آلاف
الطيور السوداء تخرج من تلك الشعور، فترمي كحجارة من
سجّيل في الهواء. ويعمّي الجوّ غباراً من كبريت وغيوم صفراء.
وجعلت يديّ على وجهي وصرخت صرخة الحرقة. وذهب الجبل
فانتفخ وانتشر وترامى، فإذا هو فجأةً يقع على السهل والوادي
في دكهما دَكَّاً ويرحهما رحياً...

واستيقظت... فإذا هذا الفجر علينا، وإذا يدك على خدي
ترعى نعومة وجهي.

غيلان

(بعد إطراق قليل . في شيء من القلق)

لِمَ أَبْطَأْ أَصْحَابَنَا وَالْعَمَلَةُ وَالآلاتِ إِلَى الْآنِ ؟

وَتَنْفَجِرُ الشَّمْسُ فَتَشْتَبِطُ أَشْعَطَهَا فِي الْأَفْقِ الشَّرْقِيِّ كَأَوْتَادٍ مِنْ
نُورٍ قَائِمَةٌ صَلْبَةٌ ، أَوْ كَأَذْنِي فَرْسٌ أَرْهَفَ يَسْتَمِعُ صَوْتاً بَعِيدَأً .

غيلان

(وقد فَلَكَ طَلْوَعُ الشَّمْسِ عَقَالَهُ)

هَذِهِ الشَّمْسُ ! وَهَا أَصْحَابَنَا وَهَا الْآلاتُ ! جِيشًا مِنَ السَّوَاعِدِ
وَالْحَدِيدِ وَالْأَيْدِيِّ وَالدَّوَالِيْبِ وَالْعَزَائِمِ وَالصَّدُورِ !

ميمونة

(مُشَيرًا إِلَى إِناءِ الماءِ الَّذِي كَانَ تَرَكَهُ بِالْفَنَاءِ سَدَنَةَ
صَاهِيَّةً ، وَكَانَهُ لَا يَرَالُ يَخْفَقُ عَلَيْهِ طَائِفَ مِنَ النَّارِ)

وَهَذِهِ النَّارُ لَا تَنْطَفِئُ !
أَنْحَنَ غَالِبُونَ أَمْ يَا غَيْلَانَ مَغْلُوبُونَ ؟

غيلان

(يقوم فَرَحاً وَعَزِيزاً)

قُومٍ قَبْلِيِّ يَا مِيمُونَةَ حَمْحَمِيِّ . يَا مِيمُونَيِّ وَيَا شَكْيِّ وَحِيرَتِيِّ .

تَقْوَمُ إِلَيْهِ فُتَقْبِلَهُ وَيَقْبِلُهَا . ثُمَّ يَدْخُلُانِ الْخِيمَةَ فِي لِبْسَانِ ثِيَابِهِمَا
ثُمَّ يَخْرُجَانِ فَيُنْحَدِرُانِ فِي الْعَقبَةِ ذَاهِبِينِ نَحْوَ الرَّجَالِ وَالآلاتِ
الْطَّالِعَةِ مَعَ الشَّمْسِ . وَيَبْرُزُ رَأْسُ الْبَغْلِ مِنْ وَرَاءِ صَخْرَةٍ يَحْرَكُ
فَكِيهِ .

لِمَنْظَرِ الْكُلْبِ بَعْ

بنفس المكان، بُعيد انصراف ميمونة وغيلان. حجراتٌ
ثلاث تحرّك فتصوّر قليلاً قليلاً جواريَّةً ثلاثة، كما يتصرّف
الطين في يد الخزاف، ثم تحرّك كالنوائم تستيقظ وتُزيح النومَ
والغطاء. وتسلل الحجرات من النوم والسكنى متسلقاتٍ
متثايراتٍ. ويسقط عنها غطاء الغبار، فتفتّح أبواب
السماء وتحيي عنها سجف العيوم، وتمشى قليلاً ثم تدعى
بشراب الفجر وطعم الصباح. ويتساءل البغل : ما عسى أن
تأكل الحجارة في فطور الصباح ؟

الحجرة الأولى

(فتاة لينةٌ حمراء، شعرها كالفجر وعينها سماء)

ما رأيتُ أغرب من شأن هؤلاء الغرباء.

الحجرة الثانية

(وهي التي كان غيلان حالساً عليها. فتاة كال الأولى، لكنْ
لا لينة ولا حمراء. بل صلبة شديدة، هاجرةٌ في صحراء.)

وما الذي نعلم عنهم ؟ أنا لم أر شيئاً. أنا لا أعرف منهم إلاّ
الأعجاز.

الحجرة الثالثة

(وهي التي كانت ميمونة جالسةً عليها
فتاة لينة حمراء، كالأولى أختها الكبرى)

لعلَّ بني آدم يجهلون التصلُّبَ واليأسَ والشدةَ والقوَّةَ. فإنِّي لأجد
عجزَ هذه المرأة مسترخياً أيَّ استرخاء. وإنِّي لأشتَقُدُ اللينَ
والشحمَ الاسترخاء.

الحجرة الثانية

كذا البشر جمِيعاً يا دَيَادَا. يكثُرُ أَنْ يُثْقِلُوا أَهْمَالَهُم بالفضلاتِ
والزوائدِ التي لا تنفعُ، منْ لَحْمٍ ولَيْنٍ وعَقْلٍ وشَحْمٍ واسترخاءٍ
وماء... وليس التصلُّب سهلاً دَيَادَا.

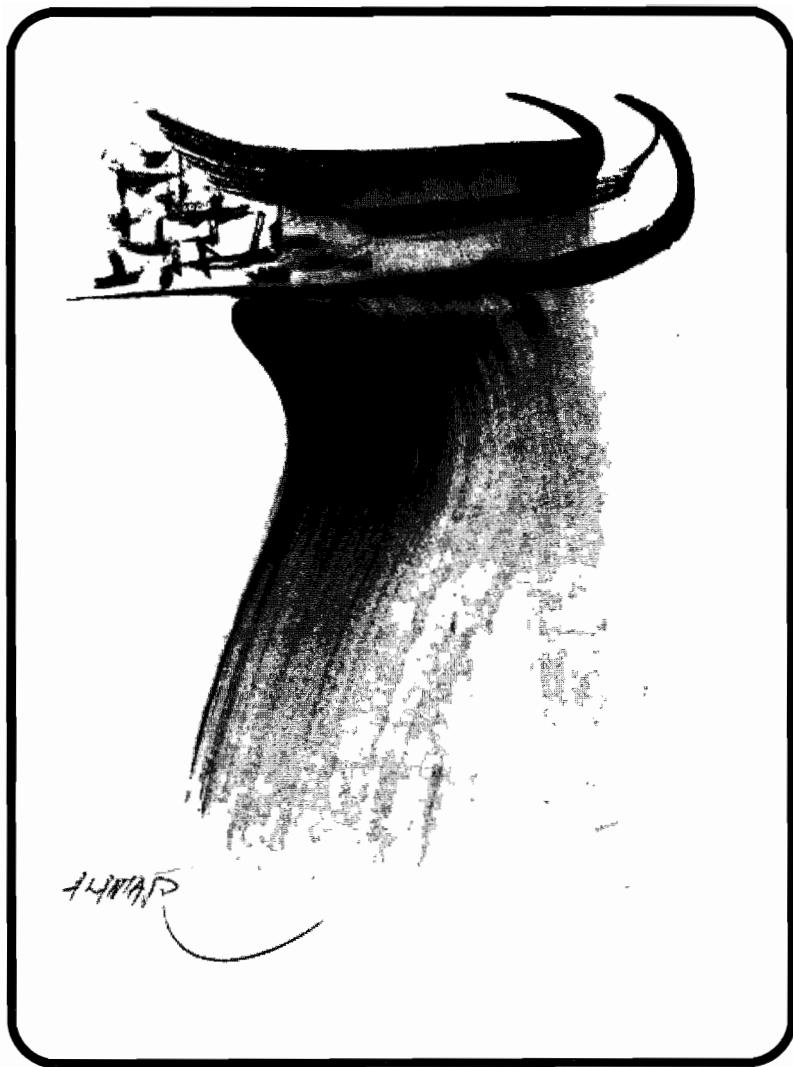
الحجرة الثالثة

(للحجرة الأولى أختها)

وكيف يمكنُ أو يطيبُ للبشر النومُ وأجسادهم مسترخية
هكذا؟ لا بدَّ أن يكونُ نومُهم نديّاً ثقيلاً غراءً.

الحجرة الأولى

البشر لا ينامون أبداً. وليس إلا أن يظُنُّوا أنهم نائمون يا دِيادَا.
وما نومُهم الوحيد إلا الموتُ وراحتُهم الواحدة. والموت نومٌ طويلاً
يكاد يدوم أبداً. لا يستيقظون منه إلا وقد ذهبَ الجسمُ تراباً
وبَلَى. فإذا استيقظوا كرهُوا أطلالَ الجسمِ متزلاً. فيغضبون،
فيعملون ما يعمِلُ المُكترون يُخْرِجُونَ من مساكنهم قهراً: يجوبون



رسم : أرداد العنتر

... هذه الأرض المتجمدة المغبار كالعجوز الفاجرة
لأحلنها ماء ...

طرق الدنيا ويخنقون ويحقدون ويصرخون، فيمتنع لصراخهم عن الآلة الكَرَى، فأرواحهم نواميس السماء...

الحجرة الثانية

وهو ما يُسمُّونه الآخرة والحياة الأخرى : هو أن تلکع النواميسُ أرواحُهم آلة السماء، فتحيِّر نومها وتُعدِّيها بالحُمَى...

الحجرة الثالثة

(للأولى أختها)

قولي لنا يا أخيَّة : ما يريد هؤلاء الغرباء ؟

الحجرة الأولى

يا شوقاً إلى العلم، يا لين الروح ديادا، ما تريدين أن يكون ؟
إنهم لا يريدون شيئاً. إنهم يتوهّمون أنهم يريدون...

الحجرة الثانية

كذا البشر يا ديادا. لا يهْوُون إلَّا الأوهام ولا يُغَرِّون بغيرها.
وما من شيء، ولا من مخلوق، ولا من حيٍّ، إلَّا ويُتَّخذ من حياته
أهواً وعادات شاغلة. فالآلة من دأبها أن تخلق العالم ثم تنزوي
فتشتغل بلعب الشطرنج أو النرد لتزجية الدهور. والشمس من
دأبها أن تثير، والحمير من دأبها أن تنهق وتشهق، ونبينا من دأبه
أن يجمع فيذخر الأصوات. والبشر من عادتهم أن يجمعوا الأوهام
والمعتقدات : يؤمنون بالله وبالشيطان، وبالإنس والجحان، وبالقبح
والجمال، وبالطلب والموت. وبالدنيا والآخرة، وبالعدل وبنات

السعالي، وبالقوة والخمر، وبالعمل وتمائم السحر، وبقدرتهم
والسدود في الصحاري. إنهم لمّا مون جماعون، باللّم والجمع
مولعون. كأنّهم رواة أو محدثون ...

الحجرة الثالثة

(للأولى أختها)

هؤلاء الغرباء يا أخيّة ماذا يريدون؟ ماذا يَهِمُون أنّهم يريدون؟

الحجرة الأولى

هؤلاء الغرباء أنفسهم يطلبون ...

الحجرة الثانية

لأنّهم لا يعشقون غيرها يا ديادا، ولا بهم علّة غيرها ولا باطن داء. وإنّه ليتخنّث الرجال فيقعون للرجال. تقرّباً من أنفسهم وتفانيّا فيها. ولا تقرب الرجل البكر العذراء إلا وقد لمست نفسها ومرست جسمها وطعّمت بكارتها والتذتّ إلى البكاء... لذا ابتدع البشر المرأة ديادا.

الحجرة الثالثة

(ذاهبة في ألوان من المعاني)

أنفسهم يطلبون؟ هم إذن أوسع وأبعد لا تُحدّ...

الحجرة الأولى

نعم يا ديادا. نعم ولا. فأضيق مكان يكون سماء. وأقصر خطّ بعيد المدى.....

الحجرة الثانية

نعم إذ قصر عن غايتها البصر، إذا عشّي الرائي عن منتهاه...

الحجرة الأولى

انظريهم يا ديادا.

(تنظر ديادا نحو السد)

انظريهم عند الهاوية ^{مُنْقَطِع} الوادي. انظري كيف يسلون عرقاً، ويجهدون أنفساً، وتزامني قواهم عن أجسادهم كشَرَّ النار عن النار. انظري آلاتهم تدخن وتسود، ودواليهم تهزّ وترتج، انظري جباهم أنتأها الجدّ والجهد، وأيديهم أدمتها الصخور الصماء.

انظري العملَ يتبدئ وتوهُّم القوّة كيف يكون...

(تنظر الحجرات الثلاث معاً نحو السد)

كذا هم. لم يقصُّ فكرُهم عن شيءٍ مثل قصوره عن إدراك ما تقتضيه الحياة من التسليم والجبن والاسلام. هم مفعّمو النفوس إيماناً وإقداماً وحباً للجهاد. وإنهم لسُكاري : يريدون أن يخلقا. يريدون أن يشعوا الأرض ماءً، فيصيروا منها أشجاراً ونباتاً، وحدائق غناً، ومرروحاً سينية، وعشباً ريانا، وثماراً لذة ذوباً، وأزهاراً منفجرةً ماءً...

الحجرة الثانية

نفوسُهم أبعدُ ما يكون عن نفس الزيتون بعضُ القحط ويسقي.

الحجرة الأولى

(تستم كلامها)

... يريدون أن يقهروا الآلة ويقتلوا العجز. ولكنهم لن يجدوا إلى خلق العاصفة وجهاً ولا الرعد والزلزال والبرق. لن يستطيعوا إلى الخلق سبيلاً.

الحجرة الثانية

(مرتبة الجيل صاهباء)

أعوذ بصاهباء من الإنسان الرجيم : " وأهوننا على السحب بعول من صخر وقلنا للأرض كوني. فوضع السحاب أرضاً من صخر وشدّة. إني أنا الحالقة الربّة .

ثم جاءتنا الملائكة فسجدتْ وقالتْ : الأرض صخر ولا حياة فيها، صاهباء. فأمرنا العواصف والرعد والسحاب والبرق والزلزال والهدّ فانفلقت جيعاً ودوت دوّياً. وأرسلنا الصاعقة فشققت صدر الأرض وأودعته حيّة حيّة .

وقام الكون فسبّح باسمي، إني أنا الحالقة الربّة. ثم جاءت الملائكة ساجدين فقالوا : شعر الأرض الأشجار، ودماؤها الماء، ولا حياة فيها صاهباء. فأمرنا العواصف والرعد والسحاب والبرق والزلزال والهدّ فانفلقت جيعاً ودوت دوّياً. وأرسلنا الصاعقة فشققت صدر الأشجار وقلب الماء وأودعتها حيّة حيّة .

وَقَامَ الْكَوْنُ فَسَبَّحَ بِاسْمِيْ، إِنِّي أَنَا الْخَالِقُ الرَّبُّ. ثُمَّ إِنَّا أَثْرَنَا فِي
الْعَالَمَيْنَ نَقْعَدًا، وَصَفَعَنَا صَفَعًا، وَهَيَّجْنَا الْأَكْوَانَ تَهْيِجًا، وَهَزَّنَاها
هَزًَّا، وَرَجَحْنَاها رِجًَّا. فَوُضِعَ الْإِنْسَانُ الرَّعْدُ وَالصَّاعِقَةُ وَالْبَرْقُ.
وَقَلْنَا : يَا آدَمُ اخْرُجْ مِنْ ضَلَعِ الْعَاصِفَةِ الرِّيحِ وَالصَّاعِقَةِ الرَّعْدِ،
وَكُنْ فِيهَا النُّورُ وَالنَّارُ وَالْبَرْقُ.

وَقَامَ الْكَوْنُ فَسَبَّحَ بِاسْمِيْ، إِنِّي أَنَا الْخَالِقُ الرَّبُّ. وَقَلْنَا : إِنَّسَانُ
آخِرِ الْخَلْقِ. ثُمَّ قَلْنَا : يَا جِبَالُ اَنْتَيْ وَتَعَالَىْ. فَقَامَتْ فَأَعْلَمُنَا عَلَاهَا.
وَاسْتَوَيْنَا عَلَى ذَرَاهَا. وَتَصَلَّبْنَا أَبْدًا صَخْرًا. وَأَمْسَكْنَا الرَّعْدَ وَالْبَرْقَ
وَالصَّوَاعِقَ الصَّعْقَاءِ. وَأَقْرَرْنَا الْكَوْنَ إِقْرَارًا.

وَحْبَسْنَا فِي صَخْرِ الْجَبَالِ الزَّوَابِعِ الصلبة. إِنِّي أَنَا الْخَالِقُ الرَّبُّ.
وَجَاءَتِ الْمَلَائِكَةُ فَقَالَتْ : إِنَّهُ قَدْ نَسِيَ الْإِنْسَانُ اسْمَ صَاحِبَائِ..."

الحجارات الثلاث

(معاً)

صَدَقْتُ صَاحِبَائِ
هَلْهَبَاءَ هَلْهَبَاءَ
سُبْحَتْ صَاحِبَائِ.

(الحجرة الثالثة للأولى أختها)

أَلَا نَذْهَبُ أَخْيَهُ، يَا جِلْمُ وَيَا رَحْمَةً، فَنَهْمَسُ إِلَيْهِم بِحِكْمَةِ
الْحَجَارَةِ الصلبة؟ هَيَّا نُعْلَمُهُمْ حَكْمَتَنَا الْحَقُّ، لَا يُحَوِّلُهَا شَيْءٌ وَلَا
تَصْفِقُهَا صَفْقَة، لَا تَتَحرَّكُ وَلَا تَسْكُنُ وَلَا تَفْنِي وَلَا تَبْقَى : دَوَامٌ فِي
الرُّوحِ وَسَرْمَدٌ بَاطِنٌ.

المِنْظَرُ الْخَامِسُ

في صباح يوم من الأيام... وقد مضى على أول القصة ستة
أشهر وكاد يتكامل السد.
يرى غilan واقفاً أمام الخيمة ينظر نحو السد.. ثم يلتفت
نحو الخيمة ويدعو ميمونة.

غيلان

لو أسرعت يا ميمونة. إنني أرى أصحابنا مقبلين إلى السد،
وأحب أن تنظر فيه في سكونه وعظمته قبل أن يشرعوا في عملهم،
ويقوم الغبار، وتعلو جلبة الرجال، وتذوي زلزلة الصخور،
ويتنفس السد أنفاسه الشديدة.

ميمونة

(من داخل الخيمة)

أو تخاف أن لا أقدر عليه في زلزلته وأنفاسه؟

غيلان

نعم يا ميمونة. لأنك لم تتعوديه.

ميمونة

(وهي بارزة من الخيمة)

مَنْ لَمْ تُخْفِهِ الْجَبَالُ لَا يَخَافُ السَّدُودَ. أَنَا إِلَيْكُ. هَذِهِ الْعَقْبَةُ.

تَأْخُذُهُ مِنْ يَدِهِ وَتَسْلُكُ بِهِ الْعَقْبَةَ فَيَذْهَبُ إِلَيْكُ الْمُنْحَدِرِينَ إِلَى
السَّدَّ.

غيلان

مَا رَأَيْتُكِ مِنْ يَوْمٍ نَزَلْنَا هُنَا أَنْشَطَ مِنْ هَذَا الصَّبَاحِ...

ميمونة

(متضاحكةً)

لِأَمْرٍ مَا فِي النَّفْسِ يَا غَيْلَانَ كَانَ النَّشَاطُ.

غيلان

وَقَدْ أُبَيِّتَ إِلَّا الْيَوْمَ أَنْ تَنْزِلَ إِلَى السَّدَّ.

ميمونة

لِأَمْرٍ فِي النَّفْسِ يَا غَيْلَانَ كَانَ الإِبَاءَ.

غيلان

لَكَنَّهُ لَا يَنْشُطُ يَا ميمونة إِلَّا الْمُؤْمِنُونَ. إِنِّي أَرَاكُ آمِنَّتْ.

ميمونة

لَا أَدْرِي آمِنَّتْ أَمْ لَا. لَعَلَّنِي آمِنَّتْ أَوْ سَكَنَتْ.



رسم : أرداد العنتري

... إِذَا أَصَابَ الْحَجَارَةَ جُنُونٌ انْقَلَبَتْ جَوَارِي ...

غيلان

مستحيلُ أن أسكن أو تس肯ني. لأن حياتنا مفعمة عقباتٍ وثنايا
وارتحالاتٍ وأسفاراً، خلوٌ من كلّ وصولٍ ونزول، وكلّ قرارٍ
وسكون... .

ميمونة

هذا أنت تقوله.

غيلان

وأنت ما تقولين ؟

ميمونة

لا أقول شيئاً، وإنما أريد أن أرى السدّ.

يصلان إلى مُنْعَطِفٍ من منعطفات العقبة يشرfan منه على
السدّ. ينقطع الوادي فيقف غيلان وتقف ميمونة.

غيلان

انظري... .

ميمونة

(تلتفت إلى صفاٍ عظيمة على عين العقبة
معلقة في الهواء فتقصد إليها وتقول)

هذه الصفا كالسدّ معلقةً في الهواء تدعو إلى الجلوس. وأحبّ
أن أعرف هل يجد القائم على المعلقاتِ في الهواء دُواًراً، وهل تجد
يا غيلان دُواًراً إذا قمت على سدّك المعلق في الهواء.

تذهب فتجلس على الصفا، وتصرف وجهها إلى الأبعاد
والسدّ تحتها وأعمقِ الوادي.

غيلان

(منكراً لقول ميمونة)

السدُ راسخ الأصل في الأرض.

ميمونة

السد معلقٌ في الهواء.

غيلان

أنت بجنونة.

ميمونة

كذلك تقول الجنة للجنيّة منهم ترى ما لا يرون : أنت مأْنوسه.

غيلان

ألا تَحْدِين ؟ بل انظري السد وعظمته القائمة. انظري الصخور
قامت فغلبت صاهباء والقطط والجبل. انظري المياه مُتَكِّشةً إلى
السد، تترقب أن تُروي وتحبّي.

ميمونة

ما كانت المياه يوماً في حاجة إلى الانكاء. المياه من شأنها أن
تحري وتحرف، وما عرفت مياهاً كَسْلَى. الماء من أنشط
المخلوقات. فلاتَّهم الماء بحب الانكاء والراحة.

غيلان

لقد طلبتُ مراراً فلم أعرف ما سبب تحاملك على السد. فما
تريدin ؟ ما تعنين ؟ مالك والسد والفعل والخلق ؟

(لا تقول ميمونة شيئاً وتبقي مطرقة)

ومع ذلك ها إنك تنظرين السدّ ...

ميمونة

أي سد يا غilan. إني أفكّر ...

غilan

وفيم هذا الفكر الصارف عن السدّ، القاطع للكلام ؟

ميمونة

في الصدق. في التجرُّد. في العراء ...

(يخفق غilan برأسه كالمضجّر)

... لو سألك يا غilan أن نظلّ يوماً بالكهف، وأن تزرع
الثياب وأدع الشياب، وأن تقضيَ معاً يوماً عارياً خالصاً طاهراً، لا
يفصل بيننا كلام ولا حركة ولا ثوب، وأن تحبّني ولا تتكلّمي
وأحبّك ولا أقبّلك، وتمسّني ولا تختصّ بلذة، وألبسك فلا أمتاز
عنك بإحساس... لو سألك لقلتَ : أنت مجونة. ويكون حياؤك
أقبح من كلّ فحش. وتكون كجميع الناس يستحيون أن يتغيّروا
ويشتملون بأكثف الشياب. وما رأيت إلاّ طهارةَ الحيوان والوحوش
والأرض والنور والقطّة تقع للقطّ والناقة للفحل والأرض للنار،
ولا تستحي ولا تخافي ولا تتنكّر... .

(تمسك لحظة)

وإنني بينما كنت أنت منذ ستة أشهر إلى سدّك وفعلك وجهك

خلقك، خرجمت عاريةً إلى الحيوان والوحش والأرض والنار والنور. طهارة الكون. طهارة الحياة. عراء الكون. عراء الحياة. طهارة الروح. عراء الروح. الصدق...

وما احتاج إلى سد إلاً من خشي التجرّد، وجبن عن الصدق والعراء. وما استحبّي من كشف النفس إلا من كانت نفسه في قبح العورة. بل انظر الصفة تلقاءك بكامل جسدها ورأسها وأنفها وثدييها وبكارتها ولا تستحي. وانظر سدك كالغطاء يستر عورة نفسك ويُخفّي عللها وقبع منظرها ويوهمك القدرة ويستر العجز...

غيلان

لا صدق يا ميمونة ولا عراء. ولا غطاء. السد سد.

ميمونة

وغيلان غيلان ! ..

(في عزم)

... اجلس وهات الحساب.
لم تُسرق جميع آلاتك في الشهر الأول ؟

غيلان

بلى. ولّكني جعلت من الأيدي والعزائم والسواعد والقلوب صوافير وفؤوساً ومعاويلاً. وغلبت الصخر بالصخر، واستغنيت عن الحديد والصوافر والرؤوس والمعاويلاً.

ميمونة

ثم ألم تذهب الحُمَّيات بنصف رجالك في الشهر الثاني ؟

غيلان

بلى. ولكنني قلت للنصف الباقين : خذوا بثأر أصحابكم فاغلبو ما غلبهم، وأقيموا سدًّا أرادوه فماتوا فيه. فعمل الرجل منهم عمل ثلاثة. فكأنما ورثوا عزم أصحابهم وسرت إليهم قواهم.

ميمونة

ثم ألم ينفجر عليك ماءٌ دفقٌ في شهر الثالث جرف أعلى سدك وحطّم شهرين كاملين من عملك وجهدك ؟

غيلان

بلى. ولكننا تألّبنا على المياه. فرفعنا ما حطّت وعمرّنا ما أخلّت، وردّدنا السيل ونفينا الجرف.

ميمونة

ثم ألم تهلك في الشهر الرابع قافلةُ الحديد أثناء طريقها إليكم حِمْلاً وحاملاً ؟

غيلان

بل. ولكننا قطعنا جِدالاً عظيماً صلبة من الغاب، فأقمناها مقام الحديد.

ميمونة

ثم ألم تصبك منذ شهر حَمَّى هَدْتُك وأقصتك عن سدك، وتركت رجالك كالعُمُّي أو كالآيتام ؟

غيلان

بلى. ولكنّي أقمت كبير البنائين مقامي، فقام بالأمر أحسن قيام.

ميمونة

كل هذا، كل هذه القوّمات بعد النّكبات، لأنّك كنت تخشى
أن تخسر السدّ وتيأس منه، فتكتشف العورة ويتبيّن العجز...

غيلان

لا يا ميمونة. لا. إنما كان كل ذلك بضرورة الفعل والقوّة
الخلق.

ميمونة

ولكننا دخلنا منذ أيام في الشهر السادس يا غilan. وإنني لأجد
في النفس تُوقعاً وخوفاً...

غيلان

(متضاحكاً)

وممّ؟

ميمونة

لا أدري... لا تُعد إلى السدّ يا غilan. إنني أحشى عليك منه.
لا تدعني إليه.

غيلان

ممّ الخوف؟

ميمونة

لو مُتْ يا غيلان.

غيلان

أنا لا أخون ما أُعِدُّ بنفسي من الأعمال. الموت خيانة.

ميمونة

ولو مُتْ مع ذلك. الموت لا يبالي بالإيفاء بالوعد.

غيلان

سؤال ولا وجه للسؤال. نحن لا نموت إلَّا في آخر القصة...

ميمونة

والسدّ عندك قصة؟

غيلان

وما ترِئُه يكون؟ كل شيء قصة. بل انظري يا ميمونة. لو مُتنا الآن لقطعنا حبل القصة وأغضبنا الأقدار. فهي تمد في الحياة لأجل القصة وتميت لأجل القصة : كمحنون ليلي وأهله وليلي وأهل ليلي، عاشوا وارتحلوا ونزلوا وأحبّوا وكرهوا وقطعوا بين المحنون وليلي وفعلوا ما فعلوا وقالوا ما قالوا ليكونوا قصة من قصص الأدب. أو كالأنبياء يوحى إليهم في الأربعين لا قبل، ويموتون في الستين لا قبل، ويولدون في مراح غنم لا غيره، ويُصلبون أو يشّهون إلى الناس ولا يحرقون، لتتصنَّع فيهم قصص الأنبياء... والآلة والأقدار كالعجائز والشيوخ مُلَعَّون بالقصص. فنحن لا بدّ

أن نبقى أحياء إلى آخر القصّة. الحياة والموت لا قدر فيما ياميمونة ولا قضاء. إنما هما من أمر القصّة...

ميمونة

(هازئة)

إذا مات الرضيع وإن كان من أخصب الأطفال صحّة، فاعلم أنه لا فائدة فيه للقصّة، وإذا عاش الوليد حتى شاخ وعُمِّر وإن ولدَتْ معه مائة آفة، فهو لابدّ منه للقصّة !

غيلان

وما يُدرِيك ؟ فقد يُراد من الرضيع الفاني بأبويه قصة. قصة الحرمان، من الزمان، من المدى...

واهزمي أو جدي فهو ما قلتُ : الحياة وظيفة الإنسان في القصّة، والعمُر مداها.

ولو شئنا أن نموت الآن ولو قتلنا أنفسنا لما مُتنا.

ميمونة

أتعلم يا غيلان أن سدّك لا يستقيم لك إلا...

يقف غيلان فجأة ويصرف بصره إلى جهة السدّ بآخر الوادي.

غيلان

(وهو يمعن النظر إلى جهة السدّ)

إلا... ؟

ميمونة

هل جعلتَ فيه حجراً أسود ؟

غيلان

(كالناشئ فيه اضطراب أو كالذى بدأ يضيق بالكلام)

ولمَ أجعل فيه حجراً أسود ؟

ميمونة

إذن لا يستقيم. ألم تَرَ إلى الكعبة ؟

غيلان

(كمن حل به اليقين بحقيقة)

ما هذا يا ميمونة !.... ما أرى ؟

ويندفع، فتقوم ميمونة فتنظر فترى دخاناً متتصاعداً من جهة
الجذال المسند إليها بناء السدّ، ويلوح لها الرجال على السدّ
يهدمونه أو يرمون من أعلىه حجارة على النار.

ميمونة

هذا ما كنت أخشى.

وتندفع إثر غيلان، فينحدران في العقبة سريعاً ويفيّبان عن
البصر نحو الوادي.

المِنْظَرُ السَّادُسُ

في مساء عين ذلك اليوم... ليلة مقمرة وجوه كمشاع البن
كأن ميمونة وغيلان والخيمة والجبل فيه في غمامه بيضاء.
ميمونة مستلقية على سرير أمام الخيمة ووجهها إلى السماء
تتفالق فيها النجوم. وغيلان واقف كالصنم الأبي... والبلغ
رابض. يعوي الذئب ثلاثا ويقفز البغل.

ميمونة

وعواء الذئب أيضا يا غيلان.

غيلان

وأي شأن لنا فيه؟

ميمونة

الذئب صوتك يا غيلان.

غيلان

(يتحرك فيذرع الفنان جيئاً وذهوباً كمن قامت فيه حيرة)

الذئب صوت هذه الأرض. فهي عليلة، تشكو الوجع على
ألسنة حيواناتها وأنبيائها، وفرقعة صخورها في الليل، وحفييف
طيرها في الظلام.

ميمونة

الحيوانات والأنباء والصخور كلها تنذر يا غيلان. والذئب
يألم.

غيلان

(في شيء من العيظ)

ألا يخرس هذا الذئب ؟ ألا يخرس كل شيء ؟ أليس في استطاعة
الكون أن يصمت ويسكن ساعة واحدة من الأبد ؟

ميمونة

هذا غضب المغلوب يا غيلان. اجلس أو استلقي مثلي.

لا يقول غيلان شيئاً ويدهب فيستلقي على سريره بقرب
ميمونة ومسكان ساعة، فلا يسمع إلا أنفاس الليل. ثم تتكلّم
ميمونة.

ميمونة

(بهدوء أولأً)

ها قد طردت من الخيال والأمنية، وزحزحت وزال القرار.
فأنت في نفسك مقصور عليها وقد اشتلت بالعجز والغيظ...
خرج عنك رجالك وخذلوك، وسدّك لا يزال يجهد أن يتم وأنت
لا تزال تجهد أن تقدر. فإذا أنت تهوي وتتقىد وتصطلي نارك.
وتريد أن تطفئ غيظك بالفكر والطغيان واللعنة. غالبت صاحبأء
تطنّ أنك الغالب. فجمعتْ عليك كلمة رجالك وأوحت إليهم



رسم : أرداد العنتر

... انظرا الجبل يتحامل على نفسه ... انظرا آلافا من الطيور
تجره من شعره ...

الشقاقي والنفاق، وتركتك وحيداً مُؤلماً حقيراً، وتركت لك هذا
أنسدَّ مُنتصفاً صورةً منك إليك... .

لقد همُوا أن يقتلوك في قيامهم عليك، وأن لا ينصرفوا إلا أن
يهدموا سدك تهديماً. ولكنَّ صاحبَاء شاءت بك لطفاً أو غايةَ
قسوة، فصدَّتهم وأبطلتْ أيديهم عنك. حتى لقد رأيتْ أيديهم
يرفعونها بالضرب أو الهدم ولا تضرب ولا تهدم. حرَّكاتِ سكوناً
كصوتَك ينقلب سكوتاً. فكأنَّ قوة السواعِدِ والأيدي تختنق في
أعضلات احتناق صوتَك ينشأ في صدرك ويموت في حلسك. ولم
يصبك إلا نارٌ في اليد أحرقْتها. وسلمتَ وسلِّمْ سُدُّك ثم جاءتك
أحوافَتْ فقالتْ : "كفى عناداً واستسلمْ فما قُدِّرَ لك غير الشروع
في بعض الأفعال من أخواتِ كاد. فلا تطلب بلوغاً إلى غاية، ولا
تطمح إلى قيمة..." .

فلتنزَّهْ ولنستسلمْ يا غيلان. دعْ عننا السماوات والأعلى
ولنكتُفْ بالأرض. إنَّك إنْ أتمْتَ الفعل وأنهيتْه فقد قتله. فليبق
هذا السدَّ غير تام. ليبق له خلوده يا غيلان. دعْه بلا نهاية... .
ولتكن لأنفسنا يا غيلان لا عليها لغيرها. لكنَّ انتظاراً للحاضر
لذيداً ولتكن القريب البعيد، اللذة الحاضرة والسعادة الحاصلة
نستبعدها كالتمني وهي واقعة. لكنَّ مقدمة لنفسِينا وتمهيداً.
ننتظر النعمة وهي حاضرة، ونتوقع المتعة وهي شاهدة. وتنتظرني
وأنا بين يديك، وأنظرك وأنت فيَّ. لنجعل الطلب في قلبينا :

أطلبك وأنا حاملك وتطلبي وأنت حاملي. لننسِ الممكن يا غilan. لكنِ الفجر...

غilan

نعم... ذاك عذر جميع من يجبنون فيضعفون عن الجهد.
يقولون: لا حول ولا قوة إلا بالحقيقة الواقع، والحق الواقع لا يقاوم، والممكن لا يستقيم. وما يقولون إلا باطلاً وهماً. لأن الحقيقة الواقع وجميع العقبات لا تحول دون الممكن يا ميمونة.
لأنَّمَنَ السدّ.

ميمونة

إمكاناتك يا غilan، أعلمُ أنها بديعات نفسك وأنها العدم يتصور لك وهو يريد أن يكون... وإنها لمن باطن آلامي. وإنها للعظمةُ والرزانة، وحقيقة الحمل ولا تكون بدونها إلا خلأةً. لكنَّ وضع الإمكانات وضع الحمل وليس أحقر من حامل بعد وضع. فلنبق على غنانا وعظمتنا ورزانتنا. ولبيق معنا ما يملأ النفوس. ليبق السدّ في نفسك إمكاناً حملاً.

غilan

إن من بين الساعات لساعةً يا ميمونة لا ينقص فيها الخلقُ والوضع منك شيئاً، ولا يذهب بشيءٍ من حملك، ساعة يتصور فيها الممكن بصورة الكائن الواقع دون أن يتقيّد بقييد ولا يُحدَّ بحدٍ. وينقلب فيها الإمكان والإرادة إلى قوة من نار وحديد أشدّ

من كل حديد وقوة. هي ساعة أقصى الصعوبة. وإنني أراني فعلت ما فعلت، ولقيت ما لقيت من المصاعب في فعلي، ولمّا أصل إلى هذه الساعة.

وإنها لساعة أعظم من صاحبـاء وأعلى. أعظم من السماء وأعلى، وأعظم من جميع الآلهـة وأعلى، هي ساعة كمال الخلق.

طريقنا لا تزال يا ميمونة طويلة...

ميمونة

ألا تخشـى علينا الغـشـية والإـعيـاء والـضـعـفـ؟

غيلان

هل تذكـرين أسطـورـة أسـال ونـائلـةـ؟

ميمونة

نعم... أسطـورـة الرحـيلـ. سـمعـتها منـكـ في لـيـلةـ كـنـاـ فـيـهاـ إـلـىـ
الـرحـيلـ.

غيلان

... جاءـهاـ يـوـماـ وـكـانـاـ قدـ بـلـغـاـ أـقـصـىـ جـمـاهـمـاـ وـأـبـعـدـ حـسـنـهـمـاـ.
جـاءـهـاـ فـقـالـ : إـنـيـ رـاحـلـ عـنـكـ. فـقـالـتـ : وـمـاـ طـرـيقـيـ بـعـدـكـ؟
فـقـالـ: العـقـبةـ الـوـعـرـةـ. قـالـتـ : وـمـاـ الرـاحـلـ بـكـ عـنـيـ؟ قـالـ : كـرـهـ
الـبـيـوـتـ الثـابـتـةـ لـاـ تـنـتـقـلـ وـلـاـ تـتـحـرـكـ. وـكـانـتـ عـيـنـاهـ وـهـوـ يـقـولـ إـلـىـ
أـبـعـدـ مـنـ الأـفـقـ. ثـمـ قـالـ : وـلـئـنـ اـكـتـفـيـ بـكـ فـاـكـتـنـفـتـيـ إـنـيـ إـذـنـ

لجان. وقد حذرْتُكَ أَن تكُونِي ظِلّي وبرودتي ونهاية طريقي. فإن شئتِ أَن أَبْقِي فَلَتَفْنِي.

وأدركت نائلة أنه عاوده الرحيل وكره الشجرة على الطريق باردة الظل تدعوه أن يقف ويستريح. وكان يقول : لا تكون الطريق طریقاً حتى تكون بلا نهاية. وكان يخشى أن تقلب الحركة والرحيل والسوق إلى صخرة وقوف. فلما أدركت أنه عاوده السوق قالت : افعل ما ترى.

فأخذ عصاه وذهبت به الطريق... فهو عليها إلى الممات.

ميمونة

أو لعل نائلة ما خسرتُ أَسالاً إِلَّا لأنها تبرّجت له وتصدّت. وليس من فحل إِلَّا وهو شديد الزهد في الضابعة الملقبة نفسها. ولا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا وهو شديد الزهد في القُربان الذلول الخاضع للذبح. إن كان ذلك منها فقد أخطأت نائلة.

غيلان

إنما خطأ نائلة وخطأ صاحبَاءَ أَنْهُمَا ثابتان لا تنتقلان ولا ترتحلان.

ميمونة

" لعنة الكون على من لا يبني عنه الرحيل "

غيلان

أَهُو مِنْ كَلَامِ الْمَوَاتِفِ أَيْضًا ؟

ميمونة

نعم يا غيلان. ولكنك مُتصاصِم أصمّ. لا تسمع إلا الأبعاد لا
تناهي و خلاء عوالم الغيب، ويُفرّعك الملمُ.
ليمستّك يا غيلان الجنون. أتذكّر هامان تركناه في أول طريقنا
إلى السدّ؟

لقد كنتَ تدعوه أن يتردّد علينا. فإذا جاء سأله أن ينشدك
شعره، وقلت إنّه من أبدع ما يُسمع. وما كان إلا هذيان
مجنون. وما كان هامان إلا ظلاماً وروعاً. وكان على بعض الوجوه
نقىضك، ولم تعرّف من أمره غير ذلك. أما أنا فقد حاولت أن
أتعرّف ... فهل تعلم يا غيلان ما كان سبب جنونه؟
وُلد هامان ...

(يتضجّر غيلان)

لا تتضجّر ، فلستُ قاصّة عليك كامل حياته - وُلد أحمر رَيَانَ
شهيّ الوجه والفهم واليدين. ثم نشأ فكان فيه صمت وفيه إلى
فساد الأخلاق ميل. وترعرع منغلقاً لا يبوح فمه بشيء. مُختشاً لا
يردّه عن لذته شيء. وكان مفعّماً النفس ظلاماً كالضالعين في
طغيانهم يعمهون. سينين طويلة. فريداً وحيداً لا أب ولا أخت.
ترمقه عين أمّ عجوز وحيدة لم يعرف غيرها امرأة فقط.

ثم شبّ فانكشفتْ نفسه لعينه فإذا هو الشمرة الدائدة الفاسدة،
وإذا شيطانه الباطن ودوّدته المرأة والشهوة. ولم يكن لبلاده غير
السماء والزرقة. فقال : أريد أن أُقبل السماء والزرقة. فقالوا : إنه

مجنون أو شاعر. ثم نشأ العقل ففَقَّح وتشقَّق عنِّهُ الجَسْمُ والشهوة كتَقْرِيرِ الأرضِ عنِّي البَقْلِ. ومزق هامان جلدَه بظفرِه وابتدع النسيان ليصرف عنِّه الشهوة والحلُمُ والجَسْمُ. وكانت تأتي عليه ليالي صيف كدَعَوَاتٍ شدَادٍ لا تُرَدَّ، وتتواءر عليه الأطیاف والمحسوسات، وتتقد شفتاه، فيقوم فيعلدو فيقع في ماء البحر كالفزع الملدوغ. وكان يجلس إلى البحر عند الأصال، والشمسُ إلى الفتور، فتبرز له الفتیاتُ ریاحین ونوراً تماثیلَ يسبَحُنَّ في الشمس. فيلتهب ولا يجد إلى صرف الكلاب المحيطة بهن سبلاً، ويرسل زَفَرات العفيف يُرغِّمُ على العفة. وكان له في النساء، وخلاء الجزيرة منهنَّ وصبره عنهنَّ جهادٌ حديد. وسكنته الحيرة واعتلىَ الجسم، وجحد هامان ربَّه وأوهمه العقل أنه يخلصه من شهوته وجسمه الصائم، فهمس فيه : لِأَقِيمَنَكَ صرحاً عظيماً. وسعى هامان أن يعلو ويتن عقاً، ويعظم ويشتَدَ روحًا. وتتوَّر عقله حتى كاد ينقطع اللوتر وتطير السية. ووَجَدَ هامان اتساعَ الأبعاد لا تُحدَّ. وكان التدمير والهدم. فهدم سديداً. وهدم مغناضاً. وهدم العقل والحس. وخلق نفسه خلقاً جديداً. أو ظن أنه ...

ولكنه لم يلبث أن علم أن الحس بقي تحت العقل كخامد النار، وأنه كان للعقل حدًّا وقيداً وأن العقل كان للحس كالكثير للنار ...

ثم تهياً له الأمر فارتخل عنِّ الجزيرة وعبر البحار ودخل مدينة سيرام. ووَلَجَ نهرَ أهلها من رجال ونساء. وتهياً له منهنَّ حسان لا تُحصى. ونسبي العقل. وبلغ أقصى الشهوة وما تورث من دوار

وغشية، وظنه الارتواء والشبع. وما كان ارتواءً ولا شبعاً. فقد كانت كل ذروة تهوي به إلى أسفل الجوع. وكل متعة إلى أبعد الشهوة. وكان يسكن بعد كل شبعة ساعة. ثم إذا شوكة أو إبرة تَخز سكونه. فيعود إلى الحس والنساء واللذة...

ثم احتاج أن يعود إلى الجزيرة، فعاد، وامتلكته كذبي قبل. ونظر فإذا الجسم قد غالب العقل، وتشاكل عليه كالوطب وأماته. وإذا الصوم بالجزيرة يعود إلى الجسم والشهوة. وعلم أنه قصر عن نفسه وقصرت عنه نفسه. فدخله من ذلك اليوم الجنون...

وهذا الذي كنت يا غيلان تسميه الشاعر الأشعري، وتدعى له مدّي وتعيره فضلا. وإنما كنت تحبه لأنك كان نقىضك. لأنك كان نفي ما كنت ت يريد إثباته في نفسك : الروح والعقل والإيمان بالإنسان والقوة. لأنه كان غليب الجسم والوهم والشهوة، فأنت ت يريد الأخذ بثأره لأنك تظن أنه سلمت مما أماته من المقتضيات الجبارية الشديدة. لأنه تحسب أنه بالغ الفعل والتقوين والخلق، وهو لم يبلغ منه شيئاً. لأنه أماته الحقيقة الواقعية وخنق الطين إمكاناته، فسقط وتساقط في باطن نفسه أنقاضاً. كأنقاض بيت متهدّم وقع في جوفه. لأنه تظن أنه فالٌ للعقل، قاتل للحقيقة الواقعية، قادر على الممكن...

(تسكت ميمونة لحظة، ثم...)

إنك يا غيلان للعُتني والكبير. وإنك للخلاء والضعف والجبن.

إنك الثور يصعق خُواراً إلى يوم يُخصى فإذا خُصي ذل وأمسك.
ولا بدّ يا غيلان أن تُخصى ...

غيلان

فيَمَ كل هذا الغيظ وحرارة اللهجة؟ فما استحق الثور هذا
الشتم ولا هذا الغضب. الثور من خيرة الأئمَّة.

ميمونة

لا تتصنّع يا غيلان الطمأنينة. لا تتصنّع رضى النفس. لا تُمارِ
إنك الضعف والخلاء والجبن.

يُبرِز من ظلمة الليل الناشئ خيالٌ لطيفٌ كاحتلاج جناحِ
الحمامَة. ويقوم على رأس غيلان. فتتبيَّن منه العين قامة
كالصَّعدَة، وشَعْرًا كرغوة القمر، وجمالًا ونعومةً ورواءً ...
تلك ميَارَى.

غيلان

وأنتِ يا ميمونة؟ ألسْتِ الشك والحقيقة؟ والصِّحة في
الصِّحة؟

ميمونة

أو عينك التي لا تُمارِى. عينك التي ترى. لا تَعشَى ولا تعمى.

غَيلان

إن أنت عيني فعيني من أغرب العيون. عيني لها أذنان ورأس
ورجلان وصدر وثديان. وعيوني تأكل وتشرب، وتغضب
وتفرح ...

ميمونة

تأكل وتشرب وتغضب وتفرح. وترى أيضا يا غilan. وقد
رأت صباح اليوم ...

(يسكت غilan ويسكن)

نعم لقد رأيتُ صباح اليوم العَمَال والبنائين وقد جُنوا في هذا الوادي وادي الجنون. وسمعتُهم يقولون : لن نرفع بعد الساعة صخرًا. ولن نبني ولن نقيم سدًا. ولا نتحمل اللعنة والنقمـة... فلما قالوا وصاحوا صياح السباع تضري، وهزّتهم ريحٌ هوجاء تدوي، وصاحتُهم ضوضاء هولٌ إلى الأفق، وتصاعد الغبار فوق الطريق فقصَّ فرارهم، وخلونا أنا وأنت وخلا الوادي، نظرتُ فرأيت كل شيء حولك يُسلِّم ويُذْعَن : رأيت الصخور طرحةً تقول : لا جهاد. أَسْلِم. والسدَّ أَبْتَرَ يقول : لا جهد ولا جهاد. أذعنْ. والدنيا كلها بسكتها وانغلاقها على صياح العَمَال والبنائين وهدوّها بعد هزة الشورة تقول : لا جهد ولا جهاد... لا جهد ولا جهاد... ورأيتك قائماً وحدك ممسكاً يدك الحريقة، وقد عاندت واستكبرت وأبكيتَ وانكرتَ الهزيمة. ونفيت الانكسار. وصرفتَ خفقةَ القلب. وأمسكت دمعة العين. ولم يسمع لك توجُّع ولا شکوئَ تبوح بحياة ورقة أو باقي حياة ورقـة. ومكثت شاحب اللون، متقلب الصورة، صلبَ الجسم. كالتمثال يقع فينكسر فلا يأْلم ولا يفرج ...

ورأيتك على ذلك يا غilan، فرأيت غولاً كما عرفت في صباي
من الأحوال تُصنَع من ملحفة ووسادة : وجه من أشوه ما يُرى
وهيأة من أهول ما يُفزع... وما تحت الوجه وهيأة إلا أخي
الصغير يُلاعِبُني ويريد تخويفي.

كذا الزائفات كلها يا غilan. ولقد رأيت زائفاً كغول
الصبيان، أو كالطفل الخفِر الباهت يسلك طريق الذنب، ثم يقف
في بعض طريقه مبهوتاً، ينظر ما وراءه من براءة فاتٍ، وما أمامه
من شجرة حرام تُغويه وعقاب أليس يخافه. فيهدا عزمه ويحمد،
فيقف دون غايته وقد حاد عن نفسه وضل الطريق وشلتْ يداه
وضاع رشدِه... .

تقدَّم ميارى ولا يراها غilan ولا ميمونة، خيالاً كاحلام
اللذيد وغرية تقع للنفس، كرفيف الريح، وردية حماء، شذاها
من زرقة السماء. وتُقبل على غilan بجناحيها فكأنها تهمَّ أن
تنذوب عليه أو تتلاشى فيه. كالغمامة تشمله. ثم تتحنى
فتتفض عليه مثل لقاح الأزهار كرحم السماء ترشَّ رذاً...
وغilan على أنه لا يوح ويسمع. وميمونة تؤنَّب
وتقرع... .

ميمونة

(بعد سكتة)

ولقد قلت لك مراراً : احذرْ يا غilan وانتصح بإذنار الهواتف.
وقصصت عليك ما رأيت من رؤيا. فلم تسمع ولم تفهم. وذهبت
إلى سدك. وتركتني وحدي..

وانفردت فتردلتُ على القوم. ولم يكن عندي من أمتّع المتعة. بل كان ما ينشأ في نفوس القوم من التجّنّب والإعراض عند مروري، وصمتهم حولي، وامساكُهم عني، من أمرٍ ما تحتمل امرأة مثلّي. ولكنّي مع ذلك غشيتهم وغشيت بيوتَهم. وتأمّلتُ في الناس والحيوان والأحوال. وأمعنت إلى الألوان والظلمات والأنوار. وتعلّفت العطور، وحضرت الصلوات. وسعت الأدعية. وتنشقَت أرواحهم وعشّتُ عيشتهم أياماً. ثم جئتُك فقلت : يا غيلان. ها أنا ذي بعد الأصوات الهواتف وبعد الذي رأيت من رؤيا. ها صوتي، وهذا حرُّ روحي في روحك، وكلُّ روحك مفعمةً روحي. إليك نفسي ونصحي : ما قدر هؤلاء الناس وهذه الأرض غير الظما وإلّا محال واليأس والقطط. وإنهم أدركوا من أرضهم روحها ومصيرها فقالوا : إنها اقتضاء محض. تقتضى الإنسان أن يفنى، كالصخرة تتميز وتنشق لتتجسس العين وتخرج الحياة والماء. وإنه يا غيلان لمن أوهام الصبيان أن تحسّب أن الظما يقتضي السقي. والصبي الغرّ لا يخطر له أن الظما قد لا يقتضي غير الظما ولا يدعو سوى القطط. فاحذر يا غيلان أن ينتقم الظما وأن ينتقم القطط... ثم قلت لك أيضاً : هل تفكّرت في غريب شأن هؤلاء القوم يعيشون في هذا الجبل وهذا الوادي منذ آلاف السنين ؟ هل طلبت سرّ أمّرهم فيها ؟ إنهم لم يطعموا غير الظما المطلق، ولا وقع لأفواهم فاكهة أو ثمرة أو لحم أو خبز لم يذهب الحرّ والشمس بلينه ورطوبته ومائه، ولا أكلوا غير عصارة الرمال قط،

ولا شربوا ماءً إلا ما يتصّون على الحصى النديّ في الفجر. وليس الذي تقتضيه هذه الأرض وتدعوه به غير عظام الجثث اليابسة البيضاء وغير الرخام والمرُّو والصفاء. منه ما لها من بأسٍ وشدة، وعنده ما لها من عظمة وقوّة...

قلتُ ذلك وكرّرتُه حتى مللتَ قلتَ: إنْ كانت هذه الأرض تقتضي الصُّلب فسنعطيها سدًّا صُلُدًّا...

(تسكت ميمونة كالمُثقل. ساعةً ثم تقول)

وليس في شأن الزائفين العاجزين المُتقادرين أمرٌ من العِناد وأدھى.

وإنك يا غيلان تُعاني. حتى بعد الذي جرى اليوم تُعاني.

والعيُّ هو القاتل.

غيلان

(بصوت خافت وأناءً)

لو اجتمعت الأكوان لترحى وتقتل لما أصابتُ غيرَ أسراب الطيور وجماعات الناس وقطعان الغنم... وأما منْ كان واحدًا أو حد فإذا صعقته الصاعقة فهو الذي أهلك الصاعقة.

يسكتان. ويبقى غيلان في تلاطم من نفسه كاضطراب العواطف. ساعةً ثم تستأنف ميمونة وكأنها تحدث نفسها، لا غيلان ولا غيره. فتقول :

ميمونة

وليست الشجاعةُ ولا الجرأةُ ولا القدرةُ ولا البأس أن تهدم لتبنيَ
السدود وتفعل وتخلق. وما أحقر الفعلَ والخلق عذرًا عن تهديم
نفسك !

الشجاعةُ أن تصير على الشك ويقوى له قلبك. أن يسع صدرك
التنافض الملاآن الخصب. كالنور يهدم الأشكال بما يقتضي الجمالُ
ويبني، بلا كيان ولا جوهر، معنى محضاً وروحاً. الشجاعةُ أن
ترضى بنفسك وقصورك ونقصانك وعجزك. وأن ترى شأنك
ذاك ولا تندك ولا تحزن. أن تجاهد دعوة الإمكانيات وتشويشها
لوجودها وإغراءها بالفعل والخلق. أن لا تطمح إلى الجبال
وترضى بالأغوار والوهاد، وتأكل من الأرض الغبراء فتكون لك
لذة ولا تكون لك سواها متعة... .

إني يا غيلان بلغت جهدي. وسئت هذه الأعلى والسموات،
والقمم والذروات لا تُدرك. سئمت الجهود والمساعي تُتحقق...
وقد أخفقت يا غيلان حتى في حبي وحبك...

يا غيلان بلغت جهدي. ومللت الأعلى والسموات لا تُبلغ
والجهود لا تُفلح...

كفاني التصاعدُ والتعالي كفاني ! فليهبَ نفَّسْ من ريح الوهاد
الوضيع الثقيل ! ولينفجر الدم من عيني أو وجهي ولملاً فمي من
جريحي ! ليُعدْ لي الشعور بنفسي وحياتي وجسمي ! لأنزل...

ليجتذب الأساسُ إليه القمة ! لتسقطُ الأعلى على الأسفل ! تعجلاً
بالدمار . تعجلاً بالقضاء !

تمسك ميمونة عن نكلام وتبكي إلى القمر والنجوم
وحدها . فتحصل دموع بحاجة حارة ألمية كالعين في صدرها .
وتذهب نفسها في بكاء فنيشاً في باطنها عين جارية
كجورى ينبع بنعيون وسوقي في أساطير اليونان ...
وتنهي ميرى نكلام . فيصرف غيلان وجهه إليها وصدره .
ويتحسن عيبه نور قمر فكانه لا يضيء سوى غيلان
وميرى . وتنضم ميمونة في الظلام وتبقى على دموعها
حديثٍ وحدثها ...
وتتكلّم ميارى ...

مياري

وقفتَ خلفي إليَّ وأنا إليك . وجعلتَ رأسك على كتفي
وشعري . وتناظر وجهانا في مِرآة الأفق لا يتناهى . وطوقت رأسك
بذراعيَّ، فإذا أنا حاملة إماء حمراً وصنماً معبدًا وعالماً حياً . وإذا
نحن أحسنُ الحسن . وإذا حستنا نفي لكل شيء سوانا ، وإنكار
دفع . وهان عندنا الأمل والعزم والخيال والوهם ، وهان في أعيننا
الكون . وجاءنا الاحتقار والإهمال والزهد ، وانتفأ الحرص . وحلَّ
بنا الكِبْرُ والطهارة المحسُّ . واندفعنا ثِبُّ وثباتِ الأغوال
العواصف . وطلقنا وانكسرت عنا الروابط . وقامت لنا بدائع
الدنيا ... حتى صار عندي للماء عشق ومن الظلم والقحط ضجر
وكرة . وكرهت كما كرهت إسلامهم وصاحبَّاء . وجئتكم دفقةً

يؤتى وعينا تورداً وجنة خلدي. على أن كنتُ قبلُ لا أهواك ولا أحبك. وكنت رأيتك في صخورك ومعاويتك وحديتك ورجالك وسدّك عليك العرق كالسوافي، فقلت : إنه من جنس مَنْ سبقة من المحاولين العُجَزِ رخيٌّ ضُعفٌ. لا يرى الماء للقطط دواء. ويتتصف الطريق ثم يهزل ويضعف. ويقتل ولا يُميت. ويُوقِد ولا يُحرق ويحبّ ولا يعبد. ويقول ما يقوله قومه : لا سبيل إلى الخلق المطلق. ثم نظرتك تُرغِمُ القاعدة على الفوضى، والجهاد على ما لا يتناهى ولا يُحصى. ورأيتك في الجهاد كالمقاتل وحده. في دغل من السيف والأعداد أو كواحد عِصٍ فيه الشباك وأهدابٌ كثيفة. يتقدم ولا يُحجم. ويقطع الأهداب ويُعْضُدُ. سائرَ السبيل لا تتوقف... فجئتُك وأحببتُك.

وكنتُ أنتظرك من أقصى مبدأً أيامي وعمرني. حتى كدتُ أنفدي. وحتى كدت أقع للشمس أهديها نفسي وجسمي. وقلتُ : ليس غيرها حديراً بدمي ولحمي، وليس غيرها يستحق جسدي الرحم المغربي، ولذتي وألواني وظلمي. ولا غيرها أهلاً لعبادةٍ كإهداء بكارتي وغضاضتي وجدةً جسمي. لأن الشمس بدورها هي الإباء والطهارة والنفي والثورة. ولأنها تسخر من الظلام والعقل، وتهزأ بالجلوهر والعارض. ويخضرك نورها وهو الخلاء والغيمة. ولا يتحسّم لك وهو الملة والحضره. فهو للعدم احتقارٌ غاية. وهو كمال الخيال والأمنية والحلُّم... .

ثمّ جئتَ. فنظرتُ فإذا نور الشمس خيوط أو بين
عنكبوتٍ يلمع لعيبي. ففضسته فأسقطته كحِرْشَاءِ الْحَيَاةِ عَنِّي،
وعرفت وجهَ فرحي بوجهك...

وها قد جاءت ساعة السير العظيم والخلق المتين والفعل.
فليدفعنا إلى الذروات الجهد والعزم ويرفعنا عن الناس. وهات يدك
غيلان نَثَبْ فوق ذرى الأرض الرواسي، نأبهاها ونعلوها ونطرِّ
بالسدّ كالطير الغَرَاسي.

وتأخذه من يده، فيقوم معها في لين وتأدة وقد اكتسى
وجاههما جمالاً بديعاً، وارتريا ماءً نظوراً، وازدادا عظمة في
الروح وفي القامة طولاً. وتستأنف ميارى وهي ذاهبة به من
يده تحمله كالموجة، فتقول :

مياري

سنخلق الرياح العواصف.
ونخلق الرعد الزلزال.
سننشئ السدّ.
وننشئ الحبّ.

غيلان

(كالمِلِمَ به طائف)

نعم. سننشئ ونخلق. سنعلم هذه الأرض الشجاعة والعقل
والبأس والشدة. ونهزُّ أهلها هزاً. حتى يتوبوا من الهزال والجبن
وكره المياه وحب القحط ويرضوا عنها. وسرسل فيهم كلامنا

وروحينا سيلا جُعافاً حتى يعلموا قوّة الروح ويدعنوا إليها.
ونستخدم نبيئهم ورجاهم ونساءهم وحتى صاهباهم وما لها من
قدرة. ونسوطهم كالبغال حتى تدمي أيدي آلهة الهزال والقطط في
إقامة السدّ وخدمة ما أراد الإنسان من خلق. وتنفح في كل شيء
حياة، ولتقومن الصخور بنفسها فتطير فتقع مواقعها من السدّ
طوع عزمينا لننفحن عاصفة هولاً. لُنُشِّئَنْ ولنخلقن خلقا لأن
القوة والوثبة فيها.

يذهب غيلان وميارى في غبار القمر المذهب، وحرير الليل
اللذيد الرطوبة.

ميمونة

(وهي تشيعها بالنظر وتهزاً مراً)

سيخلقان الرياح العواصف. ويخلقان الرعد الزلازل... سينشئان
السدّ... وينشئان الحبّ...

فعلى أهل الخيال اللعنة !

وتنفجر ميمونة بكاءً عويلاً... ساعة طويلة، ثم تهدأ فلا
يُسمع بعدها إلا البغل بجانب الخيمة يخفق بأذنيه ويفكر فيما
قدّر له بين البغال من شأن...
وتتواسع الليلة...

المنظر السابع

بعد المناظر السابقة بأربعة أشهر، في مكان آخر من الجبل،
مكان ذي غبار مشتبك كثيف. باته شائك شرود. تمرّ منه
العقبة صاعدة في جانب الجبل وتحتها الوادي وفي قعره بعيداً
السد. وحول السد فنوات لا تخصى وحركة ودوى وعمل
شديد وجهد عرديد تزاءى للمناظر كالأشباح. فيلمح فيها
جميع القوم بنبيهم وأصواتهم وهزائمهم وأحجارهم وأيديهم
يكلون ويجهدون، وبقرب العقبة في حوف الوادي السيل
منحدراً كالغليظ، أبيض كالحليب، وفيه صخور كسرت من
الحمير تشرب ...

الساعة الزوال. وعلى العقبة غilan وميمونة يصعدان نحو
الخيمة وهم يتحدثان ...

غilan

الليلة يا ميمونة ليلة الفوز. ليلة الفلاح والنصر. لقد أمرتهم
بآخر ما يقتضيه السد من الأمر. وسيضعون آخر حجر منه قبل
غروب الشمس. وهو أقصى ما رسمت لهم من الزمان ميارى.

ميمونة

(وعلى وجهها مسحة من الشحوب والعلة)

إن أهل هذا الوادي لمن أدهى ما رأيت من المفسدين الهدامين.
وإنني لأسمع الجبل يضحك لما غشّوك به من البناء الزائف.

غيلان

(مصرً)

ميمونة، يا دودتي ويا دائي، ويا صيحةَ الحيرة في روحي، الليلةَ
الفوزُ والنجاحُ والنصرُ. سترين يا ميمونة الليلة...

ميمونة

هذه يا غيلان النهاية، وقد طويتُ طريفي. وإنني لأرى إلى بعيد
بعيني. أرى ويلا دماراً وثبوراً وناراً. فاسمعْ غيلان نحيي : كانت
مياري عتّيك وستكون خسرانا.

الليلة ليلةُ الخيبة والسقوط هوِيَا.

غيلان

ليستْ ميارى عتّيَا. هي الكمال والحسن. والكمال لا يُحصى،
وأمر الحسن لا يُعصى.

ميمونة

مياري غرورك وغىيك، وعقلك فاقد الشك والرشد. هي
خذلانك من الأسى.



رسم : أرداد العنتر

... ويختبر فوق رأسيهما طائر غريب فيمرّ سريعاً أسود ...

غيلان

ذرانا سماء لا عماد لها. فما شأني والأنس يخدع أم يوفى ؟

ميمونة

تريد سدىك على الهاوية : سماء بلا عماد وفرعاً بلا أصل. وأنه قد يقوم البناء على الخلاء لا الملة. على الإيمان والوهب. كذا النفس إذا ظنت أن طلقت الحد أو طلقت منه تأبى الإعانة والأنس ...

وهذا سدىك عماده الوهم والزور. وأصله خداعك للنفس. وان ميارى لغيك وغرورك. وانها إلى ذلك لبهتانك زورك ...

أفلا تخشى يا غيلان أن يغلبك الشوق يوما ؟

غيلان

الشوق إلى من ؟ الشوق إلى ماذا ؟

ميمونة

لا إلى ولا غيري... الشوق إلى الحق. يوم يضعف قلبك.

غيلان

إنى لنافذ إلى ما فوق الحق.

(يضرب على جبهته)

وإنى لمرغم هذا القرح هنا أن يلفظ إمكانه قيه.

ميمونة

وهذا هو الغرور والغُيُّ والبهتان والزُّورُ. فليس في نفسك قرح ولا في القرح إمكان ولا قبحٌ. وليس إلا أنك توهمت القرح والقبح والقدرة على الممكن.

إنك يا غيلان خلاء لا إمكان ولا ملءٌ.

وان الويل لقريب... قريب...

غيلان

(مُصِيرًا)

الليلة يا ميمونة ليلة الفوز. ليلة الفلاح والنصر.

ميمونة

(منصرفة عن الجد إلى الم Hazel)

إذن نقيم مأدبة... لكن أين لنا بلحمة؟

غيلان

(مستكرًا)

لا حاجة إلى مأدبة.

يصلان أمام الخيمة

ميمونة

بلى يا غيلان. لابد من مأدبة. فإنه ما عظم عمل من أعمال البشر إلا انتهى بين القدر والمُلْعقة...

وقد وجدت اللحم : نذبح البغل...

يقفر البغل، فتضحك ميمونة، وتتوارى وغيلان في الخيمة.

لِكُنْظِرِ الْثَّامِنُ

بفناء الكهف أمام الخيمة في آخر عشي ذلك اليوم،
والشمسُ هاوية.

ميمونة وحدها حالسة هناك تنظر إلى جهة السد في أسفل الوادي. ونفسها ملأى انتظاراً وخوفاً. كالمترقب زوبعة وشدة تُعمم نفسه الحرارة والسحب والظلمة.

وتُسمع أصواتٌ كأنها خارجة من الجبل، مؤملة واسعة عظيمة، تغنى أغنية كالعذاب تقع في النفس كالداهية، وفيها روح عظمة سماوية. يُسمع الذئب يعيي ثلاثا. نحياناً أنيساً من أعماق الكون... ثم لا يليث أن يصعد غيلان وميارى متقددين كالآفراح المتراكبة...

وتنتهي الأصوات من أغنتها الأولى، فتتصاعد شيئاً فشيئاً بأغنية أخرى كالرقص مستديراً. فتسفر الأصواتُ أولاً كالريح على وجه الرمال، ثم تتعالى وتضخم. ويشتدد بها الدوران كنشأة العاصفات تعصف عصفاً...

غيلان

ترى هذه القيمة كالإبرة؟ إذا انتصبتُ عليها الشمس كطاوس فخور أحمق، فقد وضعْتُ آخر حجرة من السد في السد.

مياري

قد انتهى لنا نهار. وابتداً نهار غيره.

ميمونة

قد انتهى النهار. وابتداً الليل.

غيلان ومياري

يا للعَمَى ! يا لانغلاق الآفاق عن الجبن والحكمة !

ميمونة

يا للزَّائفين والعُجَزْ ! يا للهلاك والويل ! يا للخُسْرَانِ والخَيْيَا !

ترتمي ميمونة فجأة فتقوم قيام العزم وتقول في روعة

انظرا ! انظرا الجبل ! ..

ينظر غيلان ومياري فيقع في نفسيهما كالصاعقة

انظرا الجلاميد من الظلمات تهتز وتتقدم. إني لأسمع لحن
السواد.

تُسمَعُ ألحان متلاطمة داوية حيرى كالإعصار والعاصفة

انظرا السماء تداعى وتهوى. كاجسر حمل فوق جهده ...

انظرا الأجسام والأشكال والأصوات تنهار وتدوي ...

إنه لزئير الثورة والنقطة.

إنه لقيام العواصف والزعازع الصماء.

وإنه للخُسْرَانِ والخَيْيَا.



رسم : أرداد العنتر

... لنعلون برأسينا ولنفتحن لهما في السماء باباً.

ينشأ الظلام فجأة فينتشر. وتعصف ريح من الشيطان كأنفاس
الريانية أو كالدم والإثم...

وتنقلع الخيمة وتخفق بمناخيها وتطير وتصفق. ويقوم النبات
والعِصَادُ قيام النبال. ثم تتوالى زفرات طويلة، كأنين في صدر
الأرض ثقيلة. وينشاً على وجه الأرض دخان كأول اللهب. ثم
تحري ريح صلاء كتنفس بركان صاعدة حافظة. ويعهم
السحاب وراء الجبل، ثم يندفع حاماً على السماء. فتكرر كره
الرياح وتنصبه على دائرة السماء كقطاء رصاص...

وميمونة وغيلان وميارى واقفون ينظرون والرعب عليهم
واقف. وميمونة تربخف وترتعد. وغيلان وميارى ثابتان
كالصخر. وليس إلا أن تأخذ الريح شعر ميارى الطويل فترسله في
الظلمات كإرسال البحر لجسم حسناً. وأما غيلان فقائم ثابت لا
يتحرك منه شيء، ووجهه أحسن ما يكون وأوسع وأحل
وابدع... ثم تقع أولى قطرات المطر ثقيلة حادة. فتصفق على
الأرض كصليل الحديد أو كالشتم والصفعة. وتمزق السماء
جرحاً من النور أحد من المخاطر. ويظهر الجبل في ضوء البرق
متضاحكاً قائم الصدر متاهياً للتحرك. وتجاوب انفلاقات الرعد
كدببة حوافر في السماء. ثم يudo الرعد إلى جميع أرجاء الكون.
وينفح فيملؤها قلوعاً أثقلتْ ريحـاً. وتطلق أوطاب السماء ماءً.
ويجتمع الماء والريح والبرق والجبل والرعد والظلمة والغيظ
والنسمة، فإذا السماء بسحابها الأسود وخلـ فيه فحـمـ، وإذا
الأرض والماء والريح عجـنـ والرعد والبرق...

وتبرز من الغيب سواعدُ وأيدٍ كقطع الجبال، فتدك السماء
والأرض والنجوم والأجلـ... وتقوم في الكون جمـعاً ثورة شعـاء
حراء صـلـبة. وكـأن صـوتـاً هـمـمة يـرـتلـ : "وـأـمـرـناـ العـواـصـفـ
وـالـرـعـدـ وـالـسـحـابـ وـالـبـرـقـ وـالـزـلـازـلـ وـالـهـدـ فـانـقـلـبتـ جـمـيعـاـ وـدـوـتـ
دوـيـاـ. وـأـرـسـلـناـ الصـاعـقةـ فـشـقـتـ وـأـوـدـعـتـ حـيـةـ حـيـةـ".

ميمونة

هذه العواصف والرعد علينا. أَفَأَنْتَمَا خلقتُمَا العواصف أم
صَاهِبَاءِ؟

غيلان ومياري

خلقنا ترياق العاصفة والصاعقة. بنينا. أَقْمَنَا سدًا، الزوبعة
عاجزة أن تُفْنِيَهُ والصاعقة.

ميمونة

(وقد رأَتْ شيئاً على ضوء البرق)

انظروا. انظروا الجبل يتحامل على نفسه ويقوم ويتحرّك ويتقدّم.
انظروا آلافا من الطيور تحرّك من شعره أشجاره سُوداً. ألا تريانه
يزحف ويكرّك رحاه ويطحّن السدّ والوادي؟

يُسمع دويّ هول

غيلان

(ملياري)

انظري السدّ يتتصاعد ! انظري السدّ يعلو !

ميمونة

السدّ أشلاء. السدّ أنقاض تساقط في المهاوية.

مياري

(لغيلان)

ألا ترى سراجاً في منتهى الغاب منيراً؟ أنظرْ إليه يدعونا،
رُجاج صفاءً وعزم وأمنية. انظره قراراً في الزلازل على الزلازل...
لكن ما أكثر الغاب أشجاراً! ما أشدَّ الغصون اشتباكاً! وما
أشدَّ سراجنا طريقاً...

يأخذها غilan من يدها

ميمونة

(كالناجية)

انظرا... انظرا أسفل الجبل. تحت السحاب. من النافذة. انظرا
الفتحة. انظرا الوهد لا شيء فيه. والسكون في الوهد والراحة.

غيلان وميارى

(يتعرقان)

لعلون برأسينا ولنفتحن لهما في السماء بابا.

يرتفعان وقد طارت بهما العاصفة

ميمونة

تنظر إليهما وقد غابا عنها في العاصفة

الآن بلغا المُنبة واستقرّا.

ثم تصيح صيحة كتمزيق ثوب جديد وتنظر نحو الوهد ثم
تقول :

الأرض! هذه الأرض اكتشفتها...

وتندفع في الظلمات منحدرةً إلى الوهد. تحسّب أنها
تدركه فتلوذ وتلنجأ. لكن الوهد يتلاءى بعيداً، والأرض تحفر
إلى غير نهاية بين يديها...

ويشهق البغل ويصبح رعباً ويضرب بالحافر ضرباً... لكنه
مربوط بشأنه، مشدود بصخرة إلى الريح والعاصفة والزلزال
والبرق والصاعقة...

انتهى

تأليفاً من سبتمبر 1939 إلى يونيو 1940.

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ

الاهداء

إلى أبي رحمة الله، الذي رتلت معه صبّاي على أنغام القرآن
وترجع الحديث، مما لم أكن أفهمه طفلاً ولكنني صُفتُ من إيقاعه
منذ الصغر لحن حياة - وربّاني على أن الوجود الكريم مغامرة
طهارة، جزاؤها طمأنينة النفس الراضية في عالم أسمى فأسمى -
وفي أثناء ذلك كله علمي بإيمانه سبيل إيماني.

م . م

مقدمة الكتاب

هذا الكتاب كتبته منذ أحباب، حين كنت أروم أن أفتح لي مسلكاً إلى كياني الإنساني، وأقضي حجاً إلى موطني المفقود: وفاءً حينـ إلى الذات الجوهر الفرد، وتوليد للعشرة من معدن الوحشة، وإشهاد على أن تاج الكيان مركب من العشق والفناء.

وقد طرحته منذ ذلك العهد طرح الحياة جلدـها. ثم عدت إليه بعد أن شاعت مني في أبعد العمر كل مهجة، فإذا هو يحدثـني بحديـه إذاكـ، صدـي منـي إلـيـ، كـكلـ حـيـ لا يزالـ: الحياة كـونـ واستـحالـة وـمائـةـ، فإذاـ هيـ ارتـدتـ ظـاهـرـةـ وـقـرـارـاـ وـرـضـىـ، فـهيـ الخـسـرانـ وـلـعـنـةـ عـلـىـ الزـائـفـينـ.

ولـئـنـ أناـ أـخـرـجـتـهـ الـيـوـمـ إـلـىـ النـاسـ، وـأـحـيـيـهـ كـمـاـ كـانـ أـحـيـانـيـ، فـعـلـىـ أـمـلـ أـنـ يـكـونـ لـدـيـ غـيرـيـ - إنـ اـسـتـطـاعـ - ماـ بـهـ تـدـرـبـتـ عـلـىـ أـنـ أـكـونـ.

وـإـنـ كـلـ كـيـانـ لـجـهـ وـكـسـبـ منـحـوتـ.

تونـسـ - خـرـيفـ 1972

مـمـ

تَحْمِيد

إلى القارئ

الآن، وقد انتهيتُ وطرحتُ بهذه الصحائف الضعيفة الناحلة
إليك - أنظر فلا أرى غير العدم ...

ستذهب هاته الصحائف فتمضي وتَمْحِي. فهي أنفاسي قد
ذهبَتْ ولها ريحُ ما يبلِي ويأكله الدُّود. كجُمِيعِ الَّذِينَ كتبوا من
قبلُ، يُظْنُونَ أَنَّهُمْ حُلِّدوا وأَمَاتُوا الموت. وما حُلِّدوا وإنَّما هِيَ آلامُ
الإِنْسَانِ يَتَرَامِي صدَاها مِنْ قَرْنٍ إِلَى قَرْنٍ وَمِنْ جِيلٍ إِلَى جِيلٍ، كَمَا
يَتَرَدَّدُ صَدَى الرَّعْدِ بَيْنَ الْجَبَالِ، فَلَا يَكُونُ لِرَعْدِ حِيَاةٍ أَوْ تَرَنِّ
الصخور. وَلَيْسَ لِكُلِّ رَعْدٍ صَخْوْرٌ تَرَدَّدُهُ، فَقَدْ يَنْفَلُقُ بَقَاعٌ
صَفَصَافٌ فَلَا يَصِيبُ مِنَ الدَّوَامِ إِلَّا طَرْفَةَ الْعَيْنِ.

وَإِنْ هَذَا الْكِتَابُ لِكَالصَّوْتِ أَوْ كَالصِّيَحةِ فِي وَادٍ بِهِ حَاجَةٌ إِلَى
مَا يَرَدَّدُ صَدَاهُ وَيُسْرِي فِيهِ خَلْجَةَ الْحَيَاةِ.

فَقَدْ كَتَبْتُ أَكْثَرَهُ فِي اللَّيْلِ جَعْلَتُهُ دُعَائِي لِلصَّبَاحِ، وَاسْتَوْفَيْتُهُ
وَلَمَّا يَتَنَفَّسُ الْفَجْرُ.

وليس لطالب أن يطلب فيه جديداً من المعاني طريفاً، لأنَّه لا يكون عندي أطرف ممَّا ينشأ في نفس القارئ عند مطالعته من الأفكار والمشاعر. فلتدخل إليه إذنُ أيَّها القارئ بأمرك الباطن ولتنشره عليه، وإلا فلتُعرضْ عنَه ولتدعه إلى غُبار المكاتب والنسيان. هو دعوةٌ إلى إحياء نارك. فإن لم يُحييَها من رمادِ، فقد مات وبطل هُمُّك منه.

وإذا كان لا بُدَّ له من جلَّةٍ وطرافة لِتُقبل عليه، فاعلمْ أنَّه ليس في نظري أطرفُ من جلَّةِ القديم : كنفسك وأحلامك وأساك وحَيْرتَك. ولعل أحَدَ ما فيه بعْدَ قصَّتك الباطنَة، روحُ أبي هريرة، لأنَّها تُنْتَسبُ إلى أقدم الأقدمين وتُوَدُّ أن تنتسبَ إليك. ولعلَّه ليس شأنَ الكاتب الجلَّةُ والطرافة... وإنما هو أن يفترقَ على يدِ الجوهرُ عن العرض العارض.

* * *

وقد يحتاج أبو هريرة عنده إلى التعريف ولستُ بمعْرِفَةِ لك⁽¹⁾. وإنما لك من شأنه ما قد يقع بنفسك عند انتهاءك من هذا الكتاب. ولتذكرة بيت أبي العתاهية :

وأيُّ امرئٍ في غَايَةٍ لِيُسْ نَفْسُه

إِلَى غَايَةٍ أَخْرَى سَوَاهَا تَطَلَّع

1- في رواية أنَّ أبا هريرة ثالثة : أَوْلَمِ الصَّاحِبِي رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَثَانِيهِ الْنَّحْوِي وَثَالِثُهُمْ هَذَا.

وقول "هُولِدِرْلَائِن" : "أَتَعْلَمُ عَلَى مَ حَزْنِكَ ؟ إِنَّهُ لِيْسَ عَلَى
شَيْءٍ مَفْقُودٍ فَقَدْتَهُ مِنْ زَمْنٍ مُعْيَنٍ يُمْكِنُكَ أَنْ تَقُولَ مَتَى كَانَ عَنْدَكَ
وَمَتَى ذَهَبَ . وَإِنَّمَا هُوَ عَلَى شَيْءٍ لَا يَزَالُ حَيًّا قَائِمًا فِيكَ . هُوَ عَهْدٌ
أَسْمَى مِنْ عَهْدِكَ الْحَاضِرِ تَطْلُبُهُ ، هُوَ عَالَمٌ أَجْمَلُ مِنْ عَالَمِكَ هَذَا...".
وَلِتَذَكَّرْ نُذْرَ "سَفَرُ التَّكَوِينِ" : "لَا تَأْكُلْ مِنَ الشَّجَرَةِ الْحَرَامِ .
فَإِنَّكَ إِنْ فَعَلْتَ لِذَاقِ الْمَوْتِ".

وَشَانَ نِيتشِهُ يَقُولُ : "إِذَا ذَهَبَ صَدْقِي فَقَدْ عَمِيتَ . فَإِذَا أَرَدْتُ
الْمَعْرِفَةَ فَقَدْ أَرَدْتُ الصَّدْقَ ، أَعْنِي الشَّدَّةَ وَالتَّضَيِيقَ عَلَى نَفْسِي
وَالْقَسَاوَةَ لَا تَلِينَ".

* * *

إِذَا قَرَأْتَ هَذَا الْكِتَابَ فَلِهِ عَلَيْكَ - فِي مَسِيرَتِكَ إِلَيْكَ - أَنْ
تَكُونَ قَاسِيَا غَيْرَ رَحِيمٍ.

الفاتحة

طلبتُ المستقرَّ بِكُلِّ أَرْضٍ فَلَمْ أَرَى بِأَرْضٍ مُسْتَقِرًّا
(أبو العتاهية)

حَدِيثُ الْبَعْثَ الْأَوَّلِ

« سَنَعْلَمُ يَوْمَ نُبْعَثُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ ... »
إِبْسَان

حَدَّثَ أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ :

جاءَنِي صَدِيقٌ لِي يَوْمًا فَقَالَ : أَحَبُّ أَنْ أَصْرِفَكَ عَنِ الدُّنْيَا عَامَّةً
يَوْمَ مِنْ أَيَامِكَ، فَهَلْ لَكَ فِي ذَلِكَ ؟ فَقَلَتْ : إِنَّ وُجُوهَ الْاِنْصِرَافِ
عَنِ الدُّنْيَا كَثِيرَةٌ، وَأَحَبُّ أَنْ تُرَفَّنِي أَيَّهَا اخْتَرْتَ لِي. فَقَالَ : أَخْفَهَا
وَقِعًا عَلَى النَّفْسِ وَالْأَذْهَانِ مُسَاغًا. قَلَتْ : إِنِّي أَخَافُ أَنْ يَكُونَ
انْصِرَافًا لِيَسَ بَعْدِهِ عَوْدٌ، وَلَسْتُ مُتَهِيًّا لِلرَّحِيلِ. أَفَلَا سَبِيلٌ إِلَى
الْإِفْصَاحِ ؟ قَالَ : لَا. وَضَرَبَ بِكَفِيهِ عَلَى كَتْفِيِّي. قَلَتْ : إِذْنَ يَكُونُ
ذَلِكَ مُتَى ؟ قَالَ : غَدًا.

فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْغَدَرِ سَبَقَ الْفَجْرَ إِلَيْيَّ. وَكَنْتُ لَا أَعْهَدُهُ مِبْكَارًا.
فَاسْتَغْرَبْتُهُ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ وَقَلَتْ : هَمَّمْتُ أَنْ أَقْسِمَ أَنْكَ لَمْ تَبْكِّرْ
كَيْوَمَكَ قَطْ. مَا الَّذِي عَجَّلَ بِكَ ؟ قَالَ : نَصَرَفُ لِسَاعَتَنَا. قَلَتْ :
مَهْلاً يَا عَافَاكَ اللَّهُ، فَإِنِّي لَمْ أَتُوْضَأْ وَقَدْ تَبَيَّنَ الْخِيطُ الْأَيْضُ مِنْ

الخيط الأسود. نتوضاً فنصلي ثم نصرف. فقال : لو فعلنا لفاتها
خير كثير. دع الصلاة اليوم فالله غافرها لك، ولنذهب فليس منه
بد. فلم أجد إلا القيام معه. فقمت وأنا أستغفر الله وأصلاح من
شيابي. فذهب بي إلى بيته، وكانت بمنائه بخيتان مُرْحَلتان، فقال :
اركب هاته. ففعلت وركب الأخرى.

* * *

ثم خرجنا من مكة وانصرفنا عن طريق القوافل، وسرنا سيرا
حيثنا حتى أصبنا الرمال وجعلت النجيتان تغرسان وتقلعان فإذا
خطاهما لينة عذبة كأنها مسْ حفيظ، ونحن نصوب ونصلع من
كثيب إلى كثيب. وكنا في غُور إذ قال : الآن نترجل. فقلت :
والله ذاك ما كنت أريد، فقد أخذت مني الرمل ولوئه ولطفه. ثم
ترجلنا وأنحنَا راحلتينا وعقلناهما وجلسنا على الرمل. فجعلت
أضرب برجلي وأقلب يدي فيه فأجد منه كمسٌّ لطيف النهود،
وكانت قد نامت فيه برودة الليل فهو كاليلقين بعد الحيرة.
وصاحي مستلقٍ مُصيغٍ كأنه يتوقع سمعاً.

ومضت ساعة. ثم إذا هو يومئ بيده أن اصعد في الكثيب.
فصعدت فرأيت على رأس الكثيب المقابل من وجه الشرق
شَبَحَين. وكان عاليا فكأنهما على صفحة السماء البيضاء. وقال
لي صديقي : انظر ولا تتكلم. وتبينت الشَّبَحَين فتبين لي فتاة
وفتى، في زي آدم وحواء، مددودان جنبا إلى جنب متوجهان إلى
مطلع الشمس، وكانت على وشك البزوغ فالمشرق كلها يلهب النار.

ثم بدتْ من الشمس بوادرُ نور. فإذا الفتاة ارتمت وقامت كأنها الطيبة أحسّت بالنبل. وجعلت تَهُم بالشرق فلا تخطو إلا خطوةً، ثم تتراجع وترسل يديها إلى السماء والشمس، كأنها تروم أن تدركهما، ثم تتراجع بهما في هيئةٍ من الرقص كأنها الغصن يهزه النسيم. وسكتَ طرفة عين. ثم عادت في الرقص إلى مثل حركاتها الأولى. فرأيتها لساناً من الرمل قائمةً على رأس الكثيب، وكأنها ولدت منه أو ذابت فيه. فهي رقيق الرمل يجري بين الأصابع. وأرسلت إلى ذلك صوتها بالغناء. فكان يتفرق في حلقاتها، ويرق لرنين يديها وثديها وكمال جسدها، ثم يتراجع بتراجعه حتى إخاله سَكَن. ثم تعود فترقص وتغنى :

سلامٌ على الرُّوحِ يسري على يُسْرِ
سلامٌ على النُّورِ سلامٌ على الفَجرِ

حتى كأنَّ صوتها ورقصها في الاندفاع والتراجع ابتسامةُ السرور أولَ نشأته. ثم سكتَ ويداهَا إلى الشمس البازاغة وإنحدر رجليها مرسلة كالرمح المُصوَّب في الهواء، كأنها تَهُمْ أن تطير، فكأني بها قد انفصلت عن الأرض وطارت. ثم انفجر صوتُ مزمارٍ في قوةٍ وروعةٍ. وارتَمت الجارية ترقص في سرعة وشدةٍ. وإذا المُزمر الفتى، وقد قام فبدأ على وجه السماء المشتعل كالصنم الحيّ. وجعلت الفتاة تدور أو تقف، وتقوم أو تهبط، فتقع في هيئة الساجد فإذا هي قائمة، أو ترتفع فإذا هي

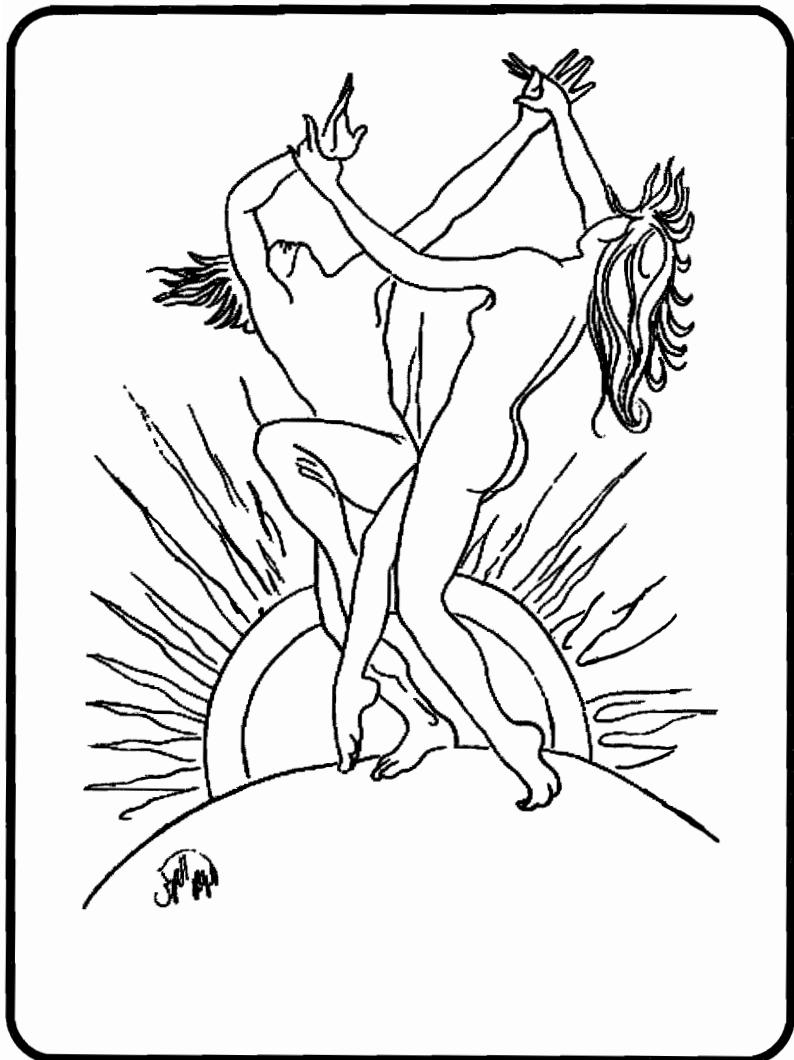
ساجدة. فكأنها دخانٌ كاذبٌ أو سرابٌ خلْبٌ أو خفةٌ ولا جسد.
ثم انقضتْ من صوت المزمار قوّته. فارتدى رقيقا حتى كأنه وحىٌ
من الله أو همسُ الشياطين. وسكنَتْ عن الجارية سرعةُ الرقص،
فصارتْ تتنشى بتنشى الصوت وتنهادى لتهاديه وتبطئ الدور لبطئه،
حتى رأيتها أصبحتْ ذوباً في الهواء أو سكّنَها نفسٌ من النسيم
فهي في لينه.

ودام ذلك ساعةً، فرحتُ له أريحيةً عذبة، وصرفني عن صديقي
وهزّني الطرفُ. حتى كدتُ آخذُ في الرقص من حيث لاأشعر.
ثم دقَّ الصوتُ حتى سكن. وإذا الفتى قد وثب إلى الجارية
ورفعها من حضرها فبدأتُ على يديه مُمتدَّةً في الهواء ويداها
مقرّونتان في هيئة المقبل على البحر أنْ يغوصَ فيه، والشمس ناشئةٌ
تكسوها. ثم حطها الفتى إلى الأرض فتعانقا وصوبَا في الكثيب
يرقصان معاً، حتى حجبهما عنا.

* * *

ثم التفتُ إلى صديقي فإذا هو يكى أحراً بكاء. فقلت : والله
إنك لغريب الأطوار، أتبكى وما في الأمر غيرُ الفرح ؟ فقال :
أتعلم يا أبا هريرة ما قصتهما ؟ قلت : لا والله وإن بي لشغفا إلى
ذلك. فقال :

ضلت لي مرّةً بخيهٌ كانت أحب إبلٍ وأحسنها عندي.
وافتقدتها فذهبت أقصى أثرها، وكانت الساعة الضحى، فإذا هي



رسم : الزبير التركي

... فتعانقا وصوّبا في الكثيب يرقصان معا.

حديث البعث الأول

قد قطعت مسافاتٍ حتى وقعت على ماء هو وراء هاته الكثبان.
فأتيته فرأيت تينا وعنبا وخيراً كثيراً. وجُلتُ فيه فلم أجد به حيّاً.
وذهبتُ أتبين أثر الناقة حتى وصلتُ عريشاً من سعف النخل،
يجرى بقربه ماء وفي الماء تين وعنب. ثم إذا أثر إنسان أو اثنين.
في بينما أنا أستغرب ذلك وأفك في من يكون على هذا الماء وليس
له بيت، إذ سمعت غناءً. فصرفت وجهي إليه، فعنًا لي مُتحدرين
من كثيب، وهما يرقصان ويلعبان ويعينان. فلما قربا مني
وحدثهما عاريين، وكدت أراهما من الشياطين. ثم سبقت الجارية
صاحبها إلىي. فأقبلت علىي في خفة الهواء، فأخذت ييدي فأنزلتني
عن راحلي وهي لا تنفك تغنى. وكانت والله من حسن الصورة
وإشراق البشرة فيما لم أر مثله قط. ثم أرادتني وقالت : كُنْ زهرةً
وغنًّا. فلم أتمالك والله عن الضحك وقلت : مالك ؟ أجتننت ؟
دعيني. وترجعت تخلصاً منها. فتركتني، وطفقت ترقص وتغنى
ويغنى الفتى وأنا أنظر، حتى دخلني من ذلك طرب شديد.
وادركت أنه سلامٌ وترحيمٌ، فاستأنست وقلت : والله لا
أنصرف أو أعرف قصتهما. وذهب عني أمر الناقة. فبقيت حتى
سكنًا.

ثم جلسا وأجلساني، وجعلوا لحما مشويا وقراً وعنباً وتيناً بين
يديّ. وقالا : كُلْ هنباً فهي سرورٌ كلها. ثم تحدثنا، فإذا هما على
أدب كثير، يرويان من الشعر ويقولانه ويقصان من أيامنا ويصنعان
على البديبة من الأصوات ما لم أسمع والله أمعنَ منه. فسألتهم في

انقطاعهما عن الناس، فقالت الجارية : دُعِيَ النَّاسُ فلم يأتوا ودُعِينَا فجئنا. فأقبلت على الفتى كالمستفسر. فقال : نعم. دعوة الدنيا، دعوة الكون. ترى هذه الأشجار وهذا الماء وهذا النور وهذا الفضاء وهذا الخلاء ؟

ثم قاما عني. ولم يسكن بهما الرقص ولا الغناء ولا الجنَّل وأنا أمتّع بالنظر إليهما، حتى مضت لنا في ذلك ساعة. ثم ذكرت شأنى، فانصرفت وصوتاهما يشيعاني بما لى أنساه أبدا من بديع الغناء. وقد أكلًا ناقتي وأكلانى منها فما كان فقدانه أطيب من فقدانها.

وقد ذكرتهما بعد ذلك كثيرا، وعدت لاستماعهما والنظر إليهما خلسة أياما، حتى نشأ لي منه في النفس كالشوق إلى الجنة وكرهت حياتي بين الأموات. وسكت صديقي، فإذا هو قد عاد إليه البكاء وكان سكن عنه. ثم قمنا وعدنا إلى مكة.

* * *

وبقيت عامّة يرمي مصروف البال إلى أمر الجارية وفتاها وشأن صديقي فيهما. فلما كان من الغد جمعت عزمي وأعرضت عن الدعوة وعدت إلى الصلاة فقضيتها واستغفرت الله. وكان آخر عهدي بصديقي. فقد سألت عنه بعد أيام فإذا هو قد أخذ حارية حميلة وترك أهله وذهب إلى حيث لا يعلم أحد... فذهب ذلك بما تصنعت من العزم، وكان البعث.

حَدِيثُ الْمَنَحِ وَالْجَد

حدّث رجل من الأنمار قال :

كانت ريحانة من سبایانا. سباها في بعض غزواتنا بالحیرة رجل
منا يقال له لبید، وهي لا تزال صغيرةً مُرسَلةً الشعْر. فنشأتُ فيها.
وكان حسناً غریبة الحُسْن، كأنَّ في عينيها ناراً وبفيها ماءً
حَمِيماً. فأرادها لبید في يوم من أيام الربيع، وقد تبرَّجتْ كعوباً،
فدلَّتْ ولاعبته ثم امتنعتْ وقالتْ : ظمأً على ماء مرقوب خيرٌ من
ارتواء. ولم تزل به حتى كاد يُحنَّ. ثم أقبلتْ على شبانِ الحي،
وكتُنْتُ منهم، غفر الله لنا جميعاً. فكانت تعاشر الواحدَ مِنَا، ثم
تُهجره إلى غيره. وكانت في ذلك تُلقي لنا فنبسط الأيدي،
فتمسّك عنا وتُولِّي. حتى تهيجنا كغبار في يوم إعصار. وهو في
هيامه بها لا يرى من ذلك شيئاً. وأنكرت نساءُ الحي فعلها. فجئن
لبیداً، وهو يومئذ لا يزال على عقله، فقلن له : إننا خشينا أن
يكون من ريحانة فتنة. أفلًا تمسّكها عن فتياننا ورجالنا؟ فغضب
لبید وقام يريدها بعصاه. فقالت ودلَّتْ وأخذته من يده : لو
أعتقدتني لكنت لك. ولكنك مولاي، فليس لك من نفسي. فظنَّها

لانتْ ومالتْ فأعتقدها. فأمسستْ ولم تصبِحْ. فجُنَّ لبيد فهو إلى
اليوم في أهلِه بوادي حرَّان، يخرج كل يوم إلى سَمْرَةٍ هناك،
فيجلس ويقول في ريحانة من الشعر ما لا يُفهِم ولا يُحْفَظ. ثم
يضرب على الأرض بعصا ثلاثاً ثم يأخذ غصناً من السمرة
فيجعله في فمه، ثم يقوم فيسعى بين السمرة وبيته سعي الحجيج
بين الصفا والمروة، حتى ينفضخ كالدلُّو ويُسقَط لوجهه. ويختمله
أهلِه إلى بيته فينام.

* * *

وكانت ريحانة تحدثنا فتقول : أنا آخرة قومي. وقد أكلتهم النارُ
جميعاً. كانوا من ولد البراء ابن كسيان. وسكنوا العمان ثم خرجوا
عنها بعد أن أصابت بيوتهم نارٌ ذهبتْ بأكثِرهم. فجاءَ مَنْ بقي
الحيرةَ ونزلوا بها فأقاموا. - فإنهم بها إذ غزونا قبلهم. فأُوقَدنا ناراً
 فأصابتهم فماتوا بها جميعاً. وأدْرَكَها لبيد فوقها النار وملكتها.
وكانت تحدث انه كان لقومها عن أسف ونَاءٌ غيرُ الخبر المعروف
لا يُشَرِّكون فيه أحداً. وتقول : ولم يبق اليوم من يعرفه غيري. فهو
هنا مَكْنون إلى يوم الموت. وتحلَّ يدها على صدرها فـكأنَّني بنهدِيَها
قد قاما واضطربا كرمال الكثبان نَشأَةَ الريح.

* * *

ولما حال الحول على جنون لبيد حجَّتْ إلى الكعبة. فلما
انتهيت من مناسك الحج كرهت أن يكون حجا بلا زيارة. فإني

لנצלق من مكة إذ رأيت على طريق المدينة بيتأ منفصلًا عن البيوت، والناس بين داخل وخارج. ولم أكن رأيته قبل، فجئته، فإذا حانوتْ وعربدةْ وغناءْ ونبيذْ وخنى. فأنكرتُها وأنا على حالٍ تلك من العبادة. وبينما أنا واقفٌ راحلي هناك، إذ مرَّ بي رجلان منصرفان من الحانوت وهما في نبيذٍ كثير. فقال أحدهما ولسانه كالقصبة في

الريح :

قفنا نشك من ريحانة العين والخشى.

وقد ذهب عني شطر البيت. فقلت : لا أبرح البلد أو أعلم جليةَ الأمر. فعقلتُ راحلي ودخلت. فإذا هي والله ريحانتنا تغنى وتلقي إلى الناس فييسطون لها الأيدي فتمسك وتعرض، كما كانت تفعل بنا. فخرجتُ لساعتي وانطلقت لشأنِي. وكان آخر عهدي بها في شبابها وشبابي.

* * *

ثم طواني الدهر وذهب أترابي في الحيَّ من يعرفون ريحانةً جميـعاً. وإنما انتجعنا قـبـلـ بـحـدـ. فنزلتُ بـناـ اـمـرـأـةـ فأضافها بعض الحيـ. فـسـأـلـتـ عـنـهاـ. فـقـالـلـواـ : إنـهاـ تـقـولـ إنـ اـسـمـهاـ رـيـحانـةـ. فـأـمـرـتـ أـنـ تـأـتـيـنـيـ فـجـاءـتـ. فـكـانـتـ هـيـ وـالـلـهـ. وـكـانـتـ مـنـ حـيـ إـلـىـ حـيـ، لاـ تـسـكـنـ عـنـ التـرـحالـ. تـحـدـثـ عـنـ أـبـيـ هـرـيـرـةـ وـلـاـ تـبـكـيـ، وـتـقـولـ : لـقـدـ جـمـدـتـ عـيـنـيـ. وـهـيـ يـوـمـئـذـ قـدـ ضـرـبـ الشـيـبـ فـيـ شـعـرـهـ، وـذـهـبـ حـسـنـهـ إـلـاـ نـورـاـ مـنـهـ فـيـ عـيـنـ، وـأـصـابـ وـجـهـهـاـ الـأـخـادـيدـ. وـكـانـتـ لـاـ تـزـالـ

كعهدي ظريفةً لسنةً طيبةً الحديث. ولكنها أصبحت بها كالبُحْر، تقول
فكأنما تبكي، وليس على وجهها إلا نفسٌ مسلمةٌ راضية.

وكانت لا تتحدث عن أبي هريرة إلا كان آخر قولها : رحم الله
أبا هريرة.

حَدِيثُ الْتَّعَارُفِ فِي الْخَمْرِ

«رُدًّا عَلَى الْكَأْسِ إِنْ كَمَا

لَا تَدْرِيَانَ الْكَأْسَ مَا تَجْدِي»

أَبُو نُواس

حدّثت ريحانة قالت :

كنت في مكّة. فذهبت لي بها شهور في حانوتٍ. ثم كرهتُ
الخمر وعريبته والغناء وما كنت أصنع منه، والكعبة على كتب
تعتبر وتصلي. فنفرتُ أياماً، وصاحب الحانوت غاضب عليّ،
وأصحاب الليل والخمر إذا جنّ يسألونه عني. فلما كنتُ في بعض
ليالي هدّني أرقٌ فلم أصبر عليه. فانسللت فخررت أريد المدينة.
وكان الساعة الغلس. فسرت راجلة حتى ذهب بعض يومي،
وادركتني الهاجرةُ وعقلني النصبُ. فحامتْ عيني، فلاخَ لي وراء
جبل دخانٌ كلا دخان. فجهدتُ وقصدتُ إليه. فإذا هيُ الأنمار
إلا أهلَ لبيد. فنزلتُ بهم فأكرموني على انقباضِ فيهم، وجاؤوني
بطعام طيب فأكلتُ وماء كالبرد فشربت. ثم اضطجعتُ فنمْتُ
نوما طويلا.

فلما استيقظتْ كان الليل قد اسودَ. ونظرت فإذا القوم في شأن
لهم وقد ملكهم. فصحت بامرأة رجل منهم كان يسمى سعداً،
وكان مقبلة على قِدْرٍ وقد أدخلت يدها تخراج منها الطعام،
فقالت : نزل بنا الليلة أبو هريرة، ونحْبُّ أن نكرمه. قُومي يا هاته
فسيكون منه كالمأدبة. فقامت فرأيت رجال الحي وقد اجتمعوا إلى
رجل لم أكن أعرفه، وهو يحدثهم ويضحك ضحكاً كثيراً. فرأيته
سكران وكان كذلك.

ثم تهياً الطعام، فصُفِّفَ على بساط. وجعل عند سريره هناك.
وجلس الرجال فتأخر عنهم الرجل، وقصد إلى راحلته فأخرج زقا
من الخمر وجاء به القوم. فقالوا جميعاً : آخفيتها ضناً؟ قال : بل
خوف أن تتوقعوا فتذهب المتعة. وجلسوا جميعاً يأكلون ويسربون
حتى ذهبت لهم ساعةٌ ونيران الحي تخبوا وأصواتهم تعلو. وأهمّي
أن يكونوا في هو وأبقى في قطعة من الليل. فقمتْ كالوالهة
فسعيت، فوَقَعْتُ على الزقْ فصبيت وشربت أقداحاً. وصاح بي
بعضهم : حسب الانمار لبيد. وقام يريدني وقد أخذ منه الخمر.
فقام له أبو هريرة ومعنى عنه وقال : دعوا الجارية تشرب. ثم دنا
مني ولان وقال : ما اسمك يا هاته؟ قلت : ريحانة. قال : إنه ليس
فيينا إلا حفيٌ بك محب لك. فحن نشرب ونحْبُّ من يشرب. ألك
في قدح آخر؟ وأخذ الزق مني كأنما يريدي ذلك. فإذا هو قد رفعه
وصبه على رأسي. فصحت وارتعدت وقال : انظروا ريحانة الخمر.
فانطلق أصحابه يضحكون مني. وهَمَّتْ أن ألطم وجهه لطمةً



رسم : الزبير التركي

أَلْكُ فِي قَدْحٍ أَخْرَى ؟ وَأَخْذُ الْزَّقْ مَنِيْ كَأَنَّمَا يَرِيدُ ذَلِكَ . فَإِذَا
هُوَ قَدْ رَفَعَهُ وَصَبَّهُ عَلَى رَأْسِيْ ...

حديث التعارف في الخمر

تذهب بخمره. فما كدْت أهْم به حتى أخذني واحتلمني وأنا
أضطرب، فجعلني تحت سَمُّرَةٍ إلى الأرض وانصبَّ علىّ. فوجده
صاحبًا من أشدّ الرجال. ثم شدّني إليه حتى صرت منه. وقام عنا
الرجال. فجعل يرقُّ ويحدثني ويقول : ما كان أحسن انصبابك
على الزق. إلى أن طابت لي ريح الخمر في ثيابي.

فلما أصبحنا أرددني إلى مَكَّة. فلزمته ثلاثة ثم رجعتُ إلى
الحانوت وقد طاب مقامي. رحم الله أبا هريرة.

حَدِيثُ الْقِيَامَةِ

« مَتى كَانَتِ الْحُرْكَةُ بِشَوْقٍ طَبِيعِيًّا لَمْ تَسْكُنِ الْبَتْهَةَ »

أبو حيـان التوحـيدي

حدّث أبو المدائـن - وَكَانَ مِنْ خَاصَّةِ أَبِي هَرِيرَةَ - قَالَ :

وقف علىّ أبو هريرة يوماً فقال : ما كسبتَ في يومك ؟ وَكَانَ لا يلقاني إلا قال لي ذلك فأكرره منه. فقلت : ألا تستحي ؟ ألا تجدر في قولك ؟ لم أكسب شيئاً. قال : لي عليك إذن أن ترحب بي، فقد جئتُك مبتاعاً. كم عندك من الشمع ؟ قلت : لا يزيد على السنتين. قال : هي لي كلها. فقمت وأحضرتها. فأخذها من يديّ وقال : أما الشمن فهو لك على قضاء كصلاتي منذ سنين. فقلت : يا رحـمـك اللهـ. أو جـعـتـنيـ مـنـتـهـاـ أـمـ مـبـتـاعـاـ ؟ـ قـالـ :ـ أـسـتـغـفـرـ اللهـ.ـ بـلـ مـبـتـاعـاـ عـلـىـ سـنـةـ اللهـ.ـ ثـمـ اـنـصـرـفـ وـتـرـكـيـ فـيـ حـمـةـ مـنـ الغـضـبـ،ـ وـكـنـتـ لـمـ أـبـغـ شـيـئـاـ يـعـدـ فـيـ يـوـمـيـ.ـ فـلـمـ كـانـ المـغـرـبـ جـعـلـتـ أـتـهـيـاـ لـلـاـنـصـرـافـ.ـ وـإـنـيـ لـمـ قـبـلـ عـلـىـ الـبـابـ أـغـلـقـهـ إـذـاـ هـوـ مـقـبـلـ إـلـيـ.ـ فـقـلـتـ :ـ لـقـدـ حـلـ أـجـلـ الدـيـنـ.ـ فـضـحـكـ وـقـالـ :ـ لـقـضـائـهـ أـتـيـتـ.

موعده العشاء بضيئعي. ثم تجاوزني في إسراع المهموم الملائمة
أشغاله. فقلت : لا ينتهي والله. ثم لويت.

* * *

وجاء العشاء فركبت فرساً لي يحسن السير على ظلام الليل.
وخرجت إلى ضيعة أبي هريرة. وكانت بنجد لا تصلح لزرع ولا
لغيره، وفيها عصاً كثيرة مبثوثة. فلما قاربتها ألقى البصر فلم أر
نوراً فظننته أراد بي عبنا ومزاحماً، وهممت أن ألوى الفرس، فإذا
هاتف يهتف بي فقصدت إليه حتى وصلته. وتوضحت المكان فإذا
أشباح نفر جلوس وشيء كالهاوية عليه صخور مشرفة. وكان
كهفاً. وتكلم أبو هريرة فقال : ترجل. ففعلت وأخذ فرسي شبح
ودخل به الليل. وقلت : لن تنتهي والله. ما هذا ؟ قال : أُنْصِتَ
فستعلم الأمر ما فيه. قلت : ومن هؤلاء ؟ قال : جماعة من
الإخوان يسألون الظلام. وهاته ريحانة. وإذا بجانبه امرأة مضطجعة
على صخرة، مطرقة كأنها تصلي وهي متعلقة به كالغصن بأصله.
فلم أر إلا الصبر.

* * *

ومضت ساعة لم نقل فيها شيئاً. ثم تكلمت ريحانة فقالت :
يُثْقِلُ الكون إذا هم أن يكون. وتكلم آخر فقال : ولو لم يكن
قبيل خلقه ثقيلاً مُرْهِقاً لما حُلِق. فقال أبو هريرة : لقد كان حينئذ
الألحان قبل الضرب. وليس أبدع من الأوتار تُحسُّ. ثم سكتوا

وحدثتْ نفسي أني وقعت في مصاين أو سكارى. ومضت ساعة لم يعودوا فيها إلى الكلام، وطال عليّ حتى كاد يذهب صبّري. وبينما أنا كذلك إذ هتف مزمار همساً رقيقة نائياً كأنه الذكرى تجتمع في أعماق النفس. ثم تعالي فإذا له صلصلة وزفير وانفلاق ودويّ. وفيه إلى ذلك شنٌّ لأن الريح تحطّه وتعليه. ثم جُنْ واشتدّ وقامت إليه مزاهرٌ ودفوفٌ وصوتٌ معنِيَّة، فراحت جميعاً في الظلام كالبرق. وكانت المغنية ريحانة. غنتْ :

أَسَافُ وَنَائِلَةُ	أَسَافُ وَنَائِلَةُ
أَوْقَدَا جَذَوَاتِي	وَانْفِيَا عَبْرَاتِي

وسكنتْ، فشدّ عليها المزمار والمزاهر واجتمعت إلى ذلك أصواتُ نساء كثيرة قامت من أرجاء الضيعة فرددنْ غناءها. ثم عادت ريحانة تغنى وتشدّ عليها المعازف والمعنياتْ :

إِنْ نَفْسِي لَحْمِيْمُ	رُرفِ اللَّحْمُ عَلَيْهِ
وَدَعَاهَا يَا سَقِيْمُ	مَلِكُ الْعَجْزُ يَدِيْهِ

أَسَافُ وَنَائِلَةُ	وَنَائِلَةُ
أَوْقَدَا جَذَوَاتِي	جَذَوَاتِي
أَسَافُ وَنَائِلَةُ	وَنَائِلَةُ
وَانْفِيَا عَبْرَاتِي	عَبْرَاتِي

هذه الدنيا إنما
يُسمع منها لهاتُ
كـلـها تـدعـو الـذـكـورُ
بـدـؤـه بـدـءـه الـدـهـورُ

أسـافـ ونـائـلـه

كم أرـدـنا الرـوـحـ فـيـضاً
وـأـثـرـنا النـفـسـ غـيـظـاً
جارـفـا صـخـرـ السـدـودـ
داـويـا مـثـلـ الرـعـودـ

أـسـافـ وـنـائـلـه

وـأـكـلـنا الرـوـحـ حـسـّـا
ثـمـ خـفـنا مـنـهـ مـسـّـا
وـانـفـجـرـنـا لـهـوـى
فـجـعـلـنـا هـاـهـوا

أـسـافـ وـنـائـلـه

إـنـما الجـبـنـ بـلـايـا
ما لـمـائـىـ فيـ الـهـوـايـا
وـسـقـامـ فيـ سـقـامـ
ذاـهـبـ مـشـلـ هيـامـىـ
كـجـمـالـ فيـ الـظـلـامـ

حتـىـ اـسـتـوـفـتـ شـعـرـهاـ ثـمـ سـكـنـ جـمـيعـاـ.

* * *

ثم لم تلبث أن اشتعلت خمسون أو ستون مشعالا على مسافة في صف واحد قبّلنا. وكانت من الشموع التي أخذها مني أبو هريرة. ثم تقدم منهن ما ينيف على العشرين. فإذا عليها وجوه صفراء مختلفة كأنها الموت وعليها كوضح الابتسام ثم وقفن فخرجت من بينهن اثنتان وتقدمتا إلى شيء فأودتها، وكان حطبا مهينا. وجعلتنا تطوفان به كطوفانا بالكعبة. فلما زفر وأحمر اندفعنا ترقصان كأنما أخذهما دفق دافق. وكانتا ترقصان كالسنة النار فهما خارجتان منها عائدتان إليها أشد حمرة منها. وكنت أنظر إلى نهودهما فلا النهد يقر لي ولا اليد تنفصل عن النار. فأرى النار ذكرأ به لوعة الصادي. وصاحت ريحانة فالتفت فإذا هي تتململ كمن أصابته حمى، فيشدُّها أبو هريرة شدًّا ويقول : أطفئيها وإلا أطفالتك. وينقلان على الجاريتين الراقصتين حتى أراهما جاحظتين.

ثم أسمع الأصوات وقد قامت ثانية بأساف ونائلة، ذكيا جذواتي. واتقدَّت النيران على قوسٍ فعددتُها سائرَ الخمسين أو الستين. وتطاير الجنواري كالشعل من ورائها وطفقن جميعا برقصن والغناء معهن كأنه دماء تسيل. ثم انصرف إليهن من الضلام فتيان. فاقتفوهن وحاموا عليهن حتى رأيتهن كالسافيات تنفضهن الرياح. وعاود رقصَهن عارض جنونه وهم أزواج. فكأنما ذهبَ رعائِتهم بأرواحهم وفقدوا الوصل، فتفرقَت من أجسادهم أعضاؤها ومضت سبيلا سكري، وكانت قبل جماعة ذات ألفة،

فتفرّدتْ وانقضى العدد ونفر العضوُ أخاه، فكأنما يطلب ذاته أن يفني بها. ثم أدرك الفتياُن الجواريَ فانقضى عنهم عزيف الحُوم، وكانت الأصوات عند الردّة، فلانوا حتى كأنَّ الماء يجري.

وبينما هم كذلك إذ خيَّلت السماءُ وهبَّ نفسٌ من الريح شديدٌ سجدت له النيران وكادتْ تطيرُ الجواري. ثم هزم الرعد هزيمًا رائعاً، وعصفت الرياحُ فانسابتْ ألسِنَةُ النيران على الأرض، فأدركت بعضَ العضاه فانقادتْ فانتشرتْ في جميعها فصاخ الجواري والفتياُن جميماً. وصاحت ريحانةُ وقامت قيام النائمة لدِغَتْ وانحدرتْ إلى النار. فوثب إليها أبو هريرة فأدرَّكها وقد جاءتْ ناراً وهَمَّتْ أن تلقاءها فحضنها عنها وقال : لاعلمنك الصبر على النار. ثم أَرْفَ بها فأخذهما الظلامُ عن عيني. فأسمع وقع فرسه منحدراً كالصخر. وأسرعتْ إلى فرسي وأنا ذاهل عن الجواري وصحبي. فركبته وأرسلته، وبين أذني زفير وصياح وصهيل خيل فزعـة، والوهج على ظهري. فما رُدَّ على عقلـي إلا بفناء بيتي.

وكانت ليلة شديدة.

* * *

فلما أصبحتْ أصبح روعي غضباً على أبي هريرة وخوفاً على الجواري وصحبي. فجئته. فإذا بيته أنقاض سوداء قد أكلت النار أو صاله وألقت أحجاره كالعظام. وكانت لا تزال بقايا دخان

خارجة منه بيضاء في الريح الباردة، وأبو هريرة واقف عليه وقفه المعتبر. فاستلطفت له وقلت : الله أكبر. أونار هنا أيضا ؟ تا لله إنه من عقاب ربى . وفاض حزني فبكى . فأقبل على وقال : دع البكاء وخذ فيما أقول لك. ثم أخذني إلى قطعة من جدار طريح . فأجلسني وجلس وقال وابتسم : لم أمر كالأصنام ظاهرها الروح وتملك الجسد. فأردت أن أثنيه عما أخذ فيه من مبهم القول فقلت : ماذا صنعت بعد الانصراف من الضيّعة ؟ وأين الجواري والفتیان وصحبنا وريحانة ؟ وما خبر البيت ؟ قال : ملكت ريحانة عن نفسها فأرددتها إلى مكة. وانطلقت بها في الليل يحجب عنها جسدها . فما كدت أبرح الضيّعة حتى جاءت المعررات بالأنواء . وكان البرق يستطيع فتنطلق السماء وركامها والأشجار والجبال وتقوم عصا الطريق فترثي جمِيعاً على وجهي ، وسيل الماء يكاد يحرفا والفرس . وتهيّج الكون حتى كأنه جهنم الشياطين ولا نار . وكانت ريحانة تقول : يا أبو هريرة ذهبت ناري . وتبكي . و كنت لا أعي . فالملط فالريح فالشدة فأنا أملأ ما أكون .

وانتهينا إلى حانوتها فألقيتها . وأتيت بيبي ، فأطلقت الفرس بالفناء ودخلت على امرأتي . فإذا هي لائذة بالسراج تطلب أنسه . فقالت : لقد بقيت أتوقعك حتى ذهب التوقع بالأمل . وها ليلى جاءت . - قال أبو المدائن : وكان أبو هريرة لا يعاشر امرأته ، وكانت تقول : أحببته حتى جعلته نوراً في ظلام نفسي ، على ما فيه من الشرود - قال أبو هريرة : ثم قامت تريد الفرس أن تُكِنْه .

فقلت : لا تفعلي. فسيفعله بعض الغلمان. وهات حديثي. وقد أتعجبني منها أن ردت إلى بعض ما أحملتها سينين. فلم تبال وقامت إلى ما تريد. فلما توسمتِ الفتاء انشق فلق الصاعقة فأخذتها. فرأيتها وقد اشتعلتْ كأنها ملكٌ من نور، وقفز الفرس روعاً. ثم نظرتُ فإذا الأمر ناقص أبتر. ووددتُ لو احترقتِ السحب، وإنما كان البرق ينيرها. فقمت إلى بيتي وأحرقتْه وجلست أنظر إلى النار في الماء والماء فيها. فرمادها الآن تحت الخراب وقد أصبحت بين ما أردت لها أهلاً من الملائكة والملحدين. ثم قال : رحمها الله. لقد أرداها على الجبال ومثل ما شهدنا البارحة من الجهاد وأن تمشي على دهرها كالفلك تسير آمنةً واهاوية. فقصرتُ عن ذلك. فلما خفت عليها أو قعْتها في روحها. وقال : وإنَّ مثل كل جهاد لكمثل مصيرها. وينفضه البكاء.

فرفقت له وبكيت وقمت به إلى بيتي. فأمضى به أياماً. ثم انصرف فلم أره دهراً. وسألت عنه فقالوا : إنه وريحانة...

حَدِيثُ الْجِسْ

حدّثت ريحانة قالت :

مرض أبو هريرة حتى أشفقت عليه. وكنت لا أبرحه ساعةً وأبكي وأوجع لألمه حتى كأني منه. فيهمس : ابكي ما لذ لك البكاء. ويومئ آن ضمّي إليك. فأضمه ضمّاً خفيفاً، فيلقي بأذني كالحنين ويقول : وجعلت أن لست في مثل علي.

ثم ذهب عنه بعض مرضه فدخل إلى الإبلال. سأله : هل عاد لك من الصحة ما كان ذهب؟ قال : إنه قد استوى عندي أن تذهب أو تبقى، بل كدت أختار العلة.

يمرض الناس يا ريحانة فيطلبون الشفاء فيتقلل المرض فيضي فيذهب سدى. وقد طلبت الشفاء مثلهم ساعةً مرضي الأول. ثم وجدت في علي ما لم أجده في الصحة وتمت لي بها حياتي، فخشيت أن تعاودني الصحة والاستقامة فأموت. كذا نحن. ولعله لا يبلغ العلة من الناس إلا القليل. قلت : وهل في العلة غير الإهمال وذهاب الماء يا حبيبي؟ قال : لا أدرى، فقد يكون وقد تكون العلل من مُحييات الحياة. بل انظري - قالت : وكان في صوته

كصدى غيبٍ بعيد - إني أجد في جسدي وهو عليل كيف يرق
حتى كأنه عود كلما جسسته أَنَّ، وكيف تدق الحاسةُ وتحتد. وقد
ذهبت لي والله ساعات وأنا أفقوا أثر الروح تنتقل من يدي إلى
رأسِي أو منه إلى صدري، وتتردد على الأعضاء والقلب والأمعاء
تردد الفجر، فكأنني أسبح في دمي يجري. ولذَّ عندي، فيلْذَعُني
الْأَلْمُ في كتفي أو صدري أو رأسِي فأنا آكل حنظللا لا كحنظل
الناس، فيه مرارة وحموضة وألوان مختلفة ونار تضطرب وتحسن في
العين. فكأن مقدار القوة والحياة يزداد للعلة، وكأن قرب الفناء
خلاق.

ترین ؟ ألا تكون الدنيا من خلق الالهة عند النزع يا ريحانة ؟

ثم تنفسَ فمدَّ نفسه. ثم قال :

وددت من زمن بعيد لو أني عُلِقْتُ بين السماء والأرض، أو
أني جلست على قمة جبل وقد طلقته الأرضُ فطار. فلم أصب
ذلك إلا في علي تفكُّ الجسدَ وتميّزُ الأوصالَ فيخف اللحم والدم
فكأنني في الخلد. إنه لا تكون الحياة أبدعَ مما تكون بين العدم
والكيان، ولا أقربَ من طمأنينة السعيد.

قالت ريحانة : ثم ابتسם وسكن. فنظرت فإذا دموعه ك قطر
الندى على خده وقال : آلمي أن يكون نصف متاع الدنيا في حال
لا يصيّها الإنسان إلا حيناً بعد حين، إذا سَلِمَ من كثافة الصحة.
وضممتُه إليّ وضمّي إليه. رحم الله أبا هريرة.

حَدِيثُ الْوَضْع

« ... لأنه قد صَحَّ أن شَأْنَ الحَسْ أَن يَورَثُ
الْمَلَلَ وَالْكَلَالَ وَيَحْمِلُ عَلَى الصَّرْجِ وَالْانْقِطَاعِ »

أبو حيَان التَّوْحِيدِي

روي عن أبي سعد، قال :
حدَثَتْ رِيحَانَةَ قَالَتْ :

لما ذهبنا إلى المدينة سَكَنَّا بيتاً منزلاً عن البيوت، نشرف منه
فتلقانا مقبرة المدينة. وكان أبو هريرة يقول : لا يطربني شيء مثل
الزهرة على القبر، ولم أجده مثله إلا عند بعض الناس، تركب
أحزانهم مركب الم Hazel. فأقمنا بذلك البيت شهوراً. وكان أبو
هريرة في أولها يكثر من الانصراف ويدعى بالبيت، فلا يرددُه على
إلا الغداء أو العشاء. وكانت كلما دخل البيت وجد العنبر والمسك
والعود قد نُشرتُ فيه وألوان الطعام قد صُفِفت ودعت بالأفواه،
وأطيب النبض والريحان قد تضوَّع وفاح، - فيضيء انشاراً
ويصرف سروره إلىٰ ويقول : لقد علَّمْتَني الطعام ما لذته وما

سكته. فهل علّمْتُك يا ريحانة الجوع؟ فأقول : نعم. ولكنني مكتفية بك. وبنجلس فأغنيه ويأكل ويسقيني. وكان كلما أتى طعاماً أخذه خشوع غريب. وسمعته يقول يوماً وشواء بين يديه يتقدّر : ما أعظم الشوأ يستحيل إلى دمي. ثم تأمله طويلاً وقال : هاته متع الدنيا. وكنا كثيراً ما نجلس للطعام بفناء البيت والشمس علينا. فيبعث بكأسه في النور ويقول : يا لهفي على حمرى تغشاه ظلمات الأحساء. وددت والله لو تبع البصر ضياءه فيها. ثم يشرب قدحه صباً فيغيب بصره وكأنما جرّه النبيذ إلى غيب الأحساء. وكان إذا أراد الطعام تطهّر له كتطهّر للاحرام.

ثم قل انصرافه فلم يخرج إلا بي. فكان ينطلق بي إلى شعاب بضواحي المدينة. فنسير حتى يقعد بنا التعب فيحدثني وأحدثه. وقد أراني وأبا هريرة في بعض سيرنا بتلك الشعاب فأسمعه يهازني القول ويضحك وعليه سمة الفرح بالحياة.

قال الراوي : ثم سكتتْ ريحانة وتبتسم وشخصتْ بعينٍ
عبرى.

* * *

قال : قالت :

وخرجنا يوماً وقد أربعنا - وكان الهواء كدمعة عذراء والسماء لاريب فيها، وعليه ثيابٌ وشيٌّ وفضةٌ كأنها كواكب الصيف، وعلىٌ من الحرير شُفُوفٌ تحرى - فذهب بي إلى مرجٍ مزهارٍ.



رسم : الزبير التركي

وكان أبو هريرة يقول : لا يطربني شيء مثل الزهرة على
القبر ، ...

حديث الوضع

فأجلسني وجلس على الكلا الإريان. فأطرق ساعة فقال : أتعلمين يا ريحانة أنه في بعض أحياني

خيولٌ كرؤى السّحر
ويذرو جبل الصخر
جموحٌ في دمى يجري
وأدھى من عنا الصبر

تراڪضُ لدی قلبي
يُدوّي عصفها الدنيا
فيشتُدُّ على روحي
أمَرُّ من ضنى الحُبُّ

ثم لوى فأقبل على الأعشاب يضرب فيها بيديه ويستأصل منها
قبضة بعد قبضة، ويقول : انظري كيف أخذ العُشبُ من يدي،
 فهي كالدابة الآكل. والله كرهت طعام الإنسان وحُبِّبتُ إلى
الأنعام في مراعيها ترعى. فقلتُ : وهل من سبيل ؟ فقال : نعم.
ومررت يداه على وجهي وصدري حتى أخذتا خصري، وكدتُ
أتُقْدُّ وقلت : ألا تستحي. قال : بلـيـ. ثم قام فعدنا إلى البيت.
وكانت لنا أيام لن يسقط ذكرها عنـيـ.

* * *

ثم أغـمـ وحالـ كسماء خريفـ. وقال : إنـيـ أجدـ كـهمـسـ
المـنـاـوـحةـ العـاصـفـةـ ياـ رـيـحـانـةـ،ـ مثلـ عـقـرـ السـحـابـ،ـ يـسـمـعـ ولاـ يـرـىـ.
فـجـهـدـتـ أـصـرـفـهـ إـلـىـ سـابـقـ فـرـحـهـ بـالـحـيـاةـ فـقـالـ :

وـجـدـنـاـ جـلـدـةـ الـعـمـرـ
وـقـرـرـتـ خـلـجـةـ الـفـحـزـ
ظـلـامـ كـعـمـىـ الـدـهـرـ

مضـىـ دـهـرـ بـهـ كـنـاـ
وـشـاخـ النـورـ رـيـحـانـ
فـيـتـابـ سـنـاـ عـيـنـىـ

دعى الذكرى ريحانة فقد قتلتها في نفسي، وليس أقبح مما يدوم.
انظري مغرب شمسك اليوم فلن ترئي أبداً مثله. وقال : آيةُ جمالك
ما لم تكوني ولن تكوني. فرأيتها سئمَ ماضجعي وقلت : آثراً بعد
عين؟ قال : كلا. ولكنكَنْ عشرَ النساء كالأنبياء، أضل الضلال
عندكَنْ وحدانية المُتوحد. وسكت ساعةً ثم قال :

وإن لك يا ريحانة سبقاتٍ. فهل لك في قصة أحبهن إليّ. قلت
هات خبرك. قال : لم تقبل عليّ من النساء إلا جارية واحدة في
شبابي. فقد كنتُ أطوف بالكعبة كل يوم، وأقف على الحجر
الأسود أستغربه وأستغمضه. فأرى جارية تخرج إلى شأن لها من
بيت هناك. تفعل ذلك كل يوم وتسترقُ النظرَ إليّ. حتى ملكتْ
بصري وأصبح الطواف والحجر الأسود سراباً في عيني. وبحرارَتْ
يوماً، فأومنأتُ إليها أن تلقاني عند الصفا ليلتنا تلك. فلما جاء الليلُ
سبقتُها إليها. فلما أحسستُ بها جعلتُ أترنَم بشعر صنعته فيها
وأنا شديد الزهو به فهو أول شعري. فلما وقفتُ عليّ سلمتُ فلم
تردّ. فحسبته خفراً وقلت : هذا من شأن العذاري. تبسّطي يا
حسناً. فأومنأتُ بشيءٍ فدنوتُ وأزحْتُ جلباهَا و كنت لم أرها
إلا تحته. وتبينتها فإذا هي من أقبح عباد الله صورةً وإلى ذلك
صماء بكماء. فقلت : لقد ضاع شعري. وانصرفت ولم أقل
بعدها شعراً في امرأةٍ قط. فاحذرِي يا ريحانة أن تكوني صماء لا
تعي أو نبياً ذا جنةً.

ثم أخذته نوبةٌ من الغضب فصاح بي حتى ارتفعتْ : أكلما تمرد
شيطانٌ في إنسان قامتْ له امرأةٌ نبياً ؟ أو كلما قامت في قلبِ
أعاصيرٍ جعلتها النساء خطوطاً مستقيمة ؟ دعيوني يا هاته فقد
كدتِ أن تقطعني عني سبيلي. ثم سكت فهداً. فقلت : لا
تصطعن. فقال وأقبل علىّ ودمعه يرفضُ : أنت الحكيمية يا ريحانة،
 فهو اصطناعٌ كله يريد أن يكون حقاً، وسيكونه. ثم جعل وجهه
في نحرِي وقال : لو كان إلى النسيان سيلٌ لكان ريحُكُ أنساني.
لكنْ هيئات ومع اللحم والدم والحس يجري الهوى فيها جُرافاً،
علةٌ في الإنسان يلقىها هنا أو هناك. وضرب على رأسه وقلبه.

* * *

قال أبو سعد :

سألت ريحانة : ما أغربُ ما سمعت من أبي هريرة حينشذ ؟
فقالت : لم يكن يُغَرِّب وإنما كان كلامه بعيد المدى. هذا حديث
الأبد :

خلونا ليلة بالمقبرة - وكانت مجلسنا إذا هدأَ لي - فجلست إليه
وعلينا قمرٌ كالحرير ونسيم كالربيع، وقد سقط عني كل جهد فأنا
الصخرة الهاوية لا تنتهي. ما أحسنُ دنياك يا ريحانة ؟ قلت : أن
تجتمع فيك ولا حصر. فأمسكَ ساعةً وأمسكتُ وأكلته فأكلني
وأفننته وأفناني. ثم قال : أوَ هذا الأبد ؟ قلت : نعم. وبلا قدمٍ
قال : هيئات. قلت : ولكننا دمرنا القِدَمَ تدميراً. قال : بل حسينا

أنفسنا، ولو انتفى القدم لانتفى الموت. ثم زفر وقال : وأقصى الأبد الفجر يا ريحانة. ودموعه كرجم الموج عن الصخر. ثم سكت وقال : لا خير في مائدةٍ تجري من تحتها الأنهرُ وعليها ألوانُ الفواكه البكر، تجعل لك وتؤذنِين بالجولان فيها، ثم لا تؤجلين فيها إلا ساعةً واحدةً فلا تتوقين إلى لون منها. ثم قام فدخل البيت فجاء بخمر. فلم يزل بي إلى أن وجدت من خمره ما أزفَ بي أرقص وأغنى حتى ارتقَيْتُ من ذرى الجبال كراقصات الأساطير.

* * *

وعادت ريحانة إلى حديثها. قالت :

و كنت أصبتُ من معاشرته ما صار لي به كل شيء وضاحاً، و تبرّحتُ لي به الدنيا تبرجاً أكثر النفس. حتى شرب المفرد العدد ورأيتني نوراً مشاعاً. فكأنني البنيان ينفي أحجاره ورحماته. أجعل الدنيا بوعائي فلا تفي وأحب أن أقصُّ النفس فتأبِي. فلما تغير أبو هريرة ورأيته يتجمعُ، أصبح مستحيلاً على واختلفنا.

وجاءني يوماً فقال : إنني راحل عنك. فقلت : وأيَ السبل اخترْتَ لي ؟ فقال : العقبة يا ريحانة. قلت : وما الراحل بك ؟ قال : كرهُ البيوت. - وقد كان يدخل عليَّ أحياناً فيقلب البصر في البيت ويقول : لقد سكنتُ البيوت من يوم خُلقت، فلم أصب منها إلا البابَ أعلمُ أنني أدخلُ وأخرجُ منه، أو الجدارَ أعلم أنه

يردّني لو طلبتُ الخروج منه، أو السقفَ أخشعى أن يقع علينا. وإنَّ من الخير والشر والسعادة والشقاء لكمثال بيت نسكته ونحن نقول: إنا وجدنا آباءنا فيه - فقلت : و كنتُ بيتاً فكرهته . فقال : نعم. ولو اكتنتي فاكتفيتُ بك إني إذن لجبان. وقد حذرتكِ أن تكوني جنبي. فإن شئت يا ريحانة أن أبقى فلتفي و إلا ارتويت. فأدركت أنه قد عاوده الجوس - وكان شديد الكره للنزول يرتاب ولا ينزل ، ويقتله الطمع و يحييه اليأس ويخاف أن يستقرَّ الجهد وينقطع الشوق - فقلت : افعِلْ ما ترى. فقال : آخذ عصاي.

ثم خرج فإذا هو منطلق بأحد مختلي المدينة.
وكان آخر عهده وعهدي.

* * *

وقد ذهب فنَفَضَ علىَّ ما جاءَ بعده من الدنيا فلم أجد بها طعاماً بعده. وذهب الفجر بالأبد.

لقد كان دائم التَّسْوِق إلى الشمس دائمَ الخوف من طلوعها.
ويقول : إن استطعتَ فاجعلْ كاملاً حياتك فجرا.

رحم الله أبا هريدة.

حَدَّثَنَا أَبُو حَرْيَةَ رَضِيَّاً

حدّث أبو هريرة في آخر عهده بالدنيا، قال :

لقد وضعت من الناس كثيراً وغلبت نفسي عن كثير من متع الآخرة والدنيا، فلم يكن أشدّ من وضعي لريحانة. وضعتها كما تضع الحامل المُعسِّر، ولو بقية معها يوماً بعده لطرحتها طرحاً لا عناء فيه.

ثم قال : فأنا منها إلى اليوم أعجز الناس عن الحب.

حَدِيثُ الشَّوْقَةِ الْوَحِيدَةِ

« الجدد من يستبط من بين الناس صديقاً
علويه

حدث أبو المائين قال :

لم يكن أشدّ شوقاً إلى صديق لم يخلق من أبي هريرة. كنتُ أقول في بعض الأيام : عِمْ صباها يا أبو هريرة. فيلقاني بعينين كأنهما الغيبُ ويقول : مَنْ أَنْتَ؟ أو : مِمَّنْ أَنْتَ؟ ويرُكِّبُ كالخيال.

حَدِيثُ الْحَقِّ وَالْبَاطِل

حدّث معن بن سليمان قال :

كنت أنا وأبي المدائن وأخي حرب نجتمع في بيت أبي هريرة كل يوم جمعة عند الظهر. فتغدرّى ونتحدث ثم نخرج عنه فنذهب إلى المسجد فنصلي.

فدخلنا عليه مرّة فوجدناه بفناء بيته وقد بسط فيه فرشا خفيفاً وجلس فأطرق وسجا. فسلمنا وقلنا وقد أدركنا فيه همّا باطنا : فيم هذا الوجوم ؟ وكنا نعلم غريب الأطوار ينصرف إلى ما لا يخطر ببال. قال : إني فقدت السماء وارتد على الهواء رصاصاً، ونظرت بكل نظري عن مدى العين وارتد البصر ظلاماً. ألا تخلسون ؟ فجلسنا وقلنا : هوّن عليك. فيم هذا الغم كله ؟ قال : ستسمعون خبراً غريباً. هي أخي، رحمها الله، وقد ذكرتها.

ثم أمر بالطعام والنبيذ. فجاؤونا بمائدة عليها لحم مشوي ورطب ونبيذ كثير. فأصبنا من الطعام وصبننا من النبيذ، وهو ممسك لا يمدد يده إلى رطب ولا شواء ويشرب ولا يقول شيئاً.

فلما فرغنا من الطعام، وهو على وجومه كالممتليء بكاءً لا ينفجر، ثقل علينا وأعدانا من غمّه. فقلنا : قلها، قد ضيقنا. قال : هل تعرفون للنار معنى ؟ قلنا : لا والله. قال : يرى الناس نيرانا كثيرة. ولكن أكثر الناس لا يفهون. وللصاعقة ؟ ولظلمات القبر ؟ ولانهيار الصخور في الجبال ؟ وللرياح العاصفات هل تعلمون من معنى ؟ قلنا : كلا والله. أي شيء هذا الكلام ؟ قال :

كانت لي بين السادسة والتاسعة من عمري أخت لم تعيش إلا ثلاثة. وكنت أح悲ها حب الشياطين للشر. وكانت ذات عاهاتٍ لا تدعها علةٌ إلا أصابتها أخرى. وكانت إلى ذلك بكماء صماء. أسأل في ذلك فيقال : هو القضاء. و كنت كلما بكت بكاءها عطفتُ عليها وحفّتها، فهي بكماء حتى عن مطلق البكاء تريده فتتوجع ولا يشرح لها. و كنت أرعاها فألهيها بما أتعلّم من الألعاب مع أترابي في الحيّ. وكانت أمي تنكرها وتقول : هي من سقط أو عبت الأقدار. فلم تزل كذلك ثلاثة حتى نزلت بها يوماً علة ذهبت بعينيها، ثم لم تلبث أن ذهبت بها، فصاحتُ وبكيت وندبْتُ وطال عويلي. وحسبته الشيطان وقالوا : هو الله.

قال معن : فقلت : هذا ليس فيه ما يُحمل مثلَ غمّك. فلا تجعل نفسك كالجبل يدعو الصاعقة فإذا وقعتْ عليه ارتج وأصدى. قال : لقد علمتني البكاء من القضاء. ثم صبّ فشرب ثم انفجر فبكى حتى رأينا الدموع في لحيته. فرققنا له وقلنا جميماً :

رحمها الله. وصب لنا فشربنا. وما زلت كذلك نشاربه ويكيي حتى جاء وقت الصلاة. فقلنا : نذهب فنصلّي فيذهب ذلك بعمرك. قال : دعوني. نصلّي أولاً نصلي ونسعد أو نشقى هل ترون فيه من خير أو شر ؟ ثم قال : شرُّ ما في الدنيا أن الحياة عبث. بل لا أدرى. لعله خيرٌ ما فيها.

* * *

ثم قمنا إلى المسجد وجلس عنه يشرب فلا يدرك السكر ويكيي. وجئناه بعد العصر لنتظر حاله ونصرفه عن خواطره، وكان إذا وقع فيها طالت به أياما. فلما دخلنا لقيانا بوجهه باسم وحال قد انقلب عن الكدر. وقال : ما شأنكم في الدنيا ؟ باطل أم حق ؟ قلت : ألك في خمر عتقة ؟ وكان لي منها دن جاءتنى به قافلة الشام في يومي. قال : أما هذا وحده فلا. فإذا زدت عليه ناراً نوقدها ونشرب فنعم. قلت : وجهنم إن شئت. قال وضحك : أنت غير يا معن. أتظنُ بجهنم نارا ؟ ألا وربها لو كانت فيها شراره لذهبت هباء وبطل العقاب. إنما النار يا ابن سليمان من أمر الدنيا. ثم قام وهممنا بالباب فإذا هو يلوى ويقف. فقلنا : مالك ؟ قال : سترون. ثم صفق بيديه فأقبل غلمانه جميرا. فجعل يسمّي كلاماً باسمه ويقول : اذهب يا فلان، فأنت حر. حتى صرفهم وأعتقهم جميعا. ثم أقبل علينا فقال : وددت والله من شدة القلب ما أبلغ به كسر الحياة حتى أراها حطاما، أو من

الحكمة ما أقدر به على اللعب كالصبيان حتى تذهب أيامى،
أو من القدرة ما اعتق الحياة كغلمانى فتمضي.

* * *

ثم جلسنا إلى الشراب بيبي وأوقدنا ناراً لظى. فلم يزل أبو
هريرة يشرب عليها ويقول :
انظروها ترّهاتٍ لا تقرّ وجه حقٌّ باطل ليس يبرّ
كالحياة
وغيره حتى كان الليل.

حَدِيثُ الْحَاجَةِ

حدّث أبو المدائن قال :

كان أبو هريرة سرّاق أرواح. وكان من المؤلعين بالصيد. يخرج فيرمي الرمية فيصيّبها فيشرّحها ويلقى بها، ولا يأتي بشيء من ذلك إلى بيته. وكانت تأتي عليه أيام يقول فيها : لِمَ حُرِّمَ أَنْ يُرْمَى النَّاسُ ؟ تُقْتَلُ وَاللَّهُ أَنْ أَشَقَّ مِنْهُمْ فَأَنْظُرْ مَا فِي أَخْنَاحِهِمْ وَقُلُوبِهِمْ وَأَحْشَائِهِمْ. ثُمَّ يَقُولُ وَيُشَيرُ إِلَى بَعْضِ عَابِرِ الْطَّرِيقِ : انْظُرْ إِلَى هَذَا. إِنِّي أَرَاهُ سَلَبَنِي حَقِّي، يَمْرُّ وَلَا أَصِيبُ مَمْا فِي صَدْرِهِ شَيْئًا. فَأَقُولُ : وَمَا أَحْوَجُكَ يَا أَبَا هَرِيرَةَ إِلَى غَيْرِكَ ؟ فَيَقُولُ : لَا أَدْرِي، أَوْ لَعْلَهُ ضِيقُ مُحْبِسِ النَّفْسِ الْفَرْدُ. وَقَدْ أَحْسَدَ الصَّبِيَانَ حَسْداً شَدِيداً. أَتَذَكَّرُ صَبَانَا ؟ كُنْتُ أَشْهُدُ سَبَاقَ الْخَيْلِ، فَلَا يَنْتَهِي السَّابِقُ إِلَى الْقُصْبِ حَتَّى أَكُونَ قَدْ اسْتَفْرَغْتُ فِي قَلْبِي جَهَدَهُ وَسَرَقْتُ تَعْبَهُ. وَكُنْتُ أَلَاعِبُ أَتْرَابِي فِي الْحَيِّ، فَنَكَونُ مُلُوكَ كَمْلُوكِ الرُّومِ وَطِيورِهَا وَسَبَاعِهَا وَرِيَاحاً عَاصِفَةً وَنَسْتَوِيْنِ جَمِيعَ مَا خَلَقَ اللَّهُ . فَكَانَ يَبْلُغُ بِي الْوُدُّ وَالشُّوقُ مَبْلَغَهُ، حَتَّى لَقَدْ تَشَبَّهْتُ يَوْمَا بَعْضَ قُطْطَاعِ الْطَّرِيقِ، فَتَلَبَّسْتُ بِهِ، فَلَمْ أَطْلُقْ أَصْحَابَ الْقَافِلَةِ

إلا بعد أن عقلت رواح لهم وشددت عليهم حتى بكوا وعلت
أصواتهم صياحاً. ثم أفقْتُ فإذا أنا قد مزقت ثيابَ أصحابي تمزيقاً
وأوجعتُ أكثرهم ضرباً وشكونِي إلى أمهاتِم.

حَدِيثُ الْقِطِينَ

« قلت : وما أكمل العقل ؟ قال : معرفة الإنسان بقدرته »

الراهب الجرجاني

عن أبي هريرة أنه قال :

خرجت من المدينة وقد أخذت عصاي أتوّكأ عليها فأحملّها ثقلٍ. فتصوّرتْ لي بكرٌ من الأرض تدعوني. فطرحت من كان معِي وقد كسفتْ عنِي لذته. ثم أوقعتْ بها رجلي فكانت كالخلق أو كالدهر. وهِمْتُ فلم أزل فيها كعروس ليلته حتى مضت لي أيام وأنا أطلب من الفاكهة ما لا يعرفه أحد وأدعو الكونَ أن يُعاد وأغبط آدم وحواء. إلى أن تمّ على انفرادي فصار لي الليل والنهار كالعبد ليس من ورائهما شيء، واستوى لي الزمانُ فهو كالبحر الساجي.

أو كالابد.

* * *

رواه أبو عبيدة. وحدث بعثله ثابت القيسي. وزاد عليه فقال:

وكان أبو هريرة إذ ذاك بگرائِع الغميم، وادِ ذي رمال بين الحرمين، يقال إنه كان من أرض الجن لا تبرحه المُعصرات المعميات إلا قليلاً، فهو شديد المراس لا يجرأ عليه أحد. فرأه به من أخبرني - وظنه من الجنـة - قال : رأيته وقد أقبل على رسم يلعنه ويلعن القرون الخواли ويتأفل كالشيطان. ثم أنشأ يجيل بصره في حيرة الفاقد صاحبه. ثم عمد إلى مكان فاضطجع.

قال ثابت : فذكرت الخبر يوما لأبي هريرة وسألته فيه فقال :
نعم. وقد ضفت يومي ذاك، فطلبت فرحة، فقلت في آدم وحواء رثاءً وجئت به نساء حي كانوا بالوادي. فأبین أن ينحر به وقلن :
هذا أبد ما رأينا من الرثاء. أنت أحمق. فقلت : نعم. ونحت به وحدى، فلم أجد والله أبدا منه. وضحك أبو هريرة. قال ثابت :
لعله يريد حيّا ونساء من الجنـة. أو لعله أنشأ الخبر إنشاء دون مطابقة. فقد كان أبو هريرة لا يخطئ أمراً مما يغالطُ فيه، يُصيّه فيغالط به، كأنما يكره أن يبوح بباطن سره أو يعلمَه أحد، حتى
اشتبه أمره على الناس. قال : فقلنا له : وما كانت حاجتك إلى رثاء الشيخ والعجوز ؟ قال : لأنهما كادا يعلماني جهلهما الدنيا وبِكْر السبيل. فلما فقدتهما عادتْ تقوذني السبلُ المسطورة،
ووَقَعْتُ في سابق قصتي ونفسِي، وكنت أريدها عذراء لم يطأها
واطئٌ، فإذا هي عجوز فاجرة.

* * *

قال أبو عبيدة - ولم يروه ثابت :

قال أبو هريرة : وحلست ذات يوم. وكان زادي قد نفد من
أمسي والهاجرة قد نشرت جنّتها على الأرض، فأنا في صفاءِ
الضحي لا يشوبها غيمٌ وضياءُ النار. وكنت بواطِ رماله كأمواجِ
السراب يركبها البصر فينساب وتکاد تشفّ. فما مضت لي ساعةٌ
في اطمئنانٍ حتى همسَت ريحٌ بمثيل نحوى الإنسان. ثم قويَتْ
فدرَت الرمال فخفقت لها على الأرض كثوبٌ خرزٌ. ثم زفرتْ
فذهبَت بها كالسِّنة الأفعاعي. ثم اشتدتْ وزفرتْ فهـٰ مـُمورٌ
كالبحر. إلى أن كشفَتْ لي عن رسومٍ بالية فيها جمجمةٌ بالية.
فذهب ذلك بوحشتي ونزَع فرحي وقلتْ : ما طلب الوحشةَ
طالبٌ إلا استيقظ له رسمٌ دارس. فكأنني أجده بقلي. وكرهته
فهممت أن أصرف. وكنت خرجت لأمحو قصتي فإذا هي فيَّ منْ
قبلَ آدم لا تُتحي. ثم انتشرتْ خواتري فاضطجعتْ فأغفيتْ.

* * *

فرأيت في منامي رؤيا لم أر قط مثلها حماقة وغرورا. رأيتُ بلداً
غريباً أهله حيناً كالنمل وحينها كالفيلة، وهم يعجنون طيناً
ويجعلون الحجر على الحجر فيشدُّونه به فيتحذون صروحاً. ومن
بينهم جماعة يغنوون شعراً يُوقّعونه على أحجارهم يرفعونها :

العة —————— ل ردي والفك —————— رُسَّاقَمْ
روح الع —————— دمْ والروح ص —————— دى

وَالْجَهْدُ سَلَمٌ
يَفِي الْعَدْمِ

وَالْفَعْلُ بَقَا
فَلَنْبَنْ بَنَا

ومرتل يتلو بقراءة حمزة :

"يا أيها الملاً ما علمتُ لكم من إله غيري. فأؤقد لي ياهاماً
على الطين فاجعل لي صرحاً لعاليًّا أطلع إلى إله موسى. وإنني لأظنه
من الكاذبين".

فيردون عليه ويدخلون فيه من جحثهم حتى كأنها دوي السماء
ترجم : "فكذب وعصى - (بنصلدلم) - ثم أدبر يسعى - (بنهر
تلغ) - فحشر فنادي - (برآ نهندم) - فقال أنا ربكم الأعلى".

فلما استيقظت قمت إلى أحياه العرب.

فبقيت فيهم سنتين.

* * *

قال أبو عبيدة :

ولم يذكر أبو هريرة معنى لما ورد ثيني الآية من البربرة، تنزه
كلام ربي عن رطانة العجم. وإنما هو الشيطان في النوم ألم

حَدِيثُ الْكَلْبِ

حدّث كهلان - وكان من صعاليك العرب وشداد لصوصها - قال :

إني لعلى بعض الطرق أنظر حيَا أو قافلةً أصيب منها إذ أشرفت على قافلةً كأنها ثعبان. فهي في عدَّة لا أقدر عليها. فقلت : أرجئها إلى الليل. ثم ركبْت ونزلت فقلت : ضالٌّ يسترحم. وعانت أول من لقيتُ منهم ودفعتُ الدمعة. فرقووا لي وانهال على الطعام والشرابُ و كنتُ ممتلئاً فتحمّلتُ ما لم أتحمل مثله قط. ثم سرنا وأنا أطلب في صحي والعير والبضاعة مقتلاً أصيدهم منه. وكنا في سنة نزلت بالناس ففروا لها فراراً وتعاقبت أحياوهم في اضطراب الواحة الشكلي. وكانت القافلة لا ينامون إلا وعلى العير والمتأمِّع رقيبٌ. فلما جاء الليل وقام رقيبُهم صبرْتُ عليه إلى أن خفق الليل ووقع بعينيه رشاشٌ من النوم. ثم اخترتُ من الإبل خيرَها وركبْتُ وسقته. فما زلت أكده سيراً حتى بحوث. و كنت على مسيرة يوم من أحب مكامني إلى. و كنت أريده. فما زلت ألحّ على فرسي والجمل حتى كانت الهاجرة واحتدّ علي حُمّى الشمس فالسماء حديد.

فأنا إلى كِنَّةٍ من جبلٍ إذ سمعتُ هاتفاً وراءَه يئنْ. فقلتْ : بقيَّةُ
 حيٌّ قضى نحبه أو رائِدٌ حاد عن سبيلهِ فهلك. ثم قلتْ : أَرَحْمُه
 فأصيب فيه ثوابَ المُغِيث. فمِلِّتُ إِلَيْهِ. فلما أَشْرَفْتُ إِذَا رجُلٌ
 مستلقٌ والوهج يأكله أكل الحسناة للعفة. فبادرْتُ إِلَيْهِ وأقبلْتُ
 عليهُ أَقِيمَه. فكَانَ الرَّجُلَ لَمْ يَرَنِي. فصحتْ بِهِ : هاتِ يَدِكَ فَقِمْ.
 فلم يحرّك يدا ولا طرفَ عينه. ثم إذا هو استوى فصاح كَمَنْ به
 مسْ : أَوْ هكذا يَزْنِي الدهرُ بالأَمْلِ الْبَكْرُ ؟ سر يا هذا ودعني فقد
 وقفَتْ سبيلي. فأردتْ احتماله فاستلقى وهمس كالمُدْنِف انقطعتْ
 أنفاسُه: دعوني يا أَوْضَعَ مِنْ وَهَادِ، يَا أَضَعَّفَ مِنْ عَبَادِ، يَا أَحْقَرَ
 مِنْ بَعْوضِ، يَا بَنِي الإِنْسَانِ. وارتعد ارتعادَ العريان في يومِ قرّ.
 فقلتْ : لَا تُفْعِلِ الْحَسْنَةَ بِمَنْ يَرْدُهَا. وقلتْ : يَرْحَمَهُ اللَّهُ. ثُمَّ
 رجعتْ فَقِيلْتُ وانصرفتْ.

* * *

فما سرتُ ساعَةً حتَّى لقيَّي نَقْرَ على رواحلِ مُزْبَدَة، وهم
 يُجَهِّدونها كَانَ عَلَى أَثْرِهِمْ يَوْمَ الدِّينِ. فاستوقفوني وقَالُوا : هَلْ
 أَصْبَتَ فِي طَرِيقِكَ مُنْفَرِدًا كَالْتَائِهِ ؟ فَأَخْبَرْتَهُمْ بِخَبِيرَهُ. فَقَالُوا : ذَاكَ
 أَبُو هَرِيرَةَ. مَا الْوَجْهُ إِلَيْهِ ؟ وَكُنْتَ سَمِعْتُ خَبِيرَهُ وَأَنَّهُ مِنْ سَنَةِ
 أَوْ سَتِينِ يَطْلُبُ حَمْلَ النَّاسِ عَلَى مَذْهَبِ غَرِيبٍ وَيَقُولُ لَيْسَ مِنْ
 شَأنِ الإِنْسَانِ الْفَنَاءُ وَالصَّبْرُ. وَيَضْرِبُ الْأَمْثَالَ وَيَذْكُرُ الْعِبَرَ. فَيَهْزُأُ
 بِهِ النَّاسُ وَيَتَبعُهُ الصَّبِيَّانُ. ثُمَّ سَمِعْتُ أَنَّهُ تَغَيَّبَ عَنْ أَعْيُنِ النَّاسِ.
 قَلْتُ : إِنِّي مُنْطَلِقٌ بِكُمْ إِلَيْهِ. وَذَهَبْنَا سَرْعَانًا.

وسألت النفر مِنْ هم، و كانوا ستة و سابعهم كلب كأنه لسانه قطعة من نار. فقالوا : لقد أسقط عنا أبو هريرة أنسابنا فنحن لا ننسلب. فترك كلامهم، و سرنا حتى وقفنا عليه وهو لا يزال مستلقيا كالخلق الطريح، وقد فنيَتْ في عينه الدنيا. قلت : ما نصنع بالرجل ؟ قالوا : نختملُه إلى ماء وظل قريب. و كان في كلامهم حيرة. و كنت عالماً بجميع مياه المكان. فقلت : أنا لذلك واحتملتْ أبي هريرة، و كان قد ذهب عن الحس ذهاباً، فهو في خفة غريبة كأنه الروح. ثم أردفته وأشارتْ إليهم فتبعونني والكلب بين أيدينا كخنق السراب. و ذهبت بهم حتى نزلنا ببرأ ميّهة عاديَة عندها صخورٌ مبثوثة كهام الأوَّلين. و كنتْ جعلتْ عليها عريشاً و اخندتها كِنَّا و مَكْمنا إذا أصبتْ فيها أو سبَّيتْ سبيبة. فجعلتْ أبي هريرة تحت العريش و قلتْ : صاحبكم تقاد أن تنضب رُوحه. فعجلُوا بمائه و طعامه فإني أراه لم يطعم شيئاً من أيامه وألقيتْ دلوه فأخرجت ماءً كالبرد. ثم سقيناه ففتح عينيه، فأطعمناه وهو لا يقول شيئاً. ثم أخذته الحمّى فدامَتْ به أياماً. و كان الكلب لا يرح جانبَه وهو في هاثِ كالملد والجزر. وبقينا كذلك أياماً، وكانت تصيب أبي هريرة عند هاجرة كل يوم نوبة شديدة يهدى لها فيقول : فرعون أم الله ؟ أو يقول : يا أوضع من وهاد... ويعيد كل ما سمعته منه يوم وقعت عليه. فكنا نصبر له ويذكر أصحابه حتى كأنهم نسوة ويقولون : مات سيدنا.

* * *

وسألت النفر عن أمره فقالوا :

كُنا من شدة السَّنَةِ في مثل هاتِ الكلبِ، نطلب القوتَ
بالسيوف ونكمِن للقوافل والأحياء ويُكمِن لنا ونُغِير وُيغار علينا.
حتى ذهب مِنَا ومن أعدائنا. واطلَع علينا يوماً بعضُ أحياء بني مرّةٍ
- وكما قد حملنا امرأةً وطفلين إلى الحفرة وأكلنا إبلَنَا ولم تبق لنا
إلا الأفراس. فنحن إلى عاجل الشُّبور - فأغرَنَا حتى طرحنَاهُم
كالعنادل. ووقعنا على الرحال والأحمال. فلم نصب منها إلا
نَوَيَاتٍ هزا لا مُصَّتٌ مراراً. فكأننا قتلنا ميَّة.

وبقينا كبلغ الطّحان نُحوم ولا ندري المصير. فإذا أبو هريرة
طلع علينا بكلبه وعصاه فأقبل على الجُثُثِ فجعل يخشو عليها
التراب ويختو كلبه حتى وارياها جميعاً. ثم وقف فبكى وصلّى
وسجد كلبه. ونحن ننظر إليهما وليس فيما من يكلمه ولا يقدر
على الكلام. ثم أقبل علينا وقال : أتعجبكم جُثُثُ القتلى تفوح ؟
أُعْيِنِيكم الموت ؟ أم تتعلون ما لا تعلمون ؟ ثم أَوْمَأَ فقمنا إليه.
فسار حتى وقف بما على أحد قتلانا. وأزاح التراب فإذا وجهُ
حسناء كأنها النور. وقال : وقد جعلتُمُوها ظلاماً. ثم حشا عليها
التراب وقام وهو يبكي.

* * *

وحدثَنا وحدثَ الحَيَّ حتى طابتْ لنا الحياة. وقام يهدينا حتى
نزل جناتٍ ووديانا طاشت عنها أعينُ الناس فهي على وجه

الأرض وكأنّها من السماء. ومكثنا عليها أياماً نصيّب من الفاكهة والريحان، عنباً وتفاحاً وتيناً ورماناً وَعَبْهِراً ونسرينا. ثم جاءنا فقال: أطِبُّتُم نفوساً لغير القتال؟ قلنا: نعم. وقلنا: أنت سيدنا. فقام بنا إلى الأحياء نعترضها فنستوقفها فيقوم فيختطب فيقول: إنّ الجهاد قائمٌ السيف بينكم يزقّر كالصخرة الظماء ويُوري الفتنة الصماء. فهي علّيكم كقطع الليل أو كعند السَّيْل سوداء. وأنتم مسلمون راضون؟ والله إنها لمن العجزات. إن الذئاب تلبّست بدمائكم فأغارتكم وحشةً وظماً وجوعاً، وأنبأتكم بأفواهكم أنّياباً حديداً. فتأكلتم وتقاتلتم. فلا القتل أروى ولا النهب أشعّ. والله إنها لمن العجزات. تُفسدون وتهدمون وتجعلون ما خلق الله دماراً، وأنتم لا تعلمون ما تطلبون. ألا إنّكم فؤوسُ الخراب. أفلا تستَحُون وترعُون؟

أو يقول شيئاً به ثم يسكت. فيصبح الناس: كلامك لا يعني من جوع. فيشير إلينا فنمطر عليهم مما احتملنا من الفواكه والتمر والبرُّ والرند والريحان. فيقبلون عليه رُكُعاً وسجوداً. فيعرض ويقول: كذا أنتم، شرٌّ ووهن. والله إنها لمن العجزات. ثم تقوم بهم فتنزلُهم الجنانَ والوديان.

* * *

ثم عادت الفتن ونشأت الحسد بين أهل الجنات. إلى أن أمسى أبو هريرة فلم يصبح. ولم يفتقده من الناس غيرُنا. وطلبناه أياماً فلم

نفف عليه. ومضت شهور. ثم جاءنا الكلب فقفوناه. وها نحن
بين يديه وهو كما ترى.
ثم يعود إليهم البكاء.

* * *

قال كهلان : وأقمنا على ذلك أياما. حتى خف عن الداء.
فقال لأصحابه. دعوني وعودوا إلى الجنات والوديان، فقد
تفتقدكم أم أو عدو. فانطلقوا انطلاق الجسد برحمة الروح وبقيتُ
وأبا هريرة وكلبه. ثم إذا هو دعاه فقال ومسح على رأسه : وأنت
أيضا يا حبيبي لو انطلقت لكان خيرا. فانصرف الكلب وهو
يعوي. فلم نزل نسمعه عند العتمة وعند الفجر. فهو إلى اليوم
يعوي ثلاثة عند الغروب وثلاثة عند الفجر، وتسمعه القوافلُ
والأخياء ولا يراه أحد في ليل ولا نهار. وكان أبو هريرة يقول :
هو أيضا يؤلمه القضاء فيبكي. إنه يعي شأنه في الحياة حصيراً بما
قدّر له. ذاك أنين المريض أو ثورة المتمرد. فأقول : وما تعلم
الحيوانات من حظها والقضاء؟ فيقول : لعلها تشعر منه شعورا
فتوجع توجعاً لأندر كهما ولا نفقه منهمما شيئا.

حِدْيَةُ الْعَدَدِ

حدّث كهلان قال :

لما ذهب أصحاب أبي هريرة والكلب خلونا. وكان لا يزال على بقية من مرضه تباطأت به. و كنت على رأسه لا أبرحه. فكان يحدثني حديث الميت يبعث كرها ويتوقد إلى موته. فسألته يوما في شأنه بين الناس. فقال : عشت في الناس ثلاثين. فلم أر والله في واحدة منها إلا ذئباً ينهش ذئباً أو صادياً يشرب فيشتد صداه. ولا خير في الوحش ولا خير في النفوس الصوادي... والأرض في ذلك تنشيء وتعيد. ثم انطلق به الفكر وكان كلما انتشر في حواطره سجا كالبحر وشاع كالدهر وامتد. فكرهت أن أسأله ولزمت صمي حتى عاد إليه الكلام فقال : أتحب أن تسمع خبراً هؤلاء؟ قلت : نعم. وخبر من عرفت جميعاً. قال :

منهم قوم هؤلاء السّتة. وليسوا من شأنني. أدخلتهم وكثيراً غيرهم جناتٍ وودياناً فسجدوا لي ثم نظرت فإذا النعمة ترشح بالشر والكُنود، وإذا هذا يفترش عرض ذاك وذاك مائل النظر إلى امرأة أخيه وآخر يجبل يده كل ليلة في متاع جاره وذويه. ولم

يلبشاً أن نُسُونِي. ألقى الرجلَ منهم فيقول : من أنت ؟ فأقول : أبو هريرة. فيقول : ومنْ أبو هريرة ؟ أقول : أنا. يقول : ومنْ أنت ؟ فهم في نَعِيْمَةٍ وَخَدِيْعَةٍ وَسَرْقَاتٍ وَغَدَرٍ وَجَحودٍ لِلنَّعِيمَةِ وَقَلَّةِ وَفَاءٍ. وإنما كان لي شأْنٌ مع غيرهم.

ثم قال :

إنه يا كهلان إذا كره المَرءُ الْحَصْرَ وَالْقَصْرَ طلبَ كثرةَ الْيَمَّ
واشتاقَ العدد. خرجتُ أريدهم على البناء وأن يتعاونوا ويطلبوا
الشدةَ والبأس. فقلت : رحيلكم فرارُ الجبان. لا تستحونَ أن
تكونوا كالربيع ؟ ثم نظرت فإذا هم في سنة متحاذلون مُتَآكِلُونَ،
وعلى ذلك يُصلُّون ويدُعُون الاستسقاء وربَّهم، ويسبّحون أسماءَ
الحسنى. فقلت : ابنُ آدم يقتضي الرحمة. ودعوتهم إلى جناتٍ
ووديان وأعنابٍ مهدلةٍ من لؤلؤٍ ومرجانٍ وتينٍ وتفاحٍ ورمانٍ وماءٍ
مُسْتَرَاحٍ وريحان. وقلت : كلوا واشربوا. فلما شبعوا قمت فقلت :
أطابتُ لكم ؟ فقال قائلهم : يا أبا هريرة جُعْنا. وقالوا : دعانا : داعي الرحيل. قلت : كأنهم مثلي، لكن هيئات. ثم خرجت بهم
إلى صحراء بيداء سماؤها خلاء. فتاهوا بها وصرفوا بأنيا بهم
واستحال الطعام فتاكروا حتى ذهب أكثرُهم وبقي نَفْرٌ منهم
صاحبوا : يا أبا هريرة طعامُنا زَقْوَمٌ. ولم يعمد أحدُهم لأنْحِيَه
فيأكُله أو كرهوه وقالوا : غَيْرُكَ لا يغنيك من جوع. ثم عمدوا
إلى أنفسهم فنهشوا أيديهم وأرجلهم نهشا حتى ذهبت أفواهم
 وأنيا بهم بأجسادهم حبيعاً كالنار تأكل النار. ثم قامت هامهم

فهي إلى اليوم في التي هناك يسمع لها كحفيض الحياة وكنقيق الصفادع ليلاً وتضور الذئاب نهاراً. قلت وارتعدتْ : لا يجدون في فنائهم ما لم يجدوا في الحياة.

وقلتْ : إنه لا يشبع منْ روحه الجُوع.

* * *

ثم قلتْ : لعلي أجد في بعض الناس مكتفيًا لا يزداد جُوعه للطعام وصداه للشراب. فعدت فأقبلتْ على أحياء أخرى ذليلة مستكينةٍ عليها أميرٌ عُرُدٌ مستبدٌ. فدعوتهم إلى نخل معاجيلَ كارعاتِ وأنهار جارياتِ وأفنانٍ وظلالٍ وإطلاقٍ حالٍ وخيراتِ جزالٍ. فلما أمرعوا قمت فقلتْ : أطابت لكم؟ فصاحوا كلهم : قد أمرعنا وطاب المقام. وتوسدوا الظلال فناموا. فقلتْ : كذا أنتم والله، لا تعرفون إلا الإسلام. وأنكرتُه فصحتْ : أيها الملا إسمعوا. إني وجدتكم كالكلاب على جثة عفنة، تأكلونها نظراً وتتلمسون لها شفاهَا ولا يقربها أحدكم إلا ذهبت به أنياب سيءٍ أو أخيه. وكتنم في شدةٍ فآخر جنْتكم منها وجئت بكم هاته الجنات والوديان. فرأيتم علىكم مثل شيخ ذي وقار على يهودية عجوز كأنها الإثم أريد فلم يدرك، تحدّثه وتسقيه وفي عينيها رحمة الشيطان لآدم. تكتفون بالصدقات وتنامون. والنعمة لا تدوم بالعطاء وما أهل لنعمةٍ منْ كان رخا. أفأنتم راضون؟

هاته الأرض نحن خلقناها. وهاته السماء نحن نصيّنا عمامتها
 فأقمناها. فهل ملكتُم من خيراتها شيئاً؟ - لقد قالوا عنكم : ليس
 لهم إلا جزءة من رغيف ولعبة تلهيهم كالصبيان. وحجبوا الشمس
 وفيها لكم نورٌ به تهتدون، وأمسكوا العيون وفيها لكم حياةً،
 وذبحوا عنكم البقرة الصفراء. وقالوا : ما يولد منكم اليوم، غداً
 نأكلُ جهده ونخصل دمه. وما حرثتم اليوم، إلى أفواهنا من الساعة
 سنابله. وقالوا : نساوكم لنا إماء وأرواحكم مرعى أيها الضعفاء.
 ثم ألقوا لكم بعظام مُقشرات هزال. فجحوthem على الرُّكْب تُصلون.
 وقلتم : طاعةً وحمدًا يا أولي الأمر فينا. فحشروكم فالقوكم في
 الأصفاد. فأفانتم راضون؟ أما آن أن ترتفعوا إلى الشدة والباس؟
 ألا تُوقدونها حمراء ليس يردها جان ولا إنس؟

ولم أزل بهم حتى رأينا الجبال من حضرموت والسرّة إلى طور
 سنا سارتْ وعلى رؤوسها السُّحبُ وسبيلها فلقُ البرق.
 فاستدارتْ في السماء دويًا وانشققتْ وانفطرتْ فتطايرتْ قطعاً
 كالرَّعد كأنّها تريد السماء أن تجعلها أشلاءً. ورجحتْ بنا الدنيا فإذا
 نحن كتائبُ وقد أزفتْ بنا السيفُ زفًا. وفضنا أمواجاً مُرعدةً
 على الأنحاء والأغوار. وانتشرنا كالليل فوقنا على الشام وأثروا
 بتهامة نقعًا وأصبنا اليمن وامتدنا إلى العروض وعيثنا حتى تركناها
 دماءً. وكدنا أن نطمس كلَّ حي فلا نبقي ولا نذر.

* * *

ووْجَدَتُ فِي الْفَعْلِ كَمْثُلَ سَكَرَةِ الْخَمْرِ وَحَسْبُهُ مِنَ الْعَدْدِ
وَخِصْبُ الْكَثْرَةِ.

* * *

ثُمَّ أَغْرَنَا يَوْمًا قَلْتُ : أَغْيِرُوا وَلَا أَقْوِدُكُمْ. فَأَغْيَارُوا فَانهَزَمُوا.
فَهُمْ كَمْثُلَ قَوْمٍ تَقُولُ : أَبْتَنُوا. فَيَقُولُونَ : نُحْبُّ أَنْ تَنْفَخَ فِي الْبَنَاءِ
وَأَنْ تَقُولَ مَا نَبَني. فَتَقُولُ : كَسَرُوا الْجَبَالَ وَأَقْيَمُوا الْقَصْرَ
وَالصَّرْحَ. فَلَا يَقْدِمُونَ وَيَقُولُونَ : إِنَّا وَجَدْنَا أَنفُسَنَا عُمْيَاءً كَسَاعِدِ
الْمَقْطُوْعَةِ يَدُهُ. أَفَلَا تَجْعَلُ يَدَكَ مَعَ أَيْدِينَا ؟ فَتَجْعَلُ فَيَبْيُونَ شَيْئًا ثُمَّ
يُعِيُّونَ. فَهُمْ كَأَعْجَازِ نَخْلٍ هَاوِيَةٍ. فَلَمَّا خَارُوا هَمَّمْتُ أَنْ أَفْعَلَ بِهِمْ
مَا فَعَلَ أَبُو رَغَالَ بِقَوْمِهِ. ثُمَّ قَلْتُ : إِلَى أَيْنَ أَيْتُهَا الشِّدَّةُ الْكَاذِبَةُ ؟
وَانْقَضَى نَحْبُّ عَزْمِي فَصَحَّتُ : دَعَوْنِي أَيْتُهَا الْأَجْسَادُ لَيْسَ لَهَا
رُوحٌ غَيْرُ مَا سَلَبْنَ مِنْ رُوحِي. وَبَقِيَتُ وَحْدِي عَلَى جَهْدِي
وَتَوْقِيِّ.

هَذِهِ يَا كَهْلَانَ قَصْةُ الطَّالِبِ الْكَثْرَةِ. جَعَلْتُهُمْ فَسَالِتَهُمْ رُوحًا إِذَا
هُمْ أَفْرَغُ مِنْ نَفْخَةِ إِسْرَافِيلِ وَإِذَا أَنَا فِي وَحْشَةِ الْقَطْرَةِ مِنَ النَّدِيِّ
تُغْنِي عَلَى الغَصْنِ صِبَاحًا. وَهَا أَنَا عَلَى صَدَائِي. أَسْمَعُ حَفِيفَ الْحَيَّةِ
وَنَقِيقَ الضَّفَادِعِ لَيْلًا وَتَضُورَ الذَّئَابِ نَهَارًا.

قَلْتُ : وَعَوَاءُ الْكَلْبِ يَا أَبَا هَرِيرَةَ أَيْضًا، لَيْلًا وَنَهَارًا.
فَقَالَ : نَعَمْ وَعَوَاءُ الْكَلْبِ أَيْضًا لَيْلًا وَنَهَارًا، حَتَّى بَعْدَ مَوْتِهِ
وَعَظَامُهُ رَمِيمٌ، وَفَاءٌ لَا يَعْرِفُهُ الْإِنْسَانُ.

* * *

ثم قام أبو هريرة فأخذ عصاًه وقال : ارحْمُهُمْ يا كهلان ولا
تُؤْمِنْ بهم . السلام عليك يا حبيبي .
وانطلق فكأني به ضمَّهُ الأبد .

حَدِيثُ الْجَمَاكَةِ وَالْوَحِشَةِ

حدّث هشام بن حارثة عن أبي عبيدة قال :

افتقدنا أبا هريرة في بعض دهره أمداً طويلاً وانقطعت عنا أخباره، حتى ساء ظننا به مصيره، وقلنا : إنْ كانت الْمَتْ به وفاته في رحمه الله. وكنا نتذكرة وترق قلوبنا وبندبه في قراره أنفسنا أنساً حاضراً وإن ضاع شخصه. وكان كثيراً ما يقول لنا في خير ساعات عشرتنا وحال انبساطه للدنيا : إنما بهذا الأنس وهذه الألفة والمحبة صور الله الإنسان إنساً ومتعة.

ومرت أحقاب. ثم إذا هو عاد من غيبيه الطويلة وتيهه في أحياء العرب، فطلع علينا أشعثَ مغبارةً قاسيَ الوجه أليماً، حتى كدنا لا نعرفه. فعطفنا عليه نسأله في أمره وخافية ما ظهر لنا من بؤسه و Yashe. فيقول أحدهنا : يا أبا هريرة من أين عليك كلُّ هذا؟ لقد امتلأت قلوبنا شفقةً عليك ورقه. فيصبح فينا ويلوي : إليكم عني يا أبناء النُّكُر يا بني الإنسان، إن شفقتكم لعنة. والله لقد عاشرت واستأنست أشباهكم كثيراً، وحسبت أن في العشرة سعةَ النفس واليُمنَ والنعمة، مما كان منه إلا خلاءُ الخيبة ووحشة الوحدة،

وارتدَتْ إلَيْيَ نفسٌ ضيّقةٌ حسيرة، وضلَّتْ عَنِّي كياني. وإنَّ ذلكَ هُوَ
القنوطُ الأشقيُّ : أَنْ تُغْرِيَ عِشرةً الجماعةَ بظاهر البركةِ والطهرِ
والكثرةِ، فتُكَشفُ شرّاً ونجاسةً وعُقْماً وشقاوةً وحدةً. كِإغراءِ
الآلِ في قيعةٍ.

وكان يقول وهو يختلجُ كأنما أخذته الغصّةُ .

قال أبو عبيدة : ولم يزل أبو هريرة من ذلك العهد كالنافر من
الناس ، لم نرَ له قط بعدها عطفة . فكأنه مات في باطنِه بعضاً ما
يكون به الإنسان إنساناً أو عمياً بصيرة . وكان ذلك أول انحداره
إلى نحبه .

حَدِيثُ الْعَمَى

«فَأَرَجَعَ الْبَصَرَ هَلْ تَرَى مِنْ فُطُورٍ ثُمَّ أَرَجَعَ الْبَصَرَ
كَرْتَيْنِ يَنْقِلِبُ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِنًا وَهُوَ حَسِيرٌ»
قرآن

حدّث أبو اسحاق عمرو بن زيادة السعدي قال :
خرج أبو هريرة مُشرقاً. فضرب في الأرض زماناً. ثم رَدَّه علينا
بعض قوافل الغرب كثيراً الغبار فاني العصا. فَسَأَلْنَاهُ في رحلته
فابتسم. وقال : لو كتمتم عشتم في مستقبل الدهر لقرأتكم ما سيكتبه
ابن بطوطة من خرافات الصبيان. وكان يقول : لقد ماتت
الجهاتُ الستُّ. أو يقول : من ضاعتْ قبْلُه فليسِرْ ولا يطلبْ
شِرقاً ولا غرباً.

فَكَانَّا ضاقتْ عنه الدنيا وفاض عنها أو وقع عليها فأفنيناها.

حَدِيثُ الْحَمْل

حدّث حرب بن سليمان قال :

جاءت على أبي هريرة أيام كان يسأل : يا أبو هريرة حدث.
 فلا يكون منه إلا أن يقول، فكأنه لكلامه ثقلاً يعيي : لقد ضاع
 عني وعجز الكلام. فهو يومئذ أملأ فأعظم وأبدع ما يرى وأجل.
 ولم يزل كذلك حتى خرج ففقدناه شهوراً.

حَدَّثَنَا لِغَيْبَةُ نَطَبُ فَلَانْدَرُ

« فقد عرفت أن سعادة النفس وكماها أن تنتقش
بحقائق الأمور الإلهية وتحدد بها حتى كأنها هي... »
الغزالى

حدّث مكين بن قيمة السعدي قال : حدثني هشام بن أبي صفرة
المذلي قال :

كانت ظُلمةً المذلية من راهبات دير العذاري. تنصر أبوها في
بعض عمره فنشأت على النصرانية. وكانت مع حرج جمالها نفورةً
شَروداً، تأبى الأنوثة وتتصنّع طبائع الرجال. فلما بلغت من السن
ما يطغى فيه الدم ويفيض الماء، تمرّدت فترهبت ودخلت دير
العذاري. فذهب لها به ثلاثة سنوات. فهي به إذ نزل بهم أبو
هريرة. فأقام فيهم زمناً. ثم انصرفوا معاً وقد ارتدّت وفجرت
فأمعنت في ذلك. ولم يكن فجور كفجورها نيةً ومعنى. وكانت
تقول : فجوري من الطاعة والإذعان. آمنت من يوم آمنت

بالجسد وكفرت بالروح. ثم أَسْنَتْ وفِيَتْ. فاشترَتْ تَيْسَاً،
وكانَتْ تقولُ: أَرْتَاح لنبِيَّه.

* * *

قال : قال : حدثني ظلمة قالت :

أول عهدي بأبي هريرة يوم طرق علينا بالدِّير وكان قليلاً من يطرق علينا لمنعة الجبل وشدة الدِّير وعسره وانفصاله عن الأرض - قال : تريد دِير العذارى . وهو الذي على الجبل فوق أَثَابِي العَرْج يراه الحاج في طريقهم ولا يلْغُه إِلَّا النُّسُور ، ولا يعلم أحد كيف يرتقى إِلَيْه رهبانه ولا كيف ارتقى إِلَيْه أبو هريرة ولا ظلمة - قالت : و كنت صاحبة المفتاح . ففتحت له و سأله ما حاجته . قال : حاجة الفار الملتتجى . فحسبته متزهداً مترهباً . فقال وأشار إلى ظله : هروبي من هذا . فرأيته يلوح إلى ذنوب اعتلقت به فقلت : إن كنت تتطلب مَحْوَها فادخل . فدخل و تقدّمَتْ إلى رأس الدِّير .

ونحن بدهليز الدِّير إذ قال ، وقد رأى مِسْبَحِي وتسبيحي : في كم تسبيحة تعنى العين ؟ و كنت نسيت النور وعيّني لشدة ما كنت أصرفهما إلى الغيب . فلما سمعتْ كلامه ثنيتْ بصرى إليه . فإذا هو من أوضح وأضوى وأحسن مَنْ رأيتْ عيناً ، وإذا عينه أشدُ ما رأيت شوقاً إلى ما لا تراه غيرها من العيون ، فكأنها تنشئ مرئيّها إنشاءً وكأنَّ روحه البصر . وكانت ميشيته لا تقاد تستقيم كأنَّ به حمراً أو نصباً . فقلت : ما بك ؟ قال : سؤالٌ أطلب



رسم : الزبير التركي

... فاشترت تيساً وكانت تقول : ارتأح لنبيه ...

حديث الغيبة تطلب فلا تدرك

حوابه. أريد أن أعرف أيهما أصدق وجوداً الله أم الشيطان. فقلت واستغفرت : استغفر ربّك يا هذا وطهر نفسك من الدنيا. فصاح : لا تستغفري ولست بمستغفر. أريد أن أعرف آنا حالُ الله أم الله حالقي. وأردت أن أمسكه عن كفره فأبى. وسِرْنا على شبيه بذلك حتى وقفت به عند رأس الديْر. فأخيرته بما كان من أمره.. فأقبل عليه يسأله. فكان أبو هريرة ينظر إلينا نظرة غريبة ولا يجيب. ثم قال : الرهبان أئنْسون ويموتون عن أنفسهم ؟ قال الرأس : نعم. ولقد نسي المسيح من قبلنا. إن كنت تطلب لدائك دواءً فأنت أخونا.

ثم أحْمَلَني الرأس أَعْلَمُه وأَرْوَضُه. فانصرفت به يرمي عن حَسْدِه ثيابَ أهل الدنيا. فوجدت لثيابه ريحَا كريح الدنيا هزَّتْ نفسي. وكأنما أدرَّها أبو هريرة مني فقال : ألا تذَكُّرُك إبلُ الحَيَّ تكون ضَياعاً ؟ مَنْ أنت ؟ هذا أَنْفُك يَرْمَع. وكان كذلك. فكرهت أن أجيهه. ثم ليس الصوف ومكث فينا ستة أشهرٍ يكدر نفسه في رهبتنا. فلم ينزل من الدير إلا بي.

* * *

قالت ظلمة :

وكنت أختلي به كلَّ ليلة في محراب أعلمه الإخلاص وأعلمه الأدعية. فأنا به أَوَّلَ ليلة إذ أقبل على وأخذ بيدي وقال : هل

بلغتِ من الصلاح ما تحملين معه فتلدين ولا فحل ؟ فنفضْتُ يده واقشعرَ دمي. قال : إن لم يكن فالصلوات أقلُّ من الخمر جدوى. كيف تخلصُون من الأجساد والأرواح ؟ قلت : نمزقُها تزيقا حتى ننسى الألم. وأما الروح ففي الله والمسيح فناؤها. وكان من طريقتهم تعذيب الجسد حتى يفني. ثم قمت فأتيته بسوط. فدفعه وقال : بيدي لا بهذا. وكنت أقول : دم المسيح ولحمه يمحوان ذنوب المذنبين. فيقول : ألا سبيل إلى تعليمي ما يُنسِّي ؟ ألا سبيل إلى غير العقول ؟ علميني الحمل والولادة وسر توارث الأرواح أو غنِّيني وأريحييني. أليس فيكم من يحذق صنْعَ الأصوات تُحضر الآلة وتُكسر الزمان وتشييعُ المحدود. فأقول : اللهم ارحمه. ثم علمته دعاء ليلته ودخلتُ غرفتي وبكيت إلى فجرِي.

ولما أصبحنا جئت الصلاة فإذا أبو هريرة قد شق لحمه بظفره، فهي على جسده كالخيوط الحمراء، وصوفه مضربة كجلد السليخة. ثم اختفى عنا بمحرابه. فبقي به شهرين أو أكثر لا ينفذ إليه بصيص من النور. وكنت أذهب إليه بطعامه فلا يفتح لي باب محرابه ويقول : ضعيه على الباب فأضعه وأنصرف وأعود إليه بعد ذلك فإذا هو يصوم يومين والثلاثة لا يطعم ولا يشرب حتى خشيت عليه. وصرتُ بعده كالخاويةِ القُفر وبكياً كثيراً. ثم أنكرت ذلك وتردّت فخلوت أياماً بمحرابي، وبكياً شوقاً ودعوت خشيةً ولعنت الشيطان وأبا هريرة، وقلت : لا يغلبني. ثم لم يلبث أن وهن عزمي وكرهْتُ ليالي يذهب بسكنونها أبو هريرة.

فخرجت من معزلي. فكنت أجيء بباب محرابه في جوف الليل وأقع بنفسي أسمعه كنفس الريح الحيري أو بنبرات بكائه أسمعها كالدّلو. فأبكي ويخفق قلبي ثم لا يطيب منامي.

ثم خرج إلينا فجانبته. وكان كالذاهب البال، لا يكلم أحداً ولا يسأل عن أحد، ويُكثِر من الجلوس في مقبرة الدير. ولم أصر عنه فأَتَيْته، فقال : هل نسيتني ؟ قلت : لم أستطع. قال : وتطمئن بالموت. قلت : وهل أنسَتُك العزلة ؟ فابتسم وقال فإذا ابتسامته في وجهه الناحل الشاحب كالفجر الظاهر : لا أدرى. على نسيتُ الألم. أما اللذة فلا أدرى. فكأنه أثبت في سهماً. فألقيت بنفسي وكدت أقع على وجهي، لو لا أنه أقامني واحتملني إلى محرابي، وقد غلبتُ غلبةً لم يكن لي بعدها شدةً ولا عزم. فلما أفتت إذا هو على رأسي يقول : كذا المرأة لا تكون إلا واهناً مقطاع الجهد. فإذا همت أو اشتدت بعض يوم إذا هي رماد. ثم بقينا أياماً بمحرابي، والدير يحسينا نتعبد ونبتهل وإنما كُنا في الشيطان. وكان أبو هريرة يقول : الآن علمتُ وعلمتُ أن اللذة لا تُغلب. فسألته : أوَ كانتْ فيَ منذ الصغر ؟ قال : نعم وفي. قلت : وقد كرهتها لما فيها من تواضعٍ إلى أمثالكَ من الخلق. وكانت من أيام تيقظي إلى محاسني ونعومه لحمي أدفع الجود بها على الرجال والواقع تحتهم والاستكانة إليهم. فكنتُ أتناساها وأنفيها حتى جاء أبو هريرة وقال : إنه لا يتناسى الجسد إنسانٌ إلا أكلته الخيالات. وسألني : هل وجدتِ في تعبدك امتلاء ؟ إذ ذاك

آمنتُ بِإنسانيتي ووجدت من حياتي ملأً لم أجده قبله واتسعتُ حتى علوتُ حياتي، وكنت من قبل خاوية ذليلة مستكينةً مستضعفةً.

وكانت لنا أيام.

* * *

ثم أهملني فكان لا يأتيني إلا كالمرغم الكاره. فبقيتُ أبكي ويطول بكائي وكان قبل لربى - إلى أن اعتزلنا جميعاً عزلةً ثانية، وبقي أياماً لا يسمع ولا يرى ولا يطعم ولا يشرب. فلما اعتزل دعاني رأسُ الدير فقال : احذري يا ظلمة أن يُهبطك الأرض. فرادني ذلك وحشةً على وحشتي وشوقاً على شوقي. ولكنني كتمتُ ضلالي وإثمي وأردتُ أن أبلو نفسي. فاعترلتُ ودعوتُ صلاتي أن تعاودني وربى أن يرُز لي. فبقيت كذلك أياماً أبتهل وأصلّي مُتبلةً نازعةً عن غوايتي مُنيبةً إلى الله. فلم يُحدِّنني ذلك أكثرَ ممّا يُحدِّي الطاويَّ مضطَّ الحصى. وبقيت خاويةً فارغةً وقد هوى ربّي، أصلّي فأجد صلاتي كالشهادة المُهَفَّ، وأدعوا فإذا جوارحي ترتعد وتختلج، كأنَّ أبا هريرة قد لبسني وخلفَ الله في قلبي.

ثم خرج من معزله. وخرجت، فجئته فإذا هو فاتر الجسم شاحبُ الوجه منهوك ساهم مدنف فجزعت وقلت : وما كان جزاء هذا؟ فأخذني إلى محاري وقال : إني أقص عليك يا ظلمة

الغَيْةَ تُطْلَبُ فَلَا تُدْرَكُ. وَكَانَتْ نَفْسَهُ تَعْوِي كَالْذَّئْبِ، وَلَكِنَّ
كَلَامَهُ كَالرِّيحَانَ تَذَرُّوهُ الرِّيحُ فَيَمْوِجُ وَيَفْوَحُ. وَقَالَ : إِنَّهُ يَا ظَلْمَةَ
إِذَا أَقْوَتِ السَّمَاوَاتِ انْهَالَتْ عَلَى الظَّهَرِ. قَلَتْ : حَدَثَنِي عَنِ
الْإِيمَانِ. فَأَطْرَقَ سَاعَةً كَالْمُصِيقِ إِلَى لَيْلَةٍ مِّنْ لِيَالِي الصِّيفِ قَمَرَاءَ
خَالِيَةً. ثُمَّ قَالَ : نَعَ... *

كُنْتُ يَا ظَلْمَةً أَرِيَ الْمُؤْمِنَ مُرْتَاحًا كَاطْمَنَانَ الْجَمَالَ طَوَّيَ
الْمَرَاحِلَ طَيًّا وَلَا نَصَبَّ يَدِي وَلَا شَكُورِي وَلَا عَصِيَانَ. فَأَشْتَهَى أَنَّ
أَكُونَ مِثْلَهُ وَأَنْ أَعْضُدَ هَذِهِ الْحَيْرَةَ مِنْ قَلْبِي كَمَا تُعْضَدُ النَّخْلُ
الْعَقِيمُ. وَكُنْتُ مَمْنُونَ ذَهْبَ إِيمَانِهِ فَجَاءَتْ حِيرَتُهُ. وَلَيْسَ سَوَاهَا
خَلِيفَةُ اللَّهِ فِي قُلُوبِ النَّاسِ. فَجَئَتْ هَذِهِ الدِّيْرُ وَقَلَتْ : لَعَلَّيْ أَرُوْضُ
النَّفْسَ عَلَى الإِيمَانِ.

وَقَدْ انتَهَى الْيَوْمُ جَهَادِي وَعَلِمْتُ أَنَّ الْآلَهَةَ لَا تُقْامُ إِذَا هَوَتْ.

* * *

قَالَتْ ظَلْمَةً : فَقَلَتْ : وَهُؤُلَاءِ يَا أَبَا هَرِيرَةَ ؟ أَعْنِي الرَّهَبَانِ.
قَالَ : إِنَّهُمْ خَلِيلُكُمْ سَوْيُقَاءُ الْمَرْقَ.

فِيهِمُ الْمَهَائِيُّونَ عَبَدُهُ الْخَيَالَاتُ أَصْحَابُ الْأَحْلَامِ. الَّذِينَ يَرِيدُونَ
الْأَرْضَ أَنْ تَرْتَفَعَ إِلَى السَّمَاءِ وَالْحَقِيقَةَ إِلَى الْوَهْمِ وَالذَّاتَ إِلَى الظَّلَلِ.
وَقَدْ حَدَثَنِي بَعْضُهُمْ يَوْمًا فَقَالَ : أَنْظُرْ إِلَى السَّمَاءِ فَأَرَاهَا نُورًا
وَالْأَرْضَ فَأَرَاهَا مَاءً وَنَفْسِي فَأَرَاهَا شَعَاعًا. وَيَقُولُ : النَّجُومُ إِخْوَتِي

وزهر الأرض وسادي والشمس طعامي. هل أكلتَ من الشمس ؟
أنا طائرٌ أو صخرٌ أو سحاب في السماء. فقلت له : فإذا تيقّنْتَ ؟
قال : لا أدرى في أي بلد وقعت وليس من همي. وطلبت مثل
أحلامه، فإذا صاحب الأحلام إذا ذهبت به قتل الدنيا وانقطع إلى
الفوق فليس في الكون غيره وإنْ هو إلا خيال. وليس أكره من
الخيال عندي.

وفيهم الأرضيُّ يلعن ربِّه أنْ ليس من طين مثله، ويطلب المغالطة
كالذئب يتصنّع جزّة الغنم. فكأنه يقول : يا رب نزعْتُ طيني
فانزعْ روحانيتك. ولستُ من يحب الطين أن يرتدَّ إليه كل شيء.

وفيهم يا ظلمة الأعرجُ الضعيف النفس، يحبُّ الكمالَ السالم
ويُكْبِرُه فيعبدِه، ويكره ضعف نفسه فيريد ربِّه أنْ يُفرضه القوة.

وفيهم صاحب الشوق يحن إلى ما يوسموس في صدره من ذكرى
القدَم.

وفيهم يا ظلمة الكَفَرة مثلث إيمانهم خدعة. وقد جهدوا أن
يعلّموني إيمانهم. ثم نظرت إليهم يركعون ويسجدون لله
ويكترون من ذكره و يجعلونه في السماء يرتفعون إليها الأ بصار، فلا
يذهب ذلك بشيء من كفرهم. فإن أكثرَهم يلحّون في ذكر الله
إلا ح الشاكِ أو المنكر. وبعضاً منهم يلحّون في ذلك إكثاراً منْ
ذكر الله ولماً يعرفه. فلماً خاف أن يجده سكن اللسان. إنهم
يخلقون ما يعبدون. ويطلبون الغيبة. ولكنهم لم ينجوا من

أنفسهم. بل تفرد بهم شيطان الروح وماتوا ميّة غريبة. أحياهُ في بواطنهم نيامٌ عن الدنيا، قد اتسعت نفوسهم فغطّتْ عليها. أولائكَ قوم تاهَتْ قلوبهم وأعينهم وغرّهم ما غرّني من أمر البراهمة بالهند، يظل الرجل منهم عامةً دهره يتبعَدُ حراً أو قرّاً ولا يُغيّر من ثيابه ولا يحرّك من طرفه، كأنما ذهبت حياته وذهب جسده، فـكأنه الفناء أو الاطمئنان الكامل، وليس كذلك. كذا رهبان الدير سُكُونٌ ولا اطمئنان.

وقد ارتضتْ رياضتهم وتلوّت الأدعية وصليت الصلوات، وأمسكت نفسي أَنْ تكابرَ الله. فلما انتهيت فقدت نفسي. ففرحتُ وقلت : فَنِيْتُ في ربي. وقلت هو الله. ثم طلبتها فإذا هي حاضرة لم تغبْ، وإنما انقلب الشكل، وإذا روحي لغوٌ من الأنجليل وعقلني نسيجٌ من الحروف وقلبي من الظلمات وربي وهم من ذلك وليد، وإذا على لساني لعنة ذي المسْبَبة يُطْعَم الزّقُوم.

ونظرت إليهم على اختلاف مذاهبهم، فرأيتهم يخدعون أنفسهم أو لا يعلمون ما يفعلون، أو يكونون أدخل من الملائكة في الروح يطلبون مَحَلَّ الآلة ويقولون : لقد تأله المسيح من قبلنا، - وهم على ذلك لا يخلصون من الحاجة تُنزَّلُهم إلى الغائط، ولا من الطعام يُحرّك فـكـوكـهم كالإبل تختـرـ، ولا من شهوة يركـبـ بعضـهم بعضاـ، فـقلـتـ : سـحقـاـ لـآلهـةـ كالـقرـدةـ أوـ كالـحـمـيرـ. وـقلـتـ :

سـحقـاـ لـرهـبـنـةـ لاـ تكونـ إـلاـ تـأـلـهـاـ مـسـتـحـبـلاـ أوـ غـرـورـاـ مـؤـلـماـ.

ثم خرجمتُ عنهم وعنها.

* * *

قالت ظلمة : فقلت :

وقد أخرجتني. فإذا للجسد مسُّ الجديـد المـعـاد الـخـلقـ. فـلـمـ يـقـلـ
شـيـئـاً وـضـمـنـيـ إـلـيـهـ.

* * *

ثم هبطنا الأرض.

حدیث الہول

«إذا كان الموت راصداً فالطمأنينة حق»

ابن عبد ربه

«... وامض بي من غدِ إن أقبلَ ورفاتي هامةٌ تعوي بقاع»

عمر الخيام

حدث حرب بن سليمان قال :

إنما لعلى بعض طريق الحاج نقضى مناسك الحج - وفيما أبو هريرة، وهو يومئذ من عمره في مطلع الفجر، يصلّي فكأنما يلهمه، ويدعو فكأنما يعني - إذ مررت بنا جنازة. فقمنا لها فإذا أبو هريرة قد أرسل ضحكةً آذن بها الناس جميعا. فأخذته من طرف ثوبه فإذا هو لا يتمالك عنها، فهي تهزه هزّا.

ولم يتم الحج إلا وهو كالساهي عمما يفعل.

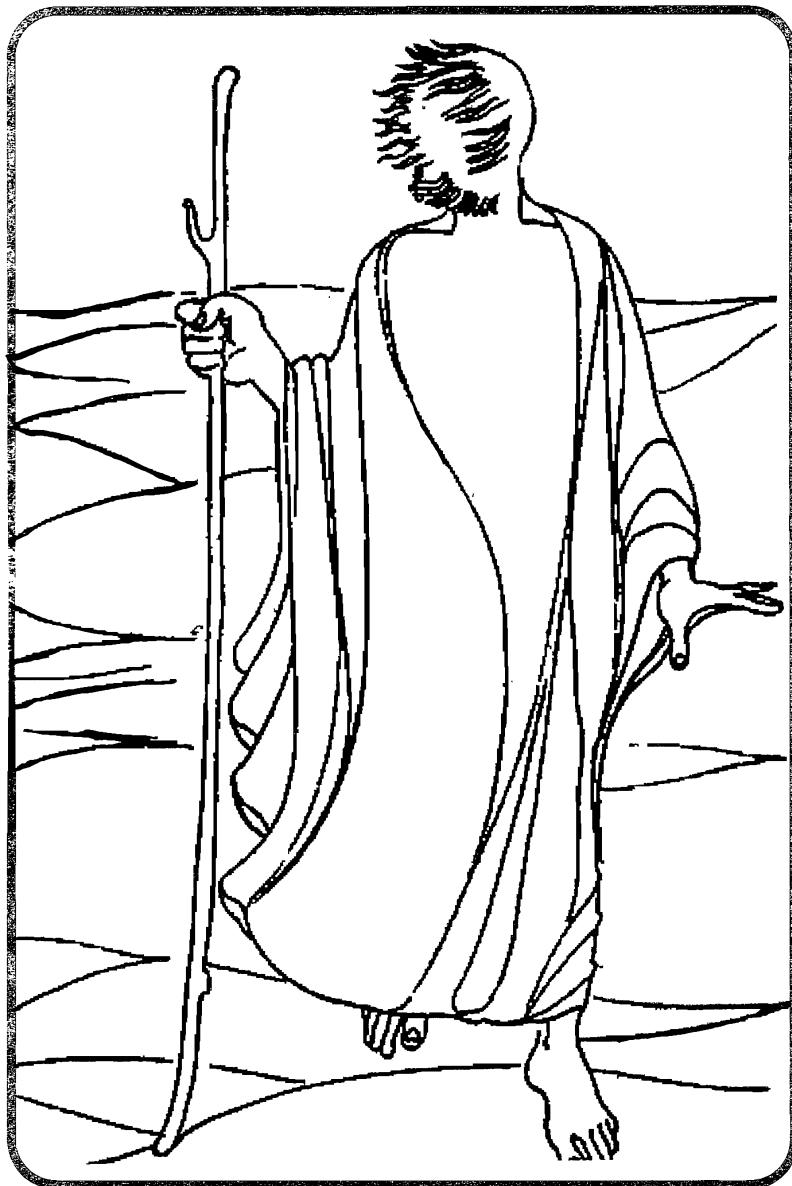
حَدِيثُ الشَّيْطَانِ

« ما من أحد إلا وله شيطان... »

حديث نبوي

حدّث ابن مسلمـة السعدي قال :

كان أبو هريرة كالماء يجري. لم نقف له في حياته على وقفةٍ
قط. كالمستعد إلى الرحيل لا ينقضي عنه الرحيل.



رسم : الزبير التركي

... لم نقف له في حياته على وقفه ...

حديث الشيطان

حَدِيثُ الْحِكْمَةِ

« اعلم أن اليقظة التي هي لنا بالحسن هي
النوم. والحلم الذي لنا بالفعل هي اليقظة »

أبو حيّان التوحيدي

حدّث أبو هريرة قال :

تهت في بعض حياتي وضللتكُ السبيل. فكنت أضرب في الطريق تطرحني هذه إلى تلك ولا غاية أطلب ولا أمل يُحيي. وكان قد بدأني الشك فكنت أقبل على الشيء أو الأمر فلا يملكوني إلا ساعة. ثم يغور همي فيه وتنصرف نفسي إلى غيره. ثم ازداد فكنت لا أكاد أهُم بالشيء حتى يَسْقُط همي، فكان العزم ذوب شتات لا يجتمع لي. إلى أن أصبحت أهُم بالشيء وعكسه، والفعل والقعود عنه هما واحداً، وأشتاهي لسو اتفق لي النور والظلمة، أو النوم واليقظة، أو الشك واليقين معاً. وبقيت كذلك أياماً طوالاً لا أعلم ما أصنع حتى كدت أجنّ. ثم مررت الأيام فاستقرّ واستأنستُ. وقلت : ما الدنيا ما هي حتى تذهب أنفاسنا فيها ؟

وما الآخرة وما هي حتى تذهب فيها دنيانا ؟ ثم أعمل فلا يكون
لإنسٍ ولا إلهٍ ولا جان ولا يكون كفرا ولا إيمانا ولا صلاحا ولا
فساداً. وقلت : لم يبق إلا أن أطلب ذاتي مطلقاً و Maheriyah و Aguris
عن الحمول واللاحق والعارض. وكذلك ذهبت ساعتي في ساعتي
وعزمي في عزمي ، كالنور يأكل النور أو كالشمع يضيء فيحترق.
حتى لقد ظنتُ أن الناس لا يجدون لي أثراً إذا مُتْ . وألح على
داعي الأوسع إلحاحاً، واقتضاني الصفاء.

* * *

فلما تطهَّرْتُ أقبلتُ على البحرينِ
فهالي البحرينِ.

* * *

وإنني لفوق البحر يوماً على جبل مشرف إذ جاء رجل
كالناسك فجلس بقربي وهو مطرق ساكن كالبيت الحرام.
فأقبلت عليهأتامله فإذا هو في عظمة الفيل وعليه سمة الحكمة
والجلال. وهو في ذلك كله لا يقول شيئاً. وممضت لنا ساعة ثم
قلت : إن كنتَ ناسكاً فالسلام عليك. قال : لستُ . وعليك
السلام. ما الذي لك في البحر ؟ قلت : شيءٌ من الروعة. قال :
كذا عبيد الله جميعاً، على خسنه البحر. أنزل فندخل الماء ؟
فنشطتُ وقام فسلك بي منحدراً بين الصخور الهاوية كأنه السراط
لم أر مثله منحدراً شديداً. ونزلنا إلى الماء فإذا الرجل يغوص فيسير

في الماء غوراً فينساب على القعر كالشعبان ثم يطفو كالذكرى، وشعر رأسه يسيل على وجهه. ثم يتossد الماء ويضطجع على جنبه ويندفع يطوي الأمواج طيبا فهو أمهر من عرفت سباحا. وأخذ من أمره مأخذة ثم عاد إلى فقال : ألك في أن أعلمك ؟ قلت : نعم. على قصر أنفاسي وقلة بلائي في الماء. قال : لا بأس عليك من ذلك. ثم ضرب إلى عضدي وساعدني وقال : هذا حال أن يأخذك الشك. وكان يقول : السباحة أن تسوق إلى البحر ويتوق إلىك. ثم لم يزل بي حتى علمت الماء كيف يُكثر القوة والنفس ويُوقع في الأعضاء رقصأً. وكنا نغوص فنسير معاً فكأننا في سعة البحر.

فلا والله ما رأيت مثله مذهبة للشلل.

والرجل في ذلك كله لا يحدثنـي بشيء من أمره ولا يخبرني بشأنه. حتى جاء الخريف وقد طابت لي صحبته.

* * *

فلما أخرفنا سأله فقلت : ما خبرك وما شأنك على هذا البحر ؟ قال : شأن كلام شأن. فيم السؤال ؟ إن السؤال من عزل الإنسان. أتحب القصص ؟ قلت : نعم. قال : وتفهمها ؟ قلت : لا أدرى. قال فهي قصة الحكمة. وأنا قاصدها عليك.

كانوا يسمونـي أبا رغال. أما الآن فلا اسم لي. قلت : مررت على قبر بالطائف يقال هو قبر أبي ثقيف أو أبي رغال. قال :

نعم. هو قبري وقد مرّ عليه رسول الله. وكانوا يقولون : أنت سيدنا وخليفة الله فينا. فقلت : إنّهم جعلوني عليهم ملكاً مُطلقاً الفعل. فاللهُمَّ أُوحِي إِلَيَّ من روحك. وبقيت في انتظار الوحي فلم ينزل. وتعلّمتُ الحكمة. قلت : ومن علمكها؟ قال : امرأة رأيتها في يوم شديد ذي مطر وريح وقد خرجت إلى الهطل حتى امتلأت، فشعرُها وثيابها كأنهار عَدْنٍ. وكانت تصاحك كالمصابة العقل. وما كانت إلا التي اهتدت إلى سبيل الحياة. وعلمنيها سكير ينكي في ليالي الشتاء. ويقول : هل من خلاص من الحياة؟ وكان لا يصحو ساعة إلا ذلّ كآدم يوم أُهْبِط الأرض. وعلمتني الكتبُ ما ليس من الحكمة. فلما تعلّمتُ الحكمة جرّتُ فيهم فعَشَرُّهم وافتربت نسائهم وسقيتُهم عَلْقَمَاً وختقت عليهم حتى كأنها نسمة من الله. قلت : ولمَ فعلت بهم هذا؟ قال : لأن الوحي لم ينزل ولأنني نظرته حتى طار لبّي. وكانوا يقولون : إنه لجنون. وكنت أقول لمن يسألني في جوري، ثم أضرب رأسه : إنّ قوماً يكون فيهم مثلي من الأشرار ولا يقتلونه أو يعقلون يديه ليسوا بأهل لِشَفَقَةٍ ولا رحمة. ثم قويتُ واشتد بأسى وقلت : لا حياة في غير الشدة والعنف. فأمرتُ فضررتُ أعناق المرضى والضعفاء كالمهم والعجمي والعرجي والمصابين جميعاً. وظننت أنّي أصيب به صحةً. فلما مثلتُ بهم فسجدوا مؤمنين خاسعين أمسيَتُ فلم أصبح. وكانت موتي الأولى.

* * *

وبقيت أياما بغار حراء فإذا جَوْرِي قائمٌ في يطلب أن يجور علىّ، وخشيت أن أقتل نفسي ظلما. فقمت فنزلت إليهم.

* * *

وجمعت حكماءهم وناديت في الملأ إني تُبْت وأرجو أن تُقبل التوبة وأنهم يغفرون لي عسى الله يغفر. وقلت : نخرج الخير من الشر والشر من الخير، أو نحو الخير والشر معا. فإذا هُم عِقام. وقالوا : مننت بحقن الدماء وإسكان الروع. وهو مردود عليك يوم الحساب. فقلت : دينكم كأنكر صنيع اليهود، حسابٌ في حساب. ثم أمرت فحُلقت لحاهم ورؤوسهم حتى صارت كالعنصل. وقدمت لهم الخمر وقلت : خذوا من حكمتي. ففعلوا ثم خرجوا يسفون الأرض سفنا. فنظرت إليهم وتفلت. وجاءني قومي فقالوا : إنك قاطع نعمتنا ومُلْكنا علينا وإننا نراهم قاتليك. قلت : لو فعلوه لشكرتهم وأعظمتهم. ولكنهم لا يفعلون. إنهم حَقَارَةٌ نِسْوَةٌ.

ثم قلت : أَجْعَلُ لهم أسبوعاً يباحة فأانظر ما يصنعون. وجعلت ذلك فناديت : إنما أبحنا لكم أعمالكم سبعة أيام بلياليها. فافعلوا ما تشاورون. ثم نظرت فإذا هذا في أرضه يحرث، وذلك مقبل على بحارته وماليه، وآخر يقتل وينهب على عادته ويسفك، ورأيت الحكماء في حكمتهم يبيعون منها ويأكلون خبزا، والمصلين في صلاتهم، والأشرار في شرهم، والأخيار في خيرهم. ولم أجد إلا

رجلا ضرب إلى الbadية فإذا هو وحده. فقلت : هذا ضالّي.
 وأقبلت عليه إقبال الحفي المبهج وسألته في أمره. فقال : أبحث عن
 نجم سقط عني هنا ولعله غار في التراب. فهو مجنون هائم على
 وجهه. وعلمت أن لكلّ منهم محلّه من الحياة وحتى المحنين
 كمحل الكلمة من الإعراب. فكان سيبويه مدبر شأنهم. - قال أبو
 هريرة : فقلت : ومن هذا ؟ قال : **رجلٌ سُيُخْلُقُ وَيُبَتَّكِرُ النَّحْو** -
 ثم قال : ولم أزل كذلك حتى ذهب إيماني بالناس جميما
 ومعاشرتهم وتقت إلى الوحدة الواحدة. وقلت : إنه لا يحسن
 الفعل إلا مطلقا محضا. وليس الحبّ حبا حتى تقتل من تحبّ،
 وليس الخير خيرا حتى يتبدّد في نفسه. ولم يبق بعدهم إلا برّي
 بأمي. وكانت شديدة الحب لي فأنا أحبها لذلك. وكانت لا تُنكر
 على شيئا من أمري وتقول : **أَدْعُوكَ اللَّهَ أَنْ تَكُونَ مُحِقًا** فيما تفعل.
 فلما انحصرت فيها جنتها فأردتها فكانها لم تفهم. ولكنها ماتت
 في نفسي. فخرجت وقد مُتْ موتّي الثانية.

* * *

فأنا هنا من يوم خروجي.

جئت هذا البحر وهاته الجبال التي لا ترى فيها إلا صخورا
 هاوية على صخور هاوية. وقلت : أكون أو لا أكون. وكانت
 قبل حياتي قبيحة شوهاء لأنني لم أحذف زواياها ولم أهذّب
 الناتيء فيها ولم أنزع متناقضها. فجُرّت حتى أفنيت الناس جميعا

في نفسي وخلوت بها. فخلقْتُ لي سبيلاً فأنَا علَيْهَا وَلَا قَافِلَةَ وَلَا رَفِيقَ. فَكَأْنِي قَدْ أَضْعَطْتُ ظَلِي وَاسْتَحْالَ عَلَيْيَّ. أَلَمْ تَرَ أَنِّي لَا ظَلَّ لِي؟ قَالَ أَبُو هَرِيرَةَ : فَقَلَّتْ : لَمْ أَرْ وَاللَّهُ . قَالَ : وَقَفَتْ يَوْمًا فَإِذَا هُوَ قَدْ تَمَادَى فِي طَرِيقِهِ كَالرَّاحِلَةِ تَعَصِّيَكَ وَتَطْرَحُكَ وَتَسِيرُ، أَوْ كَرْوَحَ الْمَيْتِ. ثُمَّ جَعَلَ أَبُو رَغَالَ يَضْحِكُ فِي قَهْقَهَةِ فَأَجَدَ مِنْهُ كَالْبَرْدَ. ثُمَّ سَكَتْ فَقَالَ : فَلَمَا ضَاعَ ظَلِي جَئَتِ الْبَحْرُ وَخَلُوتُ إِلَيْهِ الْحُكْمَةَ. وَقَلَّتْ : لَا بَدَّ أَنْ أَخْرُجَ مِنْ تَنَاقْضِيِّ. فَالرُّوحُ وَالْجَسَدُ كَالْحَوْتَ فِي الْمَاءِ أَوْ لَا يَكُونُانَ وَيُهْلِكُ أَحَدَهُمَا الْآخَرَ . وَنَظَرَتْ فَلَمْ أَرْ كَاتِحَادَ الْجَسَدَ وَالْبَحْرِ يَتَمَالَكَانَ وَيَتَغَالَبَانَ وَيَتَلَاعَبَانَ، فَيَحْمِلُ الْجَسَدَ الْمَاءَ وَلَا يَمْنُّ عَلَيْهِ، لَا كَالرُّوحُ تَحْمِلُهُ وَتَمْنَّ عَلَيْهِ وَتَكْرِهُهُ وَتَقْضِيُّهُ عَلَيْهِ. وَقَلَّتْ : الْحُكْمَةُ الْاعْتِدَالُ. وَقَدْ تَمَّ لِي. قَالَ أَبُو هَرِيرَةَ فَسَأَلَهُ : وَمَا الْاعْتِدَالُ؟ فَقَالَ : اعْتِدَالُ الْحَوْتِ أَوِ الْمَوْتِ يَا أَبَا هَرِيرَةَ. وَإِنَّهُ لَيْسَ كَالْحَرْكَةِ الدَّائِمَةِ قَاتِلًا وَلَا كَالسَّكُونِ الْمُخْضِ سَعَادَةً وَشَفَاءً فَقَلَّتْ : وَمَا كَانَ مِنْهُ؟ قَالَ : أَتَرِيدُ أَنْ تَرَى؟ فَقَلَّتْ : نَعَمْ. قَالَ : هَاتِ يَدِكَ. ثُمَّ أَخْذَنِي مِنْ يَدِي فَذَهَبَ بِي إِلَى صَخْرَةِ الْجَبَلِ فَقَالَ : انْظُرْهَا مُتَدَلِّيَّةً فِي الْجَوِّ لَا تُشَدَّ إِلَى شَيْءٍ وَقَدْ غَلَبَتْ تَجَاذِبَ الْأَجْرَامِ كَمَا غَلَبَتْ الْأَرْضَ بِالْبَحْرِ. فَنَظَرَتْ فَلَمْ أَرْ شَيْئًا. فَقَلَّتْ : أَنَا لَا أَرَى شَيْئًا. قَالَ : أَنْتَ أَعْمَى يَا هَذَا. أَوْ لَا تَرَى مَا نَحْنُ عَلَيْهَا مِنْ صُورَةٍ وَأَشْكَالٍ؟ هِيَ مَا كَانَ مُمْكِنًا مِنَ الْخَلْقِ ثُمَّ اسْتَحْالَ. انْظُرْ. هَذَا مُخْلُوقٌ تُحْبِلُهُ السَّمَاءُ ثُمَّ لَا يَكْتُفِي فِي جَبَلٍ وَيَلْدُ دُونَهَا. عَلَةُ الْخَلْقِ وَالْوِلَادَةِ. عَلَةُ

الأرض وبنها. وهذا ألا تراه ؟ إنه جسد ولا صورة، وذات ولا صفات، كأنه نجمٌ مات ولسماً ينقطع نوره. هو أنت، هو أنا، مستحيلاً. وهذا أيضاً. انظره في خشوعه كأنه العين يغشاها القدى. أنت حمارٌ ليسَتْ له أذنان. وإنما أردتُ أن تعلم أنك أنا وأني أنت وأنا غيرنا وأن الجنة من نفسك كما كانت نفسك من تراب فصارت طائراً في السماء. وهاته كلها كالمخلوقات التي حبستها بغاري. أتريد أن تراها ؟ قال أبو هريرة : وكان في عينه وهو يقول كمثل نور النبي يوحى إليه، فقلت : نعم، وأنا لا أجروُ على الامتناع خشية جنونه. فذهب بي إلى كهفٍ في الجبل مُظلمٍ ضيقٍ كساعة شؤم. ووقف بي على بابه وقال : لقد جعلت بقكري هذا جماعة من الخدم والجواري الحسان لا آكل منهم أحداً. إنما إذا نفدتْ روحِي عمدتُ إلى أحدهم فقتلته وتلطختْ بدمه فأنا من خلق جديد. هذا طعام الروح. لا تنظر إليهم في أغلاهم كالأسدُ ؟ ثم تقدمنا قليلاً فنظرت فإذا جرادات كثيرة مشدودة بخطوط حمراء. فقلت : إنها لبديعة الحسن. فجلس يمسح عليها ويقول : إن دماءهم منوطة بالفلكيات لا تقع للنفس الناطقة أو العقل الفعال إلاّ من نور الهيولي. ولو جاز تعدد العلل وانتفت الفاعلية والمادية والصورية والغائية لكان تعلق النفس بالجسد من تعلق الطرف بالشاة الجربة. لكن الواجب بذاته والواجب بغيره لا يلتقيان إلاً ويتناظحان، وهما لا يكافيان الواجب الوجود لما بينهما من فرق في التجريد والإبداع والتدبر. وشرائط الامتناع كشرط

الإمكان بابها واسع كالبحر. قال أبو هريرة : فقلت : لقد مات موته الآخرة. وقلت : نعم. هي أحلامك كالسمك يُصاد فيوك كل الشخص وتتقد مصايح دجلة والفرات. قلت ذلك مجازة لجنونه وانطلقت أضحك وانطلق حتى استلقينا. ثم قال : أنت مجنون. فارتعت وانزعجت حتى ارتعدت واهتزرت وخفت أن يكون ذلك حقّ اليوم أو غد.

* * *

فلما خشيت على عقلي قلت : لم يبق إلا أن أطلب النهاية. وأردت الانصراف فقال : أحب أن تصبر حتى أهديك شيئاً. ثم غاب في الجبل فجاءني بقلم وقرطاس وقال : قد تحتاج إليها يوما فتجعل عليها خطوطا ودوائر ونقطا في وسطها بياض. فأخذتها وانصرفت مُظلم العقل والقلب.

حَدِيثُ الْجَهَنَّمِ

حدَثَ أَبُو المَدَائِنَ قَالَ :

جَئْتُ أَبَا هَرِيرَةَ لِلَّيْلَةِ فَإِذَا هُوَ فِي جَهَنَّمَ الصَّخْرَةِ، لَا يَشْكُو وَلَا
يَسْتَطِيعُ إِلَيْهِ سَبِيلًا وَلَا يَبْكِي. فَقَلَتْ : أَوْ كَالْرَحِيْ
تَدْوَرُ عَلَى قَلْبِهَا
وَلَا طَعَامٌ وَتَرْحِيْ ؟ قَالَ : إِنَّهُ يَا أَبَا المَدَائِنَ لَيْسَ فِي النَّاسِ إِلَّا سَاءٌ
عَنْ أَخِيهِ. خَرَجْتُ لِيَالِي عَدَّةً أَهْمِيمًا عَلَى وَجْهِيْ وَأَنَا أَتَوَسَّلُ إِلَى كُلِّ
عَابِرٍ طَرِيقَ الْقَاهَرِ أَنْ يَلْطِمِنِي لَطْمَةً تَذَهَّبُ بِي فَتَحِيْسِينِي، فَلَمْ يَرْحِمِنِي
وَلَا أَدْرِكُهَا مِنِي أَحَدٌ. حَتَّى لِيَسْتَحِيلُ عَلَيَّ فِي النَّوْمِ حَلْمِيْ. فَأَنَا
اللَّيْلَةِ عَلَى ذَلِكَ.

أَلَا قُلْ وَيْلٌ لِلَّذِينَ يَمْوُتُونَ ثُمَّ لَا يُعَثَّرُونَ.

قَالَ أَبُو المَدَائِنَ : وَكَانَ ذَلِكَ فِي آخِرِ أَيَامِهِ.

حِدَيْثُ الْبَعْثَةِ الْآخِرَةِ

«إن دائي المصدى....»

بشار

«الفولاذ يأبى السكون والسلام، والمار تأباه
و"بروميتي" يأباه. لأنه ما زال لعقل الإنسان درجات
عدة لا بدّ له من ارتقائهما قبل أن يبلغ الذروة»

بوبيير

حدّث أبو المدائن قال :

جائني رسول أبي هريرة يوماً يقول إنه يدعوني ل ساعته، فأسرعت إليه وأنا أفكّر في ما عجل به إلى دعوتي وأخاف أن يكون وقع به ما يُكْرَه. فلما دخلت عليه رأيته جالساً وقد جعل بين يديه أوراقاً وأقبل عليها وهو مطرق ساكن كأنه النوء يتمخض رعداً. وكان بيده قلم هم بالأوراق ثم توقف وقد ذهب حِمله. فسلّمتُ وجلست فإذا أبو هريرة قد ألقى القلم على القرطاس وصرف وجهه إلى فابتسم وقال : كم سنّك ؟ فضحكـت وقلـت :

أهذا دعوتي؟ فقال وحرّك رأسه : وددتُ والله لو أني خلوتُ عن العمر وأخذتُ سني فزرعتها في ريح الصبا. ألك في يوم ليس من الدهر؟ قلت : ومتي كان الدهر محدوداً فنخرج عنه؟ قال : لقد كان منذ اليوم. انظر هذا. وأخذ ورقة وألقاها إليّ. فإذا عليها خطوط قائمة ودوايرٌ ونقطٌ سوداء تكبر وتصغر وفي وسط الورقة بياض ناصع. فقلت : أطلسم أم عبث؟ قال : بل عنق الزمان وقد ضرب أو استفهم ولا معنى. فلم أفهم من كلامه شيئاً. ولكنني صبرت وقلت : وهذا اليوم؟ صرفاً للكلام عن غريباته. فقال : نعم. تأتيني غداً قبل الغروب وقد تطهرت. فقلت أفعل إن شاء الله. ثم قمت فسلمت، وعاد إلى أوراقه، وانصرفتُ وأنا حيران.

* * *

فلما كان الغد جئته في ساعته وأنا طاهر كعادتي قبيل الغروب. فإذا هو قد أسرج فرسين وقام يتوقّعني. فما كدت أدخل وأسلم حتى استوى على فرسه وهزه فقام قيام النبل. فركبتُ وشرعتُ إثراه حتى لحقته. فقلت : أين بنا؟ قال وضحك : إلى مغرب الشمس. انظر إليها وقد احمررت وغربت في عيني. والله لا آسف إلا على مثلها من الدنيا. وأشار إليها وهي على الجبل كالدم المُهراق. فضقت بقوله وقلت : ألا تنتهي؟ إلى أين؟ قال : لم أرْد غير الفسحة والهواء يسودُ والسماء تلين. ما كان من أمر الدنيا اليوم؟ قلت : لم يكن ما يُذَكَّر. قال : ألم تكسب مالاً؟ قلت :

بلى بعون الله، كثيراً. فقال : أتعلم أنى اشتريتُ لي ضيعةً أخرى ؟ قلت : على بركة الله. قال : نعم على بركة الله... وأما الأولى فقد جعلت فيها من يُحِبُّلها حتى تلد وكتبتها لك. فرأيته مازحا وما كان كذلك إلا في شطره. قلت : الحمد لله أن عاد لك من التدبير ما قد يئسْتُ منه. وكان لم يكسب في حياته مالاً قط إلا خرج عنه قبل الدخول. قال : لقد ذهبت لي اليوم فوق الأربعين من السنين وقد آن الرشد. أتذكرة يوم التقينا عند حُبَابَةِ المغنية وقد دخلتُ عليكمَا كَرْهُهَا ؟ فقلت : وكنتَ في عربدةٍ لم أر مثلها قط. فقال : وأحبيتُ أن نلتقي عليها فكرهتَ ذلك وأردتَ الباب، فأمسكتك عنوة، وعلا صوتها فلطمته لطمةً طوّحتها. ثم مزقت ثيابها وحملتك عليها وأخذت معك الفخد والفم والعينين وجعلت لك الباقي وقلت : افعل مثل فعلي. وأقبلت على جسدها الأسر إقبالَ المريدِ النهشَ، فصاحتَ وارتعدَ صياخَ ربّاتِ الحال. قلتُ : نعم. وقد أراك فكأنه قد أصابك طائفٌ من الجن. فتنهد وقال : وإن كنت إلا في ساعة حكمة. وقد همم بلحمي مراراً بعدها أريد تمزيقه. أتعلم ما كان من أمرها ؟ قلت : لم أعد لها بعد يومانا ذاك ولم أطلب والله خبرها. فابتسم أبو هريرة وقال : لأنك تزوجتَ امرأتك بعدها بأيام. لقد قتلتُها وقتلتُ كثيراً غيرها لثلا أقتل نفسي. وقد ذهب والله في الريح هباءً. قلت : إنك لم تفعل هذا. وقال : وقد فعلته. ثم سكتَ وسكتُ وأنا أراه يكذبني. ثم قال، وقد نزل به من الفرح كنوبة الحُمَى : لقد خرجنا من

الظلمات إلى النور. فقلت وأنا أنظر إلى الليل الغاشي : بل من نور النهار إلى ظلمات الليل. وعشر فرسياً حتى كدت أقع على وجهي. فنظرت فإذا نحن قد وصلنا جبلاً حزيراً صَعُوداً. فقلت : أو تريد بنا شرّاً؟ قال : كلا. إنما أطلب النهاية. وذهب صاعداً وذهبْتُ وأنا لا أكاد أرى أمامي شيئاً لشدة الظلام. وإنما كانت بالأفق الغربيّ بقایا تائهةً كأنها الخير في قلب شيطان. وثقل عليّ السير مظلماً فأردته على الرجوع فقال وأى : نحن إلى ذلك بعد ساعة. ثم ضحك وقال : ألا تسمع طريفةً تحمل عنك مشقةً السير. قلت : هاتها. وكان عهدي به لطيفَ الظرف إذا أراده. قال : أَظَلَمْتُ يوماً فطلبت لعبه أو عبأً أُفرِّجْ به عنّي. فجمعت صحابةً لي على دعوة دعوّتهم إليها. وكانوا كلهم من أهل الحكمة والأدب لا يسكنون عن ذكر الآخرة ولا يتبعون الهوى ولا يشربون إلا سترة. فلما حضروا ضربت لهم ألوان الطعام والنبيذ الجيد. فجعلوا ينظرون إلى النبيذ ولا يجرؤون عليه وهم منكروه عليّ. فقلت : كلكم يشرب فلا حياء في الجماعة. و كنت شربت مع كل واحد منهم على حدة وخلوة، فاستبشروا وتضاحكوا وقال الواحد للآخر : وأنت أيضاً؟ ثم أكلوا وشربوا حتى انقلب كله فرحاً. فلما اكتفوا وأثروا على طعامي وطابخته ونبيذي وساقيته قلت : والذى ادّخرت لكم خيراً. فارتقت الأنفاس من العيون إلى ذخيرتي. فأشرت إلى الجمارية بشيء فقالت : نعم. وانفجرت ضحكاً حتى كادت تكشف الأمر كشفاً ويصحو

أصحابي. فرجرتها فلَوْت وخرجت. ثم عادت وأومأت أن قد تهياً الأمر. فأخذت أصحابي وهم كأنفاس الريحان وخرجت بهم إلى مجلس الغناء. فقالوا : أقينة لا نعرفها؟ قلت : نعم، ولم تسمعوا والله مثلها. فصاحوا إعجابا. ودخلنا المجلس وقد ضربت فيه ستارة. فأجلستهم وقلت : الآن تسمعون. وضربت في يدي. فسمعوا من وراء ستارة صوتا وغناء وضربا رومياً لم يجئ بمثلها أحد قط. ثم سكن الغناء وقامت أصوات أصحابي بالإعجاب. فقلت : ألا تسمعون؟ فسكتوا فإذا بباء من وراء ستار يحكى كلامهم أقبع حكاية. فضحكتوا فضحكت البباء فضحكتا مشوّهاً كريها. وتكلموا ثانية ففعل بهم مثل فعله الأول، وأنما أنظرهم وأبتسهم، حتى غضبوا فغضب البباء وأرادوا الانصراف فأراد ذلك. فضحكت والله حينئذ حتى استلقيت. ثم قلت : أصرفوا ملناس. وكان اسم البباء. فصرفوه وسكن الغضب والانصراف عن أصحابي. وقالوا : لنا عليك بعد هذه السخرية أن تسمعناها مرة ثانية. يعنيون القينة. فقلت : نعم. صفت بيدي فصفق البباء بجناحيه، فسمعوا أحسن مما سمعوا قبلًا حتى ذهب بعقوتهم وصاحوا كلهم : لقد أغنت غنة عجيبة. تخرجها لنا فهي من بنات الجن أو الجنة. قلت : بل من بنات الروم، زرقاء العين، صفراء الجلد، حمراء الشعر كأنها الدنيا. فقاموا كلهم وصرخوا كالواحد: تهبّها لي ليلة. قلت : أما الآن فلا. ولكم على ذلك كل بدوره، وأبدأ بأكابركم سنًا. وإنما أنتم الآن ناظروها. ثم قمت فأزاحت

الستارة فإذا وراءها البغاء في قفصه، وجاريةٌ لي عجوز تحسن
الضربَ وليس أنكر من صوتها وكانوا يعرفون ذلك منها فقالوا :
وأين روميتنا ؟ قلت : هي ذي. وأشارت إلى البغاء. و كنت
و قعْتُ عليه عند تاجر أخذه من بلاد الروم في بعض قوافله إليها
ولم يقدِّرْ له قدره فباعنيه ثمناً بخساً، على غريب ما كان يحسن من
حكاية الأصوات حاضرها وماضيها. فجعلت منه ملهاة في تلك
الليلة. فلما قلت ذلك شتمني أصحابي حتى أفحشوا وانصرفوا
انصرافاً لم يكن لهم بعده عَوْدٌ. وبقيت أعتبر البغاء.

* * *

قال أبو المدائن :

فجعلت أضحك من قصته مع أصحابه حتى كدت أقع ولم
أتمالك عن ريحِ سمعها أبو هريرة. فضحك وقال : انتقض وضُوئك
وقد حانت الصلاة. فخجلت وأمسكتُ عن الضحك وسكتنا
جميعاً. ومضت لنا ساعة ثم إذا هاتف يهتف شِعْراً في صوت ما
سمعتُ أروع منه :

أنا الحق يناديك

أنا الحب يناغيك

أنا الشوق طغى فيك
تسامَ إلى سِحرِي
ضيًّاً كضيَا الفجر

تعالَ على الدهَر
فأكشِفَ عن ستري

يروّيك من سرّي
 أنا الحق طغى فيك
 أنا الحب يناغيك
 أنا الشوق يناديك
 حبيبي حبيب الأبد تخلص وهيّا نصد
 علوم الغيب
 خفايا الرب
 وقُمْ كالرياح إذا ما عالَتْ
 مهَبَّ الرياح تُعالِي الجبل
 وطَرْ يا جنَاح فها قد بَدَتْ
 شواطئي الأَزلْ
 فأسمُع أبا هريرة وكأنه النار اتقدت أو الله ينادي
 في الكون بالبعث :
 أيَا حَقَ لَبِيك
 تبارَكْتَ لَبِيك
 حبيبي جلاليك
 أنا الآن إليك
 تعال فرؤادي،
 فهو ذي السماء
 لروحى تنادي،

و هـذا خـليلـى
يـضـيـئـى سـنـاه
ضـيـاءـ السـمـاءـ
يـنـيرـ سـبـيلـى

ثم سكت فإذا أنا أسمعه يقول : هذا ما كنتُ أطلب. أتذكر يا أبي المدائن يوم وقفْتُ عليك بدكانك أشتري عنك شيئاً فجاءني من أخبرني بعريم ولدتْ؟... - يعني واحدته وقد ماتت صغيرة - ولم يكدر يتهم كلامه حتى حث فرسه وأرسله كالريح، فأسمعه هنيهة حتى سمعتُ صخوراً هاوية وصهيلَ ألمٍ وصيحةً كصيحة الفرح تملأ الوادي واقشعرّ لها جلدي، فكأنَّ الأمرَ مأدبة شياطين. ثم سكن كل شيء وناديت فلم يجبني أحد. فلزمت مكانى إلى الصباح. فلما أصبحت نظرت فإذا أنا على قمة جبل يكاد يبلغ السماء، وإذا دم على الصخر، وإذا تحني هاوية يقصر عنها مدى العين.

رحم الله أبا هريرة. لقد كان أعظم من الحياة.

ملاحق مشاهد مخطوط

وبعد، فإن لمخطوط هذا الكتاب قصة جرت منذ دهر على يد صديقين، أحدهما بعيد وصل "أبو هريرة" ببني وبينه بالتقدير والود وإن كنت لا أعرف شخصه، والآخر من إخوان الصفاء قديم قريب. وهي قصة طريفة رأيت من حق القارئ أن لا يحرم من معرفتها، عساه أن يطلع من خلالها على بعده من أبعاد الكتاب قد لا يظهر جلياً دونها، وهذا هي فيما يلي كما يرويها بخط يديهما صاحبها.

م.م

رسالة الأستاذ خليل الجرّ قصة كتاب

كان ذلك في خريف عام 1939، وكانت جالساً في أحد مقاهي فيشي أمام فنحان من القهوة الحلاة بالسكارين، فدخل عليّ صديق تونسي من رفقاء الدراسة في باريس وبصحبته شاب لم أكن أعرفه. جلس إلى الشابان ورحا نتحاذب أطراف الحديث، وتساءل عن مصيرنا بعد أن استسلمت فرنسا أمام زحف ححالف من المصفحات الألمانية، فقال لي صديقي إنّه مزمع على العودة إلى تونس، وقد وضعت حكومة الماريشال بتين، بعد موافقة السلطات المختلفة باخرة "مرسيليا" تحت تصرف الرعايا العرب، تنقلهم إلى شمال إفريقيا ويعود كل منهم من هناك إلى بلاده بوسائله الخاصة.

لم أكن أنا راغباً بالعودة لأنّي لم أكن قد أنهيت دراسي الجامعية بعد، ولأنّ المواصلات بين إفريقيا الشمالية وشرق المتوسط كانت معدومة في ذلك الحين. فطلب إلى رفيق صديقي أن أحفظ له أمانة هي أعزّ ما لديه، ويخشى أن تصاب البالغة بسوء في زمن كانت الغواصات تجوب فيه البحار والألغام منتشرة في مياهها.

وبعد أن وافقت على إجابة الشاب على رغبته سجل في مفكّرة اسمي وعنوانني في باريس ولبنان وقال لي إنّه سيحصل بي بعد أن تضع الحرب أوزارها ويعلمني عن سبيل إرجاع الأمانة إليه. ثم قدم إلى رزمة صغيرة وقال "هذه مخطوطة كتاب سكبت فيه روحي وأودعته آرائي الخاصة في الحياة، هو أعزّ ما لدى لك أن تقرأه إن شئت ورجائي أن تحرص عليه ما استطعت".

أخذت المخطوطة وودعني الشابان وانصرفا وكان هذا آخر عهدي بهما... وفي المساء عندما عدت إلى غرفتي فتحت الرزمة فإذا فيها ورقيات لا يتعدّى عددها المائة مكتوبة بخطّ رتيب جميل وهي تحمل هذا العنوان :
" حدث أبو هريرة قال ... "

وفي صدر الكتاب الإهداء التالي :
" إلى أبي وأمي ، علّمانى ما لا يعلمان ،
إلى التي ماتت قبل أجلها "

وانتهت الحرب ، وعدت بعون الله إلى الوطن سالماً ، والكتاب معى ، أحضرت
عليه حرصى على إنسان عيني ، لا أعرف شيئاً عن مؤلفه سوى أسلوبه الذى فيه
شيء من الإعجاز ، وروحه التي سكبت في كل سطر من سطوره ، وحرفي م.م.
اللذين ذُبِّل بهما الإهداء . وانتظرت طويلاً دون أن أتلقي كلمة من المؤلف . وكنت
في كلّ مناسبة أقرأ بعض الصفحات على من أجتمع بهم من رجال الفكر والأدب ،
من لبنانيين وغير لبنانيين ، فيجمعون على تقديره والإعجاب به .

يعجبون بما فيه من ثورة الشباب المتحرر ، وحكمة الشيوخ الحنكين ، ويأسفون ،
كم آسف أنا ، لكون هذا الأثر النفيس مدفوناً في مكتبتي لا يرى النور .

وأخيراً ، قدر لي أن اجتمعت بالأستاذ على ادريس التونسي ، وقد زارني في
حاجة ، فرويت له قصة الكتاب ، ووضعته بين يديه ، فقال لي :

أظن أن هذا الخطّ هو خطّ محمود المسعدي ، وأن هذا الأسلوب أسلوبه ،
والأستاذ المسعدي الآن من كتاب الطليعة في تونس ، لأنّه الأديبة والفكريّة دويّ
تعدى الحدود التونسية حتى ترددت أصواته في مختلف أنحاء العالم العربي ، وهو ،
إلى ذلك من كبار رجال التربية في بلادنا ومن موجّهي الرأي العام فيها ، يشغل
منصب كاتب الدولة (وزير) للتربية القومية .

فرحت لهذا الخبر ، وقد تأكّدت من صحته عندما عاد إلى الأستاذ ادريس ، بعد أن
اتصل شخصياً بتونس بالأستاذ المسعدي ، وروى عليه القصة ، وعلم منه أنه في الواقع
صاحب المخطوط ، يسعده أنه ما يزال محفوظاً وأن يحصل عليه ويدفعه للطبع .

وهكذا ، بعد مرور سنين طويلة ، أرسل الأمانة إلى صاحبها ، عن طريق يدين
أميتين ، وكلّ ما أتّنى هو أن يرى هذا الأثر النفيس النور وأن أحصل على نسخة
مطبوعة من إهداء المؤلف ، تخلّ في مكتبتي المحلّ الذي كان يشغلها فيها المخطوط ،
لسدّ الفراغ الكبير الذي حلّفه فقده في درج مكتبتي وفي نفسي .

بيروت في 5/12/1962

خليل الحرّ

رسالة الصديق الحبيب فرحت

أخي وصديقي العزيز

تفضلت فأطلعتني على نسخة من رسالة الأستاذ خليل الجرّ ولا يسعني إلا أن أشكر لصاحب "قصة كتاب" وفاءه للأمانة وقد كنت أودعه بين يديه مصير مخطوط "أبي هريرة" في ظروف أبدع في وصفها بأسلوبه السهل الممتنع والمؤثر. على أنني لا أرى بداً من تصحيح أمرين اثنين تسرّب لروايتهما شيء من الغلط سبيه النسيان وبعد الشقة بين الحديث وروايته.

ذلك - أولاً - أن المقابلة كانت في صائفة سنة 1940 لا في خريف سنة 1939 ودليل ذلك أن استسلام فرنسا " أمام زحف ححافل من المصحفات الألمانية" - حسب عبارة الأستاذ خليل الجرّ - كان في شهر جوان سنة 1940 وهذا حادث تاريخي لا جدال فيه.

وثانياً - خلافاً لما رواه الأستاذ الجرّ - فلم أنسّب أبداً الكتاب إلى نفسي بل نسبته إلى صاحبه الأستاذ محمود المسудى وما زالت ذكريات محادثي مع الأخ خليل ماثلة إلى الآن بدقة في ذهني وقد كنا نلازمها إذاً يومين أو ثلاثة وسكننا معاً غرفة واحدة بمدينة "روايا" بالقرب من "كليرمون فيران"

وافتني الشاب اللبناني خليل الجرّ فيما كان يقرضه من شعر باللغة الفرنسية وقرأ لي نماذج من إنشائه فيه فشجعني ما اكتشفت في رفيقي من سعة في الاطلاع ورقّة في الإحساس على أن أتحدّث إليه عن كتاب "أبي هريرة". فترجمت له عن صاحبه وأودعته المخطوطة إشفاقاً عليه من الضياع وقد عزّمت على السفر بحراً... ثم علّه يجد له ناشراً ببلنـان وقد كان مؤلفه فـوض لي الأمر في ذلك. هذه حقيقة الواقع حسبما أتذكّر.

على أنني لم أشك في حسن نية الأستاذ خليل الجرّ وما أحبل روايته "قصة كتاب" كتبت أودّ أن لا أبعث بعض الغيم على روعة خيالها لو لم تنسب لي محاولة انتحال أنا بريء منها.

وبيوق لي في الختام أن أكرر عبارات امتناني إلى الأستاذ خليل الجرّ عن وفائه للأمانة مقتراحاً على صديقي محمود المسудي نشر "قصة كتاب" كفاتحة أو خاتمة لحديث أبي هريرة لما تنطوي عليه من فائدة وما تبعه من أضواء على "مسيرة" مخطوط أبي هريرة. والسلام من أخيك وحافظ وذك.

تونس في 11 ماي سنة 1973

الجعيب فرجات

مِولَدُ النَّبِيِّ عَلِيٌّ
وَنَاقْلَاتُ أُخْرَى

مقدمة الكتاب

جاء "مولد النسيان" في هذا الكتاب متبوعاً بملحقين. وتلك في جملتها تأملات ثلاثة، أو رؤى ثلاثة، اختلفت في اللون والصيغة وجمعت بينها وحدة المعدن فالنسب. لكن لا هي من رؤية العين في اليقظة ولا من رؤيا الخيال والنام، وتلك أوهام في أوهام وأضغاث أحلام. وإنما هي من كشف البصيرة البصرية، القاسية على كل غموض وظلم، القافية أثر كل خافية، وإبهام، المؤمنة بأن الوجود الحق والله نور للأاء، وأن في وجود أعمى - أي وجود - ضياع الكيان وضلالاً أشقي من شقاء الشيطان.

م.م

مَوْلَدُ النَّبِيِّ عَلِيٌّ

الفاتحة

- 1 -

« نحن نُساقُ بالطبيعة إلى الموت ونُساقُ بالعقل إلى الحياة »
(أبو حيّان التوحيدى)

- 2 -

« هناك، في ملوكوت الليل الكلىِ الواسع الأرجاء،
حيث لا يصيب الإنسان من العلم إلاً وحيداً أوَّحد، هو
السيان الربانيُّ الخالد القديم ». .

(شوبنهاور)

- 3 -

علّاني فإن بيض الأماني فنيت والزمان ليس بفاني
(أبو العلاء المعري)

توجيه الحديث

اجلسني إليّ يا إدراك الكلّ أُحدّثك...

اجلسني إليّ جلستك يوم قمنا على رأسِ الجبل فوق بحيرة "السنديان" واتسعنا بما كان تختنا من اطمئنان الأرض وتهاويها بين الجبال، يوم تُقْتَ إلَيَّ فأقبلتِ عليّ وقلتِ : "هذه الآفاق تناءٌ... وإنِي لأجد كالظلمة أو النور القاسي في طوايا بصرك يغشاها. فَحَدَّثْنِي عن النسيان".

ولم أُحدّثكِ ولم تزیديبي سؤالاً، وقد كرِهْنا أنْ يَمْسَ طهارتَنا الكلام. ثم عطفتُ إلَيْكِ من أقصاصي النفس وهمستُ إلَيْكِ بحديث لم تسمعيه ولكنكِ أدركتِ معناه وانطلقتِ بعيداً تطلبين مداه. صوتاً يتَرَدَّدُ في عميق الآبار...

اجلسني أُحدّثكِ حديثاً كان في نسبي من الزَّمن قديمٍ بعيدٍ كالجفاء. أو كان منكِ ومني في غيب الزمانِ الآتي يُغرينا فتندفع إليه كهاویات الحصى.

كم المغلوب لا يدري آثقل نفسه أم أثقلته فهوى...

الفصل الأول

قامتْ واهِنَةً الحركة. وجاءَتْ بفاكهةٍ فألقتها على المائدة. ثم
جلستْ وقالتْ :
يا مدين إِنَّه قد ذَهَبَ صُبْرِي وعِيلَ تَجْلُّدي. أَفَلا نَخْرُجُ مِنْ هَذِهِ
الْبَلَادِ ؟

وأُسْقِطَ في نفْسِهَا فَتَنَهَّدَتْ وَقَالَتْ :
تَحْاوزُ طَاقِي هَذَا الْحَرُّ يَشْقُلُ كَالنَّدَمِ، وَهَذَا الْعَفْنُ كَالجُثُثِ
الْبَوَالِي، وَهَذَا الْغَدْرَانِ. وَتَعْلَقَ التَّنْنُ بِالْهَوَاءِ وَدَخَلَ الْحَلْقَ مَعَ
الْأَنْفَاسِ. وَكَرِهَتْ عَيْنِي أَنْ لَا تُصِيبَ إِلَّا جُثَثَ الْمَوْتَى، وَنَفْسِي أَنْ
لَا يَقْعُدَ لِي إِلَّا مَعْنَى الْمَوْتِ وَالْفَنَاءِ، وَبِرْمَتْ بِهَذِهِ الْأَرْضِ النَّدِيَّةِ
الْمُسْتَرْخِيَّةِ الْلَّخْنَاءِ.

قَالَ :
إِنَّه قد ماتَ لِي الْيَوْمَ بِالْمَارْسَتَانِ مَيْتٌ.

قَالَتْ :
تُرَى لَوْ أَسْلَمْنَا لِلْمَوْتِ أَمْرَهُ وَلِلْأَمْوَاتِ، وَطَلَبْنَا لِأَنْفُسِنَا الْحَيَاةَ ؟
فَأَلْقَى إِلَيْهَا بِبَصَرٍ نَاحِلٍ كَثِيرٍ وَقَالَ :

ومتى سَهْوَنَا يا ليلى عن طلب الحياة ؟

انظري حُسنك وسلامة جسمك والمائدة بين يديك. إِنَّا لانفتأ
طلب الحياة ونطعَم ونشرب فنهي للدود الطعام.

ثم أخذ موزةً وقشرها ونظر فقال :

وسيأتي يوم يسترخي اللحمُ ويبيضُ كالملوز ويطيب للدود
ويكون الختام.

قالت :

وتريد أن تقتل الموت ؟

قال :

نعم يا ليلى : ومع هذا أريد أن أقتل الموت لأنَّ الأبدَ واجبٌ
والحياة...

وcameت ليلى حِيرَةً وتيهاً. فوقفت في شرفة الغرفة، وحامت
ببصريها في ظلام الليل فوق أحَمَّةِ ذاتِ حلفاءٍ وقصبٍ وماءٍ.
واكتفى مدين من الطعام فقام ووقفت في الشرفة وقوف ليل يسأل
الظلام. فـكأنَّه اندلَّ انتصاراً إلى الغُيوب.

وكانت ساعة أو بعض ساعة.

* * *

ثم بـرـز من السـكـون كـرـفـرةـ الجـناـحـ حرـكـةـ وـصـوتـ.

قال مدين :

إنها ريحُ جنوب.

وقالت ليلي :
وإنها لوهجانةُ الزفيف.

وتصاغدت فيها الريحُ والحرُّ فقالت :

هذا الجنون قد عاود الكون. والله ما رأيت كهذه الأرض أنسى
تضبيع وتعوي من قلة الصبر. أليس في الآلهة ذكرٌ فحلٌ يستطيع
الضراب ؟

ولوت وكأنما انهالت قواها، فاستلقت على فراش. وقام مدين
وحده بالشرفة. وهبَّ من الريح نفسٌ شديدٌ حنقَ السراج. ودفق
الظلامُ فملاً الغرفة حتى ثقلتْ كالشقاء.

وقال مدين :

اسمعي يا ليلي دويَّ الجنوب كالثعابين تناسب. وإنها لحماسة
المغير أو غيظٌ شديد.

وذهبت بليلي نوبةً حمي، فهي لا ينفذ إلى نفسها من صوت
الريح إلاّ كَعَدُوا الخيل تحت الأرض تحمل على حيل. فكأن الريح
تهز أصولَ الأشجار هزاً ولا تصيب الفروع.

وقال مدين :

هذه الذكرى مقبلةٌ إليّ. أراها تدفع الجبال لتبرز من بطن
الأرض، وتصارع الزمن. وستخرج بعد حين، من أرض بعيدةٍ
كثيرة الغيوم كثيرة الأطيااف، وتتخلص من الوحل والصمغ

والغراء، وترتفع فتسبدد، فكأنها زَبْدٌ على الريح.

ورفَّ على مدين كالنفحة أو الخاطر الرائع فقال :
أَشَفَةُ الريح ؟

وقال :

لا، بل أنت مَحَرَّرٌ أَبِيسْ كمَجَرَّةِ السَّمَاءِ.

وَتَجْمَعَتْ ذَكْرَاهُ فَسَمِعَ هَاتَفَةً تَقُولُ :
أَنَا ذَكْرَاكَ يَا مَدِينَ.

* * *

وَقَامَ مَدِينٌ فِي الشَّرْفَةِ إِلَى ذَكْرَاهُ تَحْدِثُهُ وَيَحْدِثُهَا، وَقَدْ أَخْذَتْ مِنْهُ
الْحَمْىَ فَهَذِىَ.

قال :

لَقَدْ جَئْتَ وَكُنْتُ مُؤْمِنًا بِقَدْوِكَ. إِنَّكَ مِنَ الصَّادِقِينَ.

قالت :

بَلْ أَنَا يَا مَدِينَ مِنَ الْكَاذِبِينَ...

وقالت :

... اسْتَطَعْتُ الْكَذَبَ فَكَذَبْتُ. وَكَذَبْتَكَ وَكَذَبْتَ نَفْسِي،
وَآمَنْتُ بِالْبَاطِلِ فِي حَيَاةِي. وَكُنْتُ أَقُولُ : إِنِّي مُؤْمِنٌ بِالصُّورَةِ،
مُؤْمِنٌ بِهِنْدَسَةِ السُّوَارِيِّ وَالْتَّمَاثِيلِ، كَافِرٌ بِمَادَّةِ السَّارِيَةِ وَالْمَثَالِ.
فَتَقُولُ : إِنِّي مُؤْمِنٌ بِالْمَادَّةِ يَا أَسْمَاءَ. وَتَقُولُ : إِنَّهُ لَيْسَ مِنَ الْحَقِّ إِلَّا

خض المادة، لم تعامل فيه هندسة ولم يهذّبه شكل. لا صورة ولا زينة. المادة الحضة.

قال :

وَكُنَا يا أسماء نقول كثيرا غيره.

قالت :

وَكُنْتُ أنظر إليك فأراك تبتسم في وجه العدم.

قال :

وَكُنْتِ تجعلين نعومة يديك على فمي، فإذا كامل جسدك عار، يرف على نفساً مارأ أو نفح ريحان لطيفاً، كالمى تسري إلى القلب. ألا تقتربين فتجعلي يديك على فمي، فأجد لين أيام كنت معني في الحياة ؟

قالت :

إِنِّي ميّة يا مدين. قد ذهبت الخفة من يدي واللين. وانتفت عنني الصفات.

واشتدّ به التّوق إليها فأغرى وقال :

ألا تقربين أحدثك عن مستقبلنا الماضي ؟

قالت :

حدّثني عن الأمل مات بعوت المادة وأختلف باطل الروح.

قال :

لقد كان هذا مُنْبَعَ خوفنا وكانت عِلْتَنا هذه المشكلات.
وكانت أَفْرَاخُنا تنكسر بين المادّة والصورة كالجوزة في مِكْسَر
الجوز. ونهذل فنقول :

إن الفرح كالفارأة، فنحن نفتّش عن فارة الفرح بين الأرض
وعِدْلٍ، وقد فطسها العِدْلُ على الأرض . ولكننا اليوم آمنا
واستَرَّحْنا يا أسماء. فقد ذهب الإشكالُ وذهب الخوف، وقتلتُ
المادة وقتلتِ الصورة والروح. تمثالٌ ولا حركة ولا خطوط، ولا
مَادَّةٌ شكلٌ ولا زنة.

وسكتَ قليلاً كأنما انصرفتُ إلى الماضي، ثم قالت :
وكانوا بجلس تحت شجرة التفاح، فأخذ تقافحةً وأقول : أهديك
حُمرَّةً خَدِّها محضةً بلا لحم. فتعضُّ لحمها وتقول : أَفْضَلُ
اللحم...

وظللتُ أعتقد أنَّه لا يُؤكَل من التفاحة إلا شَكْلُها وألوانها، ولا
يُؤكَل لها دمٌ ولا لحم، وأنَّه ليس في الحياة غير الصور والخطوط
والألوان، حتى أَمَاتني اعتقادِي.

قال :

وكانت لنا أحلام، وكان لنا في أحلامنا بيت و طفلٌ سرقناهما
للمستقبل البخيل وأخفيناهما عن الزمن وخلطناهما حتى أصبحا
صديقين. وكانا يُولدان في أنفسنا مطلعَ الفجر، فيبقى الفجر في
أنفسنا طُولَ النهار. ومتزوج، فأفضلُ فيكِ وتضلّين فيِ وتنتفي

الفروق. فالبيتُ والولدُ والفرحُ وأنتِ وأنا كُلُّها فينا بنا.

قالت :

وقد ذهب كلُّ شيءٍ، ولم يبق لي إلا هذه الأحلامُ لم تدركْ.
وقد شكرتَك من يوم موتي يا مدين على ما لم نُصبْ من الأماني،
على وحيدٍ ما بقي لي من نعمة الحياة. على مفتوح الآمالِ.

قال :

ماذا صنعتِ من يوم دخلتِ الموتِ ؟

قالت :

ما يصنعُ جميعُ الأموات : بقيتُ في الأرض وبكيتُ حتى كثرَ
بكائي، وأعولتُ حتى مللتُ عويلي، ومزقتُ روحي أشلاءً.
وجاءني الشيطانُ بدُولابٍ ومجانيقٍ وآلاتٍ، فحملتُ بها على
أجساد الموتى قبل الدفن، لا تزالُ فيها حرارةُ الحياة، أريد أن
أتلبّس بها لحظةً من الدهر، فلم أجد فيها منفذًا ولا شِقاً. وغلبني
كمال المادة، فأسلمتُ وآمنتُ.

قال :

تحذّثني نفسي أحياناً أنَّ السماء قد أثقلتها الأرواحُ، فهي تَداعى
إلى السقوط، وأنَّ زنةَ الأرض وثقلها توفرُ الحياة، وأنَّ الإنسانَ
عليها كالظلمآن يسبح في نهرٍ من الكوثر وفمه مختوم.

قالت :

وأنت يا مدين ماذا صنعتَ بعدِي ؟

قال :

صارعتُ الموتَ وناصرتُ الحياة.

قالت :

احذرْ. إِنَّهُ مَنْ صارَعَ الموتَ فقد مات.

وَهَبَّ نَفْسٌ مِنَ الريح فخرج الطيف. وصاحت مدینٌ وقد بلغتْ
به الحمى : لا تذهبني يا أسماء.

وَجَعَلَ المَطَرُ يَعْزِفُ فِيهِ غَيْلَطْمِ الوجه، وَالبَرْدُ يَزْلِزلُ العَظَامَ، فِيهِتَرُّ
لَهُ مَدِينٌ كَالنَّخْلِ فِي الدَّارِيَاتِ. وَكَانَ أَقْصَى النُّوبَةِ وَأَشَدُّهَا،
فَاصْطَكَّتْ أَعْضَاؤُهُ فَلَقِيَ الْأَرْضَ وَأَهْوَى.

* * *

وَرَأَتُهُ لَيْلَى، فَتَحَمَّلَتْ عَلَى نَفْسِهَا، وَقَامَتْ إِلَيْهِ تَرِيدُ أَنْ تُدْخِلَهُ
الْغَرْفَةِ. وَخَطَّتْ إِلَيْهِ خَطْوَاتٍ، فَهِيَ عَلَى رَأْسِهِ إِذْ خَارَتْ قُوَّتُهَا،
فَصَاحَتْ وَسَقَطَتْ عَلَى مَدِينٍ :

يا هند، يا هند...

وَخَرَجَتْ الْجَارِيَةُ هَنْدٌ فَاحْتَمَلَتْهُمَا إِلَى الْفَرَاشِ.

الفصل الثاني

ودامت بهما الحُمَىً أيامًا. وجاءهما مُمْرِضُ المارستان، فتداوَتْ
ليلي، وأبَى مدين أن يتداوِي.

وصبر ثلاثة، ثم قال : شيءٌ كالقِيَح في لا بد أن الفَظَه. ثم
تحامل فخرج من البيت وذهب هائماً، فدخل الأَجَمَة، وسلك بين
القصب والخلفاء. وأرسلت ليلي هنداً على إثره لتسمع وترى.

فذهبت وعادت فقالت :
لا بأس عليه يا ليلي. إلا أنه دواءً من غريب الدواء.

قالت ليلي :
تعْنِين يا هند ؟ إنني لأنحشى.

قالت :
إنَّه ذهب إلى بيت " رَنْجَهَاد " الساحرة، يطلب إلى سحر
الشَّفاء. دخل فاستلقى. ودخلت فإذا هو كخلق الثياب طريح
مُلْقِى، وعلى رأسه رنجهاد كَفَلَقُ الصبح يفضُّ ليلةً ليلاً، تحدُثه
فتذهب منه صورةٌ وتأتي صورةٌ أخرى، فهو كبعض ليالي الصيف

البيضاء، الساكنة الحر والهواء، يُسمَعُ فيها نباتُ الذرة يتدافعُ نموًّا، متغيِّرُ الصُور والحال، تحدُّه رنجهادُ فتزيدُ الصحةُ وتنموُ النَّفسُ والحياة، وتعودُ له عيناه. وكانت عليه كالآخِذ من عِدْلٍ بُرٌّ، تُجِيلُ يدها فوقه كالزارع يزرع الحياة.

قالت :

رنجهاـد؟ أـهـذه الـيـةـ وراءـ الأـجـمـةـ فيـ الغـابـ؟

قالـتـ :

هـذـهـ الـيـةـ تـحـيـيـ وـتـمـيـتـ..

قالـتـ :

وـأـيـنـ مـوـقـعـ بـيـتـهاـ مـنـ الغـابـ؟

قالـتـ :

علـىـ عـيـنـ "ـسـلـهـوـيـ"ـ ...

وذكرت ليلي أن سلهوي عين حَرُّ، مأواها حَمِيمٌ تسبح فيه ثعابين، ويلفظها فم من صخر، متساقط الأسنان، كثير الهدر، ويُسكت أحيانا وقد غُصَّ بالظلمام، وعليها بُخار لا يجري إلا وجههاً واحداً لا ترُدُّه ريح ولا تلويه.

وقالت هند :

ورنجهاـدـ عـلـىـ الـعـيـنـ سـادـنـةـ خـادـمـةـ.ـ منهاـ وـمـنـ بـخـارـهاـ وـمـاـ مـلـكـتـ منـ قـدـرـةـ سـلـهـوـيـ،ـ جاءـ سـرـ سـحـرـهاـ وـغـلـبـهاـ المـوـتـ إـحـيـأـهاـ الموـتـ.

قالت ليلي :

ماء العين؟ وهل رأيته قط؟ وهل أصابت منه يداك؟

قالت هند :

أعوذ بسلهوى. ومن ذا يقرب العين يا ليلي؟ تولج اليدين في الماء فتدوب وتصعد صورةً في الأبخرة إلى الهواء، وتضحك منك هزؤاً، وتُسمع العين غيضاً.

قالت :

وهذا النبات الذي يتحدث عنه الناس؟

قالت :

نبات سلهوى، نبات النسيان والسلوى. وبه سمى الناس العين باسمها. يقولون إنه كغاية الكمال، لم ير له أحد زيادة ولا نقصاً، ولا يغيره شيء ولا تحرّكه ريح، ورقه مجذول، وعليه حضرة كالغبار الندي، وعروقه كالإبر تخر قلب الصخرة وخزا... وهو هناك إلى الأبد : لم يمسه السابقون ولن يمسهلاحقون، لأنه لا يدرك إلا من العين، ومن وج العين خرج منها بخاراً يضحك هزؤاً.

قالت :

إني لأخشع يا هند على مدين.

قالت :

وأنا مثلك يا ليلي. أخاف أن لا يكون له عندها إلا كامنٌ

الْحِقْدُ. فَقَدْ عَاثَ فِي دِينِهَا، وَأَفْسَدَ النَّاسَ عَلَيْهَا، وَصَرَفَهُمْ إِلَى مَارْسَتَانَهُ عَنْ دَوَائِهَا سِحْرِهَا.

وَكَانَّا عَاوَدَ لِيلَى ضَائِعٌ إِيمَانٌ مُضِى فَشَخَصَتْ ثُمَّ قَالَتْ :
... نَعَمْ... لَقَدْ كَانَ فِي نَفْسِهِ حِينَ جَعَنَا هَذَا الْبَلْدَ شُعْلَةُ الْأَنْبِيَاءِ. يَرِيدُ مَحْقَقَ الْأَمْرَاضِ وَإِحْيَاءِ الْمَوْتَىِ. وَأَقْنَمَا الْمَارْسَتَانَ وَنَشَرْنَا عَلَى النَّاسِ الدَّوَاءِ. وَقَلَّنَا : إِسْلَامُكُمْ لِلْعَلَّةِ ضَعْفٌ أَيْهَا الْجِبْنَاءِ...

قَالَتْ هَنْدُ :

... وَقَطَعْتُمْ رَبْنَجَهَادَ عَنِ النَّاسِ، وَكَانُوا قَبْلَ لَا يَعْلَمُونَ مَدَاوِيَّاً غَيْرِهَا. وَكَانَتْ تَصِيبُ الْعَلَّةَ الْوَاحِدَ مَنًا فَيُذَهِّبُ عَلَى حَافَةِ الْغَابِ وَيَدْعُونَ فَتَخْرُجُ رَبْنَجَهَادُ فَتَنْتَظِرُ إِلَيْهِ فَتَقُولُ : اذْهَبْ يَا هَذَا. فَيَعْلَمُ أَنَّهُ مَرَضُ مَوْتَهِ، فَيَعُودُ إِلَى بَيْتِهِ مُسْلِمًا. وَيَبْدُو الْمَأْتَمُ وَالْبَكَاءُ، وَتُقَامُ الْجَنَازَةُ وَالْمَرِيضُ بَيْنَ الْأَحْيَاءِ.

قَالَتْ لِيلَى :

وَإِنِّي لَا أَذْكُرُ يَوْمَ نَزَلْنَا، وَأَنَّا دَخَلْنَا بَلْدًا جَمِيعًا أَهْلَهُ فِي جَنَازَةِ وَالْمَيْتِ حَيٌّ قَائِمٌ عَلَى الْمَحْمَلِ يَشَهَّدُ جَنَازَتَهُ وَيَتَرَقَّبُ أَجَلَهُ. وَأَنِّي قُلْتُ : إِنَّهُمْ مَصَابُونَ... أَوْ...

قَالَتْ هَنْدُ :

وَإِنَّمَا كَانَ إِيمَانًا بِقَضَاءِ رَبْنَجَهَادِ.

قَالَتْ لِيلَى :

أَفْكَانَتْ لَا تَقْضِي إِلَّا بِالْمَوْتِ؟

قالت هند :

لا يا ليلى. فقد يأتيها بعضُ المرضى، ويُدْعُوها فتخرج فتقول : أَتَرِيدُ الْأَبْدِ. فيقول : إِنَّه لثقلٌ ثقيلٌ. فَأَنَا أَكْتَفِي بِحَيَاةِ آبائِي مَدَى. فَتُجِيلُ يَدَهَا فَوْقَهُ كَالْزَارِعِ، فَتُعِيدُ لِهِ الصَّحَّةَ وَتُنْشِيُّهُ الْحَيَاةَ.

قالت ليلى :

وَلَمْ يَجْرُؤُ أَحَدٌ قَطُّ فَسَأَلَهَا الْخَلُودُ؟

قالت هند :

لا يا ليلى، إنه عندنا من نَقْمَةِ الْأَلْهَةِ وَأَلْيَمِ الشَّقَاءِ.

وَأَمْسَكَتْ هند. وَأَمْسَكَتْ ليلى، وقد ذهبت بها الخواطر شتى. وجاء الليل وتجربعت ليلى الحيرة بالظلام. وقامت هند تُوقِدُ السراج. فكرهت ليلى أن تتسع الغرفة وهي على وحدتها ترقب أنساً فلا يأتيها، فقالت :

دعني يا هند. اتركي الظلماتِ علَيَّ غطاء.

وَصَبَرَتْ حَتَّى ذَهَبَ هَرَيْعَ من الليل. ثُمَّ ضَمَّتْهَا الْوَاحِدَةَ إِلَى نَفْسِهَا، وَأَلْحَقَ اللَّيْلَ عَلَى عَيْنَهَا، وَأَلْمَ بِهَا نُومَهَا...

الفصل الثالث

وطلع الفجر، فطلع مدين على ليلي. فقام عند رأسها وقال :
هذا حُسْنُكِ لا يزال عليك، أَرَى فيه سناء الحياة يا ليلي.

قالت :

كذا نحن. ما تلاقينا بعد فراق إلّا ترددتْ فينا الأفراح كالقوس
رنينا.

قال :

أراكِ فأقول إِنَّه لا يموت إلّا مَنْ حُرِمُوا حُسْنَ الحياة، فهم لا
يمسُون إلّا في جَلَلِ الموت. وحُسْنُكِ أرضيٌّ يا ليلي.

قالت :

اجعلْ وجْهَكِ يا مدين على وجهي.

وانحنى فعطّفَ على وجْهَها، وملأَها بعينيه وجالَتْ نُفسُه فيها،
وانتشر النورُ ورداً وضاحاً. وهَمَتْ أن تتكلّم فقال :
أَمْسِكِي لا تُدَنِّسي الحبَّ بالكلام. صونيه من الطين والطلام.

قالت :

هذا الصباح.

قال :

لا يا ليلى. إننا لا نزال في الليل... ولن نزال ما دمنا نرْقَع...
مادام الطُّبُ والأطْبَاءُ يرْقَعُون الحياة.

قالت :

ما قالَتْ رَنْجَهاد ؟

قال :

رَنْجَهاد لا تقول. وإنما تُسْمِعُك همسَ الغاب وسرَّ الأشجار
والمياه، وتصبُّ فيك الغناء صَبَّاً، ويصغُرُ عندي الكلام ويذلُّ
المعنى. كالواضع أذنه على الصخرة ليسمع الحياة مائِحةً فيها يَعُدُّ
عنه سخْفُ البشر وينسى. رنجهاد لا يكون كلامُها إلا وحْيَا
هَمْساً.

قالت :

أَوْتَدَاوي بالهمس مرضها ؟

قال :

بل تداوِيهم بالنسيان يا ليلى. وقد عَلِمْتُني اليوم...

* * *

ووجهتْ ليلى، وانصرف مدَّيْن عنها إلى غريب الحديث. قال :
عَلِمْتُني السكونَ وآنَ الحركة الدائمة جنون. وإنها لامرأة غريبة
الشأنْ يا ليلى. دائمةُ السكوت ولو مشَتْ لا حراكَ لها. ولا يُدرك
لقرارها نهاية، وفيها احتقارٌ للنَّاسِ غاية، وفيها أنفاسُ الأبدية. إذا

تكلمتُ انتفى الزمانُ والفوائلُ والصورة، وجاءت كلماتها لا سابقة ولا لاحقة، واصطفتْ بناءً بديعاً تحضرك معاً جميعاً أحجاره دفعة واحدةً، كالفرح الكامل أو ملأ الحياة... أو كالحب يرتفع إلى الذروة، أو كقيم الثلج في الجبال تصيرك مثلَ الزجاج شفافاً...

وسكت مدين. وانصرفت ليلى إلى عميق خواطرها، كالغائصة على نفسها. فاضطجع مدين إليها، كما يقع للنفس بعد القسوة اللينُ. فقالت :

ما كرّه إليك دواءً مارستانك؟ ما ذهب بك عنِّي، من عالم الوجود الراضي إلى الرفض والنفي.
وكان أول نشأة العبرة بعينها.

قال :
لارفضاً ولا نفياً. إنما هو أنيٌ كرهتُ أن... يرُقَعَ المرضىون حياتي ويرمُوا صحيّي بدَوائي. وإنِي لآهُم بالدواء أن أشربُه، فإذا هازىٌ يهزأُ من عجزي، وصوتٌ يرددُ على سمعي : تُرى أتكون الحياة كاملة كالموت؟ أم لا تكون إلا من الناقص المُختلّ، يُرُقَعُ ويُرمَ رقعاً ورمماً؟ حتى أكاد أجنّ...

قالت :
يرُقَعُ ويُرمَ أم يُستَكمَلُ ويُكَمَلُ؟

قال :
لا. إنما يرُقَعُ ثم يُرُقَعُ...

قالت :

أولهذا أسلمتا ؟ أله كفرت بنفسك وجحدت تطبيقك،
وتناسيت أنك صاحب المارستان طبيعه... واسغشت ساحرة ؟ أو
داخلك الخوف ؟ أم جاءت خشية الموت يا مدين.

* * *

فأمسمك مدين وابتسم. وقالت ليلي وقد اضطربت نفسها :

ولكنهم بعد الذي صنعت اليوم، سيكفرون جميعا بتطبيقك
ومارستانك ودوائك وسيعودون إلى السحر والساحرة، وتبقى
أنت وحدك خلاء قفرا.

قال :

لا أراهم فاعلين. بل لن يفعلوا. لأنها هي التي من اليوم
ستأتيهم... ويرونها... إن شاؤوا. ويرءون أو يموتون. هذا عندي
سواء.

قالت :

تهمل مرضاك ورنجها دأتى المارستان ؟ فأصبت يا مدين ؟

قال :

لا تظني سوء يا ليلي. إنها تأتي لغير مداواة المرضى. لتساعدني
على تركيب دوائي. لعلي أستريح من هذا البحث الذي أكلني
 وأنهك عمري. وقد رأيتها الليلة، فرأيت في تركيب الدواء وجهاً
جديدا...

قالت :

ربنجهاد أُوحِّدَ إِلَيْكَ ؟

قال :

بل عَلِمْتُني.

قالت :

سِحْرَهَا ؟

قال :

لا. بل أَنْ لا بد أنْ أَطْهَرَ من الزمان دوائي.

قالت :

لقد أُصِبْتَ حتَّى بمنطقها يا مدين.

قال :

ومع ذلك فهو كما قلت : لابد من حذف الزمان مُقَوِّماً للحياة يا ليلي. فهو الذي أوجَدَ الحركة، والذِي تورَّثَه الحركة هو النفاد يا ليلي. لأنَّه كل متتحرك فاسدٌ نافد. وإن الزمان لكاَلَّرَ حَي الدائمة الرُّحْيِي، لابدَّ من كسرُها حتَّى تأْمَنَ الحبة ويطمئنَ الكيان.

قالت :

وإذا كره الزمان أَنْ يُطْرَدَ وَيُرَدَّ هكذا كالسائل المحروم ؟ إذا
انتقم الزمان يا مدين ؟

قال :

لابدَّ من كسرِ الزمان، أو تشویش دواليه، حتَّى يختلطَ ويهذَى
كالسكران، طُوعاً أو كَرْهَا.

قالت :

وتنسى يا مدين أن الزمان سنة حتم : سنة الله، سنة الكيان،
سنة الموت، طيّا فطيا.

قال :

سنة الخدعة. إنه لم يُكَرِّهْ إلَى الموت إلَّا أَنَّه سرقة وافتراء
واحتيال... بل انظري هذا الكوكب في أقصى الأفق الغربي يتربّدُ
فيه النور. أترَيْنَه حيًّا أم رمادًا تزاماه أرجاء السماء ميتًا؟... نرى
نوره متحرّكًا حيًّا وهو لعلهً منذ دهور قد انذر وزال ومات، ولم
يُيقِّن إلا النور والكوكب فات؟

قالت :

وتظنّ أن بقاء الروح بعد الموت زمان؟

قال :

بهذا يا ليلى تحدّثني نفسي منذ ليلة الحُمّى. فكأني بالروح وقد
تخلّصت من الجسد واجتازت الدنيا إلى الآخرة، فذهبت هائمةً
يسكنها الزمان وتُحِيرُها الذكرى، ويزورها ما انقضى من حياتها،
ويتحرك فيها ما ضاع من آراء وأحلام وأفراح. إلى الأبد. فإذا
همّت أن تقف وتستريح لدغتها عقرب الزمان فسارت.

وكنت أظنُّ الموت ذروة الآلام وكمال الحياة والراحة الكبيرى.
كالذى يكون في أقصى العذاب وكمال النعيم. لكنَّ الزمان وراء
الروح، يذَكُّر ويزرع الندامة والأسى والوله والحسرة. وهذه هي

الْخِدْعَةُ يَا لِيلَى وَالْخَتْلُ وَالْحِيلَةُ. هَذَا الْمَوْتُ الَّذِي يَعِيدُ الْحَيَاةَ فِي صُورَةٍ شَوْهَاءَ قَبِيحةٌ، وَيَعْجِزُ أَنْ يَكُونَ مَصْبَهَا وَمَقْرَبَهَا وَأَقْصَى دَرَجَاتِ قَرَارِهَا سَكُونًا، وَيُثْقِلُهَا ذَكْرِيَّاتٍ وَأَسْفًا عَلَى الْجَسَدِ وَافْقَادًا لِماضِي الْوِجُودِ وَلِوَعَةَ... وَقَدْ بَلَى الْجَسْدُ وَفَنِيتُ كُلُّ حَيَاةٍ.

سَعَتْ لِيلَى وَأَمْسَكَتْ. وَسَكَتَ مَدِينَ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ :
أَلَا تَرَيْنَ هَذَا النُّورَ النَّاשِئُ، وَهَذِهِ الْأَلْوَانُ تَرِفُّ كَالْطَّيْرِ عَلَى ذَرَى الْأَشْجَارِ؟... لَكَانَ الدُّنْيَا جَمِيعًا تَشَكُّو اضْطِرَابَ الْعَلِيلِ
الْقُلُوبَ. أَفَلا تَهَدُ؟ أَلَا تَسْكُنْ؟

* * *

قالَتْ لِيلَى :

لَقَدْ سَقَطَتْ عَيْنُ الْحَمَى وَانْقَضَى اللَّيلُ. أَفَلا نَسْتَقْبِلُ النَّهَارَ؟
وَقَامَتْ وَهِي تَصْلُحُ مِنْ ثِيَابِهَا، وَقَامَ مَدِينَ، وَخَرَجَا إِلَى الشَّرْفَةِ
وَجْهَ الصَّبَاحِ... .

فَنَفَذَ النُّورُ مِنْ مَبْذُلِ لِيلَى شُفُوفًا، فَارْتَدَّتْ بِهِ طِيفًا مِنْ الزَّجاجِ
حَفِيفًا.

الفصل الرابع

وجلسَتْ ليلي إلى لين الهواء آخر عشيّ رقيقِ الشمسِ والنور.
وجلس إليها مدين في اطمئنانٍ وسُكُونٍ.

قالت :

في مثل هذا العشيّ...

وصرفت إليه وجههاً كعايد الأصنام إلى الأصنام، فإذا هو في صمته وسكونه التمثالُ نصبةً واستغلاقاً وغموضاً. ولكن العائد يتضيّع ويُدعى، ولا يالي أتَسْمَعُ اللهُ أم لا تسمع.

قالت :

في مثل هذا العشيّ، في يوم من أيام الخريف، منذ أربع سنوات.
أتذَكُرُ يا مدين؟ ...

ولكنَّ مدينَ في محبِّ من المشكلات، فنفسُه في الأصفاد.

قالت :

يوم باردٌ كثيرُ الرياح، فيه كآبةٌ وألم، وفيه اتساعٌ وفراغ. كأنَّه الكون وقد أُفقرَ وأُوحش. وكان عشيه عشياً تحنُّ فيه النفوس أنْ تطلُّق من عقاها فتذهب سائمةً على وجهها، وتكثر فيه الأشباحُ

على ضفاف النهر شتى... وإن النهر لبين يدي، وان الغيم لعلى
النهر والمدينة وأهلها، يكدرها جمِيعاً، والأشباح في ردائها كالخيال.
يأخذها نور مصباح من مصابيح المَحَاجَات، فيُخرجُها من الخيال
لحظةً فيدفعها إلى الحق دفعاً، ثم تعود إلى الخيال تذوب. وتلتقي
السائمة بالسائمة تجمعُهُمَا الأَخْوَة في الغيم، فتتحدثان أغرب
الأحاديث، وتكسران الكلام، وتسخران من عجزه، وتشوشان
من أوتاره، وينحل الحديث من عقاله فيتبعد في نفسه...

وتاقت نفسي في ذلك العشيّ أنْ تطلق فسامتْ، وتأقت نفسُك
فسامت مثل نفسي. وأخذنا الغيم وسار بنا، فقادني إليك وقادك
إليّ، حتى جمعنا فالتقينا على ضفة النهر في مُنْعَطَفٍ خالٍ تُنوح فيه
المياه، ولا يجرؤ عليه إلا منْ تيقظتْ فيه دواعي الغيب فجاء يقتل
نفسه ويغسل جثته في النهر. ووقفنا فقلت أنت : أود لو يطول
الليل ولا ينكشف الغيم. وقلت أنا : أود لو يكون في ليلي فلا
يكون أنسُه لغيري، وغمي في فلا ينكشف عنّي. ثم تعارفنا،
فذهبتنا إلى حديقةٍ عاليةٍ وحيدة، ذاتِ بؤسٍ وخلاءٍ ووحشة،
ووقعَتْ لنا ولا نdryِ أينَ تقع. وجلسنا هناك على مقعدٍ من رخام،
صلبٍ قاسٍ وباردٍ طاهرٍ كالثلج. وجعلنا نرمي في الغيب بأحلام
وآمال مُتفقٍّ متناقضٍ، بعيدةٌ المدى قاصية المسافة. وحدّثتني بما لا
يتوقعُه العقل ويصغرُ عنده الخيال ويُكبُو. وقلتَ كلاماً قاسياً فيه
كبرد الحصى صباحَ قرّ. وكانتْ أحلامُنا من أغرب الأحلام،
وكلامُنا من أغرب الكلام. فكأننا نهوي إلى فوق...

وقد كان منك ما كان في هذه الأيام يا مدين، فذَكَرْتُ بِرَدَ
ذلك العشيّ وغِيَمَهُ، وطَيْفَ حديقة الأحلام...

قال مدين وقد استذكر :

نعم، وكنا خرجنا ذلك العشيّ تطلبين ما قُدِّرَ لكِ من شأن،
وأطلبه ما قُدِّرَ لي من شأن، في هذه الحياة...

قالت :

وقد قتلتَ حديقةَ الأحلام يا مدين.

قال :

وقتلتُ غيرها كثيراً.

* * *

قالت :

وقد كنتَ تقول كلاماً بديعاً. كنتَ تقول إنك في حاجة إلى
الزعاعف المُدَمِّرات، لا تستقيمُ لك بدونها الحياة، وإن عاديَ
الأحوال وخفضَ العيش مَذْهَبَةً لنارك، وإن لك مزاجٌ إلَيْهِ، به
حاجة دائمة إلى أن ينفيقَ شيءٌ ويتميّز، وتتدوّيَ الدوایاتُ دَوِيَاً.
وكنتَ تقول : هي سُنة التقلب والتحول. وليس في الكون قوَّةٌ
ولا بأس، ما لم يَصُرْ عَدْمًا إلى وجود أو وجودًا إلى عدم. ما لم
ينقلب ولم ينكسر ولم يلد ولم يتحول.

قال :

لقد كنتُ حينئذ يا ليلي كالفُلك لا تُثْبَتُ إِلَّا على الأعمق

والأغوار... وكان ينصرف فكري إلى هذه الأعمق في استطاعتها أن تدعو الفلك أو تهوي بها إلى الغور ولا تهوي، فأجد فيه كالدوار والغشية. وكنت أظنُّ أنني لا أسيِّرُ والأعمق إلا سكنتني الدوار، وأنستني الغشية الخوف... ثم فتحت عيني فإذا دعوة الأعمق كاذبة، وإذا سُنة التحول وما حسبْتُ لها من قوَّةٍ سُنة كاذبة وإذا أَنْتَ أيضاً... وتركتني أَنْتَ يا ليلي على خلوةٍ بِنفسي، وكفرْتُ وذهب إيماني بالأعمق وقوَّة التحول. ولم تبق لي غشية سواك ولا نسيانٌ يا ليلي.

قالت :

وإنك لم تطلبْ غير الدوار والغشية من يوم عرفتك يا مدين... وقد سألتني بالحديقة عشيَّ الغِيم، أن لا أسألك لماذا تذهب في حياتك مذهب متعمد النسيان طالبه، فأقسمْتُ لك بذلك. ونظرت فلمحتُ في عينك كسوادَ الحِداد، فأدركتُ ما طوينَ عنك في نفسك وأمسكت عنك. ولكنني طلبتُ السر حتى عرفت قصتك مع أسماء. ثم رأيتَك تتناسي وتُنسى، فغضضتُ وتناسيت. وسكتت ليلي كالواحد قدِيمَ الْأَمْ كأن غلبه في النفس فأذكته الذكرى. لحظةً. ثم قالت :

... ثم رأيتَك بعد ذلك، وقد زفتَ كالطائر أو كسرتَ من جناحيك تنقض، وأنت تقول : إن الحركة والسرعة تخفى عن العين شيئاً كثيراً، وتحلَّطُ ألوان قوس قزح فتجعلها يياضاً، فلعلها تُخفيَّن عن عيني وتخلطني بنفسي حتى تعميَّنني. وذهبتَ في عَدْوٍ

الفرسِ السبوح، وَمَرَدْتُ عَلَى الشَّقْلِ وَالْإِبْطَاءِ، وَجَئْتِنِي بِأَقْصِي الْقُوَّةِ
وَالْحُسْنِ.

وَسَكَتَ لِيلَى كَالْوَاجِدِ اللَّذَّةِ يَسْكُنُ فِيهَا.

قال :

لقد حسبتُ مثلك يا ليلى أنّها سكرة ليس كمثلها سكرة،
وأنّها كمال النسيان والغشية. ثم نظرتُ فإذا الأحلام فانية
والأمناني، ترجّحها شديداً رحى الزمان، وتذرو هباءها ليالي
وأيامي. فصغر عندي شأن "كبير الأطباء" وما ابتكرتُ من
الدواء، وما غلبتُ من الأدواء. وثقلَ على انكساري أمام الفناء
وعجزي. وكرهتُ حياتي وأبغضت نفسي.

قالت :

وَجَئْتِنِي مَسَاءً وَقَدْ فُلَّ إِيمَانَكَ، فَكَانَتْ لَنَا ثَلَاثٌ لِيَالٌ أَرْقَى الْيَمَا.
ثُمَّ إِذَا أَنْتَ قَدْ تَخَلَّصْتَ وَقَمْتَ مِنَ الْحُطَّامِ، كَالْمَعْوَثُ تَجْتَمِعُ لَهُ
الْعُطَامُ، وَلَا يَزَلُّ يَتَصَاعِدُ مِنْ دَمَارَكَ دُخَانٌ مَا حَطَّمْتُكَ مِنْ
نَارَكَ... وَأَدْرَكْتُ أَنّكَ لَمْ تَنْسِ أَسْمَاءَ... ثُمَّ طَلَعَ عَلَيْنَا الْفَجْرُ
بِالرَّحِيلِ، فَسِرْنَا حَتَّى نَزَلْنَا هَذِهِ الْبَلَادِ. وَقَلْتَ : هَذِي بَلَادُ الْمَوْتِ
وَهَذَا يَوْمُ الْجَهَادِ. وَأَقْسَمْتَ لِتَصْلِسَنَّ إِلَى تَرْكِيبِ دَوَاءٍ يَجْعَلُ الْحَيَّ
كَالْجَمَادِ بَلْ كَالرَّخَامِ لَا يُخْشَى عَلَيْهِ نَفَادُ. وَتَحَولَتْ عَلَيَّ وَعَنِّي،
وَطَلَبْتُكَ فَلَمْ أَجِدْكَ.

* * *

قال :

وقد طلبتُ نفسي فلم أجدها، يوم نزلنا هذه البلاد، فقلت
وظننت : هو خلقٌ مُعاد.

قالت :

ولكني لم أفتاً يا مدين استقصيك حتى لحقتك. كالأمر المنسيٌ
تُضيّع ذكراه ثم يعود إليك على مهل. فإذا أنت قد جعلت كلَّ
شيء سبباً إلى الفعل. وصار عننك كلَّ ما سواك من ناسٍ وغيرِ
ناسٍ كقطع اللُّعب أو خيالاً أو لَعِباً محضاً. وإذا أنت قد حصرتَ
همّك في مطاردة عَدُوك الموت، وجعلت كلَّ مريضٍ وكلَّ مَرَضٍ
سبباً إلى ذلك وكلَّ شيءٍ سواك.

قال :

نعم يا ليلي، كلَّ شيءٍ وأحد. ما استثنينَتْ إلاكِ.

قالت :

وإن استثنينَتْ فيَ إلا غشيةَ لك ونسياناً، كانا أصدقَ من الحركة
والقوه والسرعة، تمدُّ منها فيَ سبباً إلى الفعل يا مدين. ضُعْتَ
عنيي المرة الأولى، حتى رأيتُك كالملتهم ضاع رشهه واحتلط عليه
أمره، ثم أدركتُك قبل أن تفوتي بلا رجعة. ثم ضعْتَ عنِي ثانية
من مساء الحمى. فهل أدركُك ثانيةً كما أدركتك أولى؟

قال :

مساء الحمى علِمْتُ فيه يا ليلي أن كلَّ ميتٍ يُخْلِفُ بين الأحياء

ميتا... وعلمت أن الأموات تصارع الزمان صراعا. وقلت : الفعل من الحركة، وليس مثلها عذاب، وليس كالزمان محرك. ثم قلت : أليس أن في الوجود اعتدالاً؟ أليس الحي والكون كله توقاً إلى اعتدال السكون واجب الوجود؟ فإن بلغه الحي كان الإسلام واجحود، وكان الشقاء والأبد الخلود...

قالت وعيناها هائمة في أبعد من الغيب :
كذا. إنه يا مدين إذا اتسع الفكر فغشى على الحياة كلها، فقد أمات وسكن إلى الجحود ومات..وها أنت في طريق النهاية. وإن أخشى ما أخشى عليك يا مدين أن يكون السكون هو العدم.

قال :

وإن كان، فهل ترين للعدم بداية أو طولاً أو نهاية؟ أليس هو ضد الزمان؟ أليس هو أبد الأبد؟ القرار الذي لا يتغير ولا يتحرّك، ولا يحدث ولا يزول. الكل في حضرة الكل، ليس لحقيقة اسم ولا لأبعاده حد...

ووجه مدين لحظة ثم قال في همس بعيد :
ليقعن لي سر الجحود البقاء والأبد القرار، ولأفين الموت أو أفين الحياة. ويكون آخر عزمي وجهدي...

* * *

وقام مدين كمن تيقظ فيه داع جبار لا ترد له دعوة. وتوتر واشتد. فادركت ليلي أنه تاق إلى الغاب. فقالت :

إني أجد الغابَ يدعوك. فاذهَبْ يا مدِين ودَعْنِي. فهو عشِّي
تحنُّ فيه النُّفوس أن تطلق من عقالها، فتذهَبْ سائِمَةً على وجهها
ناشدةً قرَارَها المفقود...

و قبل أن يسمعها ارتقى إلى الغاب و طلق شيءٌ في نفسه...
و سمعت ليلى من الغاب رقيقَ تَوْقُّ و دعواتِ عظاماً، وأحسَّ منها
كشديد العناق. و ذهب مدِين كالمُسرع إلى الوصال. و دخل تحت
شعور الأشجار، كالداخل على عرائسِ أَبْكار.

ولم تصبر ليلى فقامت ودخلت إِثْرَه عالمَ الغاب.
وأوغلا معاً في الجنون الفِرار.

الفصل الخامس

وسار مدين في الغاب يقوده طريق لغزٌ بين أَلْفَافِ الشَّجَرِ.
ولكنَّ الطريقَ تعلمَ ما غايتها والنهاية، ومدين هائِمٌ على غير
هُدِيٍ. انصرفَ من بيته فَعَدَا. ثم تمهَّلَ فمشى. وخرجَ من باطن
دوِيِّه فأَصْنَعَ، فإذا الغابُ ساكنٌ ثقيلٌ أثقلُ من رضوى. وذُعرَ
مدين ثم تجرَّأَ فتَمَادَى، وتبعَه الصَّمْتُ والسُّكُونُ يطلبُ في الغابِ
حرَّكةً أو حيَاةً، فارتَّدَ حسيراً خاسئاً. وتضاحَكَ الخوفُ في قلبِ
مدين هازئاً. وقال مدين : أَمَاتُ الْوَحْشُ وماتَ الشَّجَرُ وماتَ
الطَّيْرُ وماتَ الماء؟ واحتاجَ إلى الأَنْسِ، فتكلَّمَ وقال قولاً فاحشاً،
فرَدَه الصَّمْتُ على وجهه كالصَّفَعةِ الصَّاعِقةِ. ووقعَ كلامُه في سمعِه
فأَوْقَعَ فيه فزعاً. وتصورَ له ضعْفُ بدنِه، وما أَفْنَتِ الْحُمَّى من
قوته، فكاد يسقطُ لوجهه. ثم اشتَدَ الذَّعْرُ، فعادَتْ إِلَى مدينِ
القوى، وانطلقَ يعْدُوا عَدْوَا.

وأَصْنَعَ فإذا لَخْطَاه جلاجلُ ذاتُ حِلْجلَةِ، سمعها كما يُسمَعُ
الصوتُ البعيد تكذبه الأذنُ أَوَّلَأَ ثُمَّ دَنَتْ منه وبَانَتْ أَجْرَاسُها
فطغى على خوفه الأَنْسُ بها، ونشأتْ في نفسه محبَّةٌ لها وقال : إنِّي
لها صديقٌ وهي لي أَصْدِقَاءُ. واتَّسَعَ ما ضاقَ من الغابِ، وتراجَعَتِ

الأشجار وانحالت ألفافها. وتخيلت مدين محجة واسعة بينة مستوية
كبيرى. كاختط الراقد يُريح من عناء الطريق القائم صعدا.
وهمست هاتفة ليلة الحمى. فعرف مدين صوت أسماء، وقال :
هي ظلّي أو أنا ظلّها.

* * *

وهتفت أسماء :

هذه الطريق هي الطريق العظمى. تقتضي سرعة الطير أو خطى
العمالق. وقد حللت بها يا مدين وأخذتك روحها. فحسبت أنك
تسير وأنك تقدم، كجميع الذين يُصيرون سبيلاً، تنشأ فيهم
حركة المسافر الراحل وسوق الرحيل والته، وان كانوا من لم
يبرح بيته قط. والذي بك يا مدين أنَّ الطرق حديدة النفس طيارة
زفافة بما فيها من توق إلى الإيغال والإبعاد، توّاقة إلى الأبعاد والته.
ولكنك لا تعرف ما الغاية ولا الوجه. وتريد مع ذلك أنْ تنتهي
وتنستقر. لا كأبناء السبيل يعشقون السبيل ويبرمون بالمنزل، ولا
يسألون المحجة الواضحة، ولا الثنية بين الجبال سارحة، ولا العقبة
النازحة، نهاية ولا غاية. أولئك أصحاب الطريق تحبُّهم ويحبُّونها.
وأما أنت فمن أصحاب المنازل يا مدين. أُطْرِدْتَ من منزلك
وسارَتْ بك الطريق، فسُرْتَ وعيناك إلى الوراء، نازعتان إلى منزل
فات. وليس من أبناء السبيل منْ كان منه أثناء السير التفاتات. فائِنٌ
سيَلِك إن استطعت... ولكنَّ الطرق لا تُثنى كما تُثنى الجبال.

وَسَكَتِ الْهَاتِفُ وَرَدَّدْ سَمْعُ مَدِينٍ : الْطَّرَقُ لَا تَنْهَى ، وَالْكَائِنُ زَمَانٌ
فَوْتٌ لَا يَقِفُ وَلَا يَعُود ...

وَانْصَرَفَتِ الْهَاتِفَةُ وَصَاحَ مَدِينٍ وَانْصَرَفَ فِي إِثْرِهَا ، وَأَنْفَاسُ
الْغَابِ تَطْوِيهَا : لَا تَدَعِينِي يَا أَسْمَاءً . وَحَامَ بَصْرُهُ وَمَشِيَّتُهُ حَيْرَةً .
وَهَمَسَتْ رَبْجَهَادُ :
هَذِهِ دُنْيَا يِي ، فَادْخُلْهَا يَا مَدِينَ آمِنًا .

* * *

وَالْتَّفَتَ مَبْغُوتَا ، فَإِذَا رَبْجَهَادُ بَيْنَ يَدِيهِ ، كَأَنَّمَا تُولَّدَتْ مِنْ
الْأَرْضِ أَوْ حَطَّهَا الْخِيَالُ إِلَيْهِ . وَسَقَطَ عَنْ مَدِينَ الْعَنَاءِ ، كَالْطَّائِرِ
يَنْحَطُ مِنَ السَّمَاءِ . وَنَظَرَ فَإِذَا فَضَاءً فِي الْغَابِ بَيْنَ الْأَشْجَارِ
كَالْفِنَاءِ ، وَالْأَشْجَارُ حَوْلَهُ دَائِرَةً مُؤْتَلِفَةً ، كَسَوارِيِ الْمَسْجِدِ خَاشِعَةً .
وَضَاءَ وَجْهُ رَبْجَهَادِ بَاسْمَهَا . وَأَرْسَلَتْ يَدَهَا بِأَفْنَاحٍ كَغَرِيبِ الْمَسْكِ
فَائِحةً . وَانْخَلَطَ الْحَقُّ بِالْبَاطِلِ ، وَتَحْرَكَتِ الْأَشْجَارُ وَالْأَرْضُ مَائِدَةً .
وَتَغَيَّزَتِ نَفْسُ مَدِينَ أَشْتَاتَا ، وَصَاحَ مُتَسِعًا :

الآنَ ماجَتِ الْحَيَاةُ ، فَانْسَابَ فِي جَمْ منَ الشَّعَابِينَ ، وَغَنَى الطَّيرُ ،
وَطَابَتِ الْثَّمَارُ ، وَنَتَّأْتِ الْجَبَالُ ، وَسَالَتِ الْأَنْهَارُ . أَفَهِي الْكُثُرَةُ
وَالْاِتْحَادُ بِالْكَوْنِ ؟

وَقَالَتِ رَبْجَهَادُ :

إِنَّمَا هِيَ مَقْدِمَةُ التَّخْلُصِ مِنَ الْجُنُسِ وَالْأَلَمِ وَالْفَرَحِ ، مَقْدِمَةُ

الحمود. ولن تتحِّد بالكون أو تبَدَّد فيه حتى يطهر معدنك
وتخلص من أعلاقك.

وصرف مدین إلى رنجهاد وجهاً حائلاً وعييناً بعيدة الغور.
فرقت له وقالت :

أهو الدوار قد غشِّيك يا مدین ؟

ثم نظرت فإذا هو ثابتُ الجَسَد ليس فيه تَدَاعٍ، فقالت :
إن كنتَ ثابتَ الباطن أيضا فقد فُزْتَ. وكلُّ مَنْ أشرف على
عميق الهوايا، فنظر إلى الأعماق ورأى الدُّوارَ بعينه ومع ذلك لم
يَخْشَ هاويةً ولا دواراً، فقد غالب الهوايا وأمن الدوار. إنك أهلٌ يا
مدین أن يُؤْذَن لك فتدخل عالم النسيان والخلود.

وأخذته من يده وقالت :

وسأبلوك يا مدین، وسترى عجباً كثيراً فلامسَتْ في
شيء. واعلم أن الحقّ يأبى أن يقع للنفس من سبيل المعاني ومنطق
البشر. وأنه ليس من حقّ إلا ما وقع لك فأعجز اللفظ وكذب
العقل وخلا عن معنى.

* * *

وسارت به في الغاب سيراً حثيثاً. والغاب هوهما في سكون
الأزل. وكأنما انتفى الصوتُ، فالحركةُ خرساء صماء، وخطاهما
لا يسمعان لها وقعاً.

ومضت ساعةً و مدین يُسرع ورنجهاد تَحْتُ السيرَ حثاً.

وأعى مدينٌ فوقف، فقالت :
لقد ذرعتَ السيرَ بذرْعِ الزَّمْنِ وقُسْطَهُ . وإنما الإعْيَاءُ ذَكْرِي.

قال :

لقد طالَ عَلَيْيَ وَبَلَغْتُ جهدي.

قالت :

كذا تطولُ عَلَى الْأَحْيَاءِ حِيَاةَهُمْ، فَيَنْقُضِي الْجَهْدُ وَيَكُونُ
الإعْيَاءُ... وإنَّ نِهايَةَ الْوُجُودِ الأَبَدُ، وإنما البقاءُ الأَزْلُ.

قال :

أَوَ لَمْ تُعِيِّي ؟

قالت :

إِنَّهُ مَنْ كَانَ فِيهِ السُّكُونُ لَا يَعْرِفُ الإعْيَاءَ.

ثم قالت :

أَتَرِيدُ يَا مَدِينٌ مُسْتَرَاحًا أَمْ مُسْتَقْرَأً ؟

قال :

إِذَا لَمْ تَكُنِ النِّهايَةُ، فَمُسْتَرَاحًا لِسَاعَةٍ.

ثُمَّ دَخَلَ مُشْتَبِكًا مِنَ الْغَابِ كَأَنَّهُ قَدْلٌ شَدِيدٌ، وَقَالَتْ : سَتَرِي
الْكَهْفَ . وَأَفْرَجَتِ الْأَشْجَارُ كَصَفَوْفَ الْمُقَاتِلِينَ تَفِرْرَ . وَتَقْدَمَ جَبَلُ
مِنْ صَخْرٍ صَلْصَالٍ فِيهِ فُوهَةٌ مِنْ ظَلَامٍ لَا يُقْصِيهَا بَصَرٌ . وَقَالَتْ
رِبْخَهَادْ : هَذَا كَهْفُ النَّائِمِينَ .

وأومأت فوق الجبل وسكن الظلام وكان قُبْلُ دخانًا يدور كالزوبع. ثم جلسَتْ رنجهاد وقالت :
ادخلْ يا مدين فاسترِخْ من عنائقك.

وذهب مدين كالمدفوع لا يملك للدفع رَدًا. وانغلق عليه الظلام فتلقّمه الكهف. وكان منه كالنوم وليس نُوْمًا، وإنما اغتمضَتْ عيناه وفتر الجسم لحظة. وانفصل عن رنجهاد صوتُها وتبع مدين إلى الكهف. وجاء مدين حُلُم. وإنما تقول رنجهاد ويتلقّى عنها همسا. قالت :

لقد نزلتَ كهف الذين ذهبتْ أرواحهم ولم تُمْتَ أجسادُهم.
كهفًا اجتمع فيه ظلال الموتى مغلولةً إلى الموتى. كنفسك من يوم ماتت أسماء يا مدين.

قال :

أَوْتَبَعْتَ رُوحِي روحَ أسماء ظِلَلاً؟

قالت :

نعم، من ساعة ماتت.

قال :

ولَمْ ماتت أسماء؟

قالت :

لُتُخْلِفَكَ بين الأحياء ميّتا وتبَعَها روْحُكَ ظِلَلاً، ويتمَ التسلسل وتحقَّ كلمة الموت على الكائنات. ويعلم الناس أنَّها مَهَدَّةٌ ومَهَدَّمٌ،

وأنه لا تنهار لبنة إلا هارت وتبعها أخرى. وقد تبعت روح أسماء فنمت على الدنيا. واستبدت عليك كالذات على الظل ظلما. فلا أنت من أهل الموت، وقد نلت ما نالوا من فناء، ولا أنت من أهل الحياة، لك مثل نصيبهم غفلة.

وسكت رجھاد، فدار الظلام كالرھى على قطبه وهممت أرواحه همسا : لقد نمت فينا يا مدين بهذا الكھف عن الدنيا. واستدارت الأرواح الظلال وهبت. فالتوت ريحان حجوجاً وهفت، واستيقظ مدين هزاً وذرعاً.

قالت رجھاد :

ألك يا مدين في ساعة أخرى ؟
فاندفع فاراً من الكھف وقال :
يا رجھاد غونك ...

فأخذته من يده وقالت :
إذن نعاود السير.

قال :

نعم، إلى النبات وسلھوى والعين. إلى الخلاص، إلى النهاية.

الفصل السادس

وذهبت رنجهاد ب مدین متوجلةً في الغاب، فقطعتْ به مسافاتٍ
كأنها العصور طولاً. وخيل لمدین أنّ له جناحاً وأنه يطير في
الزمان. أو أنه ساكنٌ مستقرٌ والزمانُ من تحته يمرّ. وذكر نفسه
فرآها كما يُرى الشبحُ في أقصى أفق الفكر، فكانَه عُمْر قروناً،
أو مات وبعث بعد عصورٍ، رميمًا.

وقالت رنجهاد :

لقد قربنا يا مدین من الموت.

فقال مدین :

أطال الزمان أم طالت نفسِي ؟

قالت :

هو الزمان. لم يطلُ، وإنما كثر عليك، وأزفَّ فيك واحتدَّ بك
سَورَاً.

ودخلا في كون غريبٍ روحُه السرعة. ينشأ فيه النباتُ فيتصاعد
إلى السماء، ثم يهيف فيذبل ويَبْسُ فيتساقط، في طرفة عين.
وبحرى الأنهاُر ثم تغور فتمحى، وتعزف الرياح العاصفات ثم

تفنى وتسكن، وتُخلق الوحش والطير والهوام فتمر سراغاً
وتبلى. في لحظة برق.

ووجد مدین في نفسه التواء كالتواء الإعصار الشديدة
وإعجاجاً، وأدرك أنها حركة الزمان في نفسه دواراً.

قالت رنجهاد :

هذا عالم الزمان المطلق. يجتمع فيه لكل مخلوق المولد والحياة
والموت في لحظة، فلا يبقى. عجلته في الدنيا بطة، وهي هنا
سرعة. هذا عالم الموت والأبد.

وطغى الدوران في نفس مدین وكادت تصيبه غشية.

فقال :

يا رنجهاد بلغت جهدي.

قالت : تريد مستراحاً أم مستقرّاً ؟

قال :

إنّه لا مستقرّ اليوم قبل النهاية.

قالت :

إذن، مستراحاً لساعة.

* * *

وخرّ مدین فوق ليديه ووجهه. وسكنَت فيه أعراضه. وهَتفتْ
رنجهاد في نفسه :

لقد كان الموت انتقاماً من الإنسان وثارا، لِمَا احتصَّ بالعظمة والجمال والطهارة.

خلق سلهوى العالمين في ستٌ ليال، وكانت السادسة أشدَّهُنَّ عليه ظلاماً قَتاًماً. وكاد يُدرِّك الإعياء ملأاً وسامة. فقال : أيتها الأكوناُنْ كُونني. ثم طَلَعَ الفجرُ فبظر، فإذا الكون نورٌ ونار، إلا الأرض اجتمعت فيها الأقدار. فحرَّكَها فَغلَّتْ كالقدر وفاضت بمثل ذوب البراكين نفطاً وجيفاً وأدرااناً وقطرياناً وقاراً، ودنساً وقبحاً وفطاعةً وعاراً. وعلم سلهوى أنَّ ما خلق من حياة انحصر في الأدناس وتخمر الأقدار وتعفن الجيف والفرث. وتصاعد إليه من أرجاء الأرض عفنٌ وصنة وتن. فقال وقد دخله اليأسُ وعاف : لقد خاب أملِي وحبط خلقِي. واستوى على العرش ستة أيام بلياليها. وأطرق واجما، وأغرق في الفكر يطلب مخرجاً من الخيبة. وعمَّ الكون غيمٌ. ثم جاء سابع يومٍ فانقضى القدرُ وذهب الفكرُ والغيمُ. وقام سلهوى فخلق الإنسان. وأرسَلَه صورةً من نورٍ لا فخاراً صلصالاً. وقال : كن طهارةً وعظمةً وجمالاً.

وهاجَتِ الأرضُ غيرةً وحسداً واشتَدتْ. وتجمَّعتْ ت يريد الإنسان أن تحطمَه وانقضَّتْ. فأرخى سلهوى على الإنسان جناحه. وقال : أنتَ أملِي من خلقي، وسِرِّي في أكوناني، وأنتَ الواحدُ الأوحد، والجمالُ والسلوى، وليس سواك معنى.

وكتمتها على سلهوى الأرضُ غيطاً...

ثم جاءته ليلةً في هالةٍ من اللُّنْنِ تُعْمِي. فجلست قرب العرش وقالت : يا سلهوى هذا يوم حِسَابك وحسابي. خلقتني مادةً طيناً. وخلقته فجعلته صورةً نوراً. وخصصتني بالدُّنْس والقبح، وخصصته بالطهارة والحسن. وظنت أنك غلبتني وتداركتني وسلوتَ عيني وإنما أنت يفرّ من القتال، ويقول فرّ مِنِي فأنا القاهر الغالب. فهلاً أو دعْتني طهارة ومزجت طيني نوراً، وكسوتني من الجمال صورة. ولكنك صورتَ في النور، وطهّرت النور، وحسنت النور، لا تخرج من الوهم والفراغ والمعنى.

وإن هو إلا خيال. كالمخاطر بالبال أو الآل بالقيمة.

كذلك قالت الأرض، ثم انفجرتْ فغشتْ على سلهوى نتاً.

وانصرفت فقال : إنه لا يُعجز سلهوى معجز، وقال : لَا كُسُونَ المادَّة حُسْنَا وأرْزَقْنَاهَا طهراً. وقام فملاً صورة النور طيناً.

* * *

وكان للأرض يوم ...

انتفخت فتنفسَتْ، فعصف العَفَنُ عصفاً وصاحت طَرَباً ورقصت جنوناً، وكان لها على سلهوى غلبةً وصولةً. ونظر سلهوى فإذا صورةُ النور قد ثقلتْ وتدللتْ، بما فيها من طين، كاللوطب. وهبط آدم الأرض. وذهب عن الإنسان الجمال، وجاءه القبح مع الطين والتخمرُ والموتُ. وأهوى سلهوى في القنوط

والحسنة. ثم قال سلهمي : لِيُغْلِبَنَّ الْمَوْتُ بِالْحَبْ وَالْحَمْلِ وَالوَضْعِ.
وَصَحَّبَتْ آدَمَ حَوَاءً.

ثم مات من بني آدم أول ميت. فصللت الأرض على قابيل
وأتخذتْ وليمة. ودعت الأكوان إلى ليلةٍ من لياليها. وقامت
فقالت : انظروا الدود يأكل العفن. وتنشقوا عطر النتن. وانشروا
في الأفلاك نبأً غلبي على النور لا يظهرُ مني مدى الدهور.
وقولوا : العالم من حيث هو كائنٌ فاسدٌ ومن حيث هو فاسدٌ
كائن، موته ولا موت، وخلودٌ ولا حلود. نور يُشعّ، إلى الطين
مردود... .

وأطلق الموت الصورة من ثقل الجسد فهمت الروح النور أن
ترتفع فأهوت. واقت إلى السماء فإذا هي على الأرض واقعة
واقعة. وبقيت فيها على وجهها حيرى، وصحبها الشوق
والذكرى. ووجدت حسرةً لوعةً على ما ضاع من جسد، وحاجةً
إلى مادةٍ سند. وكان أول العذاب الأبد.

وكذلك زنت المادة بالروح فدنستها، وألفت الصورة دنس
المادة فأقعدتها. وبقيت بعد الموت بين الأكوان تعوي...

وهذا هو يا مدين عالم الموتى...

قال مدين :

جاءتني أسماء ليلة فقالت : أين يا مدين جسدي معدن روحي،
أين أنا المفقود حسناً ومعنى؟ لقد بكيتُ وكثربكائي، وأعولتُ

حتى مللتُ عويلي، ومزقتُ روحي أشلاءً وحملت على الأجساد
أريد دخوها فلم أجد فيها شقاً...

واسترسلتْ رنجهاد تقول :

... هذا عالم الموتى، الذين ماتوا ولم يدرِّكوا الفناء. جاؤوا فلم يلْغوا العين. يذكرون إلى الأبد الأجساد. ويسترجعون ما بادَ من حياة وما مضى من ملءٍ، ويُشكُّون الفراغ. ويجدون صُدَاعاً في رؤوسهم وقد ضاعتْ، وأدواءً في صدورهم وقد خوتْ. ويكونون ويعُولون ويمزقون أرواحهم أشلاء... كما فعلت أسماء. وقد أوكلَت الأرضُ بهم الزمانَ يذكرُهم تذكيراً. ويشتددُ فيهم ويعصف، ويختذب الماضيَ وما كان فيه، والمستقبل الأبد وإمكانياته، فيعجنُها جمِعاً ويُحملُها الروح. وقد تعيي بعضُ الأرواح فتطلب مثلك مستراحًا، وتميل إلى الدُّعَة والنوم. فإذا هو ينخسُها كالمهماز نخساً. بل انظر يا مدين الزمانَ ما يصنع...

ونظر مدين فإذا هيأكل من عظامِ رميم تقوم فتمشي. ثم تكتسي لحماً وألواناً، وصححةً وجمالاً. ثم تشيخ وتتساقطُ فيأكلُها الدود. فتذهب رماداً وتعود رُفاتاً. في طرفة عين...

قالت رنجهاد :

وذاك صنيع الزمان بما يعيي من الموتى : يُعيدُ لها المادة والجسد لحظة. فيتحرّكُ فيها الشوقُ وتُؤلمُها الذكرى. كذا، إذا حلمتْ، تحلُّ الموتى.

وأطرق مدین ساعَةً كالمصيَخ إلی مصيره ثم لَوَى فقال :
أين سلهُوي والنباتُ ؟ أین يا رنجهاد النهاية ؟

قالت :

لدى ابتداء الأبد، لدى العَيْنِ، لدى السكونِ والنسيانِ
والصمتِ. وها نحن ذا على الباب ...

واندفع متقدماً فقالت :
إنه بَابٌ لا يدخلُه اثنان. ادْخُلْه وحدك.

ثم ضحكت وتبدَّلتْ فتلاشتْ.

* * *

ورفع مدین رأسه فإذا هو في ليل من الغاب أبكم. وغُصَّتْ عينه
بالعَبرة. وقام يجرُّ في مشيَته وقد كَلَّتِ الرِّجْلُ وذَلَّتْ. فسار حتى
 جاء فجلس بفناء بيته. وقال : لأنحرجن من مَحْبِسِي وليلي.

ومضت عليه ساعة ثم ساعة، وهو يخلط الظلمة والنور، والأمل
واليأس. كتردد الفُلكِ على الموج، أو الشكُّ في النفس. فلما
أوشك الفَحْرُ، رجعت ليلى ثقيلةً كالبحر الساجي، وجلست إليه
فقالت :

أنسيتَ النومَ كما نسيته ؟

قال :
ماذا صنعتِ ؟

قالت :

توقّعتُ وترقّبتُ.
وذهبتُ فملاًتْ أرجاءَ الغابِ انتظاراً.
وكشطَ
القتادُ والعضاءُ والطلحُ انتظاري،
كشطَها لصوف الأغنام بين
الأشواكِ ترعي.

ثم قالت :

وأنت ماذا صنعتَ يا مدين؟

فلم يجدها مجيب.

الفصل السابع

وانقطع مدین إلى المارستان أياماً. تأتيه رجھاد كل يوم ولا يعود إلى بيته. وتدھب إليه هند بطعمه كل يوم. وتعود فتقول : إنه قد احتبس في بيت الدواء. فهو لا يخرج منه حتى يرکب عقاره. وعلمت ليلي أنه سبقها وبعده ما بينها وبينه، وَبَأْ كَانَهُ عنَهَا. وذهبت نفسُها عليه.

* * *

ثم جاءها ليلةً وقد كادت تقنط فتخرج فتسيم. وقال :
الليلة النهاية يا ليلي.

وأقبل عليها إقبالَ المشوق البعيد الشوق. فلقيته بوجهِ ملائكةِ الآلامُ امتلاء الشّراع ريحًا، وقالت :
أنهايتنا معًا أم نهايتك وابتداي ؟

قال :
نهايةُ الباطلِ وابتداءُ الحق.

وسكت ليلي كالمسلم عجز عن الرد فأهوى، أو كالبيت المتهدّم تَساقطُ جدرانه في جوفه أنقاضاً. ثم قامت وقد ثقلت عليها الليلة كما يثقل الإثم على الآثم النادر. فقالت :

ألا نخرج إلى فناء البيت؟

وخرجا فجلسا. وكانت الليلة قمراء وضاحية الظلمة يضاء
فكأنهما في رغوة حليب، أو زبده سحاب. وقالت ليلي :
إنه ليس من باطل يا مدين إلا ما فسد من نفسك، ولا من حق
إلا ما صدق منك. وقد كدت تبطل كل شيء...

قال :

لأنني رأيت الآلهة والنفس والأديان والفكر والعلم كالسُّدود
تُقام وتجعل لها الحكمة والعقل أساساً، فتنتصِبُ واقية الوادي من
حرَف السُّبْيل، والحياة من الجنون...

قالت :

وهو عندك باطلٌ والوقوفُ عند السدِّ جُنُّ؟

قال :

نعم يا ليلي. ولقد خلقَ الإنسان هلوعاً، يجبن ولا يُقدم، فيفوتُه
الغيبُ فوتاً. ويخشى أن يفسد عليه المعمول، فيتخيَّل العقل ترساً
يدفع به الخيال كمسوم النبل دفعاً. ولو أقدم فطليقَ من سجون
المعمول لوقع له الحقُّ وسقط الباطلُ وجاء الشفاءُ وكانت البراءة.

قالت :

بل يكون التيه يا مدين، وإنَّ غيرَ المعمول لغولٌ داهيةٌ جمُوح لا
يُمارسُ شديد. يذهب بك ولا تنتبه ولا تقدر عليه ولا ينحصر
للك ولا يُحدَّ. وما لا ينحصر لا يُدرك. وإنما أنت تيه فيه وتتبدَّل.

لذا حبستنا الأقدار يا مدين على العقل وشدّتنا إليه، حتى لا نضلّ
السبيل.

قال :

ما رُبطنا ولا حُبستنا يا ليلي. وما هو إلا أننا نسينا سبيل
الإطلاق الجنون، وخشينا الدوار يورثه تجاوز العقل وطبع البشر.
فأغلقنا آفاقنا، وقصرنا مدارنا، وأدیننا كالأشهى أقاصينا. وإنما
العقل عقال.

قالت :

هيئات أن يطلق "بروميتي" من أصفاده يا مدين.

قال :

أما أنا فقد طلقتُ يا ليلي، واهتديتُ إلى سبيل المطلق المغض
والحياة الأبد. وباح لي غابُ رنجهاد بسرره.

قالت :

وكل كائن عندك له سرٌ وخافية. كأنك صاحب الشرط يرى
الرجل فيظن سوءاً. أليس في الكون ظاهرة صادقة؟ ألا يكون
صريحاً؟

قال :

لا يا ليلي. في الكون كله وهم وغش وكذب وخدعة.

قالت :

وأين ترى عينك غشاً؟ أين ترى كذباً وخدعة؟

قال :

في الريحانة تذبل، وفي الشمس تغربُ والحبُ يُسلَى... في
الموت.

* * *

وسكتْ ليلي هاوية. وأمسك مدين ساعَةً، ثم قال :
هو الدلس يا ليلي. وليس أشدّ على المرء من أن يتصورَ المستقبلُ
لعينه ذِكرٍ، وكأنَّما قد مضى ولم يُنسَ. وليس أشدّ من الزمن
يسخر منك، وأنْ تموت وتبقي حيَا، وأن تهمس الساعاتُ إليك في
كلّ لحظة : أنا التضليل والخدعة... ولقد دلست على الدنيا من
سن العشرين يا ليلي.

وقام مدين ثم قال :

ولكنها لن تدلس اليوم ولن تستطيع سبيلا.

وصاحت ليلي وكأنما انقضَّ عليها شَكٌ أو لدغَتها حَيَّةٌ :
ما أنت صانع ؟

قال :

إني لشاربٌ عقاري، فخارجٌ من دارٍ إلى دارٍ.

ودخل الغرفة. فما قامت ليلي وأدركته حتى صبَّ العقار
وشرب. فتعلّقت به وفاضت بكاءً وقالت :
أرضيت بالخسران ؟ أَتَرِيدُ أنْ تقتل نفسك ؟

فاحتملها إلى الفناء وقال :

إِنَّا أَنَا قاتِلٌ ظِلًا فِرْمَانًا وَمَوْتًا، فَبَالُوكَ سَرْمَدًا وَخَلْوَدًا.

قالت :

ماذَا شَرِبْتَ؟ بَأَيِّ سَمٍ قَتَلَتْ نَفْسَكَ؟

قال :

لَا سَمٌ الْيَوْمَ وَلَا قَتْلَ نَفْسٍ. هُوَ الدَّوَاءُ، دَوَائِي بِيْدِي الْيَوْمَ
رَكْبَتِهِ.

* * *

وَأَحْسَنَتْهُ قَدْ فَاتَهَا، فَعَلَا صَوْتُهَا بَكَاءً وَتَحَامَلَتْ عَلَيْهِ تَغْشَاهُ،
وَطَوَّقَتْهُ يَدِيهَا وَقَالَتْ :
حَدَّثْنِي يَا مَدِينَ آخِرَ أَحَادِيثِكَ.

قال :

هُوَ حَدِيثُ الْمُسْتَحِيلِ يُرْغَمُ عَلَى الإِمْكَانِ يَا لَيْلِي. احْتَجْتُ أَوَّلَ
أَمْرِي أَنْ أَتَصُورَ مَا يُسْتَحِيلُ تَصُورُهُ وَأَتَعْقَلَ مَا لَا يُعْقَلُ، فَلَقِيتُ
عَنَاءً طَوِيلًا. ثُمَّ ذَكَرْتُ حَيَاتِي وَبَطْلَانَهَا، وَرَأَيْتُ مَا رَأَيْتُ فِي
الْغَابِ مِنْ عَذَابِ الظَّلَالِ وَخَسِنَتْهَا، وَآلَامُ الْأَمْوَاتِ لَمْ يَبْلُغُوا فَنَاءَ
وَذَلُولًا لِلزَّمَانِ وَطَغَتْ بَهُمُ الذَّكْرِي. وَأَدْرَكْتُ مَا أَدْرَكْتُ مِنْ
مَصِيرِي لَوْلَمْ أَمْضَ فِي سَبِيلِي حَتَّى أَبْلُغَ الْعَيْنَ. فَخَفَّ عَنِّي
وَانْكَشَفَ إِلَى شُكَالٍ وَتَيَسَّرَ الْأَعْسَرُ. ثُمَّ نَظَرْتُ إِذَا مَا كَانَ يَفْرَغُ
مِنْهُ عَقْلِي قَدْ بَانَ كَالْفَيْضِ وَتَصُورَ بَدِيهَا، فَانْفَلَقَ فِي نَفْسِي مِنْهُ
رِيحٌ جُنُونٌ زَعْزَعَا. ثُمَّ عَلَوْتُ ذَلِكَ فَجَرَتْ فِي قَلْبِي الطَّمَانِيَّةُ مَاءً

هادئاً. ووَقَعَتْ لِي سُبْلُ الْحَرْكَةِ الْحُرَّةِ الْمُطْلَقَةِ مُطْهَرَةً مِنَ الزَّمَانِ
مُتَبَدِّدَةً فِي ذَاتِهَا جَامِدَةً. وَبَانَ لِي سُرُّ تَرْكِيبِ الدَّوَاءِ، فَرَكِبْتُهُ عَقَارًا
يُخْنَطُ بِالْجَسَدِ الْحَيِّ فَيَخْلُدُ كَالْمُومِيَاءِ... .

وَقَامَ مَدِينٌ كَالآلَةِ تَحْرِكَ فِيهَا دُولَابٌ. فَإِذَا نُورَ الْقَمَرِ جَمِيعًا عَلَى
وَجْهِهِ. كَالْجَمَالِ يَشْتَدُّ عَلَى وَجْهِ الْحَسَنَاءِ تَمَوْتُ. وَقَالَ :
هَذَا الْأَبْدُ يَا لَيْلَى. هَذَا النَّسِيَانُ، هَذَا الْخَلُودُ.

وَلَحْتَ لَيْلَى فِي عَيْنِيهِ نُورًا كَنُورِ الْوَحْيِ يُوْحَى.

وَقَالَ :

إِنِي أَجَدُنِي وَضَاحِهً، وَأَجَدُ بِي نُورًا. وَقَدْ أَمْطَرْتُنِي السَّمَاءُ
صَفَاءً. وَطَهَّرْتُنِي فَأَنَا نَظِيفٌ كَيْصِعْ نَظِيفٍ. وَقَدْ عَادَتْ لِي عَظَمَتِي
وَطَهَّارَتِي وَجْمَالِي.

وَمَشَى مَدِينٌ خَطُوطَاتٍ يَرِيدُ الْخُرُوجَ، فَاعْتَلَقَتْ بِهِ لَيْلَى وَهَزَّتْهُ
هَزَّاً، وَصَاحَتْ :
يَا مَدِينٌ، أَفَقُّ مِنْ غَشِيتِكَ يَا مَدِينٌ.

وَأَحْسَنَ بَلِيلِي فَقَالَ :
دَعِينِي. مَنْ أَنْتَ؟ دَعِينِي.

وَتَخْلُصُ مِنْهَا فَتَقْدِمُ فِي سُبْلِهِ لَا يَرَاهَا وَلَا تُوقَفُهُ، وَقَالَ :
إِذَا جَرُؤْتَ فَأَطْلَلْتَ عَلَى الْهَاوِيَةِ، فَالْهَاوِيَةِ لَا تَجْرُؤُ أَنْ تُطِلِّ
عَلَيْكَ.

* * *

ثم وصل إلى باب الدار، فوقف مُصيخاً كمَنْ أصاب صوتاً.
وقال : اسمعي ... إنها أجراسُ الحالجل ذاتِ الجلجلة، ألا
تسمعُنها متعددةٌ هاربة؟ إنها الآيَامُ وأسماءُ موئِّلةً ذاهبة، تصوَّرُ
الحالجلُ في أعناقها، والرَّاعي يسوق ويُسوط قطعانها... إني الآن
الحقُّ في حقّها...

وسقطَتْ عنه الذكرى، وفسدَتْ عليه الحافظة. ونسى أنَّه هو
وأنَّ امرأته ليلي. ومات عنه كلَ ما مضى من سابق عمره. وأفقرَ
قلبهِ وخلاً، فظنَّ أنها الطمأنينة والسعادة والأبد. وامتدَّتْ يدهُ بلا
حسٍ إلى يد ليلي، فجعلتها على صدره وصاح :

انظروا. فهذا قلبي سكت، وقد غلب السكونُ الزمان. أنا لا أمرُ
ولا أحُول. أنا الوجودُ، أنا الخلود، لم أستحِلْ منذ القدم... لكن
من أنا؟ أولَدْ كلَّ ساعةٍ خلْقاً جديداً. انظروا آفاقي تَنَاءِي، فما
أوسعَ أبعادِي! ها سكن عيني الحسُّ وأنَّ الْحلُول. وعظَمتُ
وشربتُ السماءَ وحلَّتْ فيَ الأَكوانُ جميـعاً...

وتدفَّقتِ الأَكوانُ فانصبَتْ فيه، وتبدَّدَ هو فيها. وخرج من
البيت مائجاً كالدُّخان، فقام في وجهه الغابُ والأشجارُ وزَبَدُ
القمر يعلُوها. ونظرَتْ ليلي فإذا رنجهادُ على شفا الغاب واقفة
تنظر، كأنَّها علِمتُ بما كان فجاءَتْ. وجرت إليها ليلي
وصاحت :

يارنجهاد ارحيميه وأغيشه. إنه ليكتفي بحياة آبائه.
ولم يتحرَّكْ من رنجهاد لسانٌ ولا طرفَ عين. كالقسوة تُوبِس

النفس. وذعرت ليلي فارتدى فأسرعت إلى مدين، وخطا خطواتٍ ثم وقف وقال :

ما هذه الريحُ الكريهةُ تخنقني ؟ أتعفَّن الهواءُ أم تعفتُ أنفاسي ؟

واشتدَّ به النتن، واضطربت حركاته، فاصطكَّ وصاح :
ألا خلاصٌ من هذا العفنِ الباطن، وهذا الدود يتحرك في
كالجنين في الحامل ؟ ما هذا الوهن يهوي بي وهذه الروح تداعى
وتنهاهُ ...

وسقط على الأرض، فصاحت ليلي بهند ألا انظري هل بقي في الزجاجة من عقاره.

ثم وقعت إلى مدين مُندكَةً القلب ولهمي. وكأنما استيقظ مدين
لظرفة عينٍ وذكرتْ عيناه ليلي، فهمس منهوكَ النفس :
هي النهاية يا ليلي. لقد خاني الجسد، وخانتني الروح فلا هو
استطاع الخلوة، ولا هي ...

ونحرجت هند وأقبلتْ تجري كالذاهبة العقل وما تدرى،
وقالت: لم يبق في الزجاجة شيء.

ورفعت ليلي صوتها بالعويل، ودفع مدين آخر أنفاسه فقال :
لمْ خاني الجسدُ وخانتني الروح يا ليلي، ما قعد بي وبدوائي يا
ليلى ؟

وشخصَتْ عينه وغضَّ، فسكن واسترخى.

* * *

و هتفت رنجهادُ قاسيةً ساخرة : ما الّذِي قعد بك يا مدين ! ...
ثم لوتُ فاسودَتْ، و ظهر لها جناحان، فنهضت و صفتْ، ثم
قامت كالسحابة المُغَمَّة و دخلت عالمها الظُلْمة، وقالت :
ساعةً من النسيان بحياة آبائه، وبليلي أخلفها بعده بين
الأحياء ميّة... ألا إنَّ الوجود اللعنة الأبد. لن يولد النسيان. لن
يولد الفناء. لن يُغلبُ الزمان. لن تدرك السماء. أنا البهتان...
وطارت روح مدين فلحقت عالم الأموات، وروح ليلى
فلحقت كهف الظلال.

* * *

وبقيت الليلة قمراء، وضاحكة الظُلْمة بيضاء... .

الْمُسَافِرُ

دفعته ضرورةُ المساء آخر عتمة يومٍ من أيام الصيف، وقد جاءت ليلةً لأنّه من زجاج. فإذا هو يجيءُ الجبلَ ظاهراً المدينة، ويدخل الحديقة ويقوم تحت القبة، وقد أُسْقط في نفسه وجاءها الإسلام. ويقول : قد شوشتْ دواليب، وانقضى توقّ، وانفصمتْ أوتار. ولقد مات ميت...

ويذكر عهداً له طويلاً قضاه في البحث والطلب والجُوس. إذ قالوا له : سلِّ الشرقَ سرَّ الطمأنينة والحلم. وإذا قام فسار في طريق الشرق وثناياه، فجأب من بلاده اليابس والرطب، وهذا الزرع وغير ذي الزرع، والفضاء والصحراء، والسهلُ والحزن والنخل والوادي. ودخل القصورَ الجنان وفاخرَ الأمصار ووضاحَ المدن. فما كان فضاءً من قخطٍ مددود، ولا مسجدٌ وصلاة، ولا إبلٌ وسكنونٌ منيغ، ولا مقبرةٌ وبياضٌ قبور، إلا سأله سرَّ الطمأنينة والحلم. وأطّال السؤال وأكثر مدةً اليد وألحَ وألحف حتى لقد ظنَّ مراراً أنه فاز بالسرِّ والطمأنينة والحلم. ثم إذا هو تقوم له بعدَ الضلن ماذُ المساجد نقيةً صاعدةً كالنبال، فإذا التّوق يقُوم وإذا الطريقُ والجُوسُ تعود...

كذلك ستين في سؤال وحاجةٍ ورجاءٍ في الفوز...

ثم يجيء هذا المساء باليقظة والموت : بشوق النفس وقد خان وحوى ، والطريق وقد طمسَتْ عمرى ، وقد امتنع الحلمُ والاطمئنان نائى . ويحدث نفسه : " ومع ذلك أفلستِ الطمأنينةُ والحلم واضحةَ السرّ بینَ الطريق ؟ أليس أنها... ؟ "

"بلى . إنها نوم من السماء وروح . وبراءة من الحركة والجهد والعنا وحلول الدّعة والهدوء والسكون . فالإسلام بها إسلام وإذعان . والحيّ بها جسداً وروحًا قرارٌ واعتدال . لكن ، - لا هي طمأنينةُ "أبولون" الإغريقي تُمسِكُ يده عنان الأفراس الجامحة ولا ترتعش ولا تألم ، وتُغطي طمأنينته على باطن التقطّع ودفين الداء ولا يختار ولا يوجد . بل سكون الرحمام . طمأنينة الرخام يقوم ويعقاوم ويثبتُ ولا خلجة في القوام ولا اختلاج . كذا الحان موسيقى الشرق ، وكذا خطوط نقشه ، راجعةً عوداً على بدء ولا حركة ولا تحول ولا انتقال ، - ولا هي الجبن ولا العجز ولا التسليم للقدر ولا القول بالجبر ، بل القرارُ الأعظم ، قرارُ واجب الوجود . قرار الكون وادعاً إلى سنته في اكتفاء ورضي . ولتكن الدنيا خضماً من هوج العناصر هيج القوى ، فلن تحرّك من الشرقيّ ولا هو يُبالي بها . فهو يعلم أن لا تحول ولا تقلب ولا جديد ، وأنه ما من شيء إلا وهو إلى غيره من وجهٍ متسبّب ، ومنه نسخة وصورة ، وإليه عائد . وما حول رقص راقصاً عن نفسه قط ، وإن هو حول صوره ولوّنه بألوان وأكثرَ جسده . لكنَّ الراقص يعود في آخر الرقص طاهراً خالصاً تماماً إلى نفسه . كذا فلتقلّب الزعازع

من الدنيا ولتحولُّها تحويلاً ولتُكثِّرُ منها إكشارةً ولتُقوِّضْ تقويساً.
فلن تُحيرَ من الشرقيَّ باسماً وادعاً، موقفناً بأنَّ الأعراضَ لا تذهب
بشيءٍ من الجوهر ولا تحييء بشيءٍ : يقين الرخام. حكمة الرخام.

فالرخام والشرقيُّ يعلمان أنَّهما دائمان باقيان، وأنَّهما غالباً
الدهر وأفنيَا الزمان. فالزمآن بالحركة : عنها يتولَّد وبه تقاس.
والحركة تحولُّ وانتقال وفساد وزوال، تأكلُ وتُفنِّي وتحرقُ وتُبيَّد :
من الأجرام والأجساد ومن النفس والفكير. بل انظر النفس
وحركتها، والفكير وحركته، وما يلقيان من نصبِ مشاكلِ الروح
والحياة ومُنْغِلِق المُعِضلات. كالرّحى إذا دارت على قطبيها ولا
طعام وترْحِي، فجعجعةٌ وحركةٌ مُبِيدةٌ وأكلُ حجر لحجر. فإذا
سكنَتْ وسكنَ الحجران كلاهما على الآخر، كان التطبُّقُ
والاتفاقُ وانتفى الأكلُ والفساد. وكذا الشرقيُّ في اتفاقه والكون،
وسكونه إليه، واتحاده به. وللدّوام جراءُ السكون والدّعَة، وللبقاءُ،
وللأبد.

وهذا هو سُرُّ بقاء الشرقيِّ ودوامه على الدهر : هذا النفيُّ لكلَّ
حركةٍ واضطراب، وهذا الخلاص من كلَّ زمان. تنفيها وتخلصُ
منها أهرامُ الفراعنة، واطمئنانُ "بوذا" وإيمانُ الأنبياء و حتى
طمأنينةُ التونسيِّ لا يختار ولا يتکدر ولا يألم لعالمٍ تزعزعه
الحروب والانقلابات⁽¹⁾. وهل أعلى وأسمى من هذا التماسك

1- كتب المؤلف هذا زمن الحرب العالمية الثانية، سنة 1942.

والتمالك عن حيرة النفس، وهذه الثقة بالحكمة، وهذا الثبات للتحول والتقلب؟ وهل أعظم من هذه الحكمة تمحو الأحداث الزائلة وتبثُّت، وتُبَيِّد الأعراضَ وتبقي، وحدَّها قائمةٌ الذات؟

ولَكثيرٍ ما تبَدَّى من ألم الإنسان. فهـي تـنـفـي بـشـرـيـّ الـحـيـرـة عن الإنسان، وـمـأـسـاـة الـصـرـاع بـيـن الـكـيـان النـاقـص وـالـكـيـان الـكـامـل. فـلا الشـرـق يـعـرـف "ديـونـيزـوس" يـأـلـم أـنـه كـالـفـرع عـضـىـدـعـنـأـصـلـهـ، وـأـنـهـ وـحـيدـ مـقـطـوـعـ. وـلـاـ هوـ يـعـلـمـ مـأـسـاـةـ "ديـونـيزـوس" يـجـهـدـ أـنـ لـاـ تـبـقـىـ حـيـاتـهـ الفـرـدـيـةـ فـرـعـاـ مـقـطـوـعـاـ مـنـ حـيـاتـ الـكـوـنـ، وـأـنـ تـعـودـ لـهـ الصـلـةـ بـأـصـلـهـ فـيـتـجـدـ بـعـدـ الـكـيـانـ الـكـامـلـ وـرـوـحـ الـحـيـاةـ الـمـطـلـقـ الـكـبـرـىـ. فـمـا انـقـطـعـتـ صـلـةـ الشـرـقـيـ بـالـكـلـ الـمـطـلـقـ، وـلـاـ هوـ حـدـتـهـ أـحـوـالـ وـلـاـ حـصـرـهـ زـمـانـ : وـلـيـدـ الـلـاـنـهـاـيـةـ وـالـإـطـلـاقـ، فـيـ اللـهـ حـيـ، عـائـدـ إـلـىـ اللـهـ. وـمـاـ اـنـحـصـرـ بـشـرـ فيـ حـدـودـ الـبـشـرـيـةـ إـلـاـ جـاءـ الـأـلـمـ وـجـاءـ الـعـجـزـ وـجـاءـتـ مـأـسـاـةـ شـأـنـ الـبـشـرـ فـيـ الـحـيـاةـ، وـمـاـ حـدـتـهـ حـدـودـ أـفـقـ الـإـنـسـانـ. لـكـنـ الشـرـقـيـ غـيـرـ مـحـدـودـ، طـالـقـ مـنـ ظـرـفـ الـبـشـرـيـةـ إـلـىـ "ديـونـيزـوس"ـ، أـلـمـ الـحـدـ وـالـفـرـاقـ وـالـوـحـدـةـ وـالـانـحـصـارـ. كـالـحـيـانـ الـخـالـيـ إـلـىـ غـارـ جـبـلـ يـتـيـهـ رـوـحـاـ فـيـ فـضـاءـ الـصـحـارـيـ : قـاعـاـ صـفـصـفـاـ فـيـ قـاعـ صـفـصـفـ. فـإـمـاـ أـنـ تـمـيـتـهـ الـوـحـدـةـ وـالـنـجـبـاسـ الـنـفـسـ فـيـ النـفـسـ، وـخـلـوـ الـرـوـحـ فـيـ قـشـرـةـ الـبـشـرـ، وـالـشـعـورـ بـضـعـفـهـ وـانـفـرـادـهـ وـحـقـارـتـهـ فـيـ الـكـوـنـ. وـإـمـاـ أـنـ يـتـسـعـ وـيـطـلـقـ وـتـسـرـيـ فـيـ رـوـحـهـ رـوـحـ الـكـوـنـ، وـرـوـحـ الـإـسـلـامـ وـرـوـحـ اللـهـ. كـذـاـ الـحـلـاجـ وـكـذـاـ الغـرـالـيـ وـغـيرـهـماـ،

سَلِمُوا إِذْ أَنْكَرُوا الْبَشِيرِيَّةَ وَانْتَسَبُوا إِلَى عَالَمِ الْوِجْدَنِ الْمُطْلَقِ : عَالَمُ اللَّهِ . وَمَا قَصْرُ الْحَلَاجُ وَلَا الْغَزَالِيُّ وَلَا ابْنُ الْفَارِضِ عَنْ سَوَاهِمِ فِكْرًا وَحَيْرَةً وَتِيهَا فِي الْمُعَضَّلَاتِ ، وَلَا هُمْ عَمَدُوا إِلَى التَّصَوُّفِ وَانْقَطَعُوا إِلَى الْوِجْدَنِ الْمُطْلَقِ عَجْزًا عَنِ الْفَكْرِ وَعَنَاءِ تَفْكِيرِ الْبَشَرِ . وَإِنَّمَا هُوَ الْفَكْرُ يَلْعَبُ بِصَاحِبِهِ أَقْصَاهُ ، وَيَقْتَصِرُ فِيهِ الْمُفَكَّرُ عَلَى الْعُقْلِ ، فَلَا يَكُونُ مِنْهُ إِلَّا أَنْ يُفْضِيَ بِهِ إِلَى الْوَحْدَةِ وَإِلَى الْعَجَزِ عَنْ بَلوغِ الْحَقِّ بِالْتَّعْقُلِ وَالْعُقْلِ ، وَيُشَرِّفُ عَلَى أَوْلَ أَفْقِ الْيَأسِ وَالْقُنُوتِ ، وَيَكَادُ أَنْ يَأْخُذَهُ دُوَارُ الْحَيْرَةِ ، وَيَخَافُ أَنْ يَقْعُدَ فِيهِ . فَإِذَا الْخَوْفُ يَلْجَئُهُ إِلَى أَنْ يَعْمَدَ إِلَى الْعَلَوِيَّاتِ : يُولَّدُهَا لَهُ عَجَزُهُ الْبَشَرِيُّ وَيَسْلُمُ بِهَا مِنْ أَنْ يُغْلَبَ وَيُقْهَرَ . كَذَا يَنْتَسِبُ إِلَى الْآلَهَةِ عُجَزُ الْبَشَرِ . فَإِذَا الْعَجَزُ قَدْرٌ وَإِذَا سُرُّ طَمَانِيَّةِ الْآلَهَةِ مُفْتَوْحٌ .

بِكُلِّ ذَا يُحَدِّثُ الْمَسَافِرُ نَفْسَهُ وَبِأَنَّهُ يَعْلَمُ جَدًّا الْعِلْمَ مَا هِيَ هَذِهِ الْطَّمَانِيَّةُ وَهَذِهِ الْحِكْمَةُ الشَّرْقِيَّةُ . وَلَطَالِمَا مَدَّ فِيهَا إِلَى الشَّرْقِ يَدَ السُّؤَالِ . وَلَطَالِمَا أَلْحَفَ فِي ذَلِكَ . وَلَطَالِمَا حَسِبَ بَعْدَ التَّصَبُّرِ وَالتَّطْلُبِ وَتَوْطِينِ النَّفْسِ أَنَّ الشَّرْقَ رِزْقَهُ إِيَاهَا وَتَصَدَّقَ بِهَا عَلَيْهِ . وَلَكَنَّهُ يَنْظَرُ فِي هَذَا الْمَسَاءِ ، فَإِذَا الْعَطِيَّةُ كَاذِبَةٌ وَإِذَا الصَّدَقَةُ كَاذِبَةٌ وَإِذَا الْحَسِبَانُ خَدْعَةٌ . وَإِذَا هُوَ يَجِدُ فِي نَفْسِهِ أَنَّهُ لَمْ يُفْزِدْ مِنْ هَذِهِ الْطَّمَانِيَّةِ الشَّرْقِيَّةِ بِشَيْءٍ قَطُّ . وَيَنْتَظِرُ فَتَعَاوِدَهُ ذَكْرِي آخِرٍ مَا قَطَعَ مِنْ مَرَاحِلِ سَفَرِهِ الطَّوِيلِ .

فَهُوَ فِي قَرِيَّةٍ "كِسْرَةٍ" عَلَى جَبَلٍ جَلَامِيدَ مِنَ الصَّخْرِ كَقِطَاعِ العَذَابِ تَتَراَكِبُ وَتَتَرَاكِبُ ، ثُمَّ يَقْوِمُ فِيهَا فَجْعَلًا كَالْجَدَارِ جَانِبُ

الجبل عارياً كجنب مفروح، تنسج في أسفله عينٌ ماء باكية تسيل إلى الصخر، فتأكل من أصل الجبل، ثم تقع إلى الغور تحته فتشتت وتضييع كيس نفس عقيم. وتبغث بيوت القرية بين الصخور حقيرة بشرية ذلةً مسكونة، كشتمةٍ في وجه قوّةٍ قاهرة أو عار على جمال. ويتباسط فوق القرية على رأس الجبل بساطٌ غليظٌ من حصى حديدي عليه أغربة سود وفوق القرية والجبل والبساط والأغربة هولٌ أوسع سماء خالية. وينظر المسافر حوله فإذا الجبل قافلة هولٌ من أشخاص حجارة، كلُّ له ألم، وكلُّ له قصة جلبة، والأذن تسمع وعين الماء تحكي. وتنشأ الحياة ويتحرّك الجبل المأساة وتتحرّك الصخرة الفيل والصخرة الدبُّ فطأً وتتدوّس، وتتفرقُ أوصالُ الجبل وتصوّت أحشاؤه يعصرها عصراً ليخرج منها ماء وعيناً. أمّا كألم الأرحام لدى المخاض... والسماء فوق ذلك مُقويةٌ مقفرةٌ خالية.

وذا هو رمز المسافر نفسه : خلتُ سماؤه وأفتر، واعتمل روحه وفكّره، وتآلَّم وعصر أحشاءه عصراً.

ثم في قرية " مَكْثُر " يجول ضواحيها ويقف عند قوسٍ نصْر رومانيٍّ، عمارةٌ في الآثير قدّتْ من السماء والزُّرقة. فينظر فإذا حجارة القوس تبتعد وتصاعد في لين وهوادة، وتترامي القوس إلى أبعد الفضاء، فيدخل الناظر من القوس إلى السماء، كأنه جعل إليها طريقاً مِعْرَاجاً لها باباً.

وذا ليس من المسافر في شيء : ذا رمزُ الشرقِ اللاحق بالسماء..

وها تعاود المسافر ذكرى عروجه إلى السماء من القوس، فيعجّب منها ويكتذبها عقله ويقول : ما كان عُرُوج. ولقد كان العروج. ولكنَّه كان في يُسرٍ بسيطاً، كأنَّه بالطبع، حتى لَيُبعِدَه العقلُ وحتى لَيُكَذِّبَه. وهذا المسافر يُشرِفُ على أفق ما لا يُدرِكُ بالتعقل، وكأنَّه الخبط والجنون، وما هو بالخطط ولا الجنون. فيدرك أنَّ طمأنينة الشريقي وحلمه مما لا يُتعقل فيه، وأنَّه إنْ خانه الجهدُ إليه وكذبَ أملُه فيه واستحال عليه، فذلك أَنَّه لم يطلبَه قط إلا من وجه التفكُّر والتعقل. وليس تُدْرَك طمأنينة بالعقل والجهد والفكر. وما هي إلا أن يكون الحسُّ كياناً أملاً كيان أرفقه، طاهراً من التَّعَسُّف والتَّوتُّر والاشتداد. فليس في الكون اضطراراً ولا تكليف ولا عَسْفٌ ولا شيءٌ يرغم إلى شيءٍ : فلا قمرٌ هذه الليلة الواضح يجهد جهده أن يكون وأن يُضيء. ولا هذه الليلة العذراء تجهد جهدها أن تكون وأن تلطف وأن ترقّ. ولا بحيرة هذه المدينة تجهد جهدها وتتكلّف أن تتلاأً بِلَلَاءِ القمر وأن تتأخّر على صفحاتها الأنوارُ والظُّلمات. ولا شيءٌ من هذا السكون وهذا الرضي وهذا المللُ. يجهد اجتهاداً إلى السكون والرضي والمملء لا تتكلّف ولا تجهد ولا تصنع. بل ذاك هو الطبعُ والاتفاق والمطابقة، والاتحاد والوصال، ورضى الكلّ بالكلّ. ذاك مقدار ما يوجبه الكونُ من الحسُّ من جَهْدٍ إلى الكيان، مقدارُ جَهْد الكائنات المطمئنة راضيةً مرضيةً : لا جَهْدُ الصراع والمقاتلة، ولا جَهْدُ عامل المناجم يقتطع أحشاء الأرض وينهب، ولا جَهْدُ "بروميتي" يجهد أن يطلق من

الأغلال، ولا جهدُ الزورق البخاري يجُرُ الباخرة العظيمة يُدخلُها الميناء، ولا جهدُ الحي النَّهِمُ الأكول يقع على مائدة الدنيا فيلتهمها همًا. وإنما هو أن تنفتحَ النَّفْسُ لِلْكَوْنِ وأن تكونَ إِلَيْهِ مُنْتَبَهٌ يَقِظَةً وعنه راضيةً وبه واثقةً وله مُسْلِمةً : هبةُ الْحَيِّ نَفْسَهُ لِلْحَيَاةِ. هبةُ الْوُجُودِ الْمُطْلَقِ لِلْحَيِّ الطَّمَانِيَّةَ وَالسَّعَةَ وَالرَّوْحَ.

وتتسع عينُ المسافر إلى المدينة وينظرُها فإذا هي كالبحيرة الرصاص واقعةٌ إلى نفسها نائمةً هامدةً هادئةً، كرقاص الساعة الساكنة. وإذا عيْنه لأول مرة تنظر وترى فلا تجهد ولا تنصب في النظر والرؤيا ويشبعها النظر والرؤيا... وإذا وقارَ وعظمةً وهدوءً وقرارً.

وينحدر المسافر مفتوح العين في النوم والحلم. فيكون المحدرا رفيقاً لطيفاً. ويكون أول عهده منذ سنتين بالراحة والنوم.
ولا يزال في الطمأنينة والحلُّم.

السندباد والطهاة

كانت الليلة مأساةً قلقاً قلباً دويّاً، يتصارخ فيها الدمار والكيان وينبو كلُّ شيء عن القرار، كأنَّ عدماً يجهد إلى الوجود، أو كأنَّ حيَاةً تجهد إلى الفناء...

خرج السنديبادُ من خانه يحمل جراباً. فبادرَتْه من الباب نفحةٌ عتيدةٌ من هذه الريح القتالِ التي لم تفتَ تهْزِزْ الدنيا من يوم قذفه مركبٌ إلى هذه المدينة. فلوى لها السنديبادُ لحظةً، ثم وقف وهي تنفضُه نفضاً، وترمي بجرابه على رُكْبَتِيهِ، وتحصب وجههُ وعينيهِ، ويوشك جسدهُ أن يشتركَ ويصير هُبُوباً محضاً كالقلاع. فَيَأْبَى ويصمد ويقول : "كم طالتْ مهزلةُ هذا الصراع بين الغولين : غول الفساد، وغول الكيان، أفالا يغلب منهما غالب ؟ ألا ينتهيان ؟ وإني ما أرى نظارة. فلمن يتصارعان ؟"

ثم نظر يميناً وشمالاً في الزقاق الضيق الطويل، فرأاه خلاءً وحشةً وظلاماً رصاصاً، وقد كَنَسَتْ منه العاصفة كلَّ مارِ وكلَّ حيٍ وكلَّ وجود. ثم كأنَّ السنديباد ترددَ ساعةً أَيْضِعُهُ في الزقاق أم يُحدِّر، أو لذَّ له أن لا تجد لذعاتُ البرد وصفعاتُ الزَّزعَعُ الحاصبة عليه سُلطاناً. ثم إذا هو اندفعَ مُحدِّراً في الليل والقرّ والزوبعة الخالية. وسار مُسرعاً في سَيْل الهبوب، حتى دُفع إلى بطحاء

المرسى، تتزاحم فيها أكdasْ ظلامٌ من العدائل. فتماسك لحظةً، ثم تمشي فعبرَ البطحاء، ومال فمشي على مرفأ الناحية اليسرى، وعلى يمينه سفنٌ وفلُكٌ راسية تُذَعِّنُها الرياح. ولا يزال كذلك يمشي، حتى وقف على غاية المِرْفَأ، وقابلَه الْبَحْرُ ظلَماتٍ وغُيَّباً. فنظر ملياً والريح تُلْجُ على ظهره، كتحامل جسد الأنثى الضابعة. وأصغى إلى العواصف تُرشُ على صفة الماء في المرسى رشًا نحاساً، فيأتيها من ظلام البحر صدى هديرٍ وهمَّمة. وإذا السنديان صفقَتْ منه ضحكةً فلق شديدةً قصيرةً خانقة، كأنَّها سخريةٌ شيطان قارسة. وقال : "ليلة عاتيةٌ، وريح شمالٌ هجْهاجةً لاذعة، ولعابٌ البحر، ورماد السماء... هو ذا الكونُ يتَّقيَّا".

* * *

وفجأةً انتهى السنديان. وجال ببصره، فإذا قبَّالَه على يمين المرسى نورٌ سراجٌ يُرهِقُه الليلُ فلا يكاد يُضيء. فتراجع قاصداً إليه متبعاً الخطى، وكأنما قد ذهب نشاطه وهمهُ من كل شيء، أو كان الزروبة والبحر والليل قد ماتت جميعاً، وفيت مادة الكون وكان الفراغُ والخلاء.

وجاء حتى أطلَّ على السراج في قعر سقيفةٍ مستطيلةٍ ذات دخان، مدخلٌ لحانة أو حان. ونظر يترعرع، فندَّرْ أنه كان نزل هذا المكان لدى عودته الأخيرة من سفرته الأخيرة، وأنَّه حان وحانةٌ وما خُورٌ معَاه، جمعَتْ فيه قهرمانةٌ حمراً وقياناً وفرشاً وطعماماً، لكلٌّ مسافرٌ ذي قلقٍ ومسغبةٍ وكلٌّ سكيرٌ عربيد. فدخل

حتى وقف على بابٍ في زاوية السقية. ونظر فإذا الحانة تكاد تكون حالية إلا من جماعةٍ من البحارة سكارى يُغنوون ويعرفون، أو من شيخٍ في ناحيةٍ كأنه مسافرٌ غريبٌ يُخْفِق برأسه نوْماً ويتكئُ على جوالق من متاع المسافر. وإذا صاحبُ الحانة الأحمرُ مُنكبُ الصلعةِ على صندوق يحسب دراهمَ، وغلامٌ له مُقْبِلٌ على كؤوسٍ يُصْلِحُها وينضدُّها ويخدم الشاريين.

وأرجع السندياد البصرَ، وأداره في داخل الحانة فرأى بها دخاناً متلبدًا، وتصور عدَّ من تعاقب بها من شربٍ في ذلك اليوم. ووجد منها قَرْزاً. وهجم عليه معنى جميع ما مرَّ به في أسفاره ورحلاته من حانات الخمَّارين على المرassi. وأفعم نفسه أنَّ هذه الحانات لا تخلو واحدةً منها من الدنس والعuar والشُّؤم والقبح واليأس. كأنَّه لا يسافر مسافرٌ إلا وهو يريد أن يتظاهرَ، ولا ينزل من مركبٍ نازلٌ إلا وهو يريد أن ينزع أوُساخَه. وكأنَّ الأبعاد لا تقدم إلى القاصد إليها، ولا تُورثُ القادمَ منها إلا قذراً وتوقاً شديداً إلى الاغتسال، أو كأنَّ للأبعادِ مهابتها، وللبحر عظمتها، ولما وراءَه من آفاقٍ حُرمَتها، فلا بدَّ للراكب قبيل الركوب أن يتخلص ويخلص، وأن يجلس في هذه الحانات فلا يدعُها إلا وقد نفض فيها من غبار طريقه، وتقىًّا بها ذكرياتٍ ما رحلَه من ذُنوب وجرائم، أو مسح عليها مِمَّا أَفْرَهَ من دمامَة حياته، أو نفت في أرجائِها آخر ما علق بأحشائه من مرارةٍ وسُمٍّ ويأس. أمُّ هو أنَّ المرتحل لدى أول ارتحاله، والقادمَ لدى أول قدوته، كليهما في عناء المتخضَّة وشِدَّةِ

الولادة، وكليهما يجهد أن يطرح ويطرح؟ فالراحل يطلب الطهارة والخلوص من هذه الجهة من الأرض وهذه الجهة من الحياة التي هو خارج عنها بعد ساعة، فلِمَ لا ينزع على ساحلها مالا يزال عالقاً به منها؟ والقادم كذلك يتطلب التخلص والتخلص من تلك الجهة من الأرض وتلك الجهة من الحياة التي بارحها فارأً منذ أيام وقد وصل منها منذ ساعة، فلِمَ لا ينزع بهذه الحانات آخر ما يزال عليه من درن ذكريات بلاده البعيدة وروحها وعيشها وأنفاسها؟ وأصحاب الحانات هُمَّ القوم على ذلك كله. كما بعض أهل التقى قوماً على متواضات المساجد ومراحِيضاها وصهاريجها، يُشرفون على المصلين في تعوُّظِهم واستبرائِهم واستنجائهم ووضؤِهم، ويحضرون لهم الماء إعاناً على صلوات الله، ولا يتأنّون ولا يشكُون ولا يستنكرون. وإن أصحاب الحانات لقيّمون على ما هو أشدُّ وأمرُّ وأوجع. فالمسافرون يخرجون إليهم من غياحب البر بكل لحن الأرض والحياة، ونفوسِ كالمسخ، ووجوهِ كالنَّزْع، وحيرةٌ وقلقٌ وقطوبٌ وألم. أو ينزلون إليهم من السُّفنِ وكأنَّ بهم ريح السمك المتعرّف، وعلى وجوههم اللعنة، وفي حركاتهم وكلامهم أخلاطاً من أعاصير البحر وأهوال الآفاق وإقبال الصحاري ووحشية كل غريب بعيد. فهم يُحضرُون لهم الخمر ويهيئون لهم الحانة إعاناً لهم على الخلاص والنجاة. ولا يتأنّون من ذلك ولا يشكُون ولا يستنكفون...

* * *

لكنْ ما شأنِ السنديباد وذلِكَ كلهُ الآن؟ فهو قد تاَقَ إلى الفرار، فجأةً يطلب رَبَّانَ مركبٍ كُبِّيْهُ فُيُوْغِلُ به في غيابات البحار. وهو يعلم أنَّ صاحب هذا الخان يعرُف من الرائحُ ومنِ الغادِي من أرباب السفن، لأنَّهم لا بدَّ أنْ يمُرُّوا به لكيَّس يشربونها، أو جواهِرَ بَهْرَجٍ يسيعونها جوارِيَّه، أو ساعِةً ينفثونَ فيَها مرارةً البحر المِلح في بطونهنَّ. ولئنْ توقَّفَ السنديبادُ الآن لحظةً على الباب، فإنما ذلك لأنَّ الحانة لقيَّتهُ بصفعةٍ من الدخان والتُّنَّ، وخفَّقْتَهُ بريحِ الخمر المُهْرَاقة وقِيءِ السكارى، ونفَخْتَ في وجهه بقايا سَهَّلَكَ ما تلاصَقَ بها كامِلَ الْيَوْمَ من بشَّرٍ متحاكِينَ، ودفَعْتَ نُورَ المطبِّخِ، وبخارَ الطعام ودسمه. وعلى ذلك فالسنديباد لا يَقْدِرُ الدخولَ، وإنما يقوم في الباب - بينما يقول صاحب الحانة : عِمْ مسَاءً - يقوم وينظر ويتسَمِّ ويتدَكَّرُ. يتذَكَّرُ أنَّه عرفَ كثيراً من معاطِنِ الحيوان وشمَلَتَهُ كثِيرٌ من حَظَائِرِ النَّاسِ : في بيتِ أَيِّهِ أوَّلَّ بقريته، عندما كان صغيراً ينامُ وأمَّهُ وأباهُ وإخوَتَه السبعةَ على فراشِ واحدٍ، فَيُصْبِحُ وعليه من لُعَابِ أخته وَبَوْلِ أخيه الأصغرِ وبَحْرِ كامِلِ العائلةِ وكاملِ الليلةِ، ويقول كبيشَار : هذه ثُرَّةُ صِلَةِ الرَّحْمِ. ثم في الكُتَّابِ حين كان صبياً يُلقَنُ القرآنَ، ويجلسُ في الشتاءِ والصيفِ في السقِيفَةِ تراكمَ فيها خمسونَ صَبَّياً، ليسَ منهم إِلَّا متنفِّسٌ بَاخِرٌ، أو مُطْلِقٌ رجُلِيهِ بالكَلْعِ الريْحِ، فائِحٌ بِكاملِ جسدهِ وأمعائهِ، حتى يمتليءُ الكُتَّابُ نَكْهَةً وغَيْماً. ثم بعد ذلك في منتدياتِ النَّاسِ، وفي الأسواقِ، وفي السُّفُنِ بعد السفنِ، ثم لدى

إِصْبَاحِهِ مِنْ جَمِيعِ مَنْ عَرَفَ فِي حَيَاةِهِ مِنْ الْجُوَارِيِّ وَالنِّسَاءِ، بَعْدَ أَنْ يَكُونَ ذَهَبَ أَوَّلُ الْمُتَعَةِ فِي أَوَّلِ اللَّيلِ بِالسَّكْرَةِ وَاللَّذَّةِ، وَلَا يُصْبِحُ مِنْ الْجَسَدِ الْمَطْرُوحِ إِلَى جَسَدِهِ إِلَّا صِنْتَهُ الْأَبْطَهُ وَشَعْرُ الْعَانَةِ وَقَبْحُ الْعُورَةِ، فَلَا يَجِدُ لَهُ إِلَّا مَقْسًا كَفَرَثُ الْحَبْلِيِّ وَغُصَّةً. ثُمَّ... لَكُنْ مَا فَائِدَةُ التَّعْدَادِ؟ أَفَلَيْسَ كُلُّ مَا يَمْلأُ أَفْشَدَةَ النَّاسِ، وَمَا يَتَحْرَّكُ فِي صُدُورِ النَّاسِ، وَمَا يَتَعْنَفُ فِي نُفُوسِ النَّاسِ مِنْ بَغْضَاءٍ وَدَنَاعَةٍ وَأَوْهَامٍ وَنَفَاقٍ وَحَمَاقَاتٍ وَسَفَافِرَ، أَلَيْسَ كُلُّ شَيْءٍ كَذَا نَفِيًّا لِلظَّهَرِ وَالنَّقَاءِ وَالْخَيْرِ وَالْطَّيْبِ؟ أَلَيْسَ الْأَرْضُ كُلُّهَا؟ أَلَيْسَ كُلُّ حَيٍّ...؟ وَتَحْرَّكَتْ يَدُ السَّنْدَبَادِ وَكَأَنَّهُ لَا يَشْعُرُ فَقَبَضَتْ بَطْنُهُ وَقَالَ: ثُمَّ أَلَيْسَ هَذِهِ أَيْضًا؟

وَمَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ لَمْ تَخْلُقْ لِلإِنْسَانِ مُحِيطًا غَيْرَ الإِنْسَانِ، وَلَا ظَرْفًا غَيْرَ الْجَسَدِ، وَلَا فَجَرَّتْ فِيهِ مَعِينًا غَيْرَ النَّفْسِ الْأَمَّارَةِ بِالسَّوْءِ، وَمَا دَامَ السَّنْدَبَادُ قَدْ دَخَلَ قَبْلِ الْيَوْمِ أَلْفَ مَاخُورٍ وَمَاخُورٍ، وَالتَّجَانِيَّ إِلَى أَجْوَافِ الْقِحَابِ أَلْفَ لَيْلَةٍ وَلَيْلَةً - مَادَامَ بَيْنَ النَّاسِ لَمْ يَقْتُلْهُمْ جَمِيعًا وَفِي جَسَدِهِ لَمْ يُصَفِّهِ كَالزَّجَاجِ، فَلَيَدْخُلْ هَذِهِ الْحَانَةَ إِنَّهُ لَا تُشَرِّيبَ عَلَيْهِ.

* * *

وَتَحْرَّكَ فَتَقْدِمْ يَدِهِ جَرَابِهِ بِرَكْبَتِهِ. وَحَرَّكَ يَدَهُ رَدَادًا عَلَى سَلَامِ صَاحِبِ الْحَانَةِ، وَاقْتَحَمَ الدَّفَّةَ وَالدَّخَانَ وَالْهَوَاءَ وَجَمَاعَةَ الْبَحَارَةِ السَّكَارِيِّ. وَذَهَبَ إِلَى مَقْعِدِ بِزاوِيَةِ الْحَانَةِ بَارِدٌ أَسْوَدٌ. فَوَضَعَ جَرَابِهِ وَجَلَسَ وَقَدْ احْمَرَتْ عَيْنَاهُ وَاغْتَصَّ، وَهُوَ لَا يَدْرِي أَمِينٌ شَدَّةُ عَفْوَنَةِ

اهواءً أم من الحنين إلى البكاء. وجعل يديه على عينه، وجاء الغلام يسأله ما يختار من شراب، فيقول : كأساً من حمر الكَرْخ. ويفتح عينيه، فإذا قبالتُه شطاء معطيرةٌ مَزْهُوَةٌ كذبَابٌ على فَرْث، منصبةُ الشَّدَيْنِ كالدلاء، مشغولةُ اليدَيْنِ والصدر والخدَّ بكلِّ وبرٍ أيضًا، لسانُه كالنار قائمٌ كالعود. فيمعن النظر فإذا هي الْقَهْرَمَانَةُ صاحبةُ الحانة، ويذكر أنه لدى مَرْتَهِ الأخيرة بحانها، تركها تترنح ثمَّلَى في أحضان البحارة السكارى. لكن ما لها هذه الليلة تنسى وجهها الذي خلقَه لها الله، وما لها تتحولُ به في عين السنديbad إلى صورةٍ من وُجُوهٍ كُلَّ مَنْ عَرَفَ من النساء؟ وما لها تفوحُ بُتُّنِ كُلَّ سلطان سفاح ذي دماء، وكُلَّ قاضٍ مُلْتَحٍ ذي ارتشاء، وكلٌّ مؤدبٌ صبيان ذي لواط، وكلٌّ صاحبٌ رُقْعَةٌ متلصّصٌ سرّاق، وكلٌّ متبعِدٌ كاذب ذي رياء، وكلٌّ رَذْلٌ متعالٌ أصله في الحَمَاءَ والخِزْيِ ورَأْسُه بين الرؤساء؟ ثم ما لها تهمسٌ إليه وصوتها يحكى أصواتهم جمِيعاً صوتاً صوتاً : "نحن جميعاً هكذا، نقرّبُ الكلبَ وحرارةَ شعره ولسانه، وننفيك ونُقصِيك وبَرْدَك وأنفاسَ الأعاصير في وجهك... أوْ تُحِبُّ الكلاب..." ولا تزال تتحول صورُها، وتتنوع أصواتُها إلى صورة كُلَّ حيٍّ وكلَّ إنسان، وصوتٌ كُلَّ حيٍّ وكلَّ إنسان، وهي تقول : "... أوْ تُحِبُّ الحياة كما نحبها، أوْ تقلِّع عن الرفضِ والجهاد. ولكنك خيرٌ بين النساء والمعرفة، والناس والطهارة، فاختُرتَ". ويزيد وجهها وصوتها قائلين : "عِمْ مسأءً". ويُهْوي جسدٌ فيمسح جنبه ويجلس إليه...

ويرتَدُ السِّنْدِبَادُ بُغْتَةً إِلَى الْحِسْنِ، فَإِذَا الْجَالِسُ إِلَيْهِ قَيْنَةٌ مِّنْ قِيَانِ
الْحَانَةِ يَتَذَكَّرُ أَنَّهُ كَثِيرًا مَا لَجَأَ إِلَى حَضْنِهَا وَفِرَاشِهَا فِي لِيَالِي الْهَلَقِ
وَالْفَرَارِ. وَتَتَسَرَّبُ إِلَى جَسْدِهِ فَضَاعَةً الْقِبْحِ.

* * *

وَهَمَّتْ بِهِ الْقَيْنَةُ، فَهَمَّ بِالْقِيَامِ وَتَفَلُّ، وَهَمَّهُمْ وَلَمْ تَفَهَّمْهُ : "كَذَا،
كُلُّمَا هَبَطَ إِنْسَانٌ أَرْضًا لِقِيَتِهِ الْحَيَاةُ بِوْجِهِ الْقِحَابِ"
ثُمَّ قَامَ فَأَنْكَرَتْ وَقَالَتْ : "إِلَى أَينَ ؟ أَعْوَدَهُ أَمْ سَفَرَهُ أُخْرَى ؟"
فَلَوْيَ وَجْرَ حِرَابِهِ وَشَقَّ الْحَانَةِ. ثُمَّ خَرَجَ إِلَى اللَّيلِ يَقُولُ كَذِي
الْخَبَلَ : "إِلَى مَا وَرَاءِ الْحَيَاةِ، إِلَى الطَّهَرِ".
فَأَوْلَ فُلْكٍ لِقِيَتِهِ وَقَعَ فِيهَا وَأَرْسَلَهَا شَدِيدًا وَأَوْغَلَ فِي الْعَاصِفَةِ
وَالْبَحْرِ.
وَكَانَتْ آخِرَةُ سَفَرَاتِهِ، وَاحْتَوَتْهُ طَهَارَةُ الْأَعْمَاقِ.

مَنْ أَيَّا مِرْعَةً كُلَّهُ

إسداء شكر

يطيب للمؤلف تقديم خالص شكره إلى صديقه الأستاذ الفاضل الدكتور محمود طرشونة لما بذله من قصارى الجهد وفائق العناية في جمع نصوص كتاب "من أيام عمران وتأمّلات أخرى" وتحقيقها.

م.م

مِهْيَلْ

عمران و دانیة

شخوان في المخاض لست أدرى أسيكون منها قصة أو رواية
أو لا يكون منها شيء ...

المرحلة الأولى
الفقدان

يوم النزول من الجبال

قال : أريد أن أذهب إلى الأعماق. ثم أمسك ساعة، ثم قام يمشي ساعة، ثم قال : أعماق الأرض أم أعماق البحار ؟ وكأنّما هو "ناعورة" تدور في رياح الأفكار.

قال : أريد أن أغوص على السرّ.

فقلت :

– عندما كنت بالبحرين كنت أرى المغاص تغوص فيه البحارة قبل أن تلد الجوهر الأعمق فلا يعودون وتنقطع بهم الحال فيقولون : إنه من غاص على غير جوهر قبل أن يخلق الجوهر انفتحت له أيدي عرائس الأعماق فاحتضنته واعتنقته ورُحِن به إلى كهوف الظلام في جزائر ما تحت البحار.. وإنه من غاص على غير سرّ قبل أن يخلق السرّ...

قال : لعلّه أن تذهب به عرائس الأعماق إلى جزائر ما تحت البحار.

يوم المعرفة النكراة

تدافعته الطريقُ وأفناه الأفق، فوقف وأقام يستريح ساكِنَ الرُّوح
والساق.

وحطّها الجبلُ في السفح وقد اتّقدتْ شوقاً لمِسوط الوهادِ
فنزَلتْ على منعطف الطريق. ولحظَها عمران فقال :

- إنْ شِئْتِ منزلةً راضيةً مرضيّةً فسبيلُها العِشرة. والتفتَّ إليه
وكأنّما باغتها ماردٌ من الجان :

- أنت لا تعرِفني ولن... فأيّ عِشرة لكَ مع نَكِرَة؟
قال :

- لا تُثِيرِياليّ ولا عَلَيْكِ. إنّي لا أعرف كلّ من عاشرتُهم
مِلءُ حياتي أكثر مما أعرفك. إنّما العِشرة ترافق الوحيدة في المسير
وفي المصير وكِلانا لـكِلِينَا نَكِرَة. والسبيل إلى كِلِينَا مجھولة.

وضمّتهُما الطريقُ صامتة واقفة. وذهبَا يقول وتقول تيهَا بها
وتيهَا به. وهكذا طفقا يقولان تأصيلاً للكيان بالتيه في أبعاده بكلٍّ
جَزْم شَكٍ وحيرة إيمان، قولاًً تركاه أوراقاً مُبَعْثَرَةً من أوراق
خريف الحياة.

[يوم اللقاء الأول]⁽¹⁾

دانية : أي داع أن نسير معاً ؟

عمران : لأن الحياة طريق. وأي طريق تركب بدون رفيق ؟

دانية : طريق الانفراد والوحشة.

عمران : تلك طريق الانتخار.

данية : بل طريق الانعتاق للوحدة.

عمران : ليس في الكون حي كائن أو وحد. الكون كله أحياه أزواج. إنك وحدك عقم لا يلد ولا يولد.

دانية (مرددة) : وإنك وحدك لعقم لا يلد ولا يولد.

عمران ودانية معا : فلنزاوج بين طريقينا لعلهما...

1- العناوين المثبتة بين معرفتين [] من وضع الحقيق والبقية من وضع الكاتب.

- 4 -

يوم السؤال الأعظم

دانية :

- أتذكّر يا عمران يوم التقينا على الطّريق التّائهة أنت مُشرّق وأنا مغربة واتّصلنا في غير شرق ولا غرب ؟

عمران :

- يا دانية كلّ الجهات فانية في السؤال عن الطّريق : أين فيها أنت وأين أنا. ألا ترين أن كلّ إله جوابٌ عن سؤال. وأعظم سؤال تحدي كلّ جواب هو الإنسان ؟



رسم : إيغون شيل : صورة ذاتية النمسا، 1911

... ثم إذا هو عامّة يومه ساج في السهاد.

يوم الضحية لا تذبح

يوم الضحية لا تذبح

نزل عِمْرَانَ مِنَ الْجَبَالِ فَقَامَتْ لَهُ دَانِيَةٌ مِنْ أَنْثَاءِ الْوَادِيِّ فِي الْفَجْرِ
غَضَّةً خِصْبَةً كَيْوَمْ رَبِيعُ نَدِيٍّ فَصَاحَبَهَا وَتِعَاشِرَا، وَكَانَ يَقْصُّ
فِي قَوْلٍ:

- لَقَدْ رَأَيْتُهَا وَالْفَجْرَ يُشَعَّانِ إِشْعاعًا، وَيَعْدَانِ بِالْجَمَالِ وَالْأَبْدِ
وَالْكَيَانِ، فَأَقُولُ : "أَيُّهُمَا أَصْدُقُ وَعْدًا؟". وَلَا أَزَالُ أَقُولُ.

وَكَانَتْ دَانِيَةٌ بَعْدَ ذَلِكَ تَقْوُمُ لَهُ عِنْدَ الْعَشَاءِ وَالْخَلْوَةِ، وَعَلَى
وَجْهِهَا شَعْرًا يَرْفَعُ عَاطِفًا كَأَنَّسَ ظَلْمَاتِ اللَّيلِ الْقَرِيبِ،
فِي رَاهِا دَفِيَّةِ الصَّدَرِ تَدْنُوا إِلَيْهِ وَتَحْنَّنَ فِي هَا الْوَحْدَةِ إِلَى الْوَحْدَةِ، وَيَرِى
اللَّيلُ يَحْتَضِنُ الْأَرْضَ يَضْمِنُهَا إِلَى صَدْرِ السَّمَاءِ فَتَرَقَّ عَيْنَهُ وَلَكِنَّهُ لَا
يَلْبِثُ أَنْ يَلْوَيَ عَنْهَا وَهُوَ يَقُولُ : "أَيُّهُمَا أَصْدُقُ وَعْدًا؟". ثُمَّ إِذَا هُوَ
عَامَّةً لَيْلَهُ سَاجِنِ السُّهَادِ.

ثُمَّ قَامَ لَهُ ابْنُهُ يَوْمَ النَّحْرِ عَلَى رَأْسِ الشَّاهَةِ تَطْرُحُ لِلذَّكَاهُ وَعَيْنَاهَا
ذَائِبَتَانِ إِلَيْهِ كَالْدَمْعِ رَاضِيَّتَانِ كَالْإِيمَانِ وَالْحُبُّ. فَنَظَرَهَا ثُمَّ نَظَرَ إِلَيْهِ
ثُمَّ قَالَ : لَا سُؤَالٌ هُنَا وَلَا شَكٌ.. الشَّاهَةُ أَصْدُقُ نَحْرًا وَأَصْدُقُ فِدَاءَ
وَعَيْنًا وَدَمَعًا. أَمَّا الابْنُ فَقَابِيلُ وَهَابِيلُ ثُمَّ إِسْحَاقُ وَإِسْمَاعِيلُ لَا يَذْبَحُ
وَاصْطَحَبُ كَلْبًا لَهُ عَلَى الدَّهَرِ.

يُوم اللقَاء المستحيل

نزلت تقول :

- كِيف أَلْقَاك بَعْد لِيالٍ عِجَافٍ ؟

فَقامَ لَهَا فِي طَرِيقِهِ فَارّاً مِن الْوَهَادِ إِلَى الْجَبَالِ، فَوَقَفا وَجْهًا لِوَجْهٍ
وَقَالَتْ :

- أَيْنَ الطَّرِيقُ الَّتِي لَا نَهَايَةَ لَهَا فَأَلْقَاكِ ؟ قَالَ :

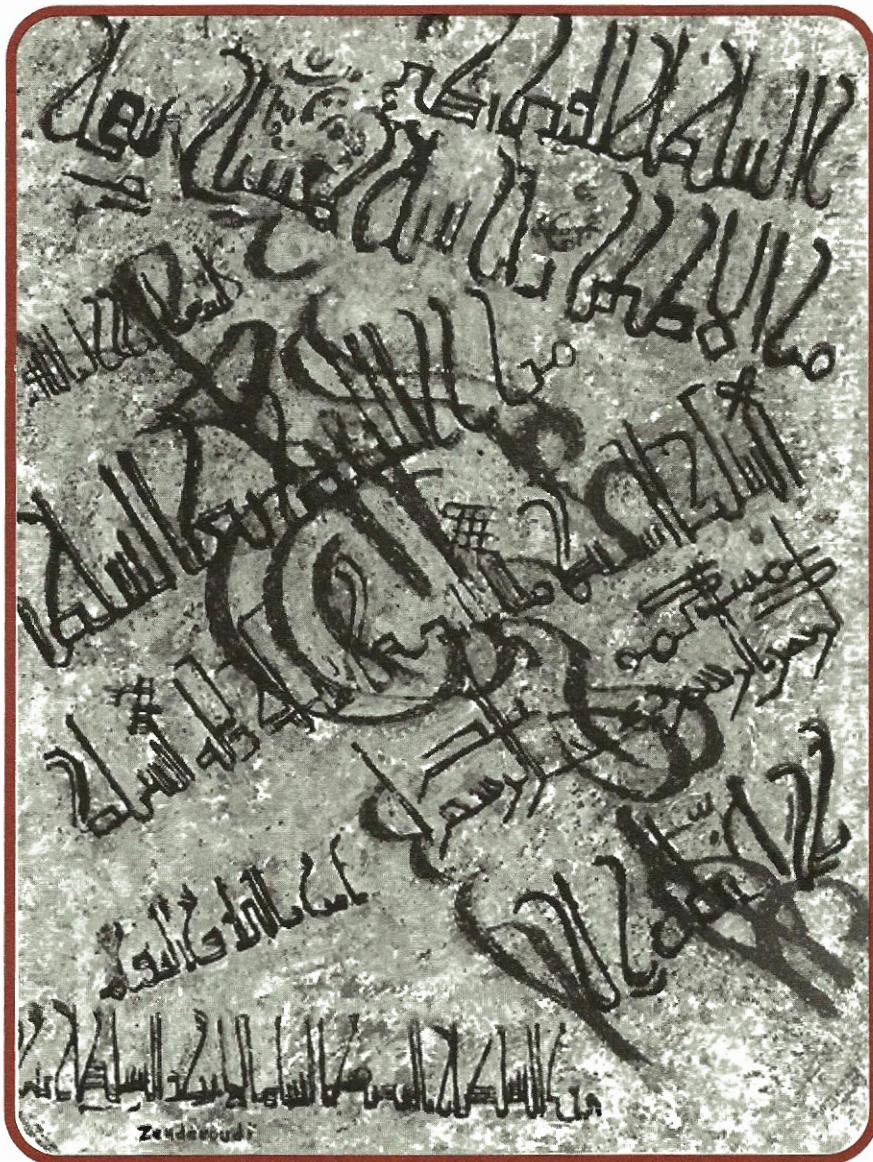
- لَعْلَّهَا عَلَى الْيَمِينِ ؟ قَالَتْ :

- أَوْ لَعْلَّهَا عَلَى الْيَسَارِ ؟ قَالَ :

- عَلَى الْيَسَارِ عَنْدَكِ وَعَلَى الْيَمِينِ عَنْدِي... ذَاكَ مَكَانُ اللقَاءِ.
هَاتِينِي يَدَكِ قَبْلَ أَنْ تُضِيعَ الْجَهَاتِ.

تَمَدَّ يَدَهَا الْيَمِينِي وَتَمَدَّ يَدَهَا الْيَمِينِي وَجْهًا وَاحِدًا إِلَى الْأَمَامِ فَلَا
تَلْقِيَانِ.

وَقَالَ اللَّهُ : تَلَكَ مَأْسَاهُ اللقَاءِ المستحيل بينَ عبادي في الحياة. لا
لقاءً إِلا عندي في اتحاد الفناء بعد الممات.



رسم : الزندرودي

... تلك مأساة اللقاء المستحيل بين عبادي في الحياة لا
لقاء إلا عندي في اتحاد الفناء بعد الموت...

يوم الخندق

[يوم الخندق]

حدّثت دانية قالت :

- ثم جاء وجلس بي يوماً على حافة خندق أسود غليظ تنصب فيه جميع مياه المدينة الدنسة وترفرف عليه سُحب النتن. فقلت :
 - ما رأيت أقبح من هذا الجلوس على الخندق.

قال :

- اجلسني أطلعك على حقيقة الجمال يصفه الشعراء.
 - فلم أجد غير الصَّبر.

وانحدرت الشمس إلى المغيب فإذا ما بالخندق من الماء يعكس صورتها. فقال :

- انظري. هذا جمالها. مغيب الشمس على الخنادق القدرة.
 - فكـرـهـي والله في الشـمـس وقـبـحـ في عـيـنـي مـغـيـبـها باـقـيـ حـيـاتـيـ. فـمـاـ رـأـيـتـ مـغـيـبـ شـمـسـ بـعـدـ ذـلـكـ إـلـاـ شـمـتـ نـتـنـاـ وـرـأـيـتـ قـدـرـاـ. وـقـالـ :
 - كـذـاـ مـاـ مـنـ شـيـءـ لـيـسـ فـيـهـ جـمـالـ وـهـوـ فـقـدـرـ إـلـاـنـسـانـ.

- 8 -

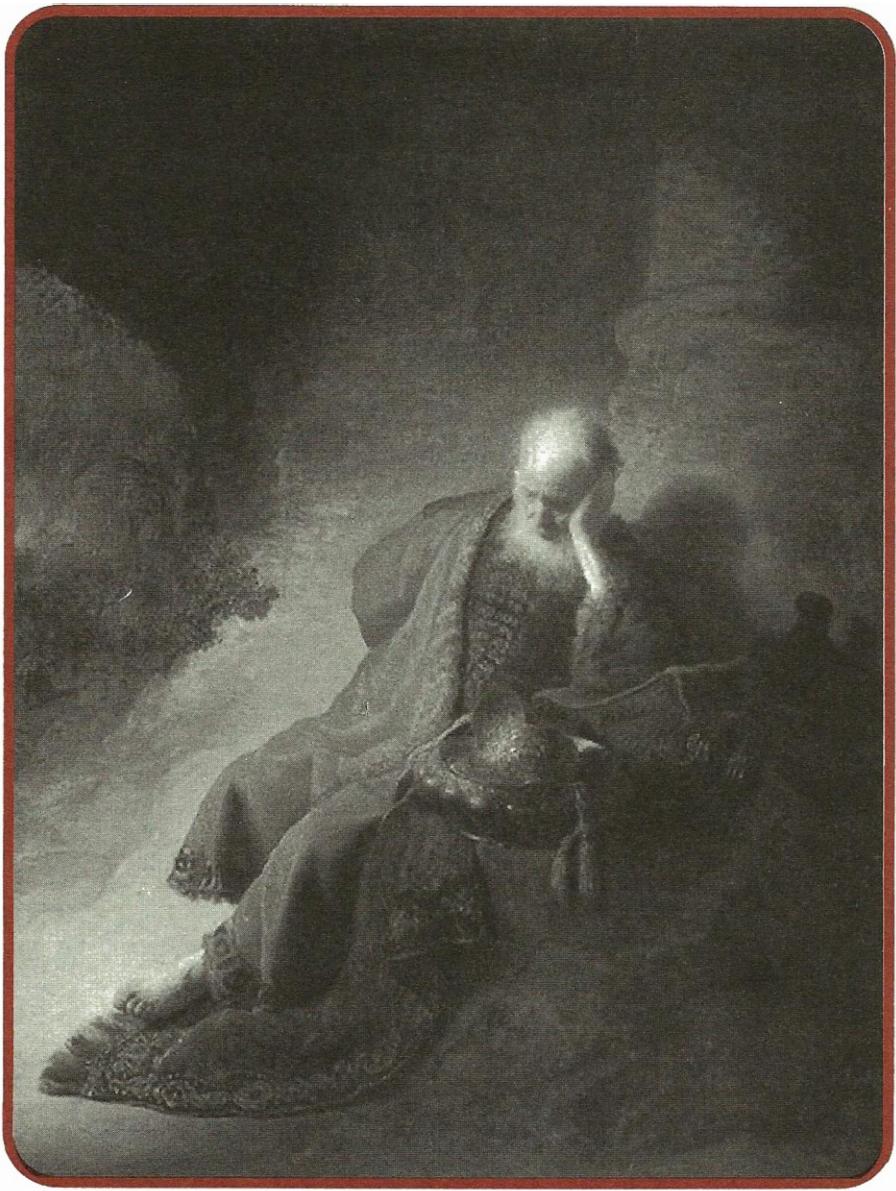
[يوم اللّعب]

عمران - دموعة من خمرة.

دانية - لا، بل دموعة و خمرة.

عمران - أَرَأَيْتِ عيْنِي؟ أَرَأَيْتِ وجْهِي؟ أَرَأَيْتِ...؟ لَعِبُ
الْحَيَاةِ يَعْجَبُنِي.

دانية - وجْهِي بِرْهَانٌ. ثَدِيَّاً يَظْلَمُ أَمْ بِيَانٌ؟



رامبرندت، هولندا، القرن السابع عشر

وما الأزل ؟ وما الأبد ؟

يوم البحر

[يوم الكلم]

جلسَتْ دانية إلى عمران ذاتِ عشِّي وَهَاجَةُ العينِ والوجهِ
والأمل وقالت :

- إني يا عمران فضاء، فهل من كَلِم ؟

قال :

- أَيْ كَلِم ؟

قالت :

- ما يملا العَدَمَ فَيَرْتَدُ كَوْنَاً.⁽¹⁾

قال :

- إنهم يا دانية أَلْفوا أَكْرَهَ التَّارِيخَ : في ظَاهِرِهِ وَالْمُسْتَبْقِيِّ مِنْ
أَحْدَاثِهِ وَأَصْدَائِهِ مَسْرَحٌ رَدِيءٌ وَزَيْفٌ فادح... وفي حَقِيقَتِهِ مَأْسَةٌ
مَغْمُورَةٌ، مَطْمُوسَةٌ عَظِيمَةٌ، مَأْسَةٌ مَغَامِرَةُ الْوِجُودِ الإِنْسانيِّ في

1- (أو ما به ارتدى كونناً حائلاً العَدَمَ السَّرْمَدَ الأَبْدَ)
(أو ما به امتلاً العَدَمَ السَّرْمَدَ الأَبْدَ فَارْتَدَ كونناً حائلاً فَانِي اللَّهُ الْأَحَدُ الَّذِي أَوْلَدَ وَلَمْ يُولَدْ)

الكون، مغامرة الكيان الذي به وحده يكتسب الكون معناه وشرفه عظمته، فالكون في صمته هَوْلٌ في هَوْلٍ بدون معنى، إذا لم يعنِه الإنسان، الكون في صَمْتِه وأصل ذاته هَوْلٌ أصم وخلاءً أَبْكِم يُنْشُدُ مَنْ يَعْنِيهُ أو يُطْلِق لسانَه. وبغير ذلك إنما هو العَدَم العَجْزُ، لا يرتاده إِلَّا تجَّار الأمل الحاجب للإِلَيْس من التخلص من الأفراط، ومن إِزاحتهم إلى الطُّرَّة من الحياة.

[يوم الخلود]

عمران : اجلسـي إلـي .. أـحدـثكـ حـدـيـثـ الأـبـدـ يـفـنـيـ لأنـهـ يـهـرـكـ
بـأـنـهـ الـلـاـنـهـاـيـةـ ثـمـ يـنـكـشـفـ لـكـ عـوـدـاـ وـتـكـرـارـاـ وـحـكـاـيـةـ لـمـاـ سـبـقـ
أـوـ حـكـاـيـةـ لـحـكـاـيـةـ .

اجلسـيـ إـلـيـ أـنـاـوـ حـلـكـ آـمـالـنـاـ الـبـكـرـ زـنـىـ بـهـاـ إـلـنـسـانـ بـأـلـحـانـ
الـنـادـبـاتـ عـلـىـ الدـهـرـ .

اجلسـيـ إـلـيـ أـحدـثـكـ حـدـيـثـ فـنـائـكـ وـفـنـائـيـ أوـ تـحـدـثـيـنـيـ حـدـيـثـ
انتـفـائـكـ وـانتـفـائـيـ . أـلـمـ يـلـغـكـ أـنـ الـخـلـودـ عـوـدـ عـلـىـ بـدـءـ ؟

[يوم النزول إلى الأرض]

دانية (نزلت نحو الأرض تطلب الإنسان ذاهبة إلى عمران) :
- أنت عمران ؟ عمران ! أي عمران ! أي نسب لك بالأنبياء ؟

عمران (مارأ في السبيل) : ما أنزلتك من علياء جبالك ؟

دانية : ما نسبك من الأنبياء ؟ أو من الإنسان ؟

عمران : انتسي ما يصلح لك من نسب. أنا الأول الآخر
الإنسان الإله. أكون لأفني فأبعث... أبعث في أعلى الجبال !

دانية : الجبال ضباب. الجبال هواء أو أضغاث هوى. ليس في
الجبال امرأة ولا حب، ولا خلجة قلب ولا ومضة برق، ولا فرحة
أفق نحو السماء، نحو الباب الذي وراءه العدم.

عمران ودانية : ألا مناص من فناء الحي مُرتدًا إلى ما لم يكن ؟
إلى عبث السماء يهزو بالكون على أنغام لحن العدم ؟ ألا رحمة من
إن كان موجوداً - من الله ؟

جواب الكون : الرعد.. الرعب.. إلى الأبد.. إلى أن يفنى
الإنسان.

[يوم الوهاد]

هي : الجبال سماء كاذبة.

هو : والوهاد أيضاً، أليست طمأنينة ؟

هي : الوهاد أرض صادقة.

الوهاد حبٌّ ممدود لا تتعثر فيه.

هو : وهل في الحياة متعة بلا تعثر ولا جهد ولا ألم ؟ أنت لا ترِين الحياة إلاً وهذا والحب إلاً...

هي : إلاً أحذأً وعطاءً معاً، لا كما تريده أنت جوهراً فرداً...
هو الخلود الفناء، الأوج المستحيل إلاً في القلب.

هو : الحبُّ والحياة كلاهما خلود فناء... وآل في قيعة.

هي : أي ساحر يا عمران صنع كلَّ هذه الأوهام ؟

هو : أنا وأنتِ مadam بنا للحياة معنى صادق أو كاذب.

[يوم البحر]

على شاطئ البحر.. عند الغلّ.

دانية : أليس من اللازم أن يكون للوجود معنى ؟

عمران : لزوم ما لا يلزم. وتسألين ! تلك علة العقل، آفة الكيان.
إنما الوجود واجب بما هو فيض من كون الأزل الأبد، نفيًا لما
ليس له وجود ولا معنى : العدم.

دانية : وما الأزل ؟ وما الأبد ؟ لا بداية ولا نهاية ! أهو هزل أم
عبث ؟

عمران : الكون لا يهزل. الكون حُتم يا دانية. وإنما أنت وأنا في
تيه الزمان والمكان بلا بداية ولا نهاية، فلتة من فلتات الكون إذا
هذى !

دانية : وما أروع وأبدع يا عمران أن نهذى أنا وأنت عشقاً محنة
وبلوى، ننسى الكون والأزل والأبد ولا تبقى إلا أنشودة البحر
وزرقة السماء الصمد.



رسم : جان دلفيل : حب الأرواح، فرنسا، 1900

... دانية : وما أروع وأبدع يا عمران أن نهدي أنا وأنت
عشقاً محنّة ويلوي، ننسى الكون والأزل والأبد ولا تبقى إلا
أنشودة البحر وزرقة السماء الصمد.

يوم البحر

[يوم الجسر]

وقفت عليه على الجسر ورأته ينظر الماء فقالت :

– أتراك لا تزال تريد أن تغيّر وتبدل ؟

فابتسم وقال :

– إنه لا يستطيع تغييراً ولا بديلاً من بطل عنده سحر الكذب والوهم.

قالت :

– ومع ذلك فأنت تعلم أنه لا شيء غير الكذب والوهم.

قال :

– نعم. وفي حياة الإنسان هل جاء صدق الأبد ؟

قالت :

– إذن تتعطل الحياة ويحيى الحق الصمد. الموت.

قال :

– ومع ذلك فالله حي.

فشخصت بعينها وشخص.

ثم قال :

ـ أتعلمين لِمَ جئت إلى الجسر ؟

قالت :

ـ لا أعلم.

قال :

ـ لا أعرف في الدنيا مكاناً أدخله فلا أتمالك عن الضرب مثله.

قالت :

ـ وفيما ؟

قال :

ـ لأنّها كلمة قالتها بعض الحكماء في بعض عصور الحكمة عند بعض الأمم الحكيمـة ...

فضحكت وقالت :

ـ تعني الدنيا ؟

قال :

نعم، جسرٌ ومعبرٌ.

ثم جاءت ريح عاتية صرصر فزفرت في أنحاديد نفسه.

[يوم التّيه]

في شباب التّيه وأوهام التّأمّلات التقى عمران بدانية وسارا معاً
حتى اعترضهما سائل اصطحب الطريق يُغْنِي... هو ثالث ثلاثة في
التّيه.

السائل : ماذا تصنعين هنا ؟ ماذا تطلبين ؟ السماء ؟ الأرض ؟
الغنى ؟ الفقر ؟ الحبّ ؟ الحمل ؟

دانية : العشق.

السائل : عشق ماذا ؟

данية : كلّ شيء. حتّى أتّقد وأوقد الكون بالجماع ليكون بي.
فأنا العلة التي عنها يولد الغير وعنها يتّأثّر معناه.

هو : ولو كنت... وما أنت في وَضْع الوعي الجذريّ ؟ لا
شيء. الوجود الوهم.

هي : ولو... لأنّي أنا خالقة وجودي.

هو : بالوهم. بالعشق. السلام عليك. أُنجبت الحياة وحياتك
من العبث بالإرادة العمى !

ويأخذ الطريق في شطحة مولانا جلال الدين الرومي... وهو
يغني :

شِيخٌ مِنْ بَلْدَ فَاسْ رَأَيْخُ بَيْنَ النَّاسِ

يغني : وَآشْ عَلَيَّ مِنَ النَّاسِ

وَآشْ عَلَى النَّاسِ مِنِّي ؟ (*)

(*) من موشح صوفي مغربي لا يزال يُنشد إلى اليوم (المحقق)

المرحلة الثانية
الوحيدة

[يوم التجاوز الأقصى]

عمران : إِنَّهُ يَا دَانِيَةَ لَا فَرْحَ وَلَا أَلَمَ وَلَا سَعَادَةَ وَلَا شَقْوَةَ إِلَّا
فِي الْوَحْدَةِ . أَمَّا إِذَا أَصْبَحَتْ بِحِيثِ تَشْنِيَ الْحَيَاةَ فِي كُلِّ مَا تَحْبَّ ، فَقَدْ
أَصْبَحَتْ نَاظِرًا لِحَيَاكَ وَذَاتِكَ وَقَدْ مَتَّ عَنْهَا تَوَّا . وَذَاكَ لَا يَلْغِي
إِلَّا الَّذِينَ ذَاقُوا الشَّجَرَةَ الْحَرَامَ ، فَطَعَامُهُمْ زَقْوَمَ ..

– 17 –

[يوم الطريق الطويل]

عمران (قادماً من أقصاصي أبعاد بعيد.. يجرّ المشي جرّاً..) :
الطريق طویل.. طویل.

دانیة : (حين يلقاها) أين أنا؟ أين أنا؟

عمران : على الطريق الطویل..

دانیة : إلى أين؟

عمران : إلى لا أين؟

دانیة : بلى. إلى أين؟

عمران : إلى الأبد.

دانیة : وأحّى؟

عمران : لا. تُبعَثِين.

данія : وآمُوت؟

عمران : قبل البعث.

دانیة : ولَمْ؟

عمران : اسأل الله.

دانية : الله ؟ وأين هو يا ترى ؟

عمران : يا ترى ؟ حيث لا جواب ولا سؤال. حيث الصمت.

دانية : حدثني. لا تتركني وحدي. إذا كنت وحدي أفكّر.

التفكير عذاب. خذني بالكلام. ألهي.

عمران : إذن تموتي... الكلام ملاذ الموتى. عيش الحياة.. زيفٌ
ووهم وبهتان.

أنا وأنت ليس لنا معنى !

دانية : الذباب ليس له معنى ! القمر ليس له معنى. العنكبوت
ليس له معنى. الأخطبوط، هل له من معنى ؟

عمران : ولكن قد يكون المعنى سابقاً الوجود، كما كنتِ أنتِ
يا دانية في ضمير الكون، في ضمير الله قبل أن تكوني فعلا.

دانية : ما من شيء إلا وراجع في معناه إلى ضمير خالقه !

عمران : أقول : أنا وأنت ليس لنا معنى، فتحببوني بالرجوع
إلى ضمير خالق ! ؟

دانية : إنما ذاك وإنما أن تقدر بصفة ما على إدراك ما يتجاوز
العقل وأن تفهمي ما معنى وجود الكون كله في ثقله بلا ضرورة
ولا مبرر ولا معنى..

المرحلة الثالثة
مولد الـكـبـيرـاء

يوم الصمت والغصة

قالت دانية لعمران ذات عشيّ ذائبة الروح :

– هذا الأفق الذي فيه تغيب الشمس، ألا نغرب فيه نحن يوماً مع الغاربين ؟ قال :

– الشمس لا تغرب، وإنما هو أن تتطاوح بها الأوساع وتقتصر عنها العين. وليس المغرب مكاناً، وإنما هو مدى البصر وآخر النظر. وأما الأفق...

وسكّت عمران وكأنما سجى وانطلق. فقالت :

– فأين الحدّ ؟ ألا مغرب ؟ ألا نهاية ؟ قال :

– لا نهاية لأيّ كيان ولا لأيّ كون. لا نهاية للأفق التوق، الكون الأبد، لأنّه واجب الوجود. وإنما العَرْض زائل. وللعين وحدها، للضمير وحده، للوجود وحده – دون الكيان – مغرب ونهاية عندها ينتهي ...

قالت :

– وهل نسيت داعي البقاء ؟ أليس أن الأفق الإنسان ؟ أليس أن الأفق حلم بما هو توق وجهاد وشوق .. إلى الأبد سؤال ؟

قال :

– بلـى، لكنـ أليـس أـعـظـمـ مـنـهـ وـأـبـقـىـ صـمـتـ الـكـوـنـ عـنـ الـجـوابـ !

قالـتـ :

– الصـمـتـ عـدـمـ.ـ وـالـسـؤـالـ وـحـدـهـ،ـ بـمـاـ هـوـ حـمـلـ،ـ كـيـانـ.

قال :

– هذا لسانـ الأـثـيـ الغـرـورـ،ـ هـبـطـتـ منـ الجـنـةـ الـقـرـارـ،ـ الـتـيـ لاـ تـلـدـ
وـلـاـ تـولـدـ،ـ لـتـحـمـلـ عـشـقاـ وـتـلـدـ عـتـواـ كـالـشـيـطـانـ.

قالـتـ :

– لـسـتـ أـنـسـىـ قـوـلـ الـحـبـيـبـ الـأـوـلـ لـرـيـدـهـ :ـ لـوـ لـمـ تـجـدـنـيـ لـاـ طـلـبـتـيـ
قـطـ.ـ إـنـ السـؤـالـ الـحـقـّـ هـوـ الـخـالـقـ بـدـءـاـ وـعـوـدـاـ لـمـ يـسـأـلـ عـنـهـ.ـ لـوـلـاـ
الـسـؤـالـ وـالـسـائـلـ لـبـقـيـ الـكـوـنـ قـفـراـ وـالـوـجـودـ عـبـثـاـ وـسـخـراـ.

يوم الكفارة والرحمة⁽¹⁾

دعاهما داعي الرحيل والتيه نحو ما لا يدريان، فاجتاز أمامهما في بعض مراحل طريقهما مارّ من أبناء السبيل، في يده عصاه وفي السماء عينان. وإذا رأياه مكفوفاً تائها في ليله قالت دانية وقد ذهب بها شعاعاً : يا عمران، أليس أن الله وحي ورؤيا لا يسمعه أصم ولا يراه أعمى. فما ذنب من خلقوا صمّاً وعمياً ؟ ألا علينا أن ندعو لهم ونعتطف عليهم كفارة ورحمة ؟

قال عمران : وما أدركك أن في انغلاق الكون أيّ مفتاح وأنه ليس أصمّ عن دعائك وأعمى. إلا أن مفاتيح الغيب لعبد الله لا يعلمها إلا هو، إلاّ هو...

وططاولت الطريق إلى ما لا غاية ولا نهاية... ولا كفارة ولا رحمة.

1- لم ثبت هذا اليوم في الطبعة الأولى لأنّنا لم نجده ضمن المخطوط الذي اعتمدنا. وقد عثرنا عليه في طبعة ثانية لكتاب "تأصيلاً لكيان" د.ت. ص 206. ونبهنا إليه مشكوراً الباحث كمال الرياحي.

[يوم تجاوز المدى]

أغْدِقْتُ عليه الفاكهة ألواناً وأُوتَيْ عصفاً وريحاناً. فقام يزرع كلّ شيء وجاع وقال : لا شيء فيه كمثل الماء لحياة إنسان. ولا شيء إلا ويمكن ويجب تجاوز مدها. إلا أن تكون العين عن الأبد عمياً.

أ. بِرْمَ الْكِبَابِ وَالْطَّهَارَةُ

قال :

- إن استطعت أن تترك الكون إلى حيز واجب الوجود وكل ما ينبو فيه عنه وينبغي منه فقد آمنت.. فإذا الحياة خلق جديد.
حين طغى الفعل على عمران اشتدّ وقام صرحاً كالصخر وقال:
- إذا انقطع قلب العابد عن ربّه لحظة فتعلّقت عينه بسحابة في السماء تذروها الريح، فقد انقطعت عنه لحظة الطهارة.

المرحلة الرابعة
للحاجة إلى الحب

يوم القطيعة

قال عمران لأمّه، وقد جاءها يوماً يبكي كما كان يبكي قديماً في مهده :

- يا أمّي أحبّيني. فقالت :

- وإنّي يا بُنّي أحبّك. فقال :

- لا كما تفعلين أريد ، إنّي أريد أن تصليين.

فعطفت عليه ولأنّت يدها على وجهه ، وضاعت منها له ابتسامة ، وقالت :

- وهذا يا عمران ، ما قد تقول حين كنتَ طفلاً⁽¹⁾ ، وتقول وتححدث عن السماء والبحر ، ويحويك حضني

وأقبلت فضمّته . فحنّا وحنّ ، لحظة كالبرق . ثم كأنه وجد كالقرّ . فتسلى وقام ، يosoس له الشيطان : حتى الأمّ ؟ حتى

1- هكذا في الرقة المخطوطة . أمّا في المخطّط فقد ورد القول على هذه الصورة : "هذا ما كنت تقول وأنت طفل أيضاً".

الكون ؟ فأين الوطن ؟

وانصرف منكرا الصلاة يقول : السماء سماء. والنجم لأناء
لذاته. والماء وحده يجري. وأنا على شفا ذلك كله أنا. على حدة.
كالدمعة يفرزها الكون على حدة. إنسانا على الأرض ...

المرحلة الخامسة
المؤتّم

[يوم الشوق]

حَطَّتْهُ إِلَيْهَا طرَقُ الْجَبَالِ. فَالْتَّقِيَا عَلَى جَسْرٍ عَلَى نَهْرٍ. فَقَالَ :
- أَجَدُ بِي شَوْقًا إِلَى الْمَاءِ أَوْ حَاجَةً.

قَالَ :

- إِلَى الْمَاءِ. إِلَى الْعَطْفِ وَالْخَنَانِ.

قَالَ :

- وَأَنْتَ أَيْضًا تَؤْمِنُ بِالرَّحْمَةِ وَالْوَهَادِ، وَبِالْجَنَّاتِ تَحْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارَ، وَتَبَلُّغُهَا بِالْبَلْوَى وَالْمِحْنَةِ، وَبِالصَّبْرِ عَلَى الْجَبَالِ. وَمَاذَا
صَنَعْتَ فِي الْجَبَلِ ؟

قَالَ :

- عَشْتُ عِيشَ الْجَبَالِ. وَنَمَتْ عَلَى الْحَدِيدِ إِلَى أَنْ عَضَّ الْحَدِيدَ
لَحْمِي، وَكَلَّمَتْ صَدَى الْوَادِي تَحْتِي، وَاتَّخَذَتِ الصَّخْورَ رَفْقَةَ
وَالْيَرَاعَةِ نُورًا، وَالْكَهْفَ خَلْوَةَ، وَشَرَبَتْ مَاءَ الْعَيْنَ، وَطَعَمَتِ
الْعِروَقَ.

قال وقد عوى الذئب :

– عوى الذئب فاستأنستُ بالذئب إِذْ عَوَى... .

قالت :

– وماذا صنعت في الجبل ؟

قال :

– أخذت الظلام غشى عيني أن ترى، والتراب سدّ أذني أن تسمع. أطلب أن تفني السماء.

[يوم الشيخوخة]

سُئلَتْ دَانِيَةُ عَنْ عُمَرَانَ فَقَالَتْ :
— لَقَدْ شَاخَ يَرْحَمُهُ اللَّهُ وَهُوَ إِذْنٌ فِي الْعَدْ رَابِعٌ مِنْ عُمْرِهِ.

(١) يوم القحط

حدّثت دائية قالت :

— ما سمعتُ من عمران أصدق من كلمة قط. كان يقول :
— تعلمي قصة شيخوخة الحياة. إني كنت وأنا صبي يقتل
الحشرة غيري فأوجع، ثم صرت أقتلها أنا فأوجع، ثم صرت
أقتلها بين يدي ولا أشعر... ويقول : ترين كيف يُفرشُ للموت ؟
وقد أراه بعد ذلك يعود صديقا له مدنفا أياما متتابعتا، وكان
أخاه الأوحد. ثم يمسك عن ذلك يوما أو يومين، فلا يلبث أن
يأتيه ناعيه. فلا يخطر له أن يتحرك، ولا يقوم إلى بيت صديقه
وأهله، لتعزية أو مؤاساة أو بكاء، ولا يألم ولا تحضر له نفس.

1- جاء في هامش هذا النص في كتاب "تأصيلاً لكيان" ما يلي : كتب المؤلف "يوم القحط" بعد أن شبع إلى مقبرة الزلاج صديقه الراحل الوطني المناضل المرحوم علي البهوان وذلك يوم السبت 11 ماي 1958 (الطبعة الأولى، تونس 1981، ص 195). وهذا لا يستقيم لأن "يوم القحط" نشر لأول مرة في مجلة الندوة (جويلية - أوت، 1954 أي قبل وفاة علي البهوان بأربع سنوات. (المحق)

ويتسائل الناس عنه، ويستغربون غيابه من المأتم. ثم تقام الجنازة على صدرها قرّاء المقابر كالخزي، وفي وسطها النعش، وفي آخرها جميع اللحى وجميع الطرابيس والعمائم والأزياء.

وتصلّى الصلاة بالجامع على الميت، ثم تمدد القافلة في أزقة المدينة تؤمّ مقبرة الغرباء.

ويمرّ بها عمران صدفةً وهو في تجواله بالمدينة الهايمة منذ يومه، فيشمى منها الشعرازا. وينكر هذا الجمع على جثة صديقه وأخيه، ولم يكن في حياته جمّعه جامع بأحد، ولا وصل بينه وبين غيره واحد. ويقول عمران :

- حتى الموت ! الموت نفسه لا يقي الفريد من عار القوافل وشتم الجماعات. هم يتحذّرون عن قداسته الموت، ويحنون له الظهور، ويطأطئون له الرؤوس، ويخنعون ويجمدون. أو يدعون. ولكنهم يهتكون الحرمات، ويلطخون موت الوحيد بالاجتماع عليه كالذباب، ويشوّهون وجه المفرد الفرد - وجه الصمت والخلاء والوحدة - بقوافلهم وترتيلهم ونعاهم، وحديثهم وراء النعش عن الحياة وما راها في البطون وفي الفروج ...

وتذهب الجنازة حتى توارى الجثة في التراب. وأرى عمران يلوى وهو يتفل ويختقر ويتقم. ولا يزال عامه يومه هائماً يدور كريح الإعصار على قطبه. حتى إذا جاء الليل، وغلب الموت والسكون، وقهر الظلام كل شيء، قام عمران فجاء مقبرة الغرباء.

فوقف على قبر صديقه، وهمّ أن يتحدث إلى الميت فيقول
ويقول... لكن ماذا يقول؟

فهذه السماء وكواكبها الأقصى، وهذه الأرض وبردها، وهذا
الليل وشدة، وهذه القبور كلّها تتلاطم وتتضارب وتشتات
وتتصارع كأشباح الأغوال في خرافات الأطفال.

وينزل على عمران مثل الكابوس الأدكن. وتبادر إليه ذكريات
عواصف الريح على رؤوس الكثبان أو ذروات الأمواج، وتنصبُ
عليه صور كل هباء وكل رشاش وكل غبار وكل فناء. ويحضره
الزمان والمكان، وتقوم في عينه كل أم والدة : من نعجة ثاغية،
وفرس ناحطة^(١)، وامرأة معضلة في دمائها وأسلائها وأغراسها
وقبح حالها صائحة.

ثم هو يذكر أبا العتاهة وحماته في شعره عن الموت. فلا يثبت
لذلك كله وينفجر من حلقة غناء جنون، لطم صافق وشتم فاحش
في وجه الليل والموت والسكون. ويدهب عمران متمايلاً بين
القبور، ثملاً بالغناء والليل والإلقار.... ولا يزال يضحك ويعني إلى
أن يعيي ويقع في العجز والحقارة والذل، ويدهب به النوم على قبر
من القبور. وتنسخ القيامة...

ثم يصبح عمران، وتتصبح الشمس والنور، فإذا هو مدحور.

1- نحطت الفرس : صاحت من الإعياء والتعب. (الحقّ)

فيقوم ويعود إلى المدينة. فأول من يلقاه صاحب له في الجهاد يقول:

- أين كنت عمران؟ إنهم يتربونك لعمل عليك اليوم أكيد.
فيقول :

- نعم، تواً.

ويذهب وهو يبتسم، ويدخل فيقول :

- اليوم أيضا يجب علىَّ أن أحمل الماء من النيل إلى عصاكم المغروسة في الرمل؟؟ اليوم أيضا يجب أن أعمل؟... إلا تستحون !

فينظرون هل يرون من عورة...

[يوم الانحدار]

هو : ماذا تصنعين ؟

هي : أتأمل الماء يجري في واديه والمحشرة تدب على الأرض.

هو : ...

هي : لأنّ شأني مع الحشرات شأن الماء لا يُنْسِي إلى الوضع، إلى الموت.

كذلك ينحدر الوجدان والإحساس من حدّة القمم إلى خلاء الوهاد كما ينحدر الماء ويسيح وينبسط فيهداً وينخلو...



قناع من ذهب، فن أشانتي، غانا، إفريقيا، القرن السابع عشر

تفجرت في صدرى عين وسالت فخررت إلى دموع
الأساطير.

يوم العين

— 27 —

يُوم العين

قال :

— ما جئت تصنعين ؟

قالت :

— تفجّرت في صدرِي عين وسالت فخرّجت إلى دموع الأساطير.

— 28 —

يُوم دَانِيَة

قال الأصمسي :

« ليس في أيام العرب يوم إلاً ول يوم دانية هَوْلٌ فوق هَوْلٍه ». «

حديث آل عمران

حدّث بعضهم قال :

سأّلت آل عمران خَبْرَهُ وَكَانَ النَّاسُ يَقُولُونَ فِيهِ بِأَقْوَالٍ. فَقَالَ
بعضُهُمْ : إِنَّهُ قَطْعٌ كَقَوَاطِعِ الطَّيْرِ.. وَقَالَ بَعْضُهُمْ : إِنَّهُ مَاتَ -
رَحْمَهُ اللَّهُ - وَقَبْرُهُ عِنْدَ مِنْقَطِعِ الْوَادِيِّ.

وَرَأَيْتَ مَنْ إِذَا سُئِلَ عَنْهُ رَدَّ لِثَامِهِ عَلَى وَجْهِهِ وَأَغْرَضَ وَاسْتَعَاذَ
مِنَ الشَّيْطَانِ، فَكَنْتَ بَعْدَ ذَلِكَ إِذَا سَأَلْتَنِي سَائِلٌ أَقُولُ : قُلْ عِلْمُهُ
عِنْدَ دَانِيَةِ .. وَقَدْ ذَهَبَ الْبَحْرُ بَدَانِيَةِ ...

— 30 —

[يوم الغوص]

الطريق طريق الجبال. الصعود.

قال :

— الطريق هنا ذروة الجبل إلى البحر. الغوص.

قالت :

— قد يكون بعض الغوص رسوباً.

فقال :

— فإذا كان ؟

ثمْ أمسك وقال :

— كلانا أحاق به الدهر.

قالت :

— ما أنت صانع ؟

قال :

- أنصرف فأرّد الأمانة إلى صاحبها.

وأهْوَى فَأَرَاهُ لَا يَلْعَلُ قَاعَ الْبَحْرِ لِبُعْدِ غَوْرِهِ وَظُلْمَتِهِ وَسُوادِهِ
وَأَرَاهُ فِي بَحْرِ الشَّيَاطِينِ.

وصاحت دانية صيحة كَوْنُهَا مِنْ سُوَيْدَاءِ الصَّخْرِ وَارْتَمَتْ.
فَأَرَى الصَّخْرَ تَكْشِفُ جَسَدَهَا وَتَقْطَعُهُ أَشْلَاءٌ وَتُبَدِّدُ الدَّمَاءُ وَلَا
يَفِي إِلَى الْمَاءِ مِنْهُ شَيْءٌ. وَصِيحَتْهَا لَا تَزَالُ هُنَاكَ إِلَى الْيَوْمِ، وَلَا يَزَالُ
دَمَهَا عَلَى الصَّخْرِ، وَقَدْ يَرَاهَا النَّاسُ كَالْطَّائِرِ تَحْومُ عَلَى ذَلِكَ
الْمَكَانِ فَيَغْشَاهُ مُثْلَ السَّحَابِ أَوِ الْغَيمِ. وَإِذَا كَانَ يَوْمُ صِيفٍ جَاءَهُ
بَرْدٌ كَأَشَدِّ أَيَّامِ الشَّتَاءِ. وَإِذَا كَانَ الشَّتَاءُ جَاءَهُ رَحْمَةً كَأَلْطَافِ
حَرَارَةِ الرَّبِيعِ وَرِيحَ كَرِيعِ عَرْوَسٍ، وَلَيْسَ يَقْرَبُ ذَلِكَ الْمَكَانَ بَحْرِي
أَوْ طَائِرَ بَحْرٍ إِلَّا أَخْذَتْهُ الْمَيَاهُ وَذَهَبَتْ بِهِ... وَانْفَجَرَتْ عَيْنُ مِنْ
الْجَبَلِ فَهَيَّى إِلَى الْيَوْمِ هُنَاكَ كَمْجُرَّةُ السَّمَاءِ شَلالٌ عَلَى قَائِمِ
الصَّخْرِ.. تَتَلَوُ عَلَى الدَّهْرِ : عُمَرَانٌ وَدَانِيَةٌ.

نَّاْمَلَاتْ

— 1 —

الموت والحياة توأمان، شاهدان على الكون لا يفترقان، بدونهما ينتفي الكيان عقلاً وأصلاً. وهل قام الكون في هندسة مبناه على غير قاعدة الا زدواج والزواج؟

— 2 —

أقسى ما في الموت أنه بابٌ خدعةٌ ليس وراءه إلا العدم.

— 3 —

أمام عظمة الموت ليس أكرم من الصمت. فأني تسألُ لا يجبك العدم.

— 4 —

ألا ترى أنَّ الله في منتهى الغيب. والغيب أقصى أبعاد الحياة.
والحياة عشقٌ للغائب وفناءٌ في الشَّوْقِ إليه؟

— 5 —

جلال الكلمة

الحياة فانية. الكلمة وحدها باقية. بها خلق الإنسان إله وإليها أرجعه. فجعل الكلمة الله. التوراة والإنجيل. القرآن كلام الله. موسى كليم الله. وأي رسول لم يتكلّم على لسانه إله؟
إنما الصمت العدم والكُفر بالله.

— 6 —

الحياة صيرورة وديومة وفناء.

والكيان وعي وسؤال.

— 7 —

الإنسان بالطبع أَنَانِي في الخير، لا يعطف أو يحوجه شيء إلى الغير، وأَنَانِي في الشرّ، يرى عونه على الضرّ فريضة على الغير.

— 8 —

عجز العقل الإنساني مفتاح الغيب والإيمان.

— 9 —

أقصى الإيمان كفر أو عذاب، كالحب بلا وصال تأباه ويأباك.

— 10 —

الدين حيرة وسؤال في حوار دائم مع السّماء، وإنّ فهو بلادة طبع أو خدعة أو بهتان.

— 11 —

من مآسي الإنسان أَنَّه إذا لم يجد الله لا يجد ما يعوض الله، إلا كذباً وبهتاناً أو ملهاةً ومخادعةً لنفس، وكلتا الحالتين بخس وبؤس.

— 12 —

ما أتته الحبّ القاصر عن الجنون، وما أَخْسَسَ العبادة خلت من العشق.

— 13 —

الحب والجمال ثأر الحياة من الفناء والعدم.

— 14 —

ما أجمل الحياة وأطيب السعادة وأعظم الوجود لو لم تُركب الأقدار في نفس الإنسان معنى الخلود وهو ممتنع.

— 15 —

الإيمان أصدقه شكّ الحائر الذي لا يزال يطلب ويطلب حتى يجد. وأحمقه إسلام المسلم الذي لا يطلب ولا يجد فيقف جامد النفس والعقل.

— 16 —

القسوة يبس وجفاف وقطط. والرحمة لين كريح الفجر وجنة كأول الحبّ. وهذا هو الإنسان وذلك هو الحيوان الضاري أو هي السنوات العجاف. وقد يجتمعان في الإنسان شوقاً حنيناً لأصله الحيوانيّ.

— 17 —

طريق السعادة إلى الروح متعة الجسد خالصة أو عذاب التصوّف.

— 18 —

ليس من الأدب على أيّ وجه أن تقول لتقول وإن أبدعت حرفاً ولحناً. وإنّما هو أن تكون لتقول لتكون نحتاً وتحيضاً.

– 19 –

ما أحقِ الزَّمَانُ عِنْدَ الْمَمَاتِ.

– 20 –

لَوْ لَمْ يَكُنْ الْوُجُودُ مَأْسَاهَ لَمَا كَانَ اللَّهُ مَلَادًا وَمَلْجَأً وَمَعْدَنَ
الْطَّمَانِيَّةِ وَالرُّوحِ.

– 21 –

الشَّيْءُ وَضَدُّهِ كَالْوُجُودِ وَالْعَدَمِ تَوْأِمَانِ مَتَلَازِمَانِ لَا يَقُومُ
بِدُونِهِمَا تَصُورٌ وَلَا مَنْطَقٌ.

– 22 –

لَوْ لَمْ تَعْرِفِنِي لَمَا طَلَبَتِنِي فِي كُلِّ زَمَانٍ وَمَكَانٍ. هَكُذَا أَوْحَى اللَّهُ
بِالْدِينِ إِلَى الْإِنْسَانِ.

– 23 –

كُلُّ دِينٍ وَكُلُّ وَحْيٍ مُسْبُوقٍ بِإِيمَانٍ، عَنْهُ مَصْدِرُهُ أَوْ إِلَيْهِ
مَرْجِعُهُ.

– 24 –

مَا أَزَهَدَ غَنِيَّ النَّفْسِ فِي الْمَالِ وَكَرِيمَ الْأَصْلِ فِي الْجَاهِ وَالْعَلِيمِ
بِالنَّاسِ فِي النَّاسِ.

– 25 –

يَا بْنَى اسْتَمْتَعْ بِشَبَابِكَ قَبْلَ أَنْ تَنْدَمْ عَلَيْهِ فَمَا لِلْحَيَاةِ جَمَالٌ وَلَا

معنى إلى بغرور الشباب، ولا بغيره غلبة على القدر والدهر وثأرُ
من مأساة الوجود في مسيرة الحَمْ نَحْو الغروب.

– 26 –

الخلق وهم يَجْهَدُون يَكُونُونْ إِذَا مَرَّ بِهِ إِلَهٌ أَوْ مَحْنُونٌ.

– 27 –

هل في الخلُوّ بالوحدة والغيبة بالسكر لب التصوّف ومأساة
الإِلَهَادِ المستحيل، أم زيف الانعتاق والمفرّ وحضور الانتحار
الخسنان؟

– 28 –

بَنَى الإِنْسَانُ الْأَهْرَامَ جِيَلاً فَجِيَلاً لِتُفْنِي دَهْرًا فَدَهْرًا وَئِيدًا،
وَيَفْنِي هُوَ مَعَهَا جِيَلاً فَجِيَلاً، وَلَا يَقْنِي إِلَّا سَرَّ الْكَوْنِ مَنْغَلَقًا
حَدِيدًاً. ولادةً وموتاً. ولا معنىً جديداً.

– 29 –

عندما تطغى العتمة بالوحشة واليأس يقوم أذان الصلاة ملحاً
زيفاً إيهاماً بنجدة جماعة المصليين للیأس يدفع الوحدة واليأس من
حوله. وإنما القاسم المشترك بينهم وبينه التفاف كل واحد منهم
بتتوحّده بوجهه ودعائه أَمَامَ اللَّهِ فَلَا تَكُونُ إِلَّا صَلَاةُ جَمَاعَةٍ أَوْ حَادَّ.
وهل أقسى في منزلة الإنسان من وحدته أَمَامَ اللَّهِ والقضاء والقدر
والكون الصامت؟

واعذاب الحيّ

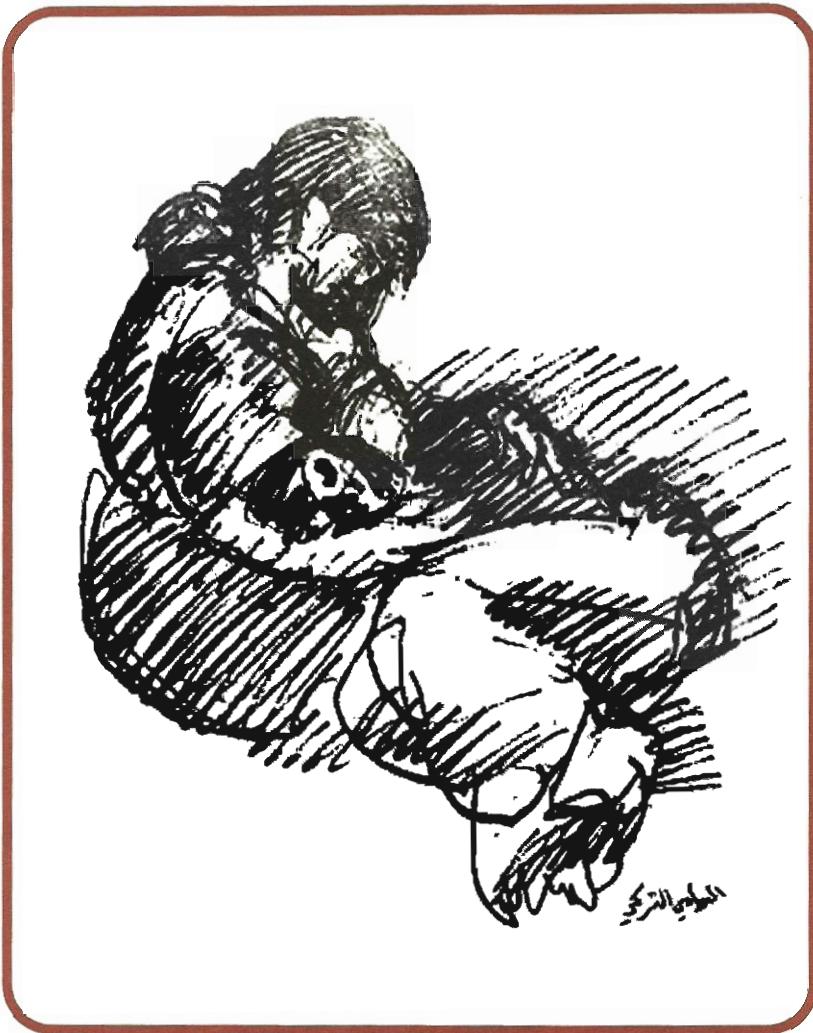
كانت أمي رحمة الله تقول : " واعذاب الحيّ ". كثيراً ما تعددت في حالات التعب أو عند سماع خبر سوء عن الغير . و كنت في صغرى أسمعها تقول ذلك ولا أفهم حتى الألفاظ . وفي عنفوان شبابي أهزاً بتاؤهها كأنه علامة ضعف وعجز ، وأستغرب أن لا تملأ نفسها مثلي روعة جمال الكيان وسعادة الوجود وهي أعرق مني في الحياة .

ثم تطارحتني ظروف الزمان ، وتناوبتني التجارب والأحوال ، وسكنتني مأساة الحيرة أمام انغلاق الكون عن سرّ الوجود - وجوده ووجودنا معاً - فبدا لي أنّ قولها خلاصة ما حكمت به الأقدار على الحياة ، أتراها قرينة بالأفراح وأدواء ملمة بالصحة والعافية وعداها لازماً لا خلاص منه إلاّ الممات .

وما أقسى أن يكون الموت نجاة ، وما أنكر منطق الأقدار تجمع الشيء بضدّه ولا تستحي في التناقض بل تحكم به وترضاه . سرّها المكتون في أصل الخلق والكيان وحقيقة الكون والإنسان .

⁽¹⁾ 28 جانفي 1996

1- تاريخ ولادة الكاتب : 28 جانفي 1911. (المحقق)



الهادي التركي، تونس 1976

قال عمران لأمّه، وقد جاءها يوماً يبكي كما كان يبكي
قدِيماً في مهده : أيا أمّي أحبّيني .
يوم القطيعة

– 31 –

المعرفة عقل وعلوم والأديان تصدق وقبول.

– 32 –

أما رأيت أن الله وحده خلق ولا يزالآلاف العباد مدى آلاف
آلاف السنين، وأن آلاف آلاف البشر مُذْ خلقوا لم يستطعوا إلا
خلق إله واحد؟ فما أعمق الجماعة وما أغتر كبرياءها!

– 33 –

الإنسان صدی الله في الأرض وعقبريه الإنسان شيطان.

– 34 –

كاد الإيمان الذي لا يصحبه شكٌ وبحثٌ وطلبٌ وجُوْسٌ أن يكون عَمِّي بصيرة وضلال سبيل ووهم تائهٍ في قاع سراب.

– 35 –

إن كنت تريد أن تكون، وأن تكون إنساناً، فاجعل كلّ حياتك سؤالاً وكلّ طريقك سيراً لا يني.

– 36 –

الوحدة مع الله، والجماعة مع الغير. وأيّ شيء هو الغير؟ إن لم يكن سعياً وهمّاً لحجب الوحدة: وحدثك أنت إن لم تكن مع الله، ووحدة كلّ واحد من جماعة غيرك. إلا أن تذوب الأجساد ويذوب وجودك ووجود غيرك معاً في العدم، فتبارك العدم مقصد الكيان ومنتهى الوجود.

التصوّف سكرة الحائر وجنون العاشق لما لا يدركه عقله.
في خمريات ابن الفارض و "شطحات دراويش مولانا" تبدأ
رقصة الحيّ التائه يعني :
علّانى فإنّ يغضّ الأمانى
فينت والظلام ليس بفاني

المنطق كمال الفكر والوجdan ومحبس الخيال.

آفة الطمأنينة السؤال. والعكس بالعكس.

ما أشبه مأساة الجنون وليلي وروميو وجولييت بـ مأساة مولانا
جلال الدين الرومي أو مخنة الحالج. كُلُّ يطلب الوصال والاتحاد،
ويقوم المجتمع وعاداته أو الجسد وحدوده دون ذلك بتاتاً. ولا
يقوى لعشق الجنون أو روميو صلة قرابة أُلْصق بالإنسان من
شطحات مولانا مع الله وموت الحالج في الله.

وما أقسى القدر الذي جعل اكتمال الكيان وروعة الوجود
ملتزمين بالغيبة عن الوعي في سكرة أو جنون.

— 41 —

نقول في تونس : "الفرادة عبادة". وأيّ وحدة لا تصحبها تأمّلات؟ وأيّ تأمّلات لا تسأل إلاّ عجز العقل عن الجواب؟ وإنما أنت تأبى أن تعجز فتحبيب : هو الله، وتكون "الفرادة عبادة".

— 42 —

يا بني، اعلم أنه من لا تلازمه طول حياته الحاجة إلى الأدب يجعله غذاء لروحه وعشيراً لقلبه ومداراً لفكره، يخشى أن تقصر أبعاد حيويته وتضيق آفاق كيانه وفضاءات سعادته فيلازمه عشقاً ليكتمل له ملء كيانه الإنساني واستمتاعه بروعة الوجود وجمال الحياة.

— 43 —

الشعر ينزل على الشاعر وحيّاً كوحى الأنبياء من الله. ويأتي بعد ذلك الفقهاء ليفسدوه، وأصحاب النقد والشرح ليطمسوه.

— 44 —

لا معنى للحياة غير مكتوم سرّها مطلوباً فممتئعاً.

— 45 —

لا وجود لله إذا لم يطلبه طالب. وأي معنى يكون لوجود الله عند الله وحده لا يجده أحد!

— 46 —

ما أبعد القلب عن الصَّبرِ والصَّبرِ عن القلب! وليس مع الصابرين إلا الله.

— 47 —

آية صفات الله أَنَّه لا يتناقض فيه الأزل بلا بداية والأبد بلا نهاية، ولا الحضور مع الغيبة. فوجوده نقىض كلًّ منطق عقلي⁽¹⁾.

— 48 —

سؤال إلى مفكري نظرية العبث : ما هو موجب وجود الكون وبروزه من العدم، وبأي نوع من المعجزات يقبله العقل ؟

— 49 —

الإنسان ضمير الكون وصداه. لولاه لبقي الكون عدماً لا صوت له ولا وجهاً.

— 50 —

إنّما تبرّج الأنثى هيااماً بجسدها وحلمًا بالذكر. وأنّى يكتمل لها جمالٌ بدون هذا وذاك ؟

— 51 —

قيمة كلّ أدب حقّ على قدر إثرائه لكيان الفرد والمجتمع معاً بأبعاد أوسع وطاقات فكرية وأخلاقية أسمى.

— 52 —

أيّ قول تقوله يفضح باطنك من حيث تشعر أو لا تشعر. فاحذر أن تستبله الناس.

— 1 — أو : كلًّ منطق عقليٍّ ينفيه.

— 53 —

غرور الشباب اغتصاب لبكارة الحياة.

— 54 —

ليس في الدنيا نار قطّ أحرق للإيمان من خيانة الحبيب الأول.

— 55 —

الإيمان - وإن شئت الطمأنينة المنشودة والسعادة التي بها تكون
- إنما هو إيقاع يؤلف بينك وبين نفسك، وبين كيانك والكون
حولك، وبين حياتك والفناء والموت بعده، ل هناً ليس فوق روعته
جلال أبهى، ولا أبعد من نهايته فضاءً أنسى ولا زمان أبقى.

— 56 —

الإيمان بالله هو الإيمان بالإنسان، بل قل إن الإيمان بالإنسان هو
الإيمان بالله. فالقولان سواء مadam الإنسان مشغوفاً بالخلق
والإبداع وفاءً منه وشكراً للذى أمر كلّ شيء أن يكون فكان.

— 57 —

جلّ ما كتبت كان بإيحاء المأساة الحياة التي لا يكون بدونها
الإنسان إنساناً.

— 58 —

من يوم كتبت ما كتبت عن مشكلة المعرفة عند الغزالي وعند
غيره من القدماء والمحدثين، والسؤال لا يزال قائماً... والمأساة
مأساة عجز العقل الإنساني ...

– 59 –

آفة الأدب اللفظ إذا انتفخ وطغى.

– 60 –

حيث تخلو الحياة بيقى ناسك في نسكه.

– 61 –

لو لم يكن الوجود مأساة لما كان الله رحمناً، ولا كانت آخرة
ولا جنة.

– 62 –

ماهية المجتمعات الإنسانية ومصيرها رهينا تاريخها لأنّ الذكرى
بعدُ من أبعاد الكيان، ولأنَّه لا وجوداً ممكناً في غير حيز الزمان.

– 63 –

لا أعرف إيماناً صادقاً لا تسنده حيرة.

– 64 –

الذكريات حيلة من حيل القضاء الحَتْم يعوّض لك الحيّ الحاضر
بخيال الماضي الشبح الواهي، وتصدقه أنت ليكتمل لك الهراء،
وعليك القسوة والسخر.

– 65 –

أقسى الitem فقد الأصدقاء بحكم المنيّة أو بالفرقة والبعد بعد
طول عشرة وخمسمائة وداد.

– 66 –

جماع أمل الإنسان في العدل والإنصاف بعد يأسه منهمما في
الحياة الدنيا يوم القيمة والحساب.

... وقل^(١) : علّاني ...

– 67 –

إذا فقدت رفاق شبابك، أصحابك في عشق الوجود واللهو
والرّهو، تكاد تنسدّ أمامك أبواب الإيمان بأنّ الحياة دائمة البهجة
والسعادة والوفاء.

– 68 –

الإيمان التصوّف عشق للمطلق وتوق إلى الأبد.

– 69 –

أقسى الشقاء الكفر الأعمى، وأقسى البلادة الإيمان الساذج.

– 70 –

كن من تشاء : إنساناً ثائراً أو صخراً صلداً فأنت إلى الفناء
صائر لا يرحمك إلا الله.

– 71 –

ما أثقل الحياة لولا بسمة الم Hazel.

- إشارة إلى بيت أبي العلاء المعري :
علّاني فإنّ بعض الأماني فنيت والزمان ليس بفاني

— 72 —

العبادة عِشْقٌ وصَالُه في الآخرة.

— 73 —

ليس في الدنيا جواب عن سؤال سرمدي هو " من أين جئنا وإلى أين نساق؟ " دون حبٍ أو رغبة أو رضيًّا في الحياة أو بعدها على حد السواء.

— 74 —

اللهم كن لي بعدهاً لآفاق وجودي في حياتي، وبعدهاً سكينة طمأنينة بعد وفاتي.

— 75 —

المجال الأدب ما بين الرؤية والرؤيا انطلاقاً من الواقع إلى الحلم الهائم الواهي.

— 76 —

إنما الخواطر أحياناً أسقاط القلم العاثر، فيها لصاحبها بعض زاد للمسافر الجائع.

— 77 —

لا يصون الأدب من الزيف إلا القيِّمون على تخلیص ذهب معدنه من بهرج بريقه اللامع بصرامة النقد ولطف الإحساس.

– 78 –

الفن والدين توأمان، كلاهما من وحي السماء لا يكتمل لحياة
الحي جمال ولا معنى بدونهما.

– 79 –

كلُّ ما فات ومات دعه واطلب غيره تغم راحة بالك وثواب
الصابرين.

– 80 –

كل جمال الكون في عين الإنسان. بدونها إنما هو عدم ظلام.

– 81 –

أقسى الْيُتْمَ فَقَدُ رفاق فرحة الحياة، عشيقه تُبَحِّثُها الشيخوخة،
وأصحاب لَهُوٌ تَبَيَّسُ على وجوههم البسمة...

– 82 –

أكتب ؟

من أكتب ؟

الأنا الذي سيموت، طمع في أن يبقى حيًا ؟

في ما أكتب ؟

ومن يقرأ ما كتبت ؟

وهم كُلُّ ذلك. ولكنه لا حياة يضطلع بها الحي، ولا أدب
يعينها إن لم يكن كذلك أساساً ليقين لا يستقيم.

وهل أقسى في منزلة الإنسان أشدّ جحراً أن تقرأني - آيها القارئ - وتردد مع كلماتي أصداه مأساتك في الحان التّعاطف والتّجاوب معي وجدانا وشعوراً وفكراً حتى كأنني حيٌّ معك، مشاطر لك لحظتك هذه وأنا منذ الأحقاب عظام رميم؟
الأدب مأساة أيضاً من حيث هو ملهاة وطلسم وهمٌ يُغذى به الحي، ويسيير الحي جهراً إلى السلوى واللّهو عن الوجود.
الأدب - كالفن سواء - النسيان.

لم تُثمر الشجرة في الغاب السحيق حيث لا يوجد إنسان؟
تسأل ذلك لأنك تجعل الإنسان غاية كل وجود وكل كون..
ولكن إن كان ذلك الشمر لحيوان من غلة أو غيرها، فلمن أو لم خُلقت النملة العائشة بثمر الشجرة؟
الدّور والتسلسل؟ أكل موجود مبرر لوجود موجود آخر له صلة ما به أو نسبة، أو له معه علاقة ما كعلاقة النملة بثمرة النبتة ترسل حبوب ثمرتها مع الرياح..؟
إن كان ذلك فلِمَ كل هذا؟ لم النملة حتى تحتاج إلى نبتة تنشر لها لتعيش؟ لم؟
آخر الأمر أن الكون جنون. لكن جنون مَنْ؟ جنون ماذا؟ من أين أتى؟

لعله أتى من أنه لا يمكن أن تتصور عدم وجود هذا الكون كله،
ولا يمكن أن تتصور مكانه الخلاء المطلق، العدم العدم...
أو نلجم إلى الجنون الذي قد يكون هو السر في وجود الكون ؟
وعندئذ يتم الوئام والاتفاق وتحل الطمأنينة والروح...

— 85 —

ما أفرغ الحياة بلا حب، وما أكذبها بلا أبد !

— 86 —

إنما خلق الله الكون ليكون شاهداً وكليناً، لأنّه خلق الأكون
كلّها واستوى على العرش يراها ويتسمع صداتها، فلم يجد فيها إلا
صمتاً كالموت وعمى كالظلماء. فقال تعالى : "أين ؟ أين الشاهد ؟"
وقال للإنسان : "كن وكن شاهداً". فكان. وقال : "أشهد أن لا
إله إلا الله". فصار كليم الله لأنّ الكون كله أبكم صامت.
خاطبه الله فلم يجب. وجاء الإنسان فسأله فصمت. ودعا الله
الإنسان فقال : "لبيك اللهم لبيك".

— 87 —

أيها الإنسان !

ترى هل لك غير أجيج الهوى واللهو لفحةً صريراً يزف بك
ولا يرد ولا يدرك بديلاً عن إفحال اليأس والكيان والعوز بالموت
من عبث الوجود ؟

— 88 —

وإني إذ أحاسب نفسي أو أقدم حسابي أمام الناس فلأفكّر في حساب آخر وأدقّ وأعدل هو حساب أمام الله مadam خير ما في الإنسان هو الله..

ورحم الله والدي الذي علمني ذلك فأعطي حياتي أسمى معاناتها.

— 89 —

من الناس من يعود بالفن من مأساة الوجود الوعي كالمتعب المجهود ينهال في النوم... في حال أنّ الفنّ تجاوز للمأساة الوجودية إلى المستوى العالي الذي تنزل فيه قيم الجمال وحساسية الوجودان.

— 90 —

الموت في الفصول الأربع :

في الصيف يموت ازدهار الربيع، وفي الخريف تموت شمس الأنوار الفاقع لونها، وفي الشتاء يموت لطف الخريف، وتتنفس سفونية الوجود الرائعة في صمت الكون وفي غفلة الإنسان عن روعة مأساة الكيان.

وفي الربيع ينبعث كلّ حيّ ليثار بالزهر من الموت الغريب.

— 91 —

يقولون : العبرية جنون.

وأيّ نبيّ لم يكن مجنوناً؟

وأيّ مجنون لم يكننبيّ العقل الجديد؟

– 92 –

ما أسعد حظّ الأميّ يبقى كُلّ حياته مغمور النّفس بالّتطلع إلى معرفة ما لا يعرف، وتبقى الدّنيا والعالم كلاهما عنده مسرح الغرائب والعجائب التي تجعل من الحياة مغامرة رائعة في سبيل اكتشافها والتّمتع بافتراض أبكار أسرارها. والويل كُلّ الويل لمن مستّ يده شجرة الزّقوم... وبئس المصير لمن ذاق من قطوفها.

– 93 –

لا قيمة لطمأنينة لا تكون انتصاراً على ألم وحيرة.
إذا لم تكن كذلك فهي مجرّد سذاجة أو بلادة طبع.

– 94 –

أيها الزائر الحبيب، السلام عليك من وراء الباب الذي وراءه
العدم.

تفضّل واجلس هنا بعض لحظات أمام لا نهاية البحر، لا نهاية
الموت، لا نهاية السؤال الذي ليس له جواب : لماذا الوجود ؟ لماذا
الفناء ؟

يا حبيبا زارني في مرقدي، توقف هنا لحظة وتذهب المهمة،
وتذهب الحياة شعاعاً في نهاية السؤال ...

– 95 –

الموت في أن لا تكلّم أحداً ولا يكلّمك أحد، الموت في انتفاء
الحوار، والارتداد إلى الصّمت والانغلاق.
والصّمت هو الوحيدة والانحصار والانغلاق، لأنّ الإنسان لا

يكون إلا أن يكون كلاماً وحواراً واشتراكاً مع النفس والكون،
وآفاقاً بعدها آفاق.
فإنسان أزل وأبد.

— 96 —

الجسد توق إلى الروح.
وأي فرحة حياة لا توحى برقصه ؟
وما أتعس حياة لا تكون من أوّلها إلى آخرها رقصة الحمل الحي
فالمخاض المأساة، فالوضع المظفر ونصر الله.
كذا يرقص الحب مع الحبيبة بالوصال.
كذلك رقصة الصوفية وجلال الدين الرومي.
بذا كلّه يصرخ الجسد توقه إلى الروح بل - فوق ذلك - أنه
المسلك إلى الروح.

— 97 —

يسألونني : " هل كتبت من جديد ؟ رواية كالسد ؟ حديثاً
كأبي هريرة ؟ أو غير ذلك ؟ من غير أن يدركوا أن الإنسان
سؤال واحد لا يتكرر. ولا يتغير. لا يتكرر لفظاً دون إفلان
وإملاق، ولا يتغير معنى دون زور ودلّس.

— 98 —

إنما الحياة إيمان، إيمان عمى... أو نسيان.
لقد مت إن أصبحت لا تؤمن بشيء أو لا تؤمن بإنسان...
خليلة أو خليل، زوجة أو صديق، معتبراً أو حلقة مفرغة...

بعد خمسين سنة من معاشرة البشر أريد أن أتفرّغ لاستدعاء ذكرياتي وما عذبني من صبر على تأمّلاتي في الكون والناس، وكيف نقلوا لعبة الوجود إلى ألعوبة الحياة، وانحدروا بلعبة الوجود المأسوية إلى ألعوبة الحياة الهزلية، متارجحين بالغمامة الإنسانية بين ركح المأساة العظيمة ومرقص اللعبة الأزدراء.

اللامعقول هو الكون في ماهيته وأصله لأنّ عقل الإنسان لا يدرك إلّا ما له بداية ونهاية.
المعقول هو الصورة المنتزعـة منه وَهُمَا بفـكر الإنسان.
حقيقة الكون فيها نصيب الحقيقة والواقع في الصورة تعكسـها المرأة كأنـها هي وليسـت هي.

اليوم أصبحـت وحـيداً.
وأريد أن أقول : ما بالوحدة يتـنزل على الإنسان من حـقارـة، ثم ما يولـد الشـعور بالـحـقارـة من مـأسـاة، وما يـنـتج الـاضـطـلاـعـ بـالمـأسـاةـ من شـرـفـ هو أـسـنـىـ شـرـفـ الـوـجـودـ.

نـهاـيـةـ أـخـرىـ "ـلـلسـدـ"ـ : نـشـيـدـ غـيـلانـ وـمـيـارـىـ.
ما أـضـيقـ هـذـهـ الدـنـيـاـ !ـ هـاـتـ لـناـ بـعـدـ بـعـدـ أـبعـادـ الـوـجـودـ،ـ وـمـشـتوـيـنـاـ فـيـ وـحدـةـ الـكـيـانـ الأـبـدـ.

— 103 —

مدى العمر أحلام مداها الفجر، وللفجر آفاق ليس لها حدّ بقاء.
فَعِشْ حَالِمًا بِمَا لَا يَحْدُدْ فِتْقِي، أَوْ فَعَلِيكَ سَلَامٌ.

— 104 —

مدى الحياة مدى التفكير.
وبنات الحياة أفكار، فإذا صارت يتامى فانعَ الفكر لا الحياة،
أو هذه معًا وذاك.

— 105 —

أقصى الitem فقدان الوالدين في الصغر، وافتقاد إخوان الشباب في
الكبير.

— 106 —

إنّ أعمق أسرار أيّ لغة وأخصّ خاصيّات عبقريةِها إنّما هو
الموسيقى التي تمتاز بها وتفضّل بها غيرها، لأنّ اللغة هي قبل كلّ
شيء سمفونية روح تتجاوب أنغامها في أعماق الإحساس والقلب
والتفكير، ولأنّها توحي بالروح.

كان التنزيل منعماً على أنغامها على نحو من الروعة والكمال في
كلّ الأنجليل وكلّ التراتيل على اختلاف أنواعها.

وهكذا أدركت معنى وجود الموسيقى في شعائر كلّ الأديان
لأنّ الموسيقى هي روح الصوت التي بها يفقد حسيّته لينفتح في
النص أولى نفحات المطلق المنشود.

ولئن جاءت كلّ أطcas الشعائر الدينية مستعينة بالرّقص

والأناشيد فلأنَّ العنصر الحيَّ في كلَّ لغة هو موسيقيتها أي خصائص إيقاعها المرتفع بها عن الحسية إلى ما فوق الحس والعقل، إلى سكر حمرىَّة ابن الفارض أو شطحات مولانا جلال الدين الرومي.

وقد يصحُّ أن يقال إنَّ الحكمَة والطمأنينة والسعادة إنما هي اتفاق إيقاعك الباطنِي مع إيقاع الكون الذي يسميه أهله رضي الله. وإنما هو رضاك أنت بالله جواباً كلياً عن كلَّ سؤال.

وكلَّ ما جاء في بحثي عن الإيقاع بقي على سطح الأشياء لأنَّه تخليل منطقِي وتجسيد ميكانيكي للإيقاع بينما هو شيء جوهِرِه روحيٌّ وقراره ضمير الإنسان.

وقلت ولا أزال أعتقد أنَّ أخصَّ خاصيات عبقرية كلَّ لغة هو إيقاعها، وأنَّ أصحَّ وأنجع طريقة لتعليم اللغة وترسيخها في ذهن المتكلّم بها وإحساسه هي إكساب التمرين على اللغة الإحساس الصحيح بموسيقاه الذي يجعله يتَّنَمُّ أو يتَّغْنَى بالكلام ولو كان لا يفهمه.

فهذا الذي حدا بي إلى البحث عن الإيقاع في العربية وإلى محاولة ضبط "سلفاجها" حتى تكون العربية في أدمغة وأفenders أبناءنا في المدارس نغماً موسيقياً غير محتاج إلى معنى. وهذا ما قد يصح معه أن نقول إنَّه لا يمكن اكتساب ملكة اللغة العربية بدون حفظ القرآن.

ولا يمكن أن يصوغ الإنسان لحن شخصيته إلا على قدر موسيقى أعماقه.

– 107 –

أجل، الحياة إرادة البقاء للبقاء دون معنى له ثابت، أو دليل
مقنع لوجوبه سبباً لوجوده.

كما قالوا عن واجب الوجود في أديانهم الآخرة والأولى.
والموت سعي إلى ما وراء الحياة بحثاً عن معنى الحياة.

– 108 –

لو لم يكن الوجود مأساة لما كان الله.

– 109 –

آفة المطلق والخلود الصيرورة، تُرجعهما إلى دوام متقطع
الأوصال، متواصل التركيب، متحد اللحن : مخاض الوضع عند
الولادة، فعذاب الموت عند الاحتضار.
فعود على بدء بلا وجهٍ ولا نهاية.

– 110 –

أقصى روح المحبة فناء سعيد، وأقصى الشوق فناء بعيدٌ بعيد،
صباحاً مساء إلى أقصى الزمان.
وأقصى الوفاء.

– 111 –

دعاء الواقف أمام الباب الذي وراءه العدم : اللهم اردد علىّ
إيماني إن كنت لا تزال موجوداً... حتى تنفجر حنجرتي بـ "لبيك
اللهم لبيك. لبيك إنَّ الْوِجُودُ مِنْكَ، الْحَمْدُ وَالنِّعْمَةُ وَالْمَلْكُ لَكَ،
لَبِيكَ إِنَّ الْوِجُودُ لَكَ، وَاجْبٌ فِي الْكَوْنِ فَأَوْجِبْهُ فِي النَّفْسِ يَا
وَاجْبٌ الْوِجُودُ..."

مُلْحِقٌ؛ قَصْةُ الْفَصْحَةِ

لَمَّا قرأنا نصّي يوم القطعية و يوم القحط⁽¹⁾ غَمَرَنا إحساس يشبه اليقين أنّ وراءهما نصوصاً أخرى للأستاذ محمود المسعدي مكونةً لنصّ قصصي أو روائي أكبر سماه من أيام عمران . وبقينا ننتظر صدورها. وفعلاً التحق باليومين السابقين نصّ ثالث بعنوان حديث الضحى⁽²⁾. فاستبشرنا وقلنا إن البقية قادمةٌ حتماً...

وجاءت البقية بالفعل في حاتمة كتاب تصصيلاً لكتاب نصوصاً أخرى بعنوان حديث الصمت⁽³⁾. وإذا كان الفاصل الزمني بين الدفعة الأولى والدفعة الثانية لا يتجاوز ثلاث سنوات، فإنه بين الثانية والثالثة قارب ربع القرن (من 1957 إلى 1981). فقلنا هذه نفاضة الجراب وليس بعد الصمت كلام. ورغم أنّ ما يشبه اليأس استبدّ بوجданنا لم ننشأ أن نجهز على الحلم وأن نغتال الأمل في اكتمال الكتاب. وبما أنّ مبدع النصّ حيٌ يرزق، يعيش بيننا ويحاورنا ويتمتع بذاكرة لا يزال ينتقش فيها ترائه المخطوط والمطبوع، سألناه عن عمران ودانية. وكأنّ السؤال لقي في نفسه هوى عتيقاً، فنبش في أوراقه ودفاتره ووجد فيها ثلاثة نصوص أخرى هي يوم

1- نشر لأول مرة في مجلة "الندوة" ، أوت 1954، ثم أعيد نشرهما في مجلة "الحياة الثقافية" ، سبتمبر - أكتوبر 1976.

2- نشر في مجلة "الفكر" ، أبريل 1957.

3- محمود المسعدي، تصصيلاً لكتاب، تونس 1981، ص 197. ثم أضيف في الطبعة الثانية (د.ت) يوم خامس بعنوان "يوم الكفار والرحمة" (ص 206).

اللقاء والمعرفة النكارة و يوم السؤال الأعظم و يوم اللقاء المستحيل، وقال:
نَفَدَ الرَّادِ.

فابتهدجنا بها لا محالة، لكن الإحساس بوجود أيام أخرى من أيام عمران ودانية لم يشاً أن يزول... فرأيت أن أتولى بنفسي مهمّة التنقيب عنها، وساعدني على هذا الإصرار ما لمسته في أحد أفراد أسرته^(١) من رغبة مماثلة في الكشف عن الموجود الذي هو في حكم المفقود. فأفضى البحث المضي في أحد الدفاتر المخزونة في بعض الخزائن المنسية نصاً ثامناً هو يوم الوهاد. فقلنا : أول الغيث قطر. لكننا بحثنا طويلاً في المسكن الكائن بقرطاج إلى أن بلغنا طمأنينة اليأس، أو كدنا..

فتذكريت أن الأستاذ محمود المسعودي كان يقطن قبل تحوله إلى قرطاج متزلاً في شارع صلاح الدين الأيوبي بباردو. فسألت السيدة الفاضلة التي تواتأت معّي على الكشف والاكتشاف أن نزوره يوماً لعله يُطّن من الأسرار والنسيّان نصيّباً، فلم تمانع.

لكن كيف الوصول إلى الأوراق والدفاتر المهجورة والبيت نفسه ظلّ مهجوراً عشر سنوات كاملات تراكم فيها ما لا بدّ منه من غبار الأيام ورطوبة الليالي !

إلا أن غيلان كان قد علمنا أن الإرادة لا تقهر مهما تأبّلت عليها قوى الطبيعة والزمان، والآلهة والبشر. فأيقننا أن الغبار إلى زوال وأن الرطوبة إلى جفاف، وأن العزم وحده باق والفعل. فزال ما لا بدّ من زواله وبقي ما بطبعه يبقى. وأخذت الدفاتر تنكشف الواحد بعد الآخر، دفاتر كانت في ما مضى زرقاء أو حمراء أو خضراء، فوحّد الزمان لونها فصارت لا لون لها.

- 1 - هي السيدة سميرة بنغازى.

ولما فتحناها وشرعنا في استكشاف مضامينها كاد يصيّبنا الإحباط إذ لم يكن فيها غير وثائق شتى : كشوف حسابات بنكية، وظروف رسائل شخصية، ودعوات لحضور اجتماعات أو حضور حفلات الزفاف أو تدشين معارض الرسم، وقطع من صحف قديمة وغيرها... .

وممّا لا شكّ فيه أن تلك الوثائق الإدارية والعائلية كانت في سرّها تسخر من سذاجتنا وجهلنا، وربّما من عشي بصرنا لأنّنا اقتصرنا على قراءة المطبوع عليها وفاتها أنها هي نفسها استعملت مسودات لكتابات خطّية. وما تبادر إلى الذهن قط أنّ تلك الكتابات لم تكن من جنس نصوص الوثائق الرسميّة رغم تعاليها معها على نفس الأوراق.

فقرأنا إحداها.

وكم كان انبهارنا شديداً لما ظهر فيها اسم دانية ! وفي أخرى اسم عمران... وأيقنا أننا وجدنا ضالّتنا، وهان استشاق الغبار واستشار الرطوبة وضنى الإجهاد، وتجمّع لدينااثنان وعشرون يوماً آخرى.

ولم يكن كل ذلك سوى مرحلة أولى سرعان ما أفضت إلى ثانية قوامها تهجي الحروف والكلمات لأنّ كاتباً يكتب تحت ضغط الإلهام على وريقات يتداخل فيها الكلام الإداري المطبوع والإبداع الأدبي المخطوط لا يتسمّى له التأنق في الخط ولا حتى الحررص على وضوحيه. فهو يكتب كما اتفق ولا يخصّ بالتأنق غير اللغة التي يكتب بها، ولا يسخر طاقته إلا لتجويد الأسلوب والتعبير عن دقائق الأفكار ورسم الصور والمشاهد الحية. فكان لابدّ من استنساخ النصوص المخطوطة وتحقيقها. ومن حسن الحظ أنّ صاحبها لا يزال يحتفظ بوعي كامل وقدرة على التذكّر عجيبة وقد تجاوز التسعين من عمره. فكلّما أشكلت علينا قراءة كلمة أو جملة إلا وأسعفنا برسمها الصحيح المخزون في ذاكرته ووجادنه.

ولما كانت من أيام عمران قصة (أو رواية) تخضع إلى تسلسل بحسب منطق ما، منطق الأحداث، أو منطق الزمن، أو منطق التركيب البنوي، أو منطق الدلالة، كان لابد من تصوّر طريقة لترتيب تلك النصوص المتناثرة. ولا أحد يمكنه ذلك غير المبدع نفسه.

إلا أنّ الكاتب تعذر عليه التصنيف والترتيب بسبب صعوبة في التنفس تنتابه من وقت إلى آخر. فأوكل إلى الأمر، فتهيئه إذرأيتي شريكاً في التأليف. وهالني الموقف، فشرعت أبحث عن حل يخلصني من هذا الوزر، وفضلت أن أعود من جديد إلى الدفاتر والأوراق أستنبطقها علىّي أكثر فيها على حلّ. وأخذت أستعرض من جديد الكشوف البنكية وظروف الرسائل الشخصية، ودعوات التدشين والزفاف، وقصاصات الصحف القديمة... إلى أن وجدت ورقتين صفراوين مكتوبتين بالعربية والفرنسية وفي أعلى الصفحة الأولى عنوان آل عمران (وليس من أيام عمران). تفحّشت الورقتين فإذا فيهما تصوّر أولي للقصة في خمس مراحل، فقلت:

فرجّت وربّ الكعبة !

إنّه ملخص لخمسة فصول يحمل كلّ منها عنواناً : الفقدان - الوحدة - مولد الكبياء - الحاجة إلى الحب - الموت. فكان عليّ أنّ أصنّف جميع الأحاديث (أو الأيام)، المطبوع منها والمخطوط، بمقتضى هذا التقسيم الخماسي. ولم تكن هذه العملية من اليسر، يمكن لأنّ التطابق بين النصوص الموجودة والفصول المتصورة ليس تماماً إذ لم يكن منهج الكاتب في التأليف خاضعاً إلى التدرج في تحرير الفصل تلو الآخر بل كان يعتمد منطقاً آخر بعيداً عن منطق التسلسل والتتابع. هو منطق الإلهام : تعنّ للكاتب فكرة تتصل بأحد الفصول فيثبتها على الورق - أي ورق - ثم ينساها دهراً ويكتب أخرى. وقد تنتمي الأولى إلى الفصل الرابع والثانية

إلى الأول⁽¹⁾. وهذا التناقض لا يدخل ضيماً كثيراً ما دام التصور العام كائناً في ذاكرته - إن لم يكن في ذاته ووجوده - لكن الذاكرة خوّانه أحياناً. وقد خانته فعلاً خيانة نكراً في مناسبتين : الأولى لما أسند العنصر الثاني من مكونات شخصية عمران المتمثل في هجر المجتمع إلى أبي هريرة⁽²⁾. والثانية لماً أحق صورة موت عمران في المرحلة الخامسة بمولد النسيان⁽³⁾. وقد يكون الكاتب تفطن إلى ذلك في وقت من الأوقات فترك الصورة الأولى لمدين وتتصور ثانية لموت عمران.

إلا أن هذه الصورة الثانية أيضاً لا تخلو من إشكال : فهي تذكر باختفاء السنديباد في أعماق البحر في قصة السنديباد والطهارة⁽⁴⁾ وهي صورة لا غناء عنها في قصة من أيام عمران لأنّ بنية القصة قائمة بأكملها على الانحدار من قمة جبل في اليوم الأول إلى أعماق البحار في اليوم الأخير⁽⁵⁾ خلافاً لبنية حدث أبو هريرة قال... القائمة على الانطلاق من

1- فعلاً في يوم القطعية" و "يوم الفحص" ، وهما أول ما نشر من الأيام قد وجداً مكانهما في المرحلة الرابعة والمرحلة الخامسة، بينما أدرجنا " يوم الضحية" المنشور بعدهما في المرحلة الأولى. أما " يوم الصمت" وقد صدر بعد الأيام الثلاثة السابقة فقد رأينا مكانه في المرحلة الثالثة.

2- انظر " حديث العدد" و " حديث الجماعة والوحشة".

3- يقول في مولد النسيان في نهاية الفصل السابع، د. ت. ن. 1974، ص 112 : " إلا خلاص من هذا العنف الباطن وهذا الدود يتحرّك في كبارين في الحامل؟" ويقول في المخطوط بالفرنسية ما ترجمته : "وفي أحد الأيام صار لا يقدر على الكلام، بقي قادرًا على المشي إلا أنه بدأ يفوه بالتن.. أحبت امرأته أن توقظه فجذبته من ذراعه إلا أن الذراع انفصلت عن الجسم وظهرت في مستوى مفاصل الكتف آلاف الديدان". ولم يقرّ الكاتب هذه الصورة في أيٍ من نصوص من أيام عمران.

4- يقول المسعودي في نهاية السنديباد والطهارة : " فأول فلکٌ لقيه وقع فيها وأرسلها شديدة، وأوغل في العاصفة والبحر. وكانت آخر سفراته. واحتوته طهارة الأعماق". ضمن كتاب مولد النسيان وتأمّلات أخرى ن. م. ص 115. ونقول دائنة في قصة من أيام عمران : وأهوى فاراه لا يبلغ قاع البحر بعد غُرُوه وظلمته وسوداه، وأراه في بحور الشياطين".

5- نصّ المسعودي في حديث التزول من الجبال على أنه الحديث الأول وأضاف بالفرنسية ما ترجمته: "كامل الكتاب نزول من الأعلى بعد تحليق ضاف. الصقر والطائر الغني. الذهاب نحو الأعمق سيففضي إلى الغوص في البحر.

بعث حسيّ والاختتام ببعث روحيّ، ولبنية السدّ القائمة على البدء بالصعود إلى الجبل والانتهاء بالعلوّ في السماء⁽¹⁾، وخلافاً كذلك لبنية مولد النسيان القائمة على التركيب والانحلال، تركيب عقار يقضي على الزمان فيضمن الخلود، والخلال جسم مدين بسبب تناوله العقار الذي استبطه.

لهذا كله رأينا من باب الأمانة العلمية أن ثبت تصوّر الأستاذ محمود المسعودي لقصة من أيام عمران حتى يتسنى للباحثين والنقاد المقارنة بين المخطّط الأولي والمنجز. وقد ورد هذا المخطّط باللغتين الفرنسيّة والعربيّة: الأولى لتصوّر الأحداث، والثانية لبعض الجمل والنصوص القصيرة التي تبلور ذلك التصوّر، وقد تكون نواة لأحاديث تجسّمه كاماً. فكان لابدّ من تعريب الأسطر الفرنسيّة اللغة واستبقاء الأسطر العربيّة وإبرازها في خط مختلف (بالحروف الغليظة) لأنّها - كما قلنا - بداية التحرير، وهي في أغلب الأحيان بداية بلا نهاية لأنّها لم تعد في نصوص لاحقة تكمّلها، فالكاتب فضل إنشاء نصوص جديدة مستقلّة عن النواة الأولى. ولم نره عاد إلى نصّ أثبته على ورقتي التصوّر وعمقه إلاّ في حديث الضحّى الجامع بين الحاجة إلى الحبّ وعبقريّة الموت. وهذا نصّ الورقتين :

المرحلة الأولى : فقدان.

- كيف أضاع الحسّ الاجتماعي.
- تفاهة إرادة الفرد أو الجماعة.
- تشابك الفعل الإنساني المتزاوج للأجيال والعرايئ.
- إوالية الأحداث باطنية ومحتمة⁽²⁾

1- يقول غيلان وميارى : "لعلون برأسينا ولفتحن لهما في السماء بابا."

2- Comment il perdit le sens social: Vanité de la volonté de l'individu ou du groupe. Engrenage des faits humains dépassant les générations et les volontés ; mécanisme interne fatal des événements

- "فلما أصبح إذا سيل عرم ذهب بالجسور والقناطر والأنعمام والمؤن... وقامت الحرب".

المرحلة الثانية : الوحدة (أو الفرد).

- ينسحب من المجتمع؛ يحسّ أنّ المجتمع تخلى عنه.

- شيء ما في باطنه صار خاويا⁽¹⁾.

"وبعد أيام شعر عمران كأن شيئاً ذهب منه كدم يفرغ منه قلبه أو إيمان يذهب به الشيطان".

- عند ذلك يعتزم أن يعيش لذاته لكنه يشعر أنه وضع نفسه على هامش أمر ما، "على طرّة الاجتماع".

- حيرة أولى لكن تصحبها الكبراء⁽²⁾.

"وقال عمران: يهجرني ما يهجرني.. لابد أن يبقى لي شيء..." وأحسن كأن شيئاً غريباً تحرّك فيه. وتبيّنه أياماً، فلم يدرك كنهه.. وإنما كان الكبراء!

المرحلة الثالثة : مولد الكبراء.

- حياته "على الهامش" صعبة. رأى فيها وضعاً زائفاً.

- شعر أنه يتحول إلى كائن مصطنع وأنه مُقصى⁽³⁾.

"وجعل روضة في صحراء وقال : "الأجرينْ لها في نفسي وحدها الماء". وجعل عليها أسواراً من نحاس وأقام عليها صرحاً وحامية وقال : "هذا ملكي وحدي..." ثم إذا بعض العيون نسبت...

1- Il se retire de la société. Il sent qu'elle l'abandonne. Quelque chose se vide en lui. (...)

2- Alors il pense à vivre en individualiste... mais il sent qu'il s'est mis en marge de quelque chose (...) 1ere inquiétude mais il a... (l'orgueil) (...)

3- La vie «en marge» est difficile; il la sent comme une position fausse, il se sent devenir artificiel. Il se sent exclu (...)

وأخذ الشعور بحياته الزائفة والمصطنعة يغمره شيئاً فشيئاً. النفي لا مناص منه. أحسّ أن الموت يطارده. فاللعبة التي شاهدتها عند غيره أفضت إلى لعبه في داخله. إنها لعبة الوجود.
إنه خائف.

كان يودّ أن يعود إلى إيمانه، ويقول : "لو أحاول". إلاّ أنّ كبرياءه تمنعه من ذلك، كبرياء من أصابتهم اللعنة، لعنة قاسية، صعبة لكنّها مفخّحة لهم⁽¹⁾.

المراحلة الرابعة : الحاجة إلى الحبّ.

قرّر في النهاية أن يعود إلى إيمانه لكنّه لم يعد قادراً على ذلك ولا على أي شيء آخر.

كان يودّ أن يُعطى، أن شخصاً ما يمنحه الحبّ أو الحنان. فوهب نفسه لكل شيء. لكن لا شيء يجذب⁽²⁾.

"وقال : "وددت أن يشملني حبّ شيء"

وذهب فوقف على الأشجار والجبال والأنهار والسماء، وسكن الليالي، وتشي الأمواج، وعطر الريحان. وفتح قلبه وانتظر. فلم يخرج إليه منها شيء من عطف ولا حبّ ولا قبول...

وجاء أمّه يوماً يبكي كما بكى في مهدّه وقال:
- يا أمّي، حبيبي.

1- Peu à peu le sentiment de sa vie fausse, artificielle l'envahit. La négation est inévitable... Il se sent menacé de mort « Le jeu vu chez les autres » aboutit au « jeu en lui-même », jeu de l'existence. Il a peur. Il voudrait recommencer à croire : il se dit : si j'essayais... Mais l'orgueil le retient. L'orgueil des damnés, dont la damnation dure, difficile, est un titre de gloire.

2 - Il finit par se décider, mais il ne peut plus croire ; il ne peut plus rien faire. Alors il voudrait qu'on lui donne... Il voudrait que quelqu'un lui donne de l'amour ou de la tendresse (...) et il s'offre ainsi à toute chose : rien ne répond (...)

فقالت:

- وإنّي أحّبّك يا بنيّ.

فقال:

- لا، أريد أن تحيّبني حبّا يصل قلبي.

فعطفت عليه وقالت :

- هذا ما كنت تقول وأنت طفل أيضاً.

هل في مقدور البلاد أن تمنّعه هذا الحبّ وقد صار حب الأفراد لا يكفيه؟⁽¹⁾

وفي نهاية المطاف فهم أن الحياة ينبغي أن "تحتضنه" من جديد، ومن جديد تبعث فيه دفء الحنان.

وقال : "لو عطفت علىّ الحياة. لو أحّبّني الكون والحياة".

ولا يستطيع أن يكتفي بحب صديقته. فلم تيأس⁽²⁾.

وكان يقول لها :

- ياريجي. أريد منك حبّ العفاريت أو الفيلة، أو الأمواج، أو الصخور، عظيمًا واسعًا ينسيك بين الأوساع.

إلا أنه لم يكن في مستطاعها أن تمنعه هذا الحنان الكوني⁽³⁾.

المراحل الخامسة : الموت

"الميت الحيّ". كل شيء يولد ويموت في نفس اللحظة⁽⁴⁾.

"وجاءه ملك الموت ف قال :

- هذا جرابي فيه أرواح [البشر] ولِي أن أجعل فيه روحك.

1- Le pays pourrait-il l'aimer ? car l'amour individuel ne lui suffit plus.

2- A la fin, il comprit qu'il faudrait que la vie «l'adopte» de nouveau, de nouveau le réchauffe de tendresse (...) Avec son amie il ne peut se suffire de son amour et elle ne désespéra [pas] (...).

3- mais elle ne pourrait lui donner cette tendresse de l'Univers.

4- Le «mort vivant». Tout est mort-né, il continue à vivre (...)

ثم قام وتعجب الأطباء وصاح :

- ألا ترون أنّي مت؟ فلِم لا تدفنوني ولا تكفنوني؟ لِم لا تبادرون؟

قالوا :

- ما أنت بـمِيـت وما نحن عليك حزون... .

لا يسمعونه رغم أنه يصبح ويكرر : "أنا مِيـت..." وأخذ المـيـت يجول وحده دون أن يتحرـك، إذ فقد حركات الأحياء ونسـيـها واحدة بعد أخرى. وفي النهاية نسي أن يأكل فقضـى⁽¹⁾

"وكان لا يفرق بين ظلام ونور. فاستوى عنده الشمس والسوداد والليل. وينام فلا تغمض له عين، وتحركـه فيقوم وكأنـه ليس بنـائم، وتـرـكـه نائما فلا يـكـاد يـفـيق إـلاـ أن يـحـرـكـه أمرـاـ"

وفي يوم من الأيام صار لا يقدر على الكلام : بـقـي قادرـاـ على المشـيـ إلاـ أنه بدأ يـفـوح منه التـنـ

ذات صباح، أحـبـت امرأـتهـ أنـ تـوقـظـهـ فـجـذـبـتـهـ منـ ذـرـاعـهـ إـلاـ أنـ الذـرـاعـ انـفـصـلـتـ عنـ الجـسـمـ وـظـهـرـتـ فيـ مـسـتـوـيـ مـفـاصـلـ الـكـتـفـ آـلـافـ الـدـيـدانـ.ـ عندـ ذـلـكـ دـفـنـوـهـ..ـ لـقـدـ مـاتـ مـنـذـ خـمـسـةـ عـشـرـ يـوـمـاـ..ـ مـنـذـ انـقـطـعـ عنـ الـكـلـامـ⁽²⁾.ـ

"ثم جاء قـومـهـ فـصـاحـواـ وـبـكـوـهـ وـقـالـواـ :ـ يـرـحـمـ اللـهـ عـمـرـانـ"

1- Ils ne l'entendent pas bien qu'il crie et répète : Je suis mort... Alors le mort se promène seul, immobile ; il ne remua plus ses membres. Il perd les actes de « vivant » et les oublie un à un et finalement il oublie de manger, et il mourut (...)

2- Puis un beau jour, il ne peut plus parler. Il continue de marcher mais il commence à sentir la puanteur ; et un matin, sa femme voulant le réveiller, le tire par le bras et le bras lui vient dans les mains ; et à l'articulation de l'épaule, des milliers de vers... Alors on l'enterre, il était mort depuis 15 jours, depuis qu'il n'a plus parlé.

هـذـاـ مـخـطـطـ القـصـةـ الـأـوـلـيـ :ـ حـمـلـ بـمـشـرـوعـ كـبـيرـ

وـمـرـحـلـةـ سـابـقـةـ لـعـسـرـ الـمـخـاضـ وـراـحةـ الـوـضـعـ

آل عمران

البعضيات

Comment il peut le ressentir : Variété de la vitesse de l'air dans des zones de temps. Enseignage les fais bruyants devant le gîte et le volant. Meilleure intensité sonore des courants.

الوحدة في العدد

3' Fps: l'agout

لأنه "en usage" et difficile; il le suit comme l'orfèvrerie française - il n'existe (وَمُعْدِلٌ). (وفقاً لـ عَلَيْهِ الْمَحَرِّبُينَ) .
لأنه، فنيّته وهرّاء الكروز، وبعد كلها إسواراً من خارج، وأنفع علىي صرودها وطرفيّة وقال (هذا حلّيه ودرع). ﴿...إذَا بَعْدَ الْعِوْنَانِ فَنَبِّا...﴾

Pour faire le nettoyage de sa vie familière, anticiper la mort. La sécurité et la viabilité... Il a une envie de mort. "Le jeu mortel" aborde tout au "jeu à la mort", jeu de l'exist. Il a peur... Il voudrait renoncer à vivre : il a dit : si j'en ragazzo... mais il agitait la cigarette. C'est quelqu'un de dépressif, de la dépression, sans dure, difficile, 11 h 15 de gloire.

لهم اسألك بـ:

وَلِمَنْ يُغَارِبُ اللَّهُ هُنَّ لَيْلَةٌ مُّا يَعْلَمُ وَاللَّهُ عَلَىٰ مُّؤْمِنُوْنَ

On the basis of the present study, it is recommended that the following areas of research be undertaken:

وَهُلْ : لَوْمَاتِكَ عَنِ الْأَيْلَامِ . لَوْا جِئْنَ اللَّهُوْ وَالسَّلَامُ .

وَكَانَ يَعْلَمُ لَهُمْ بِالْأَنْوَارِ أَوْ كَمْ فِي كُلِّ الْجَمَارِ أَوْ كَمْ أَوْ كَمْ مُوْ

الدواء والبيئة

The "Kwintum" Tardigrade; it contains a mite.

وَعَاهَهُ مَنْ لَوْ— بِنَارٍ— عَنْ تَارٍ— مَهَا رَوَاحَ الدَّرٌ— وَلَهَا أَبْعَلَ بَرَوَانٌ

لهم تباهي وتبغيز الراحته وقتل الله وخلق الزر، ابي قتيل على **الجنة** لا **الارض**مو

لهم لا يحيط به علم إلا أنت أنت أنت علام

... il n'est pas possible de déterminer si l'humidité est la cause principale ou non de l'augmentation de la mortalité dans les périodes d'humidité élevée.

(وَكَانَ لِلْأَعْرَافِ مِنْ كُلِّهِ وَلِلْحُكْمِ وَالْإِسْمِ وَكُلُّ الْعَيْنِ بِالْأَسْوَادِ وَالْمَلِئَلِ وَبِسَارِ وَبِنَجِيلِ الْمُجَاهِدِ)

وتركه بغير فهم وكلام من حكمه وسرده أبا هشة يكرا - يعني إلا أن تؤديه (أي

Il croit à l'avenir de l'espérance et il a l'espérance de l'avenir de l'espérance, il croit à l'avenir de l'espérance et il a l'espérance de l'avenir de l'espérance.

Also in Eudema, I find a ventral process 15 mm. long
which is also produced.

شیخ گلزار خود را و پیغمبر اولیه دجالیا، مسلمانان -

يقال إن بعض الأشعار تفعّل الرواج هيروائية بحسبه أن تلتفت إلى قبوره لذذته به مرتّب
وبهذه الرباعية تذهب شعورها، وبه السمع زيف العذرها، وبه الصدقة تُشرّف، فهو بذلك يأخذ المصالح
الفضائل - عبد البر وذاته ~~وأبيات~~ (ونقيات ~~وأبيات~~) وشّرّف ~~وأبيات~~ عبد البر.

• cette situation favorise - pour l'humain - d'être dans un état de paix et de se réaliser. D'autre abaisse sa responsabilité, - et il n'y vagabond. Tandis qu'il faut y accomplir avec la + grande conscience, il l'oublie la + complètement. Il travaille pour une autre partie, qui n'a pas de lien avec lui, en effet, qui n'est pas en rapport avec une créativité personnelle, qui dépend vraiment de l'ordre. Il mettra alors, parfois, il est obligé de faire, si un désir, si un intérêt, si une besogne, mais ça va être instantanément pour l'autre, pour l'autre personne. C'est l'un des deux aspects d'acte humain : l'autre fait autre chose que ce qu'il devrait faire, et l'autre fait ce qu'il devrait faire.

وإذا قارنا بين هذا المتصور والنص المنجز في فترات متقطعة فإننا نلاحظ فرقاً كبيراً جداً بينهما. فمنذ العنوان يبدأ الاختلاف : آل عمران في التصور، يقابلها من أيام عمران ... في المنجز، دائنة لا وجود لها في المتصور، دائمة الحضور في المنجز، تكاد شخصيتها تطفى على شخصية عمران. وهي لها مواقفها ومواجدها التي تلتقي تارة مع موقف عمران ومواجده وتختلف طوراً. جلّ الجمل التي وردت في المتصور عُوضت في المنجز بجمل أخرى في معناها أو في غير معناها. وهناك اختلافات جوهريّة أخرى لا يتسع المجال لتحليلها في هذا التقديم. ويفيتنا أن الكاتب حرر تصوّره ذاك في صفحتين دفعة واحدة فقدّم قصة متكاملة، متتابعة الأطوار. ثم التهمته مشاغل الحياة فأهملها دهراً بل لم يعد إليها قط وأخذ من حين إلى آخر ينجز نصاً بحسب ما يميله إلهام اللحظة متذكراً صورة عمران العامة كما انتقشت في ذاكرته من خلال ذلك المتصور الأول، ومعلوم أن كلّ روائي لا يحافظ على عناصر شخصياته وعلى طبيعة الأحداث كما أثبتتها في مخطّطه الأولى. فهي تتطور وتتغير كلما تقدم الكاتب في تحرير فصول روايته⁽¹⁾. وهذا ما يفسّر إسناد عنصر من شخصية عمران إلى أبي هريرة وأخر إلى مدين ثم إلغاءهما في المنجز.

وبصفة عامة فالمقارنة بين المتصور والمنجز تفضي إلى إدراك قصتين مختلفتين تمام الاختلاف. واختلاف النصوص رحمة.

* * *

1- انظر محمود طرشونة، صنعة الرواية، الحياة الثقافية، نوفمبر 2001، ص 40 - 45

أما التأملات فقصتها لا تقل طرافة عن قصة القصة. فالكشف عنها مرّ بنفس المراحل تقريراً إلّا أنّ إقرار نصوصها النهائية كان أشدّ ضنى. ذلك لأنّ صاحبها واع أنها تمثّل وجهاً جديداً له لا يعرفه قرأوه من قبل : وجه الحكيم المتأمل في الحياة والموت والناس والكون. لم يكتبهما بالطبع دفعة واحدة لأنّها ليست سرداً ولا بحثاً بل هي خواطر تخطر له فيدونها على ما يجده أمامه من ورق مهما كان حجمه. ويبدو من تاريخ بعض هذه الأوراق ومن الأحداث الشخصية والعامّة أنه كتب بعضها في السنوات الأخيرة بل في الأشهر والأيام الأخيرة. لذلك أولاهَا عنابة خاصة. فانتسخ ما يقارب التسعين منها في كراس أسلمه إلى المطبعة.

لكنّ إصرارنا على كشف نصوص أخرى مكّنا من العثور على عشرين خاطرة أخرى بعضها في سطر واحد وبعضاً الآخر يتجاوز الصفحتين. ولشدة ولع الكاتب بها أصلح بنفسه ما طبع منها... مرة أولى... ثم ثانية... ثم ثالثة.... وفي كلّ مرّة يحذف خاطرة أو أكثر، ويضيف كلمة أو يغيّر تركيبها. ثم يعود بين الفينة والأخرى فيحذف من جديد، ويضيف من جديد، فتناقشه الحذف والإضافة ويقرّ ما يقتنع به من آرائنا ويرفض ما لا يوافق هو في نفسه، إلى أن رأينا مع السيدة الفاضلة التي تواتأت معنا على نشر مخطوطاته أن نحجب عنه نهاية النصوص المطبوعة حتى لا يتجاوز الإصلاح وقتاً معقولاً. وقد تزامن هذا الإصلاح مع النبش في خزائن الوثائق والملفات عن النصوص المخطوطة، فلماً اكتملت قصة من أيام عمران اكتملت التأملات وببدأ التفكير في جمع المؤلفات الكاملة وتحقيقها.

فهمما اليوم إلى اكتمال.

بِضَاطِهِرِ الْقِيَرْوَانِ (*)

قطعة تمثيلية ذات فصل واحد ومنظر واحد

حرصنا على إثبات هذا النص ضمن "الأعمال الكاملة" لأنّه يمثل أولى تجارب المسعودي في مجال الكتابة الإبداعية. والكاتب نفسه يعتبره محاولة "تضحكه" كُلّما تذكّرها لأنّه نشرها قبل بلوغ العشرين من عمره لّما كان تلميذاً بالمعهد الصادقي.

والأشعث المذكور في هذه "التمثيلية" يقصد به محمد بن الأشعث الخزاعي، ولاّه المنصور مصر سنة 141 هـ ثم أرسله إلى إفريقية للقضاء على ثورة أبي الخطاب فتمكن من ذلك إلاّ أن بعض جنده وقواده قد ثاروا عليه وأخرجوه من القิروان سنة 148 فعاد إلى العراق. ثم غزا بلاد الروم مع العباس ابن عم المنصور، فمات في الطريق (انظر الزركلي للأعلام، ج 6، ص 264).

وبالمقارنة نلاحظ أن الكاتب تصرف في الاسم: الأشعث (عوض ابن الأشعث)، وفي مكان موته، فجعله في القิروان بينما يثبت التاريخ أنه توفي في الطريق بين العراق وبيزنطة.

إلاّ أن توظيف التاريخ الإسلامي وانتقاء اللغة التراثية وانتهاج مسلك الكتابة المسرحية كلّها نواة تنبئ بما سيكون عليه أدب المسعودي بعد عشرية أخرى.

(*) العالم الأدبي، مارس 1930، ص 22-24.
وقد أضاف رئيس تحرير المجلة في أعلى الصفحة على اليسار عبارة "من زوايا تاريخ تونس".

الأشخاص

الأشعث - أمير القبوران.

عبد الله - قائد من قواده.

سعاد - جارية من حواري الأشعث ببربرية مسلمة.

عبد الله

(يحدث نفسه وهو جالس تحت شجرة بضواحي القิروان
ينظر شبح إنسان ذا هب وقد أمره بالبقاء هناك)

- لقد شاء الله ما شاء والحمد له في اليساء والضراء... شاء أن أخرج صبياً من وطني صحاري الدهماء وأن أتبع رفيق شبابي الأشعث إلى الجزيرة وأن يسمى هو واليا على مصر بعد سنين، فأتبعه إليها ثم أن يرسل إلى افريقية أبا الأحوص العجلي، فعاد بالويل منها والثبور. فدعني الأمير الأشعث إذ ذاك إلى غزو افريقية من جديد وأن يكون هو قائد الجيش، فأجاب وخرجنا أربعين ألفاً إلى بلاد البربر... والآن ها قد مضت سنة وستة أشهر على يوم رأيتني والأشعث داخلين إلى القิروان. سنة وستة أشهر ! ذلك كل ما كتب الله لنا أن نعيش بهاته البلاد... وقد قضى الله من ناحية أخرى أن يشرف علينا قمر هاته الليلة والفتنة تسيل الدماء بالقيروان وقد ثار قواد الأمير عليه. والحال أنه عين مدة مقامه بالقيروان بضبطها أحسن ضبط. وال الحال أنه أقام بين أهلها العدل المبين... فلم يترى يشور مثل قواد هذا الأمير الجليل... أواه ! كم يؤودني أن تحدثني نفسي أن منافقي البرابرة كادوا أن يوقعوني في حبائتهم كما أوقعوا فيها سائر القواد... وقد أسرنا مساء هاته

الليلة الثوار بعد أن قتلوا ما بقي معنا من العدد اليسير. أسروني وأسروا الأشعث لكنني أراني الآن خالصاً منهم ولا أدرى أين الأمير.. أين أين الأمير؟ لا أدرى. إلهي ماذا أصنع؟ أعود للقิروان فأخشى أن يفارقني رشدي وأبقى بين يدي سعاد ولو تحت الذل والعسف؟.. أم لا أعود فأترك الأمير بين الثوار يفعلون به ما يشارون؟

(تخرج من خلف الشجرة امرأة متبرقة في ثياب لينة)

عبد الله - (متهياً لتناول سيفه من غمده) من هذا؟..

المرأة - (ترفع برقبها) لا تخف يا عبد الله ها أنا ذي سعاد.

عبد الله - أنت سعاد! هنا!.. من أنقذني من أسرى! أين الأمير؟ كيف علمت بي هنا؟.. قولي!

سعاد - اسمعني. أنا أنقذتك.

عبد الله - تعيسة أنت! وكيف تدرين خلاصي والأمير سجين؟ بربك قولي لي ما الفائدة في فراري إن كان الأمير لم يخلص من أيدي الشارين؟ هيا بنا! سأعود إلى القิروان وأنجيه ولو ذقت في سبيله كأس الموت.. هيا بنا.

سعاد - تربص بنفسك قليلاً وأصنع إليّ. خلصتك أنت أولاً لأنك كل ما لدى من عزيز في هذا العالم يا عبد الله، ومع ذلك لا تنس أنني تمكنت من استخدام أخي تهلوب وعكريد في تدبير

حكيم في خلاص الأمير بعد أن أنقذاك. وسيؤتى بالأمير إلى هنا بعد حين فلننظر ماذا أنتما صانعان.

عبيد الله - (يقاطعها) أنت دبرت إنقاذنا.. جعلك الله يا سعاد من بنات الجنان.. لكن... أين خلاص الأمير من دون عودتي إليه؟

سعاد - نعم أسمعني. إني أتيتك مثل هذا المكان في مثل هاته الساعة كي أنبئك بكل ذلك أولاً، ثم لكى أواجهك بآخر ابتسامة تشهدها مين، فإني عالمة أن حالكم لا يستقيم لكم من جديد في القيروان إلا بغزو حديث، وعالمة أني لا أستطيع فراق جوّ القيروان.. وعالمة فوق كل ذلك أني سأجد عند إيابي إلى منزل أبيي قوماً برابرة لا يفقهون من الإسلام أمراً والحال أنهم كانوا بالأمس مؤمنين به... وقد أردت خصيصاً في هذا اللقاء أن أقصّ عليك حيّ لك يا عبيد الله.. أحبك حباً جمّاً. أحبك يا عبيد الله في الله لا في سواه. أحبك لركوبك في الجهاد خطر القتال في سبيل إعلاء كلمة الدين، وأهواك لشجاعتك في الجهاد ولكرنك ولعلّ همتك يا عبيد الله ولكل تلك الأسباب، لإعجابي برجل مثلك يرفع الإسلام والإيمان نفسه إلى مثل درجتك في الفضل أسلمت وأتيت قصر الأمير الأشعث حارية. ثم رأيتني بقصر الأمير بجوار الجامع فعلمت أنا أنك أحبيتني، فسررت وسعدت بمحازاتك حيّ لك بحبك لي ! . أليس في هذا من السعادة ما فيه كفاية لكلينا يا عبيد الله؟.. قل لي عسانى أجد في مقالك لي سلوى عما قد

أجده من العذاب عند أهلي. قل لي حتى إذا قتلوني مت مرتاحه
الفؤاد.. وعدني بالدعاء لي يا عبيد الله عسى دعاءك يكفيي ما
أفقده بفقدانك من الحنون.

Ubaidullah - سعاد ! كتبت لك السعادة يا سعاد والجزاء الجزيل
على ما صنعت ! ولك عطفي ، لك قلبي يا سعاد ، لك دعائي ، فلقد
أحببتك منذ نبؤوني بإسلامك ، من يوم علمت أنك أدخلت
بذكائك أهلك الإسلام ، لكنهم واسفاه منافقون ، وقد تغلغل ذاك
الحب في قلبي يا سعاد . فأنا أحبك كما أحب صحاري الدهماء ،
كما أحب رياح السموم وهي تهب على مفاوزها ، أحبك كما
أحب ذمبل البعير ، أحبك كما أحب بدر سماء البلاد العربية . آه !
رغم كل ذلك يا سعاد فإني لن أجده من تركك وحدك سبيلا .
الدين والوطن أولا ثم الحب ... فإن قتلوك فموتي مسلمة ولا
ترهي شيئا .. وإن قتلك الأعداء فلتعلمي أنني لا أنفك عن قتالهم
حتى الموت من حيث مت .

لكن الواجب قبل كل شيء .. واجب الدين والأمير وإن كنت
لا أنسى واجب الحب .

(يحضر رجل متلثم وخلفه رجل آخر وهو ما أخوا سعاد) يقول الأول :
- قضي أمرك يا سعاد وكذلك أراد "البال"⁽¹⁾ ولكن حذار بعد
هذا ثم حذار أن تسيل الدماء

- أو ما يسمى (البعل) وهو من الآلهة التي عُبدت قبل الإسلام .

(يذهبان وإذا بالأمير على فرس ومعه فرس آخر يتقدم)

الأمير - الشكر لرب العالمين ! عبيد الله ! سعاد ! بارك الله لك
عملك يا سعاد، عودي يابنيتي إلى المدينة، عودي إنما الموت
يتجرعه الرجال

(تذهب سعاد بعد تقبيل يد عبيد الله فينظرها هو قليلا ثم يلتفت للأمير فيقول)

عبيد الله - سيدى !

الأمير - خذ كتابي أيها القائد الأمين واذهب به إلى الخليفة
 واستنجد به، أما أنا فقد أصابني سهم بعض الشائرين ولا أمل لي بعد
 في الحياة، اذهب فإذا عدت بالجيوش فلك جزاء الله ولك إفريقيا
 ولك سعاد.

عبيد الله - سمعا وطاعة أيها الأمير وحمنا الله (يتناول الكتاب)
 وعليه الاتكال .

(يسلم على الأمير ثم يمتطي جواده ويرسله في
 سير حيث ولا يلبث أن يغيب وراء الأشجار)

الأشعش - (هاما) لا إله إلا الله محمد رسول الله بها حيت
 وعليها أموت

(ثم يسقط من فوق جواده وقد خلا هيكل جسمه من الحياة)

مكتبة المسudi

كتب ورسائل جامعية

- 1- الأخضر (فاطمة) - خصائص الأسلوب في أدب المسudi. شهادة الكفاءة في البحث¹، إشراف توفيق بكار، 1971 نشر حنبل للطباعة والنشر، تونس 2002.
- 2- ابن صالح (محمد) - مدينة الشعراة: مقدمات لمقاربة إبداع المسudi، تونس 2002.
- 3- ابن علي (سلوى) - حديث أبو هريرة قال... مرجعيات النص. شهادة الدراسات العمقة، إشراف منصور قيسومة، 1999.
- 4- ابن نفيسة (محسن) - الحديث في "حدث أبو هريرة قال..." الشركة التونسية للتوزيع، تونس 1988.
- 5- البيولي (فوزي) - البطل في مؤلفات المسudi، ش. ك. ب.، إشراف محمود طرشونة، مرقون، كلية الآداب بمنوبة 1988.
- 6- الجبالي (محمد) دراسة في كتاب "السد". تونس 2000.
- 7- الحاجي (الهادي) الفن الروائي عند م.م. دراسة وتحليل، رسالة ماجستير جامعة الموصل، 2001.
- 8- حبوبة (نزار) الأسطورة في مؤلفات محمود المسudi: مولد النسيان وتأملات أخرى. رسالة شهادة الدراسات العمقة، إشراف محمد عجينة، كلية الآداب، منوبة، 1999.
- 9- الدریدي (رؤوف) - البنية والدلالة في رواية "مولود النسيان"، ش. ك. ب. إشراف محمود طرشونة، مرقون، كلية الآداب بمنوبة 1993.

1- سرمز إليها بالحروف الأولى من كلماتها: ش. ك. ب.

- 10- الدعجي (توفيق) - المركب النعسي من خلال "حدث أبو هريرة قال...": دراسة بنية المركب ووظيفته في الخطاب ومختلف علاقاته بين الجملة العربية. شهادة التعمق في البحث²، مرقون، كلية الآداب. ممنوبة 1993.
- 11- الربير (محمد) - "السد": الهيكل الدرامي ومدلوله الاجتماعي. (ش. ك. ب.)، إشراف محمود طرشونة، كلية الآداب. ممنوبة 1978.
- 12- الربير (محمد): الهيكل الفني ومدلولها الاجتماعي في قصص محمود المسعودي (ش. ت. ب.) إشراف محمود طرشونة، كلية الآداب. ممنوبة 1991. نشر الأخلاع، تونس 1993.
- 13- زرياط (فاتورة) - محمود المسعودي: محاولة حصر بيليوغرافي مع دراسة ببليومترية. رسالة ختم الدروس الجامعية لنيل شهادة الأستاذية. المعهد الأعلى للتوثيق.
- 14- الشريف (محمد صلاح الدين) - الجملة عند المسعودي، (ش. ك. ب.) إشراف عبد القادر المهيري، مرقون، كلية الآداب. ممنوبة، 1973.
- 15- صمود (نور الدين) - محمود المسعودي وكتابه "السد" (جمع فيه مقالات لنقاد مختلفين)، ط 1 1973.
- 16- طرشونة (محمود) - الأدب المريدي في مؤلفات المسعودي، ط 1، 1978. ط 5، تونس 1996.
- 17- الطرييلي (أحمد) - محمود المسعودي وكتابه "حدث أبو هريرة قال...", دار بوسالمة، تونس 1982.
- 18- عاشور (منصف) - بنية الجملة العربية بين التحليل والنظرية من خلال أدب المسعودي، نشر كلية الآداب. ممنوبة 1991.
- 19- العزيزي (علي) - جدلية الموت والحياة في أدب المسعودي، (ش. ت. ب.)، إشراف توفيق بكار، مرقون، كلية الآداب. ممنوبة، 1994.
- 20- علوان (الحبيب محمد) - محاولة في فهم رواية "السد"، دار بوسالمة، تونس 1979، ط 4 مزيدة 1994.
- 21- الغابري (الهادي) - جدلية الثورة والجسد في مسرحية "السد"، مؤسسة "أبو وجдан"، تونس 1992.

2- سرمز إليها بالحروف الأولى من كلماتها: ش. ت. ب

- 22- الغابري (المادي) - *الشكل الفني في مسرحية "الساد"*، مؤسسة "أبو وجдан"، تونس 1993.
- 23- الغريبي (خالد) - *جاذبية الأصالة والمعاصرة في أدب المسعدي*، (ش. ت. ب.) إشراف توفيق بكار، كلية الآداب، مكتبة 1988. نشر دار صامد صفاقس 1994.
- 24- الكيلوطى (عبد الرحمن) (وآخرون) - *إرادة الخلق والفعل في "الساد"*. تونس 1991.
- 25- الماجري (الحفناوي) - *المسعدي من التحورة إلى المزاجية في "حدث أبو هريرة قال..."*، ط 1، 1980. ط 3 1985.
- 26- المبخوت (شكري) - *تقدير المدرسة للنص الأدبي: "حدث أبو هريرة قال..."*، نمودجا (ش. ك. ب.)، مرقون، كلية الآداب، مكتبة 1987.
- 27- مراضي (محمد) - *المرأة في أدب المسعدي*، دار التقدم، تونس 1984.
- 28- مسدي (عبد السلام) - *(بالاشراك)* - محمود المسعدي بين الإبداع والإيقاع، نشر ابن عبد الله، تونس 1997.
- 29- المسوudi (حمادي) - *النهاية في أدب المسعدي*، (ش. ك. ب.) إشراف محمود طرشونة، مرقون، كلية الآداب، مكتبة 1984.
- 30- المعلمي (نوار) - *حفل الماء والنار في مسرحية "الساد"*، تونس 1996.
- 31- يوسف (ألفة) و خضر (عادل) - *بحث في خطاب "الساد"*، تونس 1994.

مقالات وفصل من كتب.

- 1- ابن الأخضر (عفيف) - *الساد، الفكر*، افربيل 1957.
- 2- ابن بلقاسم (نور الدين) - *الشكل والمضمون في أدب المسعدي .الفكر*، ديسمبر 1971، ص 28-36.
- 3- ابن سلامة (البشير) - *اللغة العربية ومشاكل الكتابة حول لغة المسعدي*، ص 119-138 تونس 1971.
- 4- ابن عمر (محمد صالح) - *منزلة أدب محمود المسعدي من الأدب التونسي الحديث والمعاصر*، مجلة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - أفريل 2002، ص 61-67.

- 5- ابن عمر (محمد موسى) - الوعي بحركة الزمن في الأدب العربي، الفصل الخامس : محمود المسعدي، الأخلاء، ماي 86، ص 409-456.
- 6- ابن ميلاد (محجوب) - مقدمة "السد" ، ط 1، 1955، ص 28-8. ط 2، 1974، ص 151-183.
- 7- ابن يوسف (عبد العزيز) - التنمية اللغوية في أدب المسعدي، منشورات الحياة الثقافية، ملتقى ابن منظور الرابع حول "تنمية اللغة العربية في العصر الحديث" ، 1978، ص 67-88.
- 8- الأبيض (رضا) - فعل الإيقناع والإيقناع بالفعل، ح. ث. عدد 97، سبتمبر 1998، ص 55-98.
- 9- الباردي (محمد) - السرد وإشكالية الجنس الأدبي في كتاب "السد" مجلة قصص، عدد 101، جويلية - ديسمبر 1993، ص 82-93.
- 10- البasha (محمد) - سد المسعدي: من قتل الصنعة إلى توليد الإبداع، ح. ث. ع 105. ماي 1999، ص 87-91.
- 11- البحري (يوسف) - قراءة جديدة في أدب المسعدي - محاولة تأويل "Hadith al-Baith al-Awwal" ، الموقف، تونس 6 ديسمبر 1990 - 13 ديسمبر 1990.
- 12- بraham (محمد الحبيب) - ثورة الانهزامية (في مسرح الحكيم والمسعدي)، مرآة الساحل، أفريل - جوان 1973، ص 50-51.
- 13- بوجل (ح-س J.C BURGEL) - الثورة ضد القدر كمشكلة دينية ووجودية في مسرحية المسعدي "السد" ، مجلة فكر وفن (المانية)، عدد 37، 1982، ص 62-69.
- 14- بسباس (رضا) - قراءة في "Hadith al-Hawl" من كتاب "حدث أبو هريرة قال..." . القلم، عدد خاص، ع 5، 2000، ص 69-75.
- 15- بلاص (شمعون) - مسرحية السد لمحمود المسعدي وأبعادها الوجودية، الكرمل، العدد 2، 1981، ص 1-29.
- 16- بكّار (توفيق) - جدلية الشرق والغرب (تحليل نص "Hadith al-Umri")، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 10-22.
- 17- بكّار (توفيق) - مقدمة لكتاب حادث أبو هريرة قال..." بعنوان "أوجه الإفاقات على التاريخ العاصف" ، دار الجنوب للنشر، تونس 1980، ص 17-43. ط 2، 1985.

- 18- بكار (توفيق) - من أعماق التراث إلى أقصى المعاصرة، مؤسسة الأبحاث العربية، 1986، ص 167-175.
- 19- بكار (توفيق) - مقدمة لكتاب "السد" بعنوان "من دُجور ونور صفحاته" ، دار الجنوب للنشر، 1992 ، ص 7-33.
- 20- بكار (توفيق) - مقدمة لكتاب "من أيام عمران" بعنوان "عمران في مرآة إيجوته أبو فن التّنزيّع في قصة الإنسان" دار الجنوب للنشر، 2002 ، ص 27-41.
- 21- بولعراس (الحبيب) - على حافة "سد" المسعودي: مشكلة إنسان يبحث عن نفسه، الصباح، 18 مارس 1956.
- 22- الجابري (محمد صالح) - دراسات في الأدب التونسي المعاصر، الدار العربية لل الكتاب، 1978 ، ص 70-81.
- 23- حسين (طه) - "السد" قصة تمثيلية رمزية للكاتب التونسي الأستاذ محمود المسعودي، تحليل ونقد، جريدة الجمهورية 27 فبراير (فيفري) 1957. أعيد نشره في مجلة "الفكر" ماي 1957، وفي الطبعة الثانية لكتاب "السد" 1974 ، ص 211-228.
- 24- حسين (طه) - أصوات تونسية (رد على تعليق المسعودي على نقد طه حسين)، جريدة الجمهورية 29 ماي 1957. الفكر، جويلية 1973 ، ص 6-11. السد ط 2، 1974 ، ص 229-246.
- 25- الحمزاوي (محمد رشاد) - خواطر حول بعض الأحاديث من "حدث أبو هريرة قال..." الفكر، جوان 1978 ، ص 25-46.
- 26- الحمزاوي (محمد رشاد) - حشاد والخيالة الإبداعية: رواية "السد" لمسعودي مرجعاً، العدد 582، جريدة الشعب، 9 ديسمبر 2000 ، ص 15.
- 27- الحناشي (يوسف) - في أدب الوعي : قراءات في أدب محمود المسعودي، الشركة التونسية للتوزيع، 1983 ، ص 9-63.
- 28- الحناشي (يوسف) - صورة ليد في رواية "حدث أبو هريرة قال..." ، مجلة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - أبريل 2002 ، ص 20-25.
- 29- هدي (أحمد رضا) - مسرحية "السد" بين الفكر والفن، الاحتفاف، ع 69، ماي 1996 ، ص 45-51.
- 30- الحالدي (محمد) - عن الأدب العصي، جريدة الصحافة : ورقات ثقافية، 4 مارس 1994 .

- 31- الخالدي (محمد) - عرض كتاب "الإيقاع في السجع العربي" ، بريد الجنوب، لندن، 10 أكتوبر 1997.
- 32- الخبو (محمد) - دلالة النهاية في "حدث أبو هريرة قال..." ، الحياة الثقافية، عدد 38، 1985، ص 59-63.
- 33- الخبو (محمد) - الشخصيات المسرحية في "السد" ، حولية الجنوب، 1996.
- 34- داود (صلاح) - أبو هريرة بين المسخ والإشكال دراسات في عالم البكالوريا، مطبعة بابuros، نابل، تونس 1984، ص 103.
- 35- داود (صلاح) - مولد النسيان، النشرة التربوية للتعليم الشانوي عدد 24، جانفي 86، ص 81-85.
- 36- الدريدي (الحبيب) - خصائص الأسلوب في حديث أبو هريرة قال..." ، مجلة الاتحاف، ماي - جويلية 1987، ص 25-30.
- 37- الدريدي (الحبيب) - قراءة في مسرحية "السد": الإنسان بين طرق الأرض والسوق إلى السماء، الاتحاف، عدد 50، جوان 94، ص 26-37.
- 38- الدرويش (محمد) - الدفق الروحي في كتاب "السد" ، الفكر، جويلية 1975، ص 104-112.
- 39- زايد (عبد الصمد) - مفهوم الزمن ودلاته في الرواية العربية المعاصرة، الدار العربية للكتاب.
- 40- الزمرلي (فوزي) - علاقة الشواهد بالمتنا في رواية "حدث أبو هريرة قال..." ، ملتقي فريد غازي 2000.
- 41- الزمرلي (فوزي) - رواية حديث أبو هريرة قال... ومسألة الأجناس الأدبية، ملتقي فريد غازي 2001.
- 42- الزواري (عبد الحفيظ) - الرواية الصوفية في نحت معلم شخصية ميمونة في "السد" ، الاتحاف، ع 101، ماي 1999، ص 52-57.
- 43- السعدي (أبو زيان) - في الأدب التونسي المعاصر، تونس 1974، ص 132-144.
- 44- السعدي (أبو زيان) - حديث أبو هريرة قال... ضمن كتاب "من أدب الرواية في تونس" ، (ش. ت. ت.)، 1988، ص 19-22.
- 45- السعدي (أبو زيان) - المهلل بين المسعدى والشيخ الزيتونى، الصباح 19/2/1997.

- 46- السماوي (أحمد) - مطاولة البناء في السد، الحياة الثقافية، ع 75، ماي 1996، ص 112-105.
- 47- الشاذلي (محمد فرج) - بين طه حسين والمسعودي، الفكر، جويلية 1973، ص 4-11.
- 48- الشاعني (شكري)، "السد": لحظة تحاول الحياة أن تكون، الإتحاف، عدد 109، جانفي 2000، ص 4-9.
- 49- الشبعان (علي) - قراءة علمانية دلالية في المنظر الأول من كتاب السد، الصحافة: ورقات ثقافية، ع 231، جويلية 1999.
- 50- الشريف (الطيب) - ألوهة الإنسان ومساته، الفكر، فيفري 1958.
- 51- الشرطي (سليم) - الأسطورة في مسرحية "السد"، مجلة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - اפרيل 2002، ص 76-86.
- 52- شل仅供 (علي) - مصير الحقيقة في تجربة غيلان، العمل، 16 و 23 سبتمبر 1966.
- 53- شلق (علي) - "السد" لمحمود المسعودي، الأديب، س 18، ماي 1959، ص 39-41.
- 54- صولة (عبد الله) - مفهموم الإيقاع عند م.م. كما يتجلّى من خلال كتابه الإيقاع في السجن العربي، ضمن كتاب جماعي "محمود المسعودي بين الإبداع والإيقاع"، تونس 1997، ص 87-107.
- 55- طرشونة (محمود) - "وقد تنجح سادود أخرى"، مجلة الجيل، ديسمبر 1962.
- 56- طرشونة (محمود) - بين السد والذباب، مجلة الجيل، جوان 1963، ص 8-13.
- 57- طرشونة (محمود) - مولد النسيان أو إرادة الخلق، الفكر، نوفمبر 1964، ص 67-78.
- 58- طرشونة (محمود) - محمود المسعودي، مجلة تبادل (Echanges)، ديسمبر 1980، ص 35-37.
- 59- طرشونة (محمود) - تصعييد الإرادة في أدب المسعودي، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981 ص 62-66. الأدب المريد، ط 5، ص 70-82.
- 60- طرشونة (محمود) - محمود المسعودي، الموسوعة التونسية، بيت الحكم، 1991، ص 62-70.

- 61- طرشونة (محمود) - تكامل الفنون في "السد"
- رسالة "السد"
- ضمن كتاب الأدب المزيف ط 5، ص 83-100 تونس 1996.
- 62- طرشونة (محمود) - مباحث في أدب المسعودي:
- توظيف الفن المسرحي في "السد".
- إرادة الخلق في "السد".
- حديث البعث الأول: لورحة راقصة.
- الزمان وقصة خلق الكون.
- حديث المستحيل يرغم على الإمكاني.
- ضمن كتاب "مباحث في الأدب التونسي المعاصر" ط 2، 1997، ص 131-165.
- 63- طرشونة (محمود) - حادث أبو هريرة قال... في المسرح- ضمن كتاب إشكالية المنهج في النقد الأدبي، دار المعرفة سوسة 2000، ص 193-207.
- 64- عبد المطلب (محمد)- نظرية الإيقاع عند المسعودي في ضوء الأسلوبية المعاصرة ضمن كتاب جماعي "م.م. بين الإبداع والإيقاع"، ص 47-82.
- 65- عبد الواحد (عبد الحميد) صورة البطل في "حادث أبو هريرة قال...". قصص عدد 85 - سبتمبر 1989، ص 69-70.
- 66- عبد الواحد (عبد الحميد) - التّشبيه في "حادث أبو هريرة قال...". قصص - عدد 99 - مارس 1993، ص 79-102.
- 67- العبيدي (محمد مختار) - خواطر حول "مولى النسيان" مجلة تبادل (Echanges) - جويلية 1980، ص 27-31.
- 68- العربي (لطفي) - مشكلة الزمان عند المسعودي - النشرة التربوية للتعليم الشانوي - أكتوبر 1983، ص 55-85.
- 69- العرف (أحمد حاذق) مدخل لدراسة النّظرية المأساوية في كتاب الأستاذ المسعودي، المشعل عد 5 - مارس 1974، ص 24-27.
- 70- العربي (بشير) - شخصية المسعودي في "السد" الفكر س 2، ع 6، مارس 1957، ص 51-55.
- 71- العربي (علي) - المسعودي ومفهوم الثقافة، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 34-37.

- 72 - عزيزة (محمد) - "السد" ولادة حديقة لبروميشيرس شرقي، مجلة المسرح والسينما، جويلية 1966، ص 68-71.
- 73 - عطية (عبد الله) قراءة في مسرحية "السد" - حولية الجنوب 1996.
- 74 - علوان (الحبيب) - قراءة أولى في كتاب "تأصيلاً لكيان" ، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 67-73.
- 75 - العلوي (فوزية) - قراءة في "حديث التعارف على الخمر" من رواية حادث أبو هريرة قال..." مجلّة رحاب المعرفة س 5، ع 26، مارس - افريل 2002، ص 39-48.
- 76 - عمران (كمال) - إشكالية الحوار في "السد": في أنساط النصوص والأبنية الفنية والتأويل، من كتاب جماعي، سراس للنشر، تونس 2001.
- 77 - عمران (كمال) - "المسافر" في آثار المسعودي - مجلّة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - افريل 2002، ص 68-75.
- 78 - العمري (محمد) - الإيقاع تنظيراً وممارسة في أعمال م.م. ضمن كتاب جماعي بعنوان " محمود المسعودي بين الإبداع والإيقاع" ، ص 111-147.
- 79 - العوني (عمار) - التجربة الوجودية وأبعادها من خلال "حادث أبو هريرة قال" - الإتحاف ع 18، 1989، ص 9-25.
- 80 - العيادي (محمد مختار) - مصيبة الموت أو مولد النسيان - الفكر، س 14، مارس 1979، ص 107-102.
- 81 - العياري (محمد) - محمود المسعودي، دراسات في أدباء البكالوريا - تونس، مطبعة الاتحاد العام التونسي للشغل 1988، ص 108-130.
- 82 - العياري (تونس) - محمود المسعودي مفكراً ومبيناً من خلال "السد" الحرية 23 و 30 مارس 2002.
- 83 - غازي (محمد فريد) - الإنسانية في القصة التونسية - مجلة "اللغات" العدد الأول، 1966.
- 84 - الغربي (حسين) - محمود المسعودي "حادث أبو هريرة قال..." - ضمن كتاب "مع أدباء البكالوريا" ج 2. تونس 2002، ص 5-79.
- 85 - الغربي (خالد) - وظيفة الحادث ودلاته في "حادث أبو هريرة قال..." الحياة الثقافية - عدد 53، 1989، ص 34-43.

- 86- الغزّي (محمد) - الاحتفال بالجسـل في "حدث أبو هريرة قال..." الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 23-28.
- 87- فاسي (مصطفى) - البطل في القصّة التونسية المعاصرة حتّى الاستقلال - الجزائر 1985، ص 247-501.
- 88- فرحات (سعيد) - اتجاهات الحركة الأدبية التونسية المعاصرة، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، الكويت 1981، ص 9-22.
- 89- القاضي (محمد) - الكتابة عند المسعودي ومسألة الأجناس - ضمن كتاب جماعي بعنوان "م.م. بين الإبداع والإيقاع" ، ص 198-177.
- 90- القليبي (الشاذلي) - مقدمة "السد" - ط 1 (1955) - ص 46-49. ط 2 (1974) - ص 185-210.
- 91- القليبي (الشاذلي) - مشكلة الفعل في "السد" - الفكر، مارس 1957.
- 92- القليبي (عبد الرزاق) - مقدمة لدراسة أدب محمود المسعودي - دراسات عربية - العددان 11 و 12، (سبتمبر - أكتوبر 1987) ص 110-128.
- 93- قويعة (حافظ) - قراءة النص بين النظرية والتطبيق - مجلة معهد علوم التربية، 1990، ص 219-250، أعيد نشره في مجلة الفكر العربي المعاصر، عدد 84-85 ، جانفي - فيفري 1991 ص 110-120، بعنوان "إشكاليات القراءة في النص المسعودي" .
- 94- قيسومة (منصور) - الوجود والبعث في "حدث أبو هريرة قال" والنص والكلاب، دار سحر، تونس 1999.
- 95- قيقة (الطاھر) - الخیال في "السد" الفکر، س 2، ع 6، (مارس 1957) ص 43-46.
- 96- کرّو (أبو القاسم محمد) - طه حسين والمغرب العربي فصل: محمود المسعودي وطه حسين - منشورات ابن عبد الله. تونس 2001، ص 105-117.
- 97- الكريفي (محسن) - قيمة الرمز في الأدب الوجودي - الإنتحاف، ع 42، 1993، ص 29-95.
- 98- الكيلاني (مصطفى) - إشكاليات الرواية التونسية- بيت الحكمـة، 1990، ص 81-85.
- 99- الكيلاني (مصطفى) - سؤال "النص الآخر" في أدب محمود المسعودي - مجلة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - افريل 2002، ص 49-56.

- 100- الكيلاني (مصطفى) - المنظر الرابع من "الساد" الجماد تناهى هو آخر عصى حبه والحركة - مجلة رحاب المعرفة، سن 5، ع 26، مارس - افرييل 2002، ص 57-60.
- 101- عزيز (محجوب) - "الساد" وتقانية المسرح في إفريقيا الشماليّة - ضوء، ع 152، 1962 / 12 / 26.
- 102- المدنبي (عز الدين) - جوانب من الإبداع الفنّي في "حادث أبو هريرة قال..." - قصص عدد 47 (جانفي 1980)، ص 43-56.
- 103- مراضي (محمد) - "النهاية في "حادث أبو هريرة قال..."" ، الفكر - جوان 1982، ص 41-49.
- 104- المرزوقي (سمير) وشاكير (جعيل) - مدخل إلى دراسة التحفة - الدار التونسيّة منتشر، 1985، ص 101-111.
- 105- مزالى (فتحية) - المرأة في "الساد" ، الفكر، مارس 1957.
- 106- المزوجي (المادي) - قضيّة الإنسان في أدب المسعودي - الفكر - جوان 1993، ص 54-64.
- 107- المسدي (عبد السلام) - محمود المسعودي وإيقاع اللغة - ضمن كتاب جمّعي بعنوان "محمود المسعودي بين الإبداع والإيقاع" ، تونس 1997، ص 7-42.
- 108- المسعودي (هادي) - النهاية في أدب المسعودي - ضمن كتاب "في الأدب تقدّمه والحديث" ، مؤسسة سعيد 1989، ص 85-122.
- 109- الموسوي (محسن جاسم) - محمود المسعودي والرواية الحديثة ضمن كتاب "الفرق العقد المقدس: منعطفات الرواية العربية بعد محفوظ" ص 277، الهيئة المصرية العامة للكتاب 1999، ص 151-173. سبق شرره في الكتاب الجماعي "م.م. بين الإبداع والإيقاع" ص 149-173.
- 110- ميهوب (محمد آيت) - التصوير في "حادث أبو هريرة قال..." ، فضاء للتناص ومحازن للذلة - مجلة رحاب المعرفة، سن 5، ع 26، مارس - افرييل 2002، ص 26-38.
- 111- ناجي (نجيب) - في الأدب التونسي - فكر وفن، س 21، ع 41، 1985، ص 56-58.
- 112- الناعوري (عيسى) - محمود المسعودي و"الساد" - الفكر - ديسمبر 1966.
- 113- النبطي (الأزهر) - الأبعاد الأسطورية والرمزيّة والذلالية في لغة "الساد" - الاتّحاف ع 66، فيفري 1996، ص 36-26.

- 114- الهاني (عبد العزيز) - كيف كان أبهر هريرة بطل أحاديث المسعودي؟ - الحياة الثقافية عدد 31، 1984، ص 56-60.
- 115- وناس (منصف) - ملامح البطل والإبداع الروائي في السَّة، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 45-49.
- 116- الوهابي (منصف) - الإشارات الصَّورافية والاحتفال بالله في "حَادِثُ أَبْرَهُرِيرَةٍ قَالَ..."، الحياة الثقافية، جانفي - فيفري 1981، ص 23-28.
- 117- اليعلاوي (محمد) - الشكل في "حَادِثُ أَبْرَهُرِيرَةٍ قَالَ..."، حلويات الجامعة التونسية 1975، ص 97-98.
- 118- اليعلاوي (محمد) - من ابتكارات محمد المسعودي مارسا: مصطلح نقائِي: خيال النّحاة، مجلة رحاب المعرفة، س 5، ع 26، مارس - إبريل 2002، ص 4-8.
- 119- يوسف (عبد الجيد) - الدلالة المعاصرة للأسطورة في ساد المسعودي - الإنتحاف ع 93، سبتمبر 1998، ص 17-24.
- 120- يوسف (عبد الجيد) - قراءة تاريخية لسد المسعودي - الإنتحاف، ع 84، ديسمبر 1994، ص 41-44.

في لغات أجنبية

- 1— ABDELMALEK, Anouar – *La pensée politique arabe contemporaine.* Paris, Seuil, 1970 - p.p211 – 217.
- 2— AZIZA, Mohamed – *Regards sur le théâtre arabe contemporain –* M.I.D. 1970.
- 3—BACCAR, Taoufik – *Mahmoud Messâdi: Une métaphysique de l'homme et une esthétique de l'écriture.* Echanges, décembre 1980, p.p. 211- 222.
- 4— BACCAR, Taoufik et GARMADI, Salah – *Ecrivains de Tunisie.* Ed. Sindbad, Paris 1981, p.p. 68- 86.
- 5— BELHAJ Nasr, Abdelkader – *Quelques aspects du roman tunisien,* M.T.E. Tunis 1981.
- 6— BOULLATA, Issa – *Contemporary arab writers and the literary heritage.* I.J.M.E.S. vol 15 N°1 (février 1983) p.p. 111- 119.
- 7— BOUZID, Dorra - *Le voyage immense de l'inorganique vers l'inanimé –* L'Action, lundi 13/12/1982
- 8— BOUZID, Dorra – *Acte et pensée : Messaâdi et les traductions,* La Presse, 14 janvier 1994
- 9— BOUZID, Dorra – *L'apothéose d'une œuvre exemplaire –* La Presse, 29/04/1996
- 10— GHAZI, Férid – *Le roman et la nouvelle en Tunisie –* M.T.E. 1970. P.P 36– 47
- 11- GHAZI, Férid – *La littérature tunisienne contemporaine –* Orient, 4ème trimestre 1959. p.p. 131 – 163.

- 12- GONZALEZ, Rebollo Victoria - "Al-Sudd" de M.M: *El hombre entre la fe y la duda, entre la esperanza y la acción* - Grupo de Investigacion Estudios Arabes Contemporaneos, Granada 1995, p73-96.
- 13- IBLA - *Un écrivain tunisien : Mahmoud Messaâdi* - IBLA - N° 123, 1969. p.p.1-16.
- 14- Kéfi, Ridha - *Mahmoud Messaâdi, le ministre philosophe*- Jeune Afrique N°1843, 12-18 juin 1996 – p37.
- 15- Maged, Jaâfar - *La presse littéraire en Tunisie de 1904 à 1955* – Publications de l'Université de Tunis, 1979.
- 16- Mezzi, Faouzia - *Le dragon n'a pas livré tous ses secrets* – La Presse, 14 janvier 1994.
- 17- OSTLE, R.C. - *Messaâdi and Tunisia's « last generation »* - Journal of Arabic literature. Vol.VIII (1977) p.p. 351 – 366.
- 18- SKARZYNSKA, – Bouchenska,- *Al Masaâdi Mahmoud and philosophy of life and death in his existentialist novels* – Quaderni di studia a. N°10 – p.p.109 – 120.
- 19– TARCHOUNA, Mahmoud - *Eclairage sur des textes pluriels* – La Presse. 14 janvier 1994.
- 20– TARCHOUNA, Mahmoud - *Problématique de fond de "La genèse de l'oubli"* La Presse, 7 juin 1996.
- 21– TOUILI, Ahmed - *Le vouloir et le devenir dans l'œuvre de Messâdi* – Dialogue N° 234 du 24/02/79.
- 22– TOUILI, Ahmed - *A la recherche d'une authenticité* – Dialogue N° 264 du 24/09/79.
- 23- TOUILI, Ahmed - *Le sens d'une œuvre*- Dialogue N° 316 du 22/09/80.

LES TRADUCTIONS

En Français

- 1– ABDELMALEK, Anouar – *Anthologie de la littérature arabe contemporaine*– T II Les essais. STD, 1978, p.p.390 – 395 . (*La liberté de l'écrivain.*)
- 2– GUELLOUZ, Ezzeddine – *Le barrage: drame en 8 tableaux* – Traducion d'As-Sud , Préface de J-Berque, Canada Ed Naâman 1981.
- 3– BACCAR, Taoufik – *La génèse de l'oubli* – Traduction de *Mawlid Annisyân*, Bayt Al Hikma, Tunis 1993.
- 4– MESSAADI, Mahmoud – *Sinbad et la pureté*, Faïza 10/1960 p.p. 28-30. p.p52-53.
- 5– BACCAR, Taoufik – *Sinbad et la pureté* – Ecrivains de Tunisie, Ed. Sinbad. Paris p.p. 69 – 86.
- 6– BORMANS – *Le barrage, Tableaux III et IV* – IBLA 123, 1969, p.p 4 - 9.
- 7– GHIZI, Férid – *La littérature tunisienne contemporaine* – Traduction de quelques passages du « Barrage », Orient, 4è trimestre 1959, p.p 157 – 163.
- 8– MONTEIL, Vincent – *Le barrage, Tableaux I, V, VI, VIII* – Anthologie bilingue de la littérature arabe contemporaine, Beyrouth 1961, p.p 241 – 255.
- 9- BEN OTHMAN, Ahmed – *Le dit de la quête vaine de l'invisible* – Europe 1985.

En Hollandais

- 1– Vertaald door Marcelle van de Pol – *De geboorte van het vergeten* – Traduction de Mawlid Annisyân, Amsterdam 1995.

En Espagnol

- 1- Santiago Martinez de Francisco - *Nos lo contó Abù Hurayra* - Traduction espagnole de Haddatha Abù Hurayra qâl, Ed Unesco 1996.
- 2- VIGUERA, María Jesus - *Transmitó Abù Hurayra que..* - Literatura Tunicina contemporanea, p.p. 12 - 13.
- 3- EPALZA, Mikel de - *La presa I y VI* - L.T.C p.p 33 - 47.

En Anglais

- 1- JARROW, J.F - The Dam - (As-Sud) Carthage N°4, Dec 1966.

En Allemand

- 1- BURGEL, J.C - Die Welt des Islams - XXI, 1-4 (1981) p.p 30 - 79.

En Russe

- 1- ABOLOV, N - "Plotina" Tinusskogo pisatelia - (As-Sud), Vostochnaia Filologria, I, 18 - 27.

الفهرس

7	كلمة السيد وزير الثقافة والشباب والترفيه
9	ظاهرة المسudi (محمد طرشونة)
15	التعريف بـ محمود المسودي
21	السـ
25	الإهداء
27	الأشخاص
28	الفاتحة
29	المنظـر الأول
49	المنظـر الثاني
57	المنظـر الثالث
67	المنظـر الرابع
79	المنظـر الخامس
93	المنظـر السادس
115	المنظـر السابـع
121	المنظـر الثـامـن

129	..... حدث أبو هريرة قال...
131	..... الإهداء
133	..... مقدمة الكتاب
135	..... تمهيد: إلى القارئ
139	..... الفاتحة
141	..... 1- حديث البعث الأول
149	..... 2- حديث المزح والجذ
153	..... 3- حديث التعارف في الخمر
159	..... 4- حديث القيامة
167	..... 5- حديث الحسن
169	..... 6- حديث الوضع
179	..... 7- حديث الوضع أيضا
181	..... 8- حديث الشوق والوحدة
183	..... 9- حديث الحق والباطل
187	..... 10- حديث الحاجة
189	..... 11- حديث الطين
193	..... 12- حديث الكلب
199	..... 13- حديث العدد
205	..... 14- حديث الجماعة والوحشة
207	..... 15- حديث العمى

209	.....	16- حديث الحمّل
211	.....	17- حديث الغيبة تطلب فلا تدرك
223	.....	18- حديث المحسول
224	.....	19- حديث الشيطان
227	.....	20- حديث الحكمة
237	.....	21- حديث الجمود
239	.....	22- حديث البعث الآخر
247	.....	ملحق : متأهّات مخطوط
253	.....	مولد النسيان
255	.....	مقدمة الكتاب
258	.....	الفاتحة
259	.....	توجيه الحديث
261	.....	الفصل الأول
269	.....	الفصل الثاني
275	.....	الفصل الثالث
283	.....	الفصل الرابع
291	.....	الفصل الخامس
299	.....	الفصل السادس
307	.....	الفصل السابع
317	.....	المسافر

السندباد والطهارة

327	من أيام عمران
337	تهيـد
343	المرحلة الأولى: الفـدان
345	1- يوم النزول من الجـبال
346	2- يوم المعرفة والتـكـرـة
347	3- يوم اللقاء الأول
348	4- يوم السـؤـال الأـعـظـم
351	5- يوم الضـحـيـة لا تـذـبح
352	6- يوم اللقاء المستـحـيل
355	7- يوم الخـنـدق
356	8- يوم اللـعـب
359	9- يوم الـكـلـمـ
361	10- يوم الـخـلـود
362	11- يوم النـزـول الأول إلى الأرض
363	12- يوم الوـهـاد
364	13- يوم الـبـحـر
367	14- يوم الـجـسـر
369	15- يوم التـيـهـ

371	المرحلة الثانية : الوحدة
373	16- يوم التجاوز الأقصى
374	17- يوم الطريق الطويل
377	المرحلة الثالثة : مولد الكبriاء
379	18- يوم الصمت والغصّة
381	19- يوم الكفارة والرحمة
382	20- يوم تجاوز المدى
383	21- يوم الإيمان والطهارة
385	المرحلة الرابعة : الحاجة إلى الحبّ
387	22- يوم القطعية
389	المرحلة الخامسة : الموت
391	23- يوم الشوق
393	24- يوم الشيوخة
394	25- يوم الفحّط
398	26- يوم الانحدار
401	27- يوم العينين
402	28- يوم دانيئة
403	29- حديث آل عمران
404	30- يوم الغوص
407	نَأْمَانٌ لِلَّذِينَ أُنْهَى إِلَيْهِ (111)

ملحق : قصّة القصّة (محمود طرشونة) 435

بظاهر القيروان 449

مكتبة المسعدى 457

1- كتب ورسائل جامعية 457

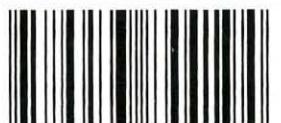
2- مقالات وفصل من كتب 459

3- مقالات في لغات أجنبية 469

4- ترجمة أدب المسعودي إلى اللغات الأجنبية 471

تم طبع هذا الكتاب في شهر ديسمبر 2002
بمعامل الطباعة فنزي - دوار هيشر - تونس
الهاتف : (216) 71 623 622

آدم



9 7 8 9 9 7 3 8 4 4 1 9 4

ISBN : 9973-844-19-X

الثمن : 15 د.ت.